الراهية

Ulcgio

كل اثنين

السابعة صباحأ والعاشرة قبل الظهر والاولى

بعد الطهر والرابعة مساءً والثامنة ليلاً. وفي

أتنشرة الأضيرة نيدا اعلان النتائج الاولية

للتصويت بعضور ممثلي الاحزاب. وعرفت الجبرائر منذ الاستقلال عام ١٩٦٢

لغاية اليوم ٢٦ عملية انتخابية منها خُمسة

انتخابات رئاسية (١٩٦٣، ١٩٧٦، ١٩٧٩) ١٩٨٤

و١٩٨٨) وتوالى على حكمها الرئيس احمد بن

بلة، والرئيس الراحل هواري بومنين والرئيس

تجري في بلد فقد اكثر من ٥٠ الف ضحية منذ

تَوْقَيْفُ الْمُسَارِ الانتِحَابِيُّ في ١١ كانونَ الثاني (بناير) ١٩٩٧ لغاية اليوم. ويشارك فيها اربعة

مرشحين: ثلاثة يمثلون احراباً وهم محفوظ

نحنّاح رئيس حركة المجتمع الإسلامي، وسعيد

الشائلي بن جديد (ثلاث مرات).

وتتميرهنه الانتضابات الرثاس







كتعيس الشرين الثاني بوليس ١٩١٠ الدوائق ٣٠ جناية الخرث ((١٥٥ الحد (١٥١٥)

ملاحق أكيساة

🗖 الجزائر – «الحياة»:

كل اثنين

■ ينتخب الجرّاثريون اليوم رئيساً جديداً للدولة خُلفاً لَـ درثيس المرحلة الأنتقالية: اللواء المنمين زروال. وتجمع التقسيرات على أن نتيجة الانتخابات الرئاسية، وهي الأولى التي تقام على قاعدة التعديدة، ستاتي في مصلحة العرشيج زروال: لكن نصة من يعتقد ان زعيم صركة بخماس، الإسلامية الشبيخ محقوظ نُحناح قد عُجر مُعَاجِاتَ إِنْ لَم بِكِنْ بِٱلْقُورُ فَقِي جِر زُرُوال الى دورة اقتراع ثانية.

ويبدي مراقبون اهتماما خاصا بن المقترعينَ في الأنتَّابات اليوم ذلك أنْ إقبال المواطنين على الاقتراع بكثافة سيعني نجاحا جبنيدأ للسلطة وضبربة لاحسراب المعبارضة والجساعات المسلحة التي طالبت بمقاطعة

ويشرف على عمليات الاقتراع اكثر من مثة مراقب بولي ونحو ٢٠٠ صحافي من ٢٤ بلدأ، بينهم مكنة صبحافي فرنسي. ويشارك في الانتخابات ١٥ مليوناً و١٦٠ الفاً و٢٦٤ مواطناً مسجلاً في قائمة الإقتراع.

وْتَعْتَكُّح مَكَانَبِ التَّمْسُونِتِ السَّاعَة الثَّامَنَة صباحاً لتَعْلَق في حدودِ السَّابِعة مساءً. وحدد

البروت - والحياة:

🖿 قبرر منجلس الوزراء اللبثائي

الرئيس الياس الهراوي التمديد لقائد

الجيش العماد اميل الحود عدة ثلاث سنوات اخرى في الخنمة العسكرية،

واستنكر المجلس الانفجار الذي وقع

تضَّامُنه النَّام مع المملكة ٱلعربية

ايضاً الابقاء على اللواء رفيق الحسن

مديراً عاماً لقوى الامن الداخلي، دفعة

تعيينات في عند من المراكَّن، هي الاولى منذ التعديد للرئيس الهراوي.

الجمهورية عرض في مُستَّهل الجلسة الوضع في الجنوب في ضــوء الاعتداءات الإسرائيلية واكد دان اي

اعتداء لن يؤدي الى زعزعة موقفنا اق

تغييره في الصّفاوهنات، واشار

الرئيس الصريري وعسد من الوزراء

الى انفجار الرياض فاستنكره الجميع

وأبدوا تضامنهم التام مع المعلكة

العربية السعوبية ءالتي وقفت نومأ

مع لينان في السراء والضراء، وأشار

الهراوي الى أن الإرهاب يولِّد الأرهاب

وإلى الأعصال التي قام بها النازيون

ضد اليسهمود، والى الارعاب الذي يمارسه اليهود خند العرب

والحنزيري أشام الذكسرى الخنامسة

والعشرين للصركة التصحيحية في

سبورية فثؤه الجسبيع بالتحاون اللبناني - السوري والمساعدة السورية المصيرة للبدان للخروج من

محتثثه وتقرر ارسال برقية تهنئة

باسم محلس الوزراء الى الزئيس

ومن خارج جدول الاعصال لمصلحة التمديد لقائد الجيش العماد اميل

لحود لثلاث سنوات اضافية تبدأ في

١٩٩٦/١/١ وثلك بناء على اقستسراح

قدمه وزير النفاع محسن دلول، على

ان يجرى لاحقاً أعداد مشروع قانون

يشرح الاسباب الموجبة لتتقدم به الحكومية الى المنجلس النيابي

والثقاقة ميونيسكوه بعيدها الممسين، فغي ١٦

تشرين الثَّاني (نوفعبر) ١٩٤٥ صدق على

الميثاق التأسيسي المنظمة في لندن. وكان افتتاح الدورة الـ ٢٨ المؤتمر العام

المنظمة في ٢٥ تشرين الأول (اكتوبر) الماضي تقطة الإنطلاق للاحتفالات بالمناسبة التي تبلغ

نروتها اليوم منع مشاركة عند من رؤساء النول

فيها، في مقدمهم الرئيس جاك شيراك، وبينهم

الرئيس حسنى مبارك والرئيس ياسر عرفات

وَرَيْمَا الْرِدْيْسِ عَلَي عَبِدَ اللَّهِ مَسَالَعِ، إِلَى جَانِبِ رؤساء الوزراء والوزراء والبعثان الصفتافة، كما

ستشارك في الاحتفال مغنيتا الأوبرا مونتسرا كاباتي وبريارا هندريكس، والمرسيقي جان ميشال جار الذي سيقدم «شيد التسامح» مع

بعبد ذلكم صنوت منجلس الوزراء،

حافظ الاسد.

كنما توقف الرئيسيان الهراوى

وقالت مصادر وزارية ان رئيس

شرة الاف سيدة

معميان السن أيد الشطأة

المطعوعي جديعة بالمتودعة

ويحر المنهدات كارجيانه

وقم بعكشف اعر فرناسيالة

اللولائة عادة الى مستنطبات لفإ

عنامين وعدند العصلة عائاه

على العور، وفي طبيعا مؤطانة

تعرف شبنا عر معبنه

فَعِقِ الْمُسَأُ مَرُاهَا لَهُ رِضِنَ وَمِرِيقَ

مريده من دوعها لا تحمل حوالي فلائة ملايين فيلايا

مسل حوالي تلاته مناييا ميريا خيدة الى المسعونية عندما غرق إلاً في الإدار وود.

مير في جنيف حوالي ۴.۱ ملين لها عليد عديد

طبعد بسطاب دار اخبار البوم

علرم سونسر غدا في الس

ن من قطع ريالات سـ

مليون دولاد

ولكه له بندر به اللحالات

وأمندر مجلس الوزراء الذي قرر

لبنان اعلن تضامنه التام مع السعودية

سَعَدَّي وَنَّيسَ صَّرْبِ النَّسِمِيِّعِ مِنَ أَجِلُّ الثَّقَافَّة والنيموقراطية، ونور النين بوكروح رئيس حزب التجديد الجزائري والمرشح الرابع مستقل وهو السيد اليمين رروال رئيس الدولة الحالي. وبدأت التباليات الجراثرية في المهجر في



AL HAYAT

رجل امن جزائري يحرس مصوراً اجنبياً وسط مدينة الجزائر امس. (رويتر)

■ قالت مصابر مطلعة امس ارا الدوريات البحرية اليمنية تتمركز منذ اول من امس في جزر خيشان الثلاث في عمق المياد الإقليمية لليمن في لبِّحِينَ الأحْسِرِ. وَحَلَّتِ النُورِياتُ اليمنية مكان دوريات عسكرية اريترية حاولت السيطرة على الجزر والتصركز فيها بعد احْتراقها المياه الاقليمية لليمن قبل اربعة أيام.

وافسابت هذه الم النوريات الاريترية تركت الجزر بعد وصول الدوريات البحرية اليمثية التي مشطت المنطقة التي تقع الجزر حيطهاء كما حذرت النوريات لأريترية من تكرار اختراق المياه

وأشسارت الم لصوجودة في الحديدة والتي امكن الاتصبال بها من صنعاء، ألى ان القوات البحرية اليمنية تركت حامية عسكرية على جزر خيشيان وعنداً من زوارق النورية خصوصاً بعنما ادعت الدوريات الأريتسرية ان هذه الجسزر اريترية قبل خروجها منها فور تلقيها انذاراً من النوريات اليسعنيسة التي اعانت سيطرتها على الموقف بصورة

حفروات سنبا في عون لعورفة

طيعةالقاهرة

مضير المفقودين في أحداث ٦٦ 🗆 عدن -- من إقبال علي عبدالله:

AL HAYAT THURSDAY 16, NOVEMBER, 1995 ISSUE NO 11956

■ أغادت مصادر مأذون لها أمس ان «السلطات الأسنية في مدينة عبن وافقت

من ثلاث جزر في البحر الأحمر

بناء على توجيهات عليا. على أجراء حفريات في بعض الحواقع التي كانت مراكز للاعتقال في اثناء أحداث كانون الثاني (يناير) ٨٦ في الجنوب.. وأشارت الى أن وموافقة السلطات على الحفريات بعد طلب قدمته أسر مئات المفقودين إلى وقد السنظاء العالمية لحقوق الإنسان الذي زار الميمن مطلع الشهر الجاري والتقى عدداً من المسؤولين في الاجهزة الأمنية والقضائية». وكانت الاسر طلبت لدى زيارة الوفد عدن والتدخل لدى السلطات اليمنية للقيام بالحقريات في مواقعُ تسمى المشاريع ومعسكر الصولبان ومعسكر الفتح، اضافة الى المنطقة التي تفصل عدن عن محافظة أبين الشرقية، وهي المواقع التي كانت تستخدم مراكز لاعتقال أنصار الرئيس علي ناصر محمد الذي خرج من احداث ١٩٨٦ ، ويذكر ان «سلطات الأمن أعلنت أوائل تشمرين الأول (الماضي عن اكتشاف مقبرة جماعية قرب مطار عدن بفنت فيها عناصر فيادية

كانت محسوبة على على ناصر. على صعيد أخر احتفل أول من أمس في عدن بيد، الدراسة في مدرسة الفتح على صعيد أخر اختص أول من أمس في على بيده الدراسة في مدرسة المعلق التي كانت عند سيطرة الحزب الاشتراكي على المحافظات الجنوبية قبل حزب صيف العام الماضي، من أكبر المعتقلات السياسية في الجنوب. وجرى تحويل السجن الى مدرسة المتعليم الاساسي والثانوي بتوجيهات من الرئيس على عبدالله صالح الذي قرر في نهاية تموز (يوليو) ١٩٩٤ بعد السابيع من انتهاء الحرب وخروج قيادة الاشتراكي السابقة من البلاد هدم سور السجن واعلان تحويله الى مدرسة وحديقة للأطفأل.

وأشاد معافظ عنن السيد طه احمد غانم بافتتاح المدرسة مشيراً الى ان هذا الموقع كان بالأمس القريب مركزاً من أكبر مراكز القهر والارهاب والذي عنب فيه خيرة مناضلي شعبنا ضد النظام الشمولي.

تخفيف الاجراءات الأمنية حول أماكن سكن الاميركيين

على المكافأة من يثبت التحقيق صحة

وقنال منصند مستؤول في وزارة

صحد من الوزارة حصول بعصوة

المواطنين والمقيمين بالتعاون مع

الجهات الأمنية في التقدم لها باي

معلومات تفيد جهات التحقيق في

المتعلومات المقدمة منه.

الداخلية السعودية انه تاكي

🗷 اعلَّنْت وزارة الداخلي السبعبودية امس عن مكافياة مباليبة مقدارها ثلاثة ملابين ريال سعودي (٨٠٠ الف دولار) لس يتقدم بمعلومات فيد التسقيق وتكثف عن منفذي عملية التفجير الذي استهدف الاثنين اميركبة تتولى تقنيم المساعدة

والتسدريب في اطار برنامج لتطوير قوات المرس ألوطئي السعودي.

وأحدة وبصورة استثنائية، لقائد وكان جرى رفع سن التقاعد سنة واحدة للعماد لحود في قانون صدر العام الماضي عن المجلّس النّيابي. إما التمديد للواء الحسن فقد تقرر، بعد اقتراح من وزيز الداخلية السيد ميشال المر في أخر الجلسة، من خارج جنول الإعمال، على أن يتم عبر اصدار مرسوم جمهوري بايداعه الاحتياط بعد انتهاء خدمته في ٢٥ كانون الأول (ديسمبر) المقبل، تمهيداً

لاستدعائه مُجِدداً من اجل ابقائه في مديرية قوى الامن لمدة سنة. وتغيب عن الجلسة الوزيران علي الخليل وبهيج طبارة بداعي السفر والوزيران وليد جنبلاط وفايز شكر لانشخالهما، وسبقها خلوة بين الهبراوي ورئيس الحكوسة رغيق للحسريريُّ انْضَم الينها فَائْسِهُ وزَيْر الداخلية ميشال المر ووزير النفاع

العسنكرية والحاجنة الى استمراره

على رأسها، رغم بلوغه سَن التقاعد

للعسكريين قبل سنة، ما يبرر رفع سن

التقاعد القاتوني للعسكريين، «لمرة

محسن بلول. وأصدر مجلس الوزراء بناءعلى اقتراح الرئيسُ الحريري، ومن خارج جدول الأعمال ايضاً، سلسلة تعيينات في الفشة الاولى، تسببت باعتراض مبدئي، من الوزير نقولًا فتوش الذي تمنى أن يتم اقرار اي تعيينات بعد وضع البند المتعلق بها على جدول اعتمال الجلسنة، بغض النظر عن الاسماء المغترجة، أما الوزير فأرس بوير فقد سجل تصفطه عن التعيينات برمتها معتبراً انها وفولكاورية، ولم

مطلع على الاسماء قبل اقتراحها. واذاع وزير الإعلام السبيد فبريد مكاري في نهاية الجلسة المقررات الرسمية كالآتي: في بداية الجلسة تقدم فضامة الرئيس باسمه وباسم مجلس الوزراء بالتهنئة من سيادة الرئيس حسافظ الاست والشسعب السوري الشنقيق لمناسبة اليوبيل التتمة في الصفحة (٦)

🗷 انجهت الإزمة بين الحكومة لمصرية وجماعة الاخوان المسلمين المحظورة نُحو مزيد من التصعيدً، واصدر الرئيس حسني مبارك قرارا جمهوريا امس احال بموجبه قضية جديدة اثهم فيها قيادي في جماعة الإنسوان المسلمين على القضاء العبسكري. وصعيروف أنَّ متحمية عسكرية ستصدر يوم ٢٣ الجاري الاحكام في قضية اتهم فيها ١٩ من قيادة الجثمياعية على رأسيهم النائب السابق الدكتور عصبام للعربان الامين العام المساعد لصجلس نقابة الاطباء كما تنظر المحكمة تقسها في قضية ثانية اتهم فيها ٣٣ من الاخوان على

اطلاق عبدالقدوس بعد احتجازه ساعات القاهرة: قضية ثالثة لـ«الاخوان»

أمام المحكمة العسكرية

منظمة اسلامنة تعلن مسؤول كا عن اغتيال الديبلوماسي المضركا

■ اعلنت منظمة اسلامية مصرية مسؤوليتها عن اغتيال ديبلوماسي مصري في مدينة جنيف صماء الاثنين الماضي، وتلقت والحياة، أمس بيانا حمّل توقيع عجماعة العدالة العالمية أكد أن اعضاء في التنظيم قتلوا الديبلوماسي العصري المجموعة الدين نظمي الملحق التجاري في السفارة المصرية في جنيف. وقال البيان: «نعم قتلناه قصاصا عادلاً لصدور حكم الاعدام عليه» موضحا أن «سرية «الشهيد» عبدالله عزام قامت بتنفيذ المحكم في نظمي رمياً بالرصاص». وذكر أن محكما أخر على أخرين صدر بالاعدام ينفذ فيهم فور الوصول البهم» ويررت المحكما أخراء المحكم المحكما أخراء المحكما المنظمة ذلك بأنه التورد هولاً: في مسلاحقة العلماء المسلمين وأبناء الصركة الاسلامية وتأليب حكومات الدول المقيمين فيها ضدهم لاتهامهم بالارهاب،

النتمة في الصفحة (٦)

الحهات المعنية بامر التحقيق في هُذُه الحابثة، أو الأنصال على الْهَاتَفُ وبُكر المصبر السعودي ان فر استطاعة المواطنين والمقيمين داخل الرقم ١٩٣١ء٤٤ والهــسانف الرقم وفاة ابرياء وإصابة اخرين باصابات مُخْتَلِفُةً وإحداثُ اصْرارُ كَبِيرة في \$\$21177 في الرياض، كسمسا إن في الصملكة أو من هم شارج السعوبية المبنى والمبانى المجاورة وكذلك امكان من هو خارج المملكة الاتصال تقديم معلوماتهم والتي ستكون محل السبيارات الموجودة في الموقع سرية، الى الجسهات الأمنية أو الاتصال بسفارات المملكة وسيجصل نفسه، فإن وزارة الداخلية تؤكد اهمية

عملهم الاجسرامي، ونلك بوضَّع سواد متغَجِّرة أمام أحَّد المباني في شارع الثالاتين بالعليا في منطقة الرياض الاثنين الماضي، وقد نتج عن التفجير

التتمة في الصفحة (٦)

بِمَا لِنبِهِمُ مِنْ مَعِلَوْمَاتِ مَفْيِنَةً،

وسوف تصرف مكافأة سجزية تقدر

بشلاثة مسلابين ريال لمن يتسقد

بمعلومات تغيد التحقيق وتكلف

المنفدنين الهذا العمل الآجرامي

وستكون معلوماته سحل السرية

مقيم بمعلوماته تلك للجهات الامنية

الموجود بها أو الإمارة لايصالها الى

🗖 لنبن – من نزار ضوالنعيم:

التى يقودها العقيد جون قرنق اوقفت

🖿 أعلن الرئيس السودائي عـمر مساء أول من أمس موجداً حديثه إلى الرئيس الأوغندي يويري موسيفيني: هجوم المتمريين على مواقعه وأنه وهند البيشييس اوغندا مسجيدا فحسب، وإنما رد زيارة لأولنك النين زاروناء وتتهم الضرطوم الجبيش باحتيامها، مؤكداً أن قواته اترحف نحو الحدود لضرب الأعداء في المواقع التي انطلقوا منها وليس في الأوغندي بدعم المستسمسريين في هجومهم الذي بدا يوم ٢٥ من الشهر المواقع التي وصلوا اليهاء وترامنت الماضي وتزويدهم أسلحة ومقاتلين، وتابع البشير: «قواتنا بدأت الآن التحرك في اتجاه الحدود الاوغندية هذه التحسريحات مع معلوسات من مصادر قريبة من دالجيش الشعبي لتحرير السودان، افادت أن الحركة

النتمة في الصفحة (٦)

عرفات في باريس واعتقال ٥ من جماعة «أبو نضال» خططوا لاغتياله

🗆 باريس، القدس المحتلة -

■ وصل الرئيس الفلسطيني ياسر حَرفات الى باريس مساء أمس للمشاركة في احتفالات النكرى الـ ٥٠ لمنظمة الأحيونيسكوء وسيقابل عرفات اليوم الرثيس جناك شيراك في س الاليسرية. وكلف الرثيس الاستراثيلي عازر وايزمان شبمعون بيبريز امس تشكيل حكومة جبديد وتنك بعسد مسرور عسشسرة ايأم على من جسهية اخسرى نقلت وكسالة

درويشره عن مساؤول امني فلسطيني قوله امس ان الشرطة الفلسطينية في قطاع غزة اعتقلت شمسة اشتاص لهم صلة بجماعة «أبو نضال، وكانوا ينوون اغتيال عرفات. وأوضيحت مصادر فلسطينية

الثنمة في الصفحة (٦)



الـ «يونيسكو» تحتفل اليوم بذكراها الـ ٥٠ وأميركا وبريطانيا خارجها

الأغرى، على قيم الكرامة والتضامن التي

الشزمت المنظمة الدولية النهوض بها منذ

تصديق ميشاقها. وكان الشاعر الأميركي

في الميثاق قائلًا: وعندما كانت الصروب تتولِّد

في عقول البشر، فغي عقولهم يجب أن تبنى حضون السلام ... وإن كرامة الانسان تقتضى

المشار الثقافة وتنشئة الناس جميعا على مبادئ

العدالة والحرية والسلام. وهذا العمل بالنسبة

إلى جميع الأمم وأجب مقدس ينبغي القيام به

علم ١٩٤٥، كَأَنْت مهنة أله «يونيسكو، مخلق عقل

السلام في العالم، لكن الفكرة لم تكن جديدة،

ضفي الشلائينات من هذا القرن، دعيا الشياعر الفرنسي بول فاليري إلى خلق «مجتمع للعقول»

عند خروج العالم من الحرب العالمية الثانية

بروح من التعاون المتبادل.

ارشيبالد ماكليش لخص ركائز اله ويونيسكو

مهمة المنظمة صعبة وطويلة ومشكلتها في الوصول إلى الجمهور الواسع

المغنى الجزائري خالد وفرقة افريقية. وركز برنامج الاحتفالات طوال الشمهر 🗖 باريس - من رلى الرين: ■ بعد الاحتفالات التي شهدتها منظمة الأمم المتحدة في نيويورك بمناسبة الذكرى الخمسين لتأسيسها: تحتفل اليوم منظمة التربية والعلوم

التتمة في الصفحة (٦)

على المستوى العالمي، كما كان دمعهد دولي للتماون الثقافي: ابصر النور في إطار «عصبة الأمر» لكنه المتقى كلياً في زويعة الصرب العالمية الثانية.

وفي ١٩٤٥، لهلير مشروعان في هذا الاتجاه،

ومنذ البداية، ضم المؤتمر التنفيذي للمنظمة الأسماء الشهيرة أمثأل انديرا غاندي وأرشيبالد

الغياث، من خيلال العبيارض والتظاهرات

الأول سانده معظم وزراء الشربية في الدول الطبغة عرض فكرة انشاء معهد تقني، على شكل الوكالات المتخصصة الموجودة في محيط الأمم المشحدة، ونص الدشروع الثاني الذي قدمته فرنسا على انشاء منظمة ذات أهداف أكثر شمولية وأخلاقية، وعندما اتفق على الفكرة الفرنسية، اقيم مقر الدوينسكو، في باريس وكان أول مدير عام لها العالم البريطاني جوليان عاكسلي. وكأنت كلمة العلوم اضيفت إلى شعار المنظمة مرولاً عند رغبة البريطانيين.

ماكليش ورينيه كاسان. وكان جاك مريتان عرض أن يحقق غيها «توافق العقول من خلال

الشروع بعمل كبيره.

فكرة عملية وإحدة، وليس من خلالٍ فكرة نظرية واحدة، قائلاً: «قد بيدو ذلك قليلاً، إذ أنه أخر خلوة لترافق العقول. لكنه كاف، مع نلك، من أجل سمين بسم سيره. ولكن، بعد مرور خمسين عاماً على البدء بهذا العمل الكبير، تبدو مهمة المنظمة صعبة وطويلة. وكان مديرها العام فيديريكو مايور، صرح عشية النتعة في المنفحة (٦) ISSN 0967-5590

بري مع لبنان دائرة واحدة

🗆 بيروت - والحياة::

🖃 شبهد القصير الجمهوري امس حركة سياسية استثنائية شارك فيها الى الرئيس ألياس الهواوي وشيس الجلس النيابي نبيه بري ثم رئيس الحكومسة رفيق المسريري ووزير شؤون المهجرين وليد جنبلاط وكان عنوانها الابرز قانون الانتخابات حبث سُجِلَ إعداد مياً، بقاء كل فريق على

وجسدد الرئيس بري المطالبسة باعتماد لبنان دائرة انتخابية واحدة ودعا الى عدم الاستعجال في البحث في الموضوع. وأيد مطالبة ،كستلة الوفاء للمقاومة، النبابية باعتماد معليك - الهنومل، ادارياً منسافظة وجدد دعوته الى الاخذ براي مجلس الخدمة المدنية في التحبيثات

وقال بري بعد لقائه الرئيس الهراوي قبل ظهر امس وعلى مدء الرئيس في هذا اللقاء الاسبوعي هو تنفيس الأحتقان والحقد الاسوائيلي الذيُّ بدأ يظهر في شتى انصاء لبنان: في النَّاعَسَمَــة مِنْ حَسَّلَالِ القَّـَصِيفُ بالعيارات التقيلة، ١٥٥ و١٧٥ ملم، وعلىّ اهلنا في الجنوب بُعثــاتُ القذائف التي تصاصير بزنار من النار المناطق في القطاع الاوسط وفي قطاع النبطية، وفي هذا الأطار، وفي سبيل بعد صبيبة، المنوييين لفتنا نظر دعه صبحبود الجنوبيين لفنا فخامة الرئيس، وخصوصاً انه يراس جلسة مجلس الوزراء الى ان اضراراً زراعية في العام الماضي وفي العام الذي سبق، تعرضت لها المروعات وخصوصاً الزيتون في حاصييا وفي النبطية وفي القطاع آلاوسط وكانت وزارة الزراعة في عهد الوزير السابق اخذت على عاتقها موضوع التعويض، وتقرر التحويض في الهيئة العليا للاغاثة، وايضاً تثبت هذا القرار في محلس الوزراء. وحستى الأن لم يلق الجنوبي اي تعسويض على الاطلاق، الاصر الذي لا يستوجب لا عودة الى أ تشكل تقريباً ثلث مساحة لبنان اذا

مجلس الوزراء، ولا ألى الهيئة العليا زحلة محسافظة، في معابك الهرمل للاغاثة وانما يستوجب تنفيذ هذه محافظة الخ... بهدف تسبهيل العمل القرارات. وتحدثنا مع الوزير شوقي فاخوري (وزير الزراعة) عن هذا الوعد الذي لم يوف من سلفه. ه. عن رده على التعليدقات التي أثارها تصريحه الاخبر في بعبدا في

هو داته، قلنًا في المرة الماضية انتا كنا نعبر عن الموقف الذي سمعناه من قبل الحكومة. هذا ليس رَايِنًا الشخصي، راينا الشخصي هو اننا كنا وسنبقى مع لبنان دائرة انتخسابية واحدت التعبيبنات الإدارية في المرة الأولى، واعتبرت انني في هذا الموضوع لم اكن على صواب. فالغلطة الاولى دائماً وموقفنا ثابت في هذا الخصوص اما مسموحة. اما الغلطة الثانية فهي غير بالنسية الى الدوائر الخمس فهذاك مسموصة. لذلك هذا الاصر، لم ولن مقولة تثار دائمأ وكان المطلوب قانون اتنخل فيه، على رغم انني انصح بان يؤخذ راي مجلس الضمة المنية انتخابي جسيد. الأن يوجد قانون انتخابي وهو يستند الي اساس دائماً في مثل هذه الامور. المصافظات ومن لديه اقتراح تعديل، يجب ان ياتي به ... هذه وجهة نظري انا انما لا يعني ذلك اندي اريد أن أفرض رابي. المجلس النيابي هو الذي يقرر باكثرية الاصوات، اختصر لاقول:

يُوجِّد قَانون وبالتالي لا صُرورة للاستعجال ولا «للمناقرات» كما بقال في العامية، ولا للمناوشات السياسية لقائد الجيش (العماد اميل لحود)». وغير السياسية. نحن لدينا قانون واعتبر رداً على سؤال ان اسرائيل للانتخاب يقوم على اساس المحافظات متنفس احتقانها الداخلي بضربنا لا ضرورة للاستعجال ابداً. بعد أن تنتهي الموازنة او أبان برسها، من لديه اقتسراح أخسر يريد تعسيلاً او وقيل له: بعد اسبوع من اغتيال تبديلاً، يدرس هذا الأمر في حينه».

رئيس الوزراء الاسسرائيلي استحقّ رابين هل انضحت الرؤية من تأثير وقيل له: هناك من يطالَب بالشوف دائرة وأحدة، بعلبك دائرة وأحدة، صا

الاداري. المطلوب أذا لا مسركسزية عل لبنان بيسنما نقول دائماً أنه يجب اقامة مركزية سياسية ولامركزية وأشار إلى أن التقسيمات الإدارية شان الدوائر الانتخابية، قال والموقف غير مرتبطة بالدوائر الانتخابية. وقال رداً على سوال وفي الصقيقة سيق وقلت انني انا شخصياً تنخلت في

درئشة مع الصحافيين انه مع الدائرة المصغرة ومع تقسيم محافظة جبل لينان. وقسال ولا اطلب من احسد ان واعلن دراً على سسؤال أخسر أن الجلسة النيابية العامة ستعقد في ٢٨ يقصل لي بنلتي الضامعة في المتن الجنوبي وعاليه والشوف، هن حكيوا الجاري دوابرز مواضيعها ما يسمى بسلسلة الرتب والرواتب الضاصية وهن قصلواء. وعن المصالصة الدرزية قال: «لا احب الكرنفالات، رافضاً الإجابة عن بزيادة العشرين في المثة، واستناداً سؤال عن موعد لقائه رئيس المجلس الى معلوماتي قد بجري تقرير بعض النيابي. وقال العريضي: «ان قضية مشيخة العقل الدرية الى حل». الاصور الإدارية. ومن بينها الشجديد

والتنقى الرئيس الهراوي ايضنأ الوقود الشاركة في سؤتمر والصحة والبيشة، لدول شحرق المتوسط في حضور وزيري البيئة بيار فرعون

هذه الخطوة على عـمليــة الســـلام؟

فأجاب ديقول رشيد سليم الضوري

الشاعر القروي: لا تبدلوا اسدا بديك،

الى القصر الجمهوري وزير شؤون

المهجرين جنبلاط يرافقه مستشاره

غازي العريضي واجتمعا على الفور

مع الرئيس الهسراوي، وفي الاولى

وصل الرئيس الحـــريري ورئيس

الصندوق الركزي للمهجرين انطوان

اندراوس، واستبقى الرئيس الهراوي،

رئيس الحكومية والوزير جنبيلاط

والسيدين العريضي واندراوس

ورفض الوزير جنبلاط بعد الغداء

الادلاء باي تصسريح لكنه اكسد في

والسيدة نورا جنبلاط الى مائدته.

وفي الثانية عشرة الإربعاً وصل

والصحة مروان حمادة وسفراء الدول

رنيس الجلس التفي وفدامن كتلة جنبلاط هو ردك؟ اجساب والطرح الذي اثارته مكتلة الوفاء للمقاومة، بأن تكون بعلبك - البهرمل ادارياً مصافطة، نحن معه بالنسبة الى الامور الادارية. □ بيروت ~ دالحياة؛

■ استقبل رئيس المجلس النيابي نبيه بري امس الوزراء قبلان عيسى الخوري وفريد مكاري واسطفان الدويهي ومحمود أبو حمدان، ثم وفداً من كتلة دنواب النضال الوطني، النيابية التي يراسها الوزير وليد جنبلاط ضم الوزيرين مروان حمادة وانور الخليل والنائبين اكرم شهيب وايمن شفير، واطلع منه على اجواه زيارته لدمشق اول من امس.

وفي اطار لقاءاته الاسبوعية كل اربعاء التقي بري ٤٠ نائباً.

مورفي: سورية القوة الأساسية في لبنان لكنها لاتريد تحويله مقاطعة لها

🗷 القي ريتشارد مورفي، رئيس معهد الشرق الأوسط في واشنطن المساعد السابق لورير الشارجية الاميركي لشؤون الشبرق الاوسط، محاضرة مساء اول من امس في «المصهد الملكي للشيؤون الدولية» في لننن بعنوان «القراءة الخاطئة للشرق الأوسط، تطرق فيها الى «الإخطاء» التي ارتكبتها الولايات المتحدة في سياستها الخارجية في

وسالته «الحياة، في نهاية المحاضرة هل يعتبر ان اتفاق انهاء الحرب في لبنان اعطى سورية دوراً تعبيراً في ادارة شؤونه، خصوصاً في ضوء التطورات الأخيرة: فاجاب: داعتقد ان سورية مصممة على أن تكون القوة الاساسية غير اللبنانية في لبنان. لكنني لا ارى ان سورية استصت لبنان وجعلته احدى المقاطعات الثابعة لهاء وأضاف: «أن الجميع تعنُّوا أن تبدأ المفاوضات الأسرائيلية - السورية، وحتى تُثمر هذه المفاوضات سيطل الوضع على ما هو عليه في لبنان، اي ان لبنان لن يفاوض بعمق مع اسرائيل قبل ان تفعل سورية تلك. واعتبر أن النظلاق المفاوضات السورية - الاسرائيلية

بنجاح - كما اتعنى - سيقرر اذا كانت القراءة الإميركية صحيصة في شان اتفاق الطائف والدور السوري في ولاحظ مورفي في محاضرته ان دالسمكة الكبيرة تأكل دائماً السمكة الصغيرة، ولبنان مثل على ذلك. فقد وضعت

الولايات المتحدة ثقلها في لبنان في عام ١٩٨٢، ويعد الانفجار الذي استهدف مركز المارينز والذي ذهب ضحيته ٢٤١ عسكرياً استركباً، استدعيت القوات الأميركية منه ولما غسادرته في آذار (مسارس) ١٩٨٤، بات لبنان آقل اهمسيسة بالنسبة الَّى السياسة الاميركية الضَّارجية، وأضأَف: معندما بدأت ازمة الرهائن الاسيركيين في لبنان عادت قضيته الى الساحة. ونشات فضيحة وأيران - غيته واصبح التركير على معالجة الإرهاب ولم يُبْذَل اي جهد لفهم حوافر الارهابيين ونهب الابرياء منحاياء

واعتبرَ أن اعداً من مخططي السياسة الاميركية في بنانَ فوجِيَّ عندما حصل الاعتداء على المارييِّر، فيما فهم بعض الليثانيين الدوافع، أذ كنَّا نؤيد رئيس الجمهورية (امين الجميل) وليس رئاسة الجميّةورية، ولأنْ تنخَلْنًا لَم يكن في محله، وركَّز مورقي في المحاضَّرة على دحب قائدة العالم وبينهم قادة الشرق الأوسط البقاء في الكرسي وعدم خسارة مناصبهم فيما يدعو الأصوليون في العالم الي احياء القيم الاخلاقية (كما برونها هم)، ورأى أن هذا ينطبق على ارهابيي اوكلاهوما وبيروت، والجزائر

واخيراً مرتكبي جريمة اغتيال اسحق رابين». ورأى انه كأن على السياسة الإميركية دان تفهم الفارق

اللامركزية الادارية المؤجلة من دستور الطائف

مشروع الرينتظر البحث في مجلس الوزراء

وتطبيقه رهن بتوفير الامكانات المالية

🗆 بيروت -- دالحياقة

كنظام الرئيس العراقي صدام حسين والأ تنتظر وصفة سريعة تقدمها الدسعي. أن- أنه. ونكر في هذا الصيد قضية انفصال الفريق الأول الركن مسين كامل عن النظام العراقي ودضرورة فهمها بعمق وعدم النظر اليها وكانها مؤامرة ببرها هذا النظام أو ذاك وشيد على ضرورة تفهم محاوف الاطراف المفاوضة في بملية السلام في الشرق الأوسط. وقال: «الولايات المتحدة تتفهم المضاوف الأمنية لاسرائيل لكتها لا تفعل ثلك بالنسبة ثفسها في معالجتها مشأوف الدول العربية المديطة باسرائيل والثنواجهة مباشرة معهاء. واشار الى «أهمية اقهام قادة هذه الانظمة أن الولايات المتحدة ليست مسؤولة عن استمرار سياسات اسرائيليّة كبناء المستوطنات وانها تريد فرض حلول لا يقبلونها وتمنعهم من رفض ما يرونه

> ورأى أنَّ «التبعل في الأوضاع لعب يوراً اساسياً في حصول بعض الاخطاء في السياسة الاميركية الخارجية وان هذا العنصر كان اهم من عنصر عدم فهم

بينُ القومية الفلسطينية والقومية العربية، وأن «تدرس

بعمق مراكز القوى وتصارعها في اي نظام ترغب بتغييره

وبالنسبة الى اعتبال رابين قال: محتى لو اجريت الانتخابات الاشتراعية الاسرائيلية في موعد قريب فان الانقسام على القضايا الرئيسية سيظل كما هو الآن. واذا نجح شمعون بيريز فسينجح بصعوبة اما اذا فاز تكتل ليكود فستتاثر عملية السلام وسيتعسك قادته بعدم التخلي عَنْ ٱلحِولانِ. لقد نجحت عملية الإغتيال في تغييب رُعيم قادر على تحقيق القورُ في الانتخابات لحرَّب العمل انها حُسَارة كبيرة ولكن رؤية بيريز السياسية صحيحة وهو

ىدورە سىياسى قوي». بدوره سيسى هويه. وعن وجود محور اردني - اسرائيلي عراقي (بعد تغيير النظام) يأمل باعادة الملكية الى العراق وبسط سياسة جنيدة علي المنطقة قال ولا اعتقد أن الملك حسين يرغب بأن يمسح ملكاً على العراق.

وعن عدم فسهم الغرب الواقف ايران قبال: «اعتُمنت سياسات غربية في السنوات الماضية لم تؤد الى ايجابيات في العلاقة مع ايران. ان قدرة ايران المالية على التسلح الي درجة موازية لما كانت عليه قوتها في العام ١٩٨٠ غير موجودة ليس لديّ تقارير استخباراتية مفصلة عن موضوع التسلح الايراني، ولكن قادة النظام يقولون انهم لا برغبون في التسلح النووي. بيد ان الاغتيال البشع للجنرال شهبور بخُتيار (رئيس الوَّزْرَاء السابق) والمعارضة الرنانة لعملية السلام التي اثرت في عمليات التفجير في اسرائيل تؤثر على نتائج الأنتخابات الاسرائيلية، والدور الايراني في قضية الرهائن الإجانب في لبنان، كل هذه الأصور تؤثر سلباً على الموقف الاميركي أزاء ايران،

وزيرالغتربين التقى أميرمكة وأشاد بالدعم السعودي

الإنطابالينا

المية من قاطع

-

Mis france

A The A

· Constitution

2 × **

STATE OF THE STATE

I STATE OF THE REAL PROPERTY.

-

-

The state of the s

-

*** *** **

A CONTRACTOR

- America

S. S.

· Shorts

Fig. William Mindel

to the state of

1 THE 1

the first of

Sint calling

- Common ...

-

A September

A STATE OF THE PARTY OF

-

- anne

ALHAYAT

ARAB AFFAIRS

■ في نيا له «الوكالة الوطنية للاعلام، أمس أن وزير الغدردين على الخليل تابع زيارته للمملكة العربية السعوبية واجتمع مع امير منطقة مكة المكرمة الأمير مأجد بن عبدالعزيز، ويحث معه في أوضاع الجالية في منطفة مكة. وأبدى الوزير الخليل وشكره وتقطيره للمصطلكة على احتضائها للتنانيين الوافدين اليها، وتمنى على الملكة الإفساح في المصال أمام الحالية اللينائية لفتح مدارس لها تُمكن المفتربين الوافدين البها من تعليم ابنائهم البرامج التربوبة التى تخولهم متابعة تدصيل علمهم. واثنى الامسيس مساجسة على «دور اللبنانيين الوافيين الى الملكة والنين وفدوا أليها سابقا والنزامهم القوانين المرعية الاجراء، وكان الطبيل وصل الى جُدة من الرياض، واستقبله في ألم القنصل اللبناني العام في جدةً محمد حركة ورئيس الجالية سمير كريدية والملحق السجاحي عجدالله الشبيخ وبعض المسؤولين في المراسم الملكية وانتقل من المطار الى مقر اقامته في قصر الضيافة واقام القنصل حركة حقلة استقبال على شـــرف الخليل في دار القَنْصُلِيـــة

حضرها حشد كبير من أبناء الجالية. عما اقام رئيس الجالية اللبنانية ى جدة سمير كريدية مادية عشاء في دارته على شرف الوزير الخليل الذي تناول في كلمته بعد نلك النطورات السياسية والاقتصابية والاجتماعية ني لينان. وأشاد بدور المملكة بقيادة خَادِم الحَرْمِينِ الشَّرِيفَيْنِ المُلكِ فَهَدَ بِنُ عبدالعزيز، خصوصاً أن وثيقة الوفاق الوطني اقرت في الطائف تحت رعايته وبدعمة المباشر. ودعا «الاخوة العرب الى الاستنصرار في مساعدة لبنان ليتمكن من مواجهة التحديات التي تصوطه خصوصا تحدي تصرير الارض في الجنوب والنقاع الغربي من الاحتلال ألاسرائيلي. وسيعود الخليل الي بيروت

صباح اليوم مختتما جولة خليجية زار خيلالها الكويت ودولة الاسارات أضافة الى السعودية.

اده: تحديات السلام تملي

■ قال وزير الثقافة والتعليم العالى ميشال اده دان تحديات السلام التي تواجهنا سياسيا واقتصابيا وثقافيا وعلميا تملي علينا حتمية التسمسك باوثق عللقات الاخدة والتعاون والتنسيق مع سورية.. واكد وان لبنان متمسك بالموقف التنسيقي الكامل مع سيورية ورفيضيه كلّ

كلام الورّير الم جاء في المهرجان الخطابى لمناسبة العيد القضى لقيام الحركة التصحيحية بقيادة الرثيس حافظ الاسد والذَّي أقيم في قاعة خُليل الجسر في الادارة المركزية للجامعة

وأضاف المدان نوعية العلاقات القائمة بين لبنان وسورية هي تجسيد نمونجي لمضمون التضامن العربي

العربية عمومأء. وَالَّقَى كُلُّ مِنَ الوزيرِ فِسَايِرَ شَكْر ورئيس الجامعة اللبنانية الدكتور سعد دياب والدكتور عصام نور الدين كلمات أجمعوا فيها على النجازات الحركة التصحيحية، وأثنوا فيها على وانجازات الرئيس آلاسد على المستوي اللبناني والسوري والعالمي، خصوصاً في ما يتعلق بمحادثات السلام مع

خصيات في مقدمهم النواب نبيل البستاني وعلي عمار وفيصل الداوود وممثلين عن منظمة حـزب البـعث

اسرائيل واصرار الرئيس الاسدعلى

وحضر المهرجان عند كبير من

المطلوب على قدر المستطاع اللامركزية

الادارية الموسعة. ونحن نطلب بأن

بكون في البقاع أربع أو خـمس

محافظات ادارية لتسهيل معاملات

الموظفين والمواطنين. يجب الاننسى

ان الطرح من قسبل «كستلة الوفساء

للمقاومة، صحيح، لأن مساحة البقاع،

العربي الاشتراكي. ويقيم الامين العام لفرع دحرب □ بيروت - «الحياة»: البعث، في لبنان عبدالله الشهال مساء اليوم الخميس حفلة استقيال ■ أطلق اقتراب موعد الانتخابات النيابية العامة في بداية النصف في مناسبة الحركة التصحيحية في الشانى من السنة المقبلة المواقف جمع بورتيميليـو في الكسليك ورفعت في شبوارع بيروت والمناطق سية من موضوع قانون لاقتات من وحي الناسبة، غالبيتها بتوقيع دالتلاحم الوطني لشباب الانتخابات الجمديد كولحد من ابق الملقات السياسية في البلاد، مُطْرأ الي بيروت والجنوب، ودرابطة العمال اختلاف مصالح الراجع السباسية في

التقسيمات الإدارية ألمكن أعتمادها السوريين في لبنان، وشدد على لتلاجم ووصدة المصيبر ومحب والى قانون الانتخاب وتقسيماته المناسبةُ. وَفَي المناسبةُ نَفْسَها وجَّهُ الادارية، يواصل المنيسون من وزراء ونواب وقاعليات سياسية البحث في وزير التحليم المهني والتحقني عبدالرحيم مراد برقية الى الرئيس الافكار المتداولة في شان موضوع الاسد هنأه فيها بالنكرى وقال منحن اللامركزية الأدارية المؤجل منذ اقرآر في لبنان اول من يعسرف القسيسة وتبقة الطائف، أسوة بغيره من ياسية والستقبلية، لما تبذله القضايا التى تعتبر رئيسية وتحتاج سورية بقيانتكم الحكيمة من جهد وتضحيات على الصعد الوطنية الى توافق وطني لافسرارها، ولهدا والقومية كافة، ما يساعد على وقف السحب تقبول محصاير وزارمة ان مشروع القانون الذي وضعته وزارة الانهسيسار العسربي في هذه الظروف الداخلية وقنمه نائب رئيس مجلس المريرة، والحسد منَّ الاضسرُّار الاستراتيجية ويعمل على حفظ كرامة الوزراء وزير الداخلية ميشال المر الي الإمة العربية.

بعكس في جوهره توجها سياسياً يتصل مباشرة بعوضوع التقسيمات الادارية للقانون الانتخابي العتيد وان كانت التقسيمات المتصلة بمشروع اللامسركسزية الادارية هي ذأت طابع اداري صرف.

من التداول.

والعدل النيابية وعضو الكتلة النيابية نفسها التي ينتمي اليها المرعن ورير الداخلية في شان قانون اللامركزية الإدارية، ويبدو الاختلاف واضحاً إذ يستهل بأخوس القانون الذي قدمه باقتراح يقضي بتحويل الاقضية الاربعة والعشرين الى محافظات، فيما يشيد الرعلى اعتيار ان نص وثيقة الطائف واضح لجهه الابقاء على المحافظات الست العتمدة مع النظر الحاج حسين الخليل بمشق اول من في معلاحيات اضافية الحمل السلم امسس والتقيا نائب الرئيس الهرمي الاداري، واذ يتضمن مشروع السوري السيد عبدالطبع خدام الوزير المرعبارات مصيدة تصول وبحدًا معه في أخر الستجدات محلياً المسروع المقترح الى مجرد والمكاره

مشروع باخوس الى تفصيلات قانونية أكثر نقة كما أن الجانب المتعلق بالمسلاحيات في مشروع الوزير المر - تحدّه الى جانب كبير سألة الإمكانات الماليسة التي كسانت تاريخياً عائقاً امام تنفيد الصلاحيات. ويستند الوزير المرفي مشروعه المقترح الى ما جاء في اتفاق الطائف عن هذا الموضوع فقد نصت الفقرة ٣ س بند (المباديء العامة والاصلاحات تحت عنوان: أ- اللامركزية الادارية على مسايلي: ١ - الدولة اللبنانيسة واحدة موهدة ذات سلطة صركزية قوية. ٢- توسيع صلاحيات المحافظين والقائمقامين وتمثيل جميع ادارات الدولة في المناطق الإدارية على اعلى مستوى ممكن تسهيلاً لخدمات المواطنين وتلبية لحاجاتهم محلياً. " - أعادة النظر في التقسيم الاداري بما يؤمن الاتصبهار الوطثي وغسمن المفاظ على العيش المشترك ووحدة

٥ - اعتماد خطة انمائية موجدة شاملة للسلاد قادرة على تطوير المناطق اللينانية وتنميتها اقتصابيا واجتماعيا وتعزيز موارد البلديات

ماذا جاء في قانون الوزير المر؟

اعتماد اللامركزية الادارية الموسعة احدى جلسات مجلس الوزراء سحب على مسستوى الوحدات الادارية الصغرى (القضاء وما دون) عن طريق

لطبية بالإمكانات المالية اللازمة. ويرى الوزير المران القسانون المقترح من قبله هو عبارة عن تطبيق لهذه البنود الخمسة.

ينطلق المشروع من تفسير للينود الخنامسية الخناصية بموضوع اللامركرية الادارية كساحات وثيقة الطائف وهي؛ أولاً: البنان دولة واحدة صوحدة ذأت سلطة مركزية قوية، وهذا المبدأ يستبعد كلياً الغيبيرالية او ما يسمى باللامركزية السياسية الذي تعطي الأقاليم الدولة (المصافظة او القصاء او غيرها..) سلطات سياسية الخ وهذا الامر يجمع

عليه جميع اللبنانيين ولا خلاف عليه ثانياً: وتوسيع صلاحيات المحافظين والقائمقامين وتمثيل جميع ادارات الدولة في المناطق الإدارية على اعلى مستوىء، وهذا المبدآ يبقى التقسيم الاداري للدولة اللينانية قائماً على اساس المحافظة على رأسها المحافظ والقضاء وعلى رأس القائمقام وهو بالتالي يستبعد كليأ النظرة القائلة بإلغاء التقسيم الإداري الحالي وتحويل جميع الاقضية الى محافظات مع ما ينتج عن ذلك من العاء لوظيفة القائمقام. ومن جهة ثانية فأن الميدأ كرس فكرة تعرير البت والتقرير في بعض الشؤون والمعاملات وقضايا الناس محلياً من دون العبودة الى العاصمة او ألى الادارة المركزية وهذا الاصر يخفف من عرقلة معاملات المواطئين واعجاء اصحاب المصالح بحيث تُبتُ قَضَاياهم في القضيتهم حيث أماكن سكنهم، بدلاً من انتقالهم الى العاصمة مع ما يترتب لي ذلك من هُدُر في الاموالُ وإصَّاعَةً في الوقت

الارض والشعب والمؤسسات. ٤ -

وتضيف المساس ان الشروع وافستسرق رئيس لجنة الادارة

والبلبيات الموحسدة، والاتحسادات

كمما ينعش المناطق بسبب وجود ممثلين للدولة قيها يلبون حاجاتهم

ومتطاباتهم فتجعلهم مقيمين فيهاء

الامر الذي يخفف من الضغط السكاني

تنتظر من قبل مجلس الوزراء. ينهب وقد كرس هذا المبدأ تعزيز اللاحصرية الادارية من خلال: توسيع صلاحيات المصافظين. وهذا الامسر يكون على حساب صلاحيات الادارة المركزية المتمثلة بجميع وزارات الدولة. وتوسيع صلاحيات القائمقامين. وهذا

الامر يكون على حساب صالحيات المحافظ وبعض الاحيان صيلاحيات الادارة المركزية المتعثلة أيضا بجميع وزارات الدولة. وتمثيل حميع وزارات النولة وتوسيع صلاحيات هؤلاء المنظين في المصافظات والإقصدة. وهذا الامر يقضي بان تعين الدولة موظفين تابعين لجسيع اداراتها وتتوفر فيهم الشروط التالية: أ- ان يكونوا من كسبار الموظفين النين ينتمون الى الفثات العليا في الدولة (محبیر، رئیس مصلحة، رئیس دائرة...)، ب- ان تعند هم البولة صلاحيات واسعة في التقرير والتنفيذ من دون العودة الى الادارة

المركزية، ج- ان يعين هؤلاء في أصاكن تسهل خدمية المواطنين وتلبي حاجاتهم محليأ وهذا الأسر يعنى ضرورة وجود هؤلاء الموظفين وان على مستويات مختلفة في مراكز المحافظات والاقضية وفي اكبر عند من المدن والقرى في القضاء. س سن وسي و ويستوجب توسيع صلاحيات المحافظين والقائمقامين وتمثيل جميع ادارات الدولة في المتناطق الادارية

على أعلى مستوى إجراء التعديلات التَّالِيةَ في النُصَّوْصِ الحَالِيةِ: ١- المُرسُومُ الاشتِّراعي رقم ١١٦ تاريخ ١١/٦/٢١ - التنظيم الاداري -لجهة توسيع صلاحيات المساقظ والقائعةام والأمر يتطلب اجراء التعديلات الأيلة الى تعرير دور كل مديما ولا سيما:

أ- تُعزيرٌ مبلاحيات المحافظ في نطاق محافظته بحيث يكون المرجع الاضيس للبت نهائياً في معظم المعاملات العائدة للمواطنين المقيمين في المحافظ باستثناء ما يحتص منها بالقضاء بمعنى ان تكون المافظة مستقلة في ادارة شؤوتها المحلية والادارية الأفيسا يتعلق بالاسور الاساسية الوطنية وبالشؤون

السياسية العامة. ب- أعطاء القسائه في في الاقتضية صلاحيات اوسع ونلك بتحويل معظم المسلاحيات التي أناطها بالمحافظ الى القائمقام اضافة الى صلاحياة اخرى جديدة.

ج- وضع الوحدات الاقليمية فم المصافظات بتصرف المصافظ وفي الأقضية تحت تصرف القائمقام بحيث تحرر هذه الوحدات من الرجوع الى الإدارة المركمزية الشابصة لها آلا في تقرير السياسة العامة للوزارة. د- وضع مراكز للاطفاء والنفاء المنفى في كل قسضساء وتحسهسيرة

بالإمكانات البشرية والمانية اللازمة لَنْكَ على انْ توضَّع هذه الراكــــز بتصرف المعافظ في مركز المصافظة والقائمةام في القضاء. ه- إنشياء مبجلس صحى لكل قضاء على غرار المجلس الصحي في المحافظة وتوسيع صلاحياته وعدم

حصرها فقط بالصفة الاستشارية لدرس معاملات المؤسسات المصنفة با توسيعها بحيث تشمل الاسراف على العامة والخاصة والمستوصفات. و- وضع جـداول التكاليف بدفع

جـمـيع الصّــرائب والرســوم على المواطن في مالية القضاء وبالتالى ١- ينشأ في كل قضاء (مجلس قضاء) يتمِنع بالشخصية المعنوية تمكينه من بفعها في محتسبياً وبالاستقالل المالي والاداري. ويكون القضاء من دون الحاجة الى التوجه مركزه مركز للقضاء ويشمل نطاق الى مركر المصافظة او الى الوزارة لتسنيد ما يتوجب عليه. ز- اعطاء القائمة ام حق اعداد مله كامل النطاق الصغرافي للقضاء. و يعتبر السلطة الأدارية العليا في

ن اثناء القضياء المسجلين والمقيم

القضاء رئيس ألوحدة الادارسة التي

تمثل الوزارة في مركز القضاء بدعوة

من القائمقام وكلما كان على جدول

اعمال المجلس موضوع يمت يصلة

وبالاكشرية واذا تعادات الاصوات

يرجح الصائب الذي منه الرئيس ولا

تكون اجتماعات المجلس قانونية الا

٦- تصد طريق انتخاب اعضاء

مجلس القضاء او تسمية البعض

منهم ومسلاكسه واخست صساصياته

ومسؤوليات العاملين فيه بعرسوم

بتخذ في مجلس الوزراء بناء على

٧- يكون للمسجلس: ١- سلطة

تقريرية تتالف من القائمقام رئيساً

ومن سائر الإعضاء. ب- سلطة

تنفعندة براسها مدير وتتالف من

جميع الموظفين والعاملين في المجلس

وتحدد افتصاصات السلطتين

بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بنآء

الرأي في جميع الامور التنظيمية

العائدة للقضاء من تخطيط وتصنيف

أملاك واستملاك المناطق الخ... درس

جميع الامور المتعلقة بتحسين حالة

القيضاء من النواحي العيمرانية

القرارات التنفعنية اللازمة بشانها

ووضع التوصيات اللازمة العائدة

مجلس الوزراء الرقياية والاشيراف

التأبعة للقضاء ووضع الثقارير عثها

ورفعها الى المسؤولين، اتضاد

الإشطار، الاشتراف ومشابعة تنفيذ

الاشراف على اعمال المجلس الصحي

في القضاء ومراقبة اعماله ونشاطاته،

في الموارِّنة بانهما تصدرف من قمل

٨- يتولى مجلس القضاء: إيداء

على اقتراح وزير الداخلية.

أقتراح وزير الداخلية

في حضور نصف اعضائه على الأقل.

٥- تؤخف قرارات المجلس علناً

الى اختصاصات هذه الوحدة.

اربع ستوات.

موازنة وتوزيع الرسوم المستركة واصوال انعاش القرى على ان يتم تخصيص كل قضاء بمبلغ أجمالي ح- وضع سلفة خرينة بتصرف

القائمقام والمعافظ لمواجهة الحالات

الطارئة التي تقتضي المعالجة الفورية كحالات الفيضان أو الانهيارات او الاغاثة في التلوج الخ... ط- اعطاء القائمقام والمحافظ حق طلب الاستملاك لاجل تنفيذ الشاريع

ذات المنفعة العامة بناء لاقتراح محلس القضاء ي- اعطاء القبائم قيام حق ابداء الراي بالمناقلات التي تتناول الموظفين العاملين في القضاء وحق طلب نقلهم لضرورات المصلحة العامة.

٢- اعادة الفظر بالجدول رقم ٢ وتعبيلاته اللحقة بالرسوم الأنف الذكر وتمثيل الوزارات في المعافظات والاقضية على الشكل الأتيَّ: ١- شمول تمثيل جميع وزارات النولة، ان امكن في المصافظات والاضمية وبالتالي تصديد الادارات الواجب تمثيلها في المصافظات والاقتضية. ب- تحديد مستوى تمثيل هذه الوزارات في المحافظات والاقضية بحيث يكون التمثيل على مستوى رئيس مصلحة على الأقل في المحافظة ورئيس دائرة على الأقل في القضاء ورئيس قسم في بعض المدن والقرى ضمن القضاء

وتحديد ملاك هذه الوحدات وتنظيم علاقتها بالادارة المركزية من جهة وبالمحافظة والقائمقام مِن جهة ثانية. ج- تحديد المن والقرى صمن كل قضاء التي يجب ان تتمثل فيها كل الوزارات أو بُعضُها، وتحديد مُستوى هذا التعشيل. د- تحديد صالحيات ممثلي الوزارات في المسافظات والإقضية بحيث يمنحون صلاحيات البت والتقرير النهائي في المعاملات. على أن يبلغي البعض من صالحيات المحافظ أو القائمقام والبعض القليل جداً من صلاحيات الادارة المركزية وهذا الامسر يتطلب تعديل او وضع نصوص جنبدة لتجييد صلاحيات المسالح والدوائر والإقسام الاقليمية

ثالثاً: اعتماد اللامركزية الادارية الموسعة على مستوى الوحدات الإدارية الصغرى (القضاء وما دون) عن طريق انتخاب مجلس لكل قضاء يرنسه القائمقام تأمينا للمشاركة القبعلية. هذا الميدا أقبر صراحية ضرورة اعتماد اللاسركرية الإدارية الموسعة. واللامركزية الادارية تقوم على اساس توريع الوطيقة الادارية، بين الحكومة ممثلة بجهازها المركزي للوجود في العاصمة والمصافظات والإقضية، وبن هيئات عامة مرفقة مثل مجلس القضاء.

والحددر بالنكسر ان تطوير اللامركرية الإدارية الإقليميية يكون باعتماد القضاء وحدة ادارية يكون لها مجلس مئتخب برئسه القائمقام (وهذا ما نص عليه اتفاق الطائف) لَجِهَة المُسارِكة المحلية. وَهُنَا نَصَلُ الى مجلس القضاء:

١٠ مليون ليرة باستدراج عروض كحد أقصى. والباقي بالناقيصة العمومية. ولا تخضع قرارات مجلس القضاء

للتصديق وتعتبر نافذة في حد ذاتها من جسراء تقسريرها من قبل المجلس المذكبور، وعلى المؤسسسات العناصة والدوائر الإقليميية الموجودة في القضاء عند اضطرارها الى تنفي ¥- يراس مسجلس القيضاء اشتغال طارئة أن تتقدم بطلب الي القائمة أم ويتالف من: عشرة اعضاء فيه على اسماس ممثل واحد من كل شريحة من شرائح المجتمع التالية: (اطباء محامون، مهنسون، إعلاميون، صناعيون، تجار، مصرفيون، زراعيون، حرفيون ٣- تكون مدة ولامة مجلس القضاء ءً- يشارك في اجتماعات مجلس

مجلس القضاء ثبين فيه اسباب طلبها لهذه الاشخال وتبرر فيه تعذر تأمين المسالغ اللازمة من اعتصاداتها أو اعتمادات الوزارة او المؤسسة التابعة لها، أن يتضمن الطلب الدراسة الفنية اللازمة والمواصفات المطلوبة، وعلى مجلس القضماء ان يبت في الطلب خلال مهلة عشرة أيام من تاريخ وروده البه. الطلب الى المؤسسات العامة والدوائر الاقليمية الموجودة في القضاء القيام باي عمل يدخل ضمر احْت صالها، أبدآء الرأي في انشاء الدارس الرسمية والخياصية على اختلاف انواعها في القضاء. ٩- مالية مجلس القضاء: تتكور وأردات مجلس القضاء من الإموال

التالية: ١٠ في المئة من عاندات فواتير الكهرباء وفواتير الهاتف والتلكس والمياه في القنضاء. ١٠ في المنة من رسوم الميكانيك (تسجيل وميكانيك السيارات) والمعاملات العقارية العائدة للقيضاء، ١٠ في المئة من صريبة الاصلاك المبنية في القضاء. كامل رسوم المعاصلات الفنية ورسوم رخص البناء في القرى التي ليس فيها بلديات في القضاء، ايرادات المشاعات، التبرعات والهبات. جميع الرسوم والعلاوات التي تستوفيها الدولة خَارِج النطاق البلدي في القضاء لصالح انعاش القرى. ويفتح حساب في محتسبية القضاء باسم مجلس القضاء ويتم أيداع الاموال وسحببا منه وفقاً للاصول التي سنحدد في

مرسوم لاحقاً. ١٠- يعثل القائميقيام ميهلس القضاء امَّام الدوائر الرسمية.

آلية العمل يقتضي لوضع مشماريع تعريز اللاحسصوية واللاصركونية الادارية اعتماد الآتي: اتضاد قرار في مجلس والاقتصائية والزراعية والصحية والتربوية والإحتماعية واتضاد الورراء بالموافقة على المسادى، والإفكار المطروصة اعتلاه وتكلدف وزارة الداخلية وضع مشروع القانون لهذه الشؤون ورضعها الى الادارات اللازم حول الموضوع على أن يتضمر: المعنيسة كي تأتي في اطار الخطة الإنمائية الشاملة المقررة من قبل 1- تحديد الوحدات الأدارية والفنسة التى يقترح اصداتها في سركنز المصافطات ومراكز الإقضية والمدن على نشاطات واعمال احهزة الدولة والقرى الاخرى، ب- تحديد مستوى هذه الوحدات وملاكاتها. ج- تحسيد اختصامات هذه وكيفية ارتباطها الإجراءات الرامية الى رعاية البيئة بالادارة المركسرية وبالقسائم قسام وحمايتها من التلوث وسواه من وبالمحافظ وبمجلس القضاء، اعداد النصوص القانونية والتنظيمية الأشغال وللشاريع المقررة للقضأء اللازمة لتنفحذ هذه القبترحات ووضعها موضع التطبيق، هـ- تعديل المرسسوم الاشستراعي رقم ١١٦ تاريخ اتضاذ القرارات اللازمية بصرف ١١/١/٩٥ المتعلق بالتنظيم الاداري الاعتسادات المضصصة في الموارنة لجهة تحديد صلاحيات المصافظ لتنفيذ صفقات اللوازم والاشفال والقائمقام وتعزيز هذه الصالحيات. والخدمات الطارئة في القَضَّاء والمحدد و- وضع النمسوص القسانونيسة والتنظيمية المتطقة بانشاء بحاس القَّصْاء وثلك في حدود: ٥ ملايين ليرة القضاء وتحديد صلاحياته ومهامه البنانية في الفاتورة كحد اقصى. ٢٠ وعلاقته وارتباطه بالقائمقام والمحافظ مليون ليرة بالتراضي كحد اقصى. وسائر الإجهزة الركزية.

حتمية التنسيق مع سورية

السلام العادل والشاعل. المصاولات التي ترمي الى استفراده

خصوصاً في مُفاوضاًت السلام،

المفروض لقيام وانتظام العلاقات

اجتماع تمهيدي لسينودوس روما

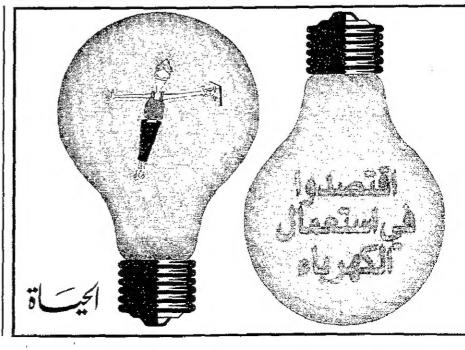
□ بيروت - والحياة»:

برئاسة البابا يوحنا بولس الثاني. وعرض صفير طريقة سبير برنامج ■ رأس السبطريارك المارونيي الجلسات والمساهمة في المناقشات. ويرس المجتمعون المواضيع التي الكاربينال نصبرائله بطرس صفيم امس في بكركي اجتماعاً للبطاركة والاساقفة الكاثوليك في حضور ستطرح في المجمع. وأكد البيار الصادر عن أجتماع أمس واهمية هذا الرؤساء العامين للرهبائيات. وناقش الحدث، مشيراً الى أن والبابا أعتبر المجتمعون ورقة السينودوس الخاص لبدان رسالة حضارية وملتقى ثقافات، من أجل لبنان المقسرر في ٢٦ تشسرين لذا تجب اعادة بنيان المحشمع على اساس الكرامة والسيادة والحرية». الثاني (نوفمبر) الجاري في الفاتيكان

نصرالله التقى خدام في دمشق

🗖 بيروت - «الحياة»:

■ زار الامين العام لـ مصرب الله، السيد حسسن نصرالله ومعاون الامئ العام للاتصنالات السيباسية



Jan Highest C.

صفيريعتبر الساعين الى المحافظة يخافون من القضاء

الاقطاب يعملون لكتل برلمانية كبيرة وغالبية من قاطعوا من المسيحيين ستشارك

🗖 بيروت - من وليد شقير:

■ يقول وزير فاعل ان السنجالات الدائرة في لمهزة الإعلام والصالونات السياسية في شأن قانون الانتخاب والدوائر الانتخابية، تصفيراً او توسيعاً، تتناول الخيارات في هذا الشان متناسية The same الأستباب الجوهرية لهذا ألسجال وبالتالي The same way have الخلفيات السياسية لكل فريق في تاييده هذه الدائرة او اعتراضه على تلك.

and the state of t وعلى رغم أن سياحة السجال بين اقطاب الحكم بدات تشبهد هدوءا الى درجية الصيمته في شيان The same of the same of فَانُونَ الانتَّخَابِ، نَتَيْجَةُ التَّصْيِحَةُ السورِيةُ بِتَجِنْبِ الصراعات في شائه، وانتظار شهر شباط (فيراير) The second of the second The second second المقبل، فأن ألوزير الفاعل يعشقد أن الأسباب many way of the same الرئيسية والجوهرية لتناقض المواقف من الخيارات The same of the same of المُطروحة في شأن الدوائر، تتلخص بالأتي: ١- من يأتي بالكتلة النيابية الكبرى، الم

de la company de المجلس النيابي، بين الاقطاب الرئيسيين الموجودين A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH في الساحة؛ وأي تحالف يتمكن من تجميع العند الأحسر من النَّوأَب، في النَّدوة الَّسِرَلمانْسِة، حل هو المعسدة المستدامي والمطو تصالف رئيسني الجمه ورية الياس الهراوي والحكومة رفيق الحريري والوزير وليد جنبلاط See See and a see see التعانب سائسان ومن معهم ويدكن أن يضعاون وإياهم ام تصالف رئيس المجلس النيابي نبيه بري مع الرئيس عمر كرامي والوزير السابق سليمان فرنجية والامير هي هده سند سسدساز طلال آرسلان ومن يمكن ان ينسجم واياهم؟ المستعبد سب و المستد - والد

ويؤكد الوزير الفاعل أن تصرية العلاقة بئ اركان الحكم خلال السنوات الثلاث الماضية، اثبتت أنْ غياب غُالبية وأضحة داخل المجلس النيابي، سمح بتجييس الموقف الاكشري لصلحة رئيس المجلس والمتـــــالقين مسعه. والجسيد في الدورة الانتخابية المقبلة ان الحريري بات قطباً سياسياً يسعى الَّى احداث زعامة سَيَّاسَيَة، في الوقَّت الذِّي لم يشترك في الانتخابات النيابية الماضية، شُخْصياً، بل اكتفى بخوض غمارها عبر بعض الاصدقاء المعدودين على اصابع البيد الواحدة، اضَافة الى شقيقتُهُ النَائِبة بِهَيَّةُ الصَّريري، ومن الطبيعي أن يسعى خصومه، على رغم أن الجميع بيقي تحت مظلة القصالف مع سورية التي ترعى التوافق بين اركان الحكم الي الحؤول دون استناده الى تكتل نيابي واسع يقوي موقعه. والعكس

٣- أن البحث في النوائر يرتكز في شكل حاسم الى تصبور كل فريق للتحالقات الممكنة والمتاحة امامه، فيقيس تفضيله لهذه الدائرة او تلك، مقارنة مع القدرة على التحالف. ويطرح الوزير الفاعل هنا السُوَّالَ الْأَتِي: وقد يكون الوَّرْيِّ وَلِيْدَ جَنْبِلاطَ ابرز المطالبين بتقسيم مصافظة جبل لبنان، في الوقت الذي يصرُّ اخرونَ على ابقائها محافظة واحدة. لكن هل حرية التحالفات متاحة لجنبلاط ولغيره على اساس المحافظة، حتى يتمكن من مواجهة محاولات تهميشه، ام ان المطالبين بالمحافظة الواحدة ويعض الاقطاب يريدون الافادة من قدرة جنبلاط وحده كما يقر بِنْكُ مُعَظِّم الأطراف، على تَجْدِيْش مَا بَيْن ٤٠ الله صوب من الجل الله صوب من الجل كسب هذه الكثلة الإقتراعية، وفي الوقت الذي قد يقرر هو اختيار حلفاء غيرهم يجمعون اصولتا أكثر مَنْهُم يَضْمِنُونَ له حُوضٌ مَعْرَكُة، امْكَانَاتُ النجاح

ويعتبس الوزير الفاعل دان مبدأ اطلاق حرية التحالف، يحدث تغييرات في سائر المحافظات وليس في حسبل لبنان قسقط، في شكل يؤثر في النتائج، فيما يبدو رسم صورة التحالفات في شكلً مسبق غير مضمون النتائج بين حلفاء تمشق والمعارضين الأخرين للتركيبية الصاكعية او بعض هُؤُلاء اللعارضين،

سال يدور، في وقت بناتُ المعندِ تفصيل قانون الانتخاب يحسبون حسابا على مُشَارِكَةً جِزَءً لا بِنُس به مُنَ القَوْيُ ٱلْمُسِيحَيَّة في النَّصَارِكَة جِزَءً لا بِنُس به مُنَ القَوْيُ المُسيحَيَّة في النَّخَابِاتُ

وينقل نواب عن البطريرك الماروني نص بطرسٌ صَعْيَر تاكيده في هَذا المُجَالُ أنه لن يكرر تجربة الانتخابات الماضية وينصح بالمقاطعة، بل هو سيحبذ المشاركة، خصوصاً انه تلقى نصافح

واضحة من الديبلوماسية الإميركية، ومن دول الوروبية، وطلباً واضحاً من الفاتيكان، بوجوب تشجيع المسيحيين على المشاركة في الانتخابات في كل الاحسوال، وهو لم يعند في امكانه تجناهل هذه النصائح. ويعترف الوزير القَّاعل ان تأجيل حسم للوقف من قادون الانتخاب يعود الى جـُملة عوامل اهمها سعى بمشق الى ترتيب العلاقات بين حلفائهما واتمام المصالحات المكنة بين هؤلاء وأبرزها مصالحة بري - جنبلاط لعلها تنتّج توافقاً على قانون الانتخاب، من جهة. ومن جهة اخرى تؤدي الى تعاون في تشكيل اللوائح الإنتخابية تعزز الاتيان بمجلس نيابي يعزز ضمان التنسيق الوثيق بين لبنان وسورية التي تنظر الى العلاقة منَّ زَاوِيةَ لَلوضَعَ الْقَلْيِمَى ومِغْاوضَـاتَ السلام، وتعتبر أن الرحلة للقبلة تقيقة في ما يتعلق بها وصعبة ، ما يغرض قيام سلطة قادرة على مواجهة

الضغوط التي ستمارس على لبنان لفصل المسارين اللبناني والسوري. الا أن الوزير الفاعل نفسه يشير الى ان القيادة السورية امام واقع لا بد من إن تراعيه في موقفها من الدوائر الانتخابية الذي تسعى الى التوفيق بين حلَّفائها من خلاله، وهو الوَّاقع المسيحي. ويعتبر انٍ الوضع الطائفي - الديموغـرافي يفـرض منطقــأ يتطلب حالاً توفيقياً، في ما يتعلق بتقسيم النوائر، اذا كان مطلوباً جنب السيحيين الى المشاركة في الانتخابات، مَا يُعطِّيها شُرعيَّة اقوَّى في الرحلَّةُ النقيقة المقبلة. فحيال رجحان خيار تقسيم محافظة جبل لبنان يطرح البطريرك مسفيسر والقادة المسيحيين سؤالاً بديهياً: اذا كانت محافظة الجبل، التي فيها غالبية مسيحية تستطيع التاثير فى انتضاب غير المسيحيين من النواب، فلماذًا يتم الابقاء على وحدة كل من الجنوب والبقاع كدائرتين انتخابيتين بغالبية شيعية تؤثر في انتخاب نوعية

النواب المسيحيين فيهما، وعلى وحدة بيروت grannia a yebyopeciyan

🔲 بيروت – دالحياة::

■ تابع رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري المس التطورات العامة مع زواره، ويسم وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة وعرض معه أوضاع ورارة المال، واطلع من الامين العام لورارة الضارجية السفير ظافر الحسن على أجواء اجتماعات بروكسيل التي عقدت في الاسبوع الماضي لاعداد اتفاق شراكة

التي تصدي ... بين لبنان والاتحاد الاوروبي، واستقبل الحريري وقداً من «حزب القضامن» برئاسة المحامي اميل رحمة الذي اشار آلي ان البحث تُطْرَق الى الاوضَّاع العامة وَخصَّوصًا قَانُون الانتخاب الذي يجب ان يكون حافظاً لحقوق الجميع وبيموقراطياً إلى اقصى الصدود، وبحث الرئيس لتحزيري في الستجدات مع النائب طلال للرعبي، واطلع من رئيس المجلس الاعلى للجمارك عصماً. حيس على اوضاع المنيرية وسير العمل فيها

واستقبل بعد ذلك رثيس الحزب السوري القومي الاجتماعي – الطوارئ مستعد حيجل مع وقيد منّ العائلة شكرة على مواساته بوفاة نجله.



■ دعا نائب رئيس المجلس الاسلامي الشيعي العلى للفتي الجعفري للمتاز الشيخ عبدالامير تبلان المس الى «اعتماد لبنان دائرة انتسفابية واحدة» والاقلاع عن الحرب الاعلامية التي تدور على قانون الانتخاب، وتخوف أن ميكون هناك اتفاق مسبق على موضوع الاتتخابات النيابية على غزار ما حصل في موسسي المسلمية. وأضاف أن البنان لا يزال في غرفة العناية الفائقة، ويحتاج الى عملية انقاذ حقيقية للخروج منها، معرياً عن أسفه ولأن الجميع في هذا الوطن يغنى على ليلاد، يسوق لشعاراته ومصالحه السياسية الضيفة».

والشمال كمحافظتين بغالبية سئية ترجحان فوز لَّنُوابِ الْسيحيين أَيْضًا، وَيَصرِم الْسَيْحِيونَ فَيَّ الْجِبِلُ قَدرتَهم عَلَى تَرْجِيح فَورْ مسلمين في هذه النَّالِ الْسَامِينِ الْسَامِينِ الْسَامِينِ في هذه

وينقل الورير الفاعل نفسه ونواب وشخصيات عدة عن صفير تاكيده ان تقسيم الجبل يجب ان يؤدي الى تقسيم سائر المحافظات، بما فيها بدروت العاصَمة، ويؤكد أن القيادة السورية، في ترجيحها هذا الرأي أو ذاك امام تجربة محرجة اذاً كان يهمها مشاركة للسيحيين وبالتالي شي معنية بمبدا للساواة والتوازن في الدوائر، على رغم انزعاج مسؤولين سوريين كبار من مواقف القادة المسيحيين لانهم لا يزالون يراهنون على اضعاف سورية في لبنان ويعملون من اجل تغيير المعادلة فيه.

وتقول مصادر قيائية مسيحية أن الوضع المسيحي يشهد نقاشات واسعة، هذه الايام، في شان المُشاركةُ في الانتخابات النيابية. ويبرر هذا الأَصْتمام بتحقيق المساواة في توزيع النواثر الانتخابية وتتوقع هذه القيادات ان تتراجع قوى كثيرة عن المقاطعة، خصوصاً ان صفير بات منخرطاً في السبجسال على هذه النوائر ويدعب و ضيمناً الى

وفّي الوقت الذي يقول مرجع كبيير ان صفير يؤيد اجراء الانتخابات على اساس المافظات الحُمس، ينقل عنه نواب وسياسيون التقوم اخيراً ان الذين يطالبون بالمُصَافظات الْخُسس ويصرون عليها، هم الضائفون على انفسهم من الانتخابات على أساس الدائرة المصغرة اي القضاء.

على الناس الدائرة المصعورة في المعصاء. الا ان المصادر القيادية المسيحية تشير الى توزع المواقف لدى الفياعليات والاحزاب والشخصيات المسيحية، في شكل ينل الى أنْ اكثر من نصف للقاطعين سيشاركون هذه المرة ولن يكرروا التجربة

وتقول المصادر دان الفريق السيحي الوحيد الذي اخذ قراراً واضحاً حتى الإن بعدم المشاركة في الانتَّخابات هو محرب الكتلة الوطنية، الذي يعتبر عميده ريمون أده أن الظروف نفستها التي فرضت المقاطعة سَابِقاً لا تزال قائمة الى برجة اقتناعه ان من بود الاشتراك في الدورة المقبلة من الحربيين عليه الاستقالة من الحزب». وتؤكد المصادر أن عنداً من النواب المسيحيين

السابقين سيشاركون في الانتخابات امثال بيار نكاش والبير مخيبر وبطرس حرب والمون رزق اضافة الى حزب الكتائب، فيما لا يزال موقف حزب الوطنيين الاحرار مترجحاً في انتظار نضوج البحث فيّ قانُّونِ الانتَّضَابُ واتضَّاح رياح التَّصَّاكَ المُحتملة. اما التيار «العوني، فَهو يُترجح، بحسب مصادر من رموزه بين عدم رغبة العماد ميشال عون في المشاركة في هذه الانتكابات، وسجال يدور، وسط بعض رموز هذا التيار يؤكد وجوب الشاركة وُدعم سُرشت في لهذا التيار في المناطق اللبنانية

وتقول مصادر مقرية من التيار هذا أن بعض هؤلاء الرموز يفكر بمضالفة توجه عون نفسه، ويناقش وضع أسس المشاركة، سيسعى الى ضمان تنفيذ جزء منها، اذا لم يتمكن من تحقيقها كلها،

- انجاز البطاقة الانتخابية. - السَّاوَاةُ فِي تَوَرِّيعِ النُّوَائِرِ بِحِيثَ يِتَم تَقْسَيْم بيروت في حال قسمت المحافظات الاخرى. - لن ينص قانون الانتخاب على اشتراط مرور عشر سنوات على حاملي الجنسية اللبنانية قبل أنّ

يشاركوا في عملية الإقتراع. - اعطاء الحق للمهجرين المسيحيين في الاقتراع في اماكن سكنهم القرى التي هجّروا منها. - درس امكان الأقتراع وفقاً للبطاقة الانتخابية

المشاركة على قاعدة العمل من أجل تحقيق هذه الأسس أو بعضها، يشكل قفرة أيجابية وواقعية، بدل الاستنكاف الذي يبقي التيار خارج التركيبة وَهَارِجِ المعادلة لأن أَسْتُمرَّارِ المَقَاطَعة يَعْنَى اغْتَرَابُأ

■ دعا دالتجمع للجمهورية، السلطة الى داخراج المسلحين الفلسطينيين من الناعــــة ونزع ســـلاحـــهم وارسالهم الى المخيمات، واحد على الحكومة اللبنانية معدم برورُ اي تحرك لها على اثر النداء الذي وجهه الرئيس الامسركي بيل كلينتون الى لبنان لمعاودة مفاوضات السلام، عَقَدَ االتَّجِمعِ، أَجِتَمَاعَهُ الدوريِّ بَرِئاسَةُ الدكتور البير مُحْيِجْرُ امس وبحث في الاوضياع الراهنة وتوقف عند الغبارات التي شنتها الطائرات الاسرائيلية على بلدة الناعمة المجاورة للدامور ،والذعر والهلع اللنين أصابا الإهالي في المنطقة ما اضطرهم الى الهجرة من جديد الى

واستغرب في بيان «بقاء القاعدة المسلحة للتنظيمات

الفلسطينية في ألناعمة على مقربة من العاصمة بيروت مع العلم أن السلام الفلسطيني - الاسرائيلي دخل حـير التَنفيدُ. وبعد وغرة واريحاء جاء دور جديدٌ وقريباً تدخل ونابلس ورام الله، في حسيسز الحكم الذاتي الفلسطيني، وسال داما أن لهذه البقعة من الارض، الناعمة وسواها أن تنخل في حيث الحكم الذاتي اللبناني، ودعا «التجمع» السلطة الى «اخسراج المسلحين الفلسطينيين من هذه القاعدة ونزع سلاحهم وارسالهم الى المقيمات رحمة بأهالي الناعمة وسواها، من الراكرُ المسلحة وبسط سلطة الدولة على الارض اللبنانية، وافاد البيان أن والتجمع، ناقش موضوع مقاوضات السلام مع اسرائيل، وولاحظ أن هذه المفاوضيات في المسار السوري لم تحقق أي تقدم ملحوظ وأخذ على الحكومة اللبنانية عدم بروز اي تحرك لها على أثر النداء الذي وجهه الرئيس الأميركي بيل كلينتون الى لينان لمعاودة مغاوضيات السلام، كَيْنُكُ أَعْتِير المُحامي الدكتور محمد مغربي في تصريح امس ان الغارات الإسرائيلية على القواعد الفلسطينية في الناعمة وتذكرنا يوجود قواعد عسكرية مسلحة النظمات فلسطينية في هذه التلال اللبنانية الواقعة على مرمى حجر من عاصمة لبنان، يستهدفها الطيران العسكري الاسرائيلي في انتظام، وسال: ١ما مبرر وجود هذه القواعد العسكرية الغريبة ومن رخص لها بنلك خصوصاً بعد الاعلان رسمياً لالغاء اتفاق

القاهرة للشؤوم وإبطاله؟م

🗖 بيروت – «الحياة»:

المتفرغين في الجامعة اللبنانية امس مستكسرة الى النواب تدعسوهم الى

الاهتمام والرعاية بالجامعة اللبنانية،

تمر فيها.

لافتين الى الطروف الاستثنائية التي

وتمنت عليسهم تطبيق قانون

موارَّنَة للعام ١٩٩٥ واعطاء الجامعة

حصَّتها من هذه الموَّارْنة البالغة ٥٥

بليون ليرة، ولحظ مبلغ ١٧٤ بليون

ليسرة في مسوارنة ١٩٩٦، واحستسرام

قانون الجامعة في ما يتعلق بمسالة الرسوم وخصوصاً المادة الـ ٤٩ من

قانون تنظيم الجامعة واحترام النظام

المالي للجساميعية في منا يتبعلق

بموازنتها وبضاصة المادة الشائسة

منه، واعادة لحظ مبلغ اله ٥٠ بليوناً

الوزارة الشقافة والشعليم العالي

والملح وظة في المادة الـ ٣٤ من

القسانون الرقم ٤٠٩ بتساريخ

رضناها عن سلسلة الرتب والرواتب

الني اقرت في مجلس الوزّراء لانها لم

تلحظ خصوصية العمل الجامعي ولأ

ثلبي طموحات الهيئة التعليمية ولا

تسمح بتنفيذ قانون التغرغ، وتُعلَّتُ

عليهم الاهتمام بهذه النقطة لجهة

ولفتت الرابطة النواب الى عدم

السلحين الفلسطينيين من الناعمة

المغربي اعتبر وجودهم اعتداء على السيادة

التجمع للجمهورية دعاالي نقل

مذكرة بمطالب الجامعة

قدمها الاساتذة الى النواب

احتساب زيادة الـ ٢٠ في المئة على

اساس راتب ٥٩٦،٥٠٠ ليسرة لاعلى

اسناس آل ٤٥٠ القنأ، وريط تصبيد

الاجرة للساعة بقرار مشترك بين

مجلس الجامعة ووزيري التعليم

العنالي والمال، ورفع اجبرة سباعية

التعاقد لتصبح ﴿ } الْفأحدا الني.

واعتبرت ان الأبطاء في اتضاد مثل

هذا القرار يشكل خطراً اكيداً على

ورات ان من است بساب تردي الاوضاع في الجامعة غياب المجالس

التمثيلية والداخلات الخارجية في

شؤونها، متمنية على النواب أقرار

مشروع قانون متعلق بمجالس

الغروع الذي وافق عليسه مسجلس

الوزراء في ١٩٦٠-١٠-١٩٩١ ولم يحلُّ

المتحاقبين المتفرغين المستوفين

الشروط القانونية الإكانيمية الى

الملاته والتعاقد أبضاً مع الإساتذة

القانونيــة، وانصــاف الإســاتدة

المتعاقدين في ألجامعة وتمديد سن

وتناولت المنكرة ايضبأ مواضيع

تتعلق بمسوق التعاضد والابنية

الجامعية وانصباف موظفي الجامعة.

وخنتمت «أن الجامعة اللَّبِنانية، في

بعد على المجلس النيابي. وطالبت بانخـــال الاســ

الكليات التطبيقية في الجامعة.

ورأى ان القواعد الفلسطينية وتشكل اعتداء مستمرأ ومتمانيا على السيادة وتعرض ارواح اللبنائيين واموالهم للخطر. فلتقفّل هذه القواعد العسكرية، وليجرد شناغلوها من السلاح، وليبعدوا من لبدان، محزب اللهء

وراى دحرَب الله، في بيّان اصدره ادس تعليقاً على الغارات الإسرائيلية على بلدة الناعمة دان الهجمة الصهبونية بعدوانها الواسع على بلدة الناعمة والتي شملت مؤسسات صحية واجتماعية ومنازل للمواطنين تؤكد حقيقة لا مفر منها هي أن الارهاب الصهيوني سياسة كاملة متكاملة تحظى بالإجماع داخل مجتمع العدو، وان الارهاب الذي يحساول الاعلام الغربي والاعتلامي المعادي تصوير اسرائيل بأنها ضحية له، ليس سوى احد اهم الصنَّاعَاتِ الَّتِي تَنْتَجِهَا وتصدِّرهَا. وحتَّى في اللَّحظة التي ينكفئ هذا الارهاب الصسهديسوني ليسخسرب في الداخلُّ الاسرائيلي وليطاول اهدافاً صهيونية فان العدو يرى ان افضل فرصة للتخلص منه على مستوى الداخل اعادة

توجيهه نحو الخارج. الى ذلك رأى وتحالف القوى الفلسطينية، أن الغارات استنمسرار النهج العندواني في عبهسد (رئيس الوزراء الاسرائيلي شمعون) بيريز كما في عهد (سلفه اسحق) رابين وهي تعبير عن استمرار الضغط الاسرائيلي علي لبنان لفك ترابطه مع سيورية ومتصاولة املاء التسروط الاسرائيلية عليهم

واستقبل الامين العام للحزب الشيوعي اللبناني فاروق بحروج، في حضّور عضو المُكتب السيّاسي مسوّولُ العلاقات العربية والنولية في الحزب جورج البطل، وفداً يمثل تصالف القّوى الفلسطينية، وتبايلوا المعلومات والراي حيال والتدابير التي أتخنتها السلطة اللبنانية المتعلقة بحركة الفلسطينيين المقيمين في لبنان وصاملي الوثيقة اللبنانية والصعوبات الادارية التي يواجهونها من جراء تلك التدابير الى الصعوبات للتفاقمة الناتجة عن حرمان الفلسطينيين الحقوق المننية في العمل والتعليم والتطبيب وسواها من الحقوق التي ينفرد لبنان في حرمان الفلسطينيين اياشاء.

اعتقادنا، تشكّل قاعدة اساسية لبناء

منجستسمع لبناني حسر يقسوم على

للساواة، ويشبحُّع على التسامح

والتقاهم ويترسنخ على قيم السلام

والتطور المتكافىء ويحسقق

والمصور المصافي والمستور الديموقر اطية بمضامينها الحقيقية، وهذه الجامعة، باعتبارها المرجعية

العليا للمعرفة في وطننا، هي المنطلق

لمواجبهة تحديات المرحلة المقبلة على

مستوى منطقة الشبرق الاوسط فاذا

كانت هذه المؤسسة عيزيزة وحبرة

ومنظمة ومنتجة باساتنتها وطلابها

وموظفيها يستطيع المجتمع اللبناني ان يكون عزيزاً وحراً وقوياً ومنظماً

ومنتجاً في المرحلة التاريخية المقبلة،

والعكس مستسيح ايضناً. ومن هذا

المنظار الخطير في معلولاته ومعانيه

وابعاده تطرح رابطة الاساتذة محندأ

قضية الجامعة امام المجلس النيابي.

وهي اذ تتمنى من خلال تبني النواب

القضية الجامعة الوطنية أن تتوصل

الى وضع الحلول العملية والرحلية

في الآن نفسه تؤكد العزم على تحمُّل

مسؤولياتها كاملة حيال تهضة

لجامعة الوطنية التي على صورتها

سبكون لبنان الغد واصلاحهاء. ووقع

المنكرة رئيس الرابطة النكتور صادر

يونس وامين سرها النكتور عصنام

الارتاؤوط من الجناية المنصسوص عليسها في المأدة الد ٤٥٤/٤٦٣ من قانون العقوبات، وطن في المدعى عليه محمود لحمد استاعين بالجنحة المتصنوص عليها في المادة الـ ٢٢٢ من قانون العقربات وتضمين المدعى

صحة جعجع جنيفة

طلبالسجن

بین ۳سنوات

والمطرجي ورفاقه

🗷 اصبر قاضي التحقيق في بيروت عصنام ابو علوان امس قراره

الظنى في قضية الاشتراك والتدخل

في تهريب المواد المضدرة والاتصار

بها وتزوير بيان قيد افرادي وطلب

عبقبوية الاشتخبال الشباقية من ثلاث

ستوات الى سبع، لكل من: غنسان

تديم مطرجي وعبيد الغني احسسد

شعبان ومحمد توفيق الحمصي

واحمد حسني وطفا ومارغريث

لوبيز زواسترا وثبيه محمود شهاب

العين ونور العين رافت النشبي

ومحمود احمد اسماعيل وعننان

خضر ابو صالح وخالد محمد باسين

الارناؤوط وعفيف محمد ديب نصولي

ويسام امين الخيضيري وعلى نصير

جعفر وجميل عبد الكريم حمية،

بمقتضى الجناية المنصوص عليها

في المادة الـ ٣ من قانون المضدرات،

واعتنيار فعل المدعى عليه غسان

مطرجي جناية منطبقة على للمادة

الـ ٤٦٣ من قانون العقوبات، وأعتبار

فعل المدعى عليه شالد صدعد ياسين

عليسهم الرسسوم والمصساريث وايداع

الاوراق جنائب النيساية العساسة

الاستثنافية لادالتها على تارجع

تقرير طبيب السجن:

🗆 بيروت - دالمياة::

□ بيروت – «الحياة»:

■ تسلمت الفيسابة العسامسة التمييزية امس من طبيب السجن في وزارة الدفاع للنكتور سمير قهوجي تقريره الطبي عن حال قائد والقوات اللَّبِنَّانِية، الْمُحَطُّورة النكتور سمير جعجع، بعدما عاينه تنفيذاً لقرار النائب العام التمييزي القاضى عبنان عضوم تكليفه معاينته وتحديد وضعه الصحي وتنظيم تقرير بواقع حاله، واذا كان مصابأ باي علة جسسية خصوصاً في رئتيه. وتتيجة التقرير ان حال جعجع الطبية مجيدة، وجاء في نصب الحسرفي: دائنا اللوقع الناد في نصب استربي النكتور سمير قهوجي افيد انني احسا بتساريخ ١٩٩٥/١١/١٤ مُس وبتكليف من حسفسرة للدعى العسام رب التمييزي القاضي بوضع تقرير صحى مقصّلٌ عن المحكوم عليه سمير جعجع، تبين لي بعد الاطلاع على الْفحوص المُخْبِرِيَّة التي اجريناها له من فحص يم وبول واختبار التدرن والصور الشعاعية للرئتين بتاريخ ١١/١٢/ ١٩٩٠، ان كلَّ هٰذه القحوص سليمة. وبعد القحص تبين الآتى: النبض ٧٢ في النقيقة، القلب في حال جيدة، الرثتان في حال جيدة وسليمة، الصَّعْطُ ٨٠/٨٠)، الغيدُ اللَّهُ أُوية الظاهرة في حيال سليبمية، العيدة والاسعاء والكبد والطحال فيحال اللتين لم تتأثرا بآي تغيير منذ بخوا السجِن ولغاية الآن. مع الأفادة انه لم يشكُ من وضع رئتسي حَي منذ توقيفة ونغابة تاريخه واقوم بمعاينته مع بقيية اجين في صنورة دورية وعند

مجهز طبيقاً للمواصفات الدولية

كل شهر على شريط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولارآ أميركياً للعام الواحد

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 0171-602 99 88

EXT:2081

FAX: 0171 602 49 63



H MARRIE MARK

-

· F . . .

A Les piets

-

demante des

Sund Sund

and great with

40 4 3

-

in wer pit a

45 18 3

ه فعار معدر

يجدو الإشبيعي

many march

-

ميحة وهو

-

۽ جو شيد بيان

Jeanning !

Service .

A mind

-

.

* see .

-

Secure Secure

ن جسرعتين

بسور نؤنر

المنتقى لعيلان

والشاد بالمذعداني

المياية المستحد والدين المراة

and the second

والمامة المنتي المساحد المامة المنا

بينية. عي سيب بالدر

هلا بعرس متسوب السر

التؤاللين فريد فن أخده عر

Be and " -- 10 Be and 10 B

يكي "إسسار، موسس

فعمد و در دو در سر

فنعلف فست مستسر فست مندور

الأنسومي حسود وحويم

ومستعد تسرر

معالج السوء للمساديون

وأيرهم المهد حوساويان

الاهمال السرسي

الصافة بن سنعوب

فنفيد أفيصي وسيرسي in partie التعومي The same of ولامتناه در رياسيد للقصعين وتعتبر بالدريد التي هميو (۾ مشت يا ڪا جا سريا المعمور وسر الوسساء

مرسود لاحقا

والشنباء أماه الدوائر الربث

Little

الصحافة الاجتبية في القدس بان

والوقت يداهمنا للتوصل ألى اتفاق مع

سورية. واعتبر انه لم يبق اسأسنا

وكرر الطلب الإسرائيلي القاضي

وحرر است. به الجراء مفاوضات مباشرة على

الولايات المتحدة قد توصل الى طريق

مسدود اذا ما احد في الاعتبار اقتراب

موعد الانتخابات التشريعية

الاسسرائيلية في ٢٩ تشسرين الاول

المس لمدى المسسوريين اي قسسرار استراتيجي بالتوصل الى اتفاق سلام

الاستعداد لاعادة هضبة الجولان او

قسم منها بل يعنى تطبيع العلاقات

الثنائبة والجانب السبوري ليس

البعض في الجانب الأخر انه لا بد من

الإستفادة من هذه الفرصية المتنوصل

الى اتفاق وأن الزمن ليس من مصلحة

الأانه اعتبر من جهة اخرى ان من

ورداً على سبؤال عن الانتقادات

التي وجهها العاهل الأربني الأسبوع

المَاضِيُّ لِأَدَّاءِ الحكومة، خصوصاً في

مجالٌ الاعلام الرسمي، قالٌ رئيسٌ

الوزراء ان من حق جلالته ان يعتقد

اداء الحكومـة... فـهـو الرحِلُ الذي

وضعنا في هذا المنصب وله الحق في

تُوجِيهِنَا وَانْتَقَادِنَا... وَنَحْنَ نَقْبِلُ نَكُّ

وكان اللك حسين القيخطابا يوم

الحُميس المُاضي تضَّمن هَجُوماً عَنيْفاً على ما اعتبره تحريضاً من المعارضة

على القيادة، كما انْتقد اداء حكومته

على صنعيد الإعلام الرشمي والسياسة

الداخلية تجاه حقوق الأربنيين من

اصل فلسطيني. وقال: ولا اشعر أنّ فيّ هذا البلد اعلاماً ينتمي اليه... ولا أجد باستعمار إلا عملية نخسر وهدم

وتحطيم حتى يهون هذا البلد لا سمح

الله... ولن يهون..

واوضَيح بيلين: «اتعنى ان بدرك

مستعداً بعد للقيام بذلك.

واضاف المسؤول الاسرائيلي ولا

وقسال: والتمسلام لا يعني فسقط

مستوى رفيع مع السوريين، معتبر

سوى بضعة اشهره

(اکتویر) ۱۹۹۱.

السلطلة

مبارك تسلم رسالة الأسد وأوفد مبعوثا إلى واشنطن والقاهرة تتوقع نقلة في المسار السوري خلال أيام

■ تسلم الرئيس حسني مبارك صباح أمس من وزير خارجيته السيد عمرو موسى رسالة نظيره لسوري حافظ الاسد ردا على الرسالة التي كان سلميَّها ميوسي للاسيد في تمشق اول من أمس. وعلمت الحياد، أن ثمة انصبالات مصرية نشطة بكل من استرائيل والولايات المتحدة في الوقت نفست لتحريك المسار السوري. وتتناول هذه الاتصالات تحفظات سورية على الية وتوقيتات ومستوى المفاوضات، وعلى ما تعتبره محاولات لإخراج عملية التفاوض من إطار مدريد الذي مخلت جميع الاطراف

وفي هذا الإطار، أوقد الرئيس المصري، بعد تلقيه تقريرا من موسى عن نتائج محادثاته في بمشق، السفير نبيل فهمي المستشار السياسي لوزير الخارجية مبعوثا إلى واشنطن لاجراء محادثات مع بعض اركان الادارة الاسيركية حول دفع المسار السوري في عملية السلام. وسيلتقي فهمي هناك كلاً من روبرت بلليترو مساعد وزير الخارجية الإميركي ـؤون الشــرق الاوسط وبنيس روس المنس الأميركي عملية السلام. كما سيسلم رسالة من موسى إلى نظريه الاميركي وارن كريستوفر.

وكان موسى اجرى أتصالا هاتفيا امس مع رثيس الوزراء الإسرائيلي بالوكالة وزير الخارجية وتوقع بيبلوماسي محسري رفيع المستوى في تصريح له والحياة، أن يشهد السار السوري

الإسرائيلي نقلة الى أمام خلال الإيام المقبلة، واعتبر وقال: «أوفدت موسى الى دمشق لكي نحدد الأفاق أن اغتيال رابين «كشف لاسرائيل في الأساس والمجالات التي تحرك المسار السوري». خطورة الشباطؤ وتاجيل السلام، كما توقع والتوصيل إلى حلول للمشكلات الني تعترض هذا المسارء. وقيال: دعير العملية التقاوضية يمكن التوصل إلى حلول لكل القضايا التفصيلية، من دون

> المتحدة تتابع باهتمام الاتصالات الجارية ومستعدة لعِثل جهد كبير لتحريك وتنشيط المسار السوري. وعن طبيعة التحرك والاتصالات المصرية لتحديث هذا المسار قال: «بالطبع هناك تطابق في وجهات النظر المصرية - السورية بشان السلا والأرض والسبيادة. فنحن طرف عسربي ولسنا وسيطا. ويفع السار السوري بحتاج إلى مرونة أسرائيلية ، معرباً عن اعتقاد مصر في أن «اسرائيل، بعد اغتيال رابين مدركة وقادرة على أن تتفهم متطلبات السلام العادل الذي يقضني على كل اشكال

وكان مبارك وصف، في مؤتمر صحافي مشترك عقده مساء اول من امس مع نظيره الروماني ايون اليسكو في ختام زيارته لمصر، زيارة الوزير موسى لدمشق بأنها البحث ما يمكن عمله مع الرئيس السوري حافظ الاسد لتنشيط المسار السوري في عملية السلام، مشيراً إلى أن لقاءه مع بيريز خُلالُ تشسييع جنازة رابين تناول وضرورة تنشيط هذا المسار وإزالة العقبات التي تعترضه، ووجود مرونة لتشجيع اخواننا السوريين حتى تتحرك العملية،

وأضاف مبارك: اليست لدى مقدّر حات جديدة. واذا طُلب منا أن نتدخل فإننا نحاول أن نساعد بقدر ما نستطيع. وكذلك الولايات المتحدة تساعد في هذا الموضوع، وقال: مكلا الطرفين السوري والاسرائيلي يريد أنّ يصل إلى حل ويريد السلام». وفي المؤتمر الصحسافي نفسسه قبال الرئيس وكشف الديبلوماسي المصري أن والولايات

الرومسانى إن إمكانات بلاءه أيسست كبيرة الكننى متاكد أن كل دولة تستطيع ان تساهم في تعزيز العلاقات السلمية في جميع المناطق الساخنة من العالم، مشيراً إلى القاء رئيس ورراء اسرائيل الراحل مناحيم بيغن مع الرئيس المصري الراحل انور السادات على ارض رومانيا»، وتابع: «بعد الثورة في رومانيا وجه الينا اللوم على أنناً ما زلنا على اتصال بمنظمة التحرير القاسطينية وهناك من سعى لكي نقطع علاقتنا بالمنظمة حتى نبرهن على وجود بيموقر أطية في رومانيا ولكن موقفنا كان موقفا جيدا في هذا الصَّدد،

واستطرد قائلاً دتعرفت على السيد عرفات في عام ١٩٥٦ عندما كنت رئيس مؤسسة للطلاب ويعد ثلكُ أصبح عرفات رئيساً لحركة فتح وزعيماً مُنْظَمة التحمرير الفلسطينية، والأن هو رئيس لفلسطين المعتشرف به ولهده الإراضي ذات الحكم الذاتي. واتيحت لنا الفرصة للقاء غرفات وبيريز في بوخارست عام ١٩٩٤. كما كنت أنا والرئيس مبارك منذ قليل من الوقت في القدس وهناك تغبيبرات

رئيسية تمت في وقت قصير.

في العام المقبل. وقال بيريز ليل الثلثاء – الاربعاء

يذكس ان المحادثات السورية

الاسرائطية محمدة منذ اشهر عدة وتَتَعَثَّرُ مَنْذَ بِدُنْهَا فِي تَسْرِيْنُ الأولِ (اكتوبر) ١٩٩١ حول قضية هضبة الجولان التي احتلتها اسرائيل في ١٩٦٧ وضعتها في ١٩٨١. وكان رئيس الوزراء الاسرائيلي

تقدم على المسار السوري عن طريق محادثات بين عسكريين رفيعي المستوى من الجانبين في شان ترتيبات امنية في الجولان. المنسق الاميركي لعملية السلام في

وقالَ بيريز انه يعتزم ان يتابع الولاية الحالية للسلطة التشريعسة

لعقد السلام مع سورية اقل من الأن

وليس هناك اي سبب يدعو الى تأجيل

القرارات. علينا أن نبينل ما في

وسيعنا للتوصل الى سيلام شيامل. أعد

الاجسال الشبابة في استرائيل باتضاد

كل القرارات المطلوبة منا حستى لا

يكون عليها ان تدفع الثمن الذي دفعه

اتفاقات سلام

خبلال السنوات الخبص المقبلة الى

اتفاقات سلام مع الفلسطينيين

وسورية ولبنان ليصبح بناء شرق

اوسط جسيد ممكنا بعد ذلك يرتكز

على اقتصاد مفتوح وعلاقات انسائية

وقالت مصابر قريبة من بيريز ان

رئيس الورراء الاسرائيلي يفترض أن

يتوجه مبدئياً في نهاية تشرين الثاني (نوف مبسر) الى واشنطن حسيت سيستقبل في البسيت الابيض

خصوصا بهدف تحريك عملية السلام

المواطنين وثقتهم ببلدهم وحكومتهمء

منع الحكومة من اتضاد احراءات ضد

صحصافيين تقبول الحكومية انهم

يتقاضون رواتب من دول اجنبية

ويعملون ضد مصالح الأردن. قال

رثيس الوزراء ان المشكَّلة تكمن في

مصعوبة أثبات هذه التهم ضد هؤلاء

أمام القنضاء، واضاف أن دبعض

المواد المكتوبة في الصحف تبين في شكل واضح ان كاتبيها يعملون ضد

مصالح البلد وشعبه ليختموا مصالح

لجهات الضارجية،، وزاد: وإننا نقراً

احسُيَّاناً بعضَّ الْمُقَالِاتَ ٱلَّتِي لَا اعتقد

ان اي أربني مـــخلص يمكن ان

تقاضى بعض الصحافيين أموالاً من

جهة خارجية لأن والشعص الذي

يتلقى الاصوال من الخارج لن يضعل

ذلك في منتصف الشارع... فمثل هذه

وقال انه ليس من الممكن اثبات

ورداً على سؤال عن السبب الذي

واعرب بيريز عن امله «بالتوصل

مطلعة أن روس يعترم التوجه الي اسرائيل قريباً في اطار الرغبة الاسيركية في تنشيط عملية السلام

بيلين: الوقت يداهمنا للتوصل الى اتفاق مع دمشق

بيريزيامل بحوار واسع مع سورية

ويطلب من الاميركيين تحريك المفاوضات

واضاف دبين حقيبتي النفاع والخارجية ساختار تلك التي أنوي ان احتفظ بها طبقاً لمهامي في الحكومة

ورداً على سؤال عن تقصير جهاز الامن الداخلي الإسرائيلي (شين بيت) في حماية رّابين الذي اغتيل في ٤

واضاف أن درجال شين بيت جنود بلا زي عسكري. انهم يقفون في الصيف الاول لتامين بفاعنا ضد الارهاب وكما في كل الجيوش تحدث

رئيس الوزراءه من جهة ثانية رفض بيريز ان ينكر ما اذا كان يرتدي سترة واقية من الرصاص. وقال داشعر انني بامان ولا اخاف ولكن كانت الصدمة كبيرة الى

الى ذلك اعتبر وزير الاقتصاد الاســــرائيلي ينوسي بيلين امس الاربعاء ان الوقت يداهم للتوصل الى اتفاق سلام مع سورية الا انه شكك في

وكانت والحياة، نشرت تقريراً من

عمانٌ في ٢٠ ايلوَل (سيتُمبر) ٱلْمُامِّي

نقل عن مصادر رسمية قولها أن

السلطات العراقية متصاول تجنيد

كتناب وصبحنافيين وتسنعى الى

استنهاض كل القوى الموالية للنظام

العسراقي من خسلال تقسيم العطايا

والهدايآ بهنف توفيير تيار أربني

مضناد للموقف الرسيميء وذلك ببعد

لجوء الفريق اول حسين كامل ألى

لصحيفة مجورين تايمزً، أن الحكومة

متنفذ سياسة جلالة الملك... وأي كلام

عن وجود اختلاف في وجهة النظرُ ليس إلا هراء، مستسعداً على ان

التحكومة مستنفذ أوامر جلالته على

أحسن وجه، ونفى نفياً قاطعاً ما

تريد حول عدم انسجام الحكومة مع

حماسة الملك حسين تصاه السلام مع

. - وقال الشاريف زيد بن شاكس

الثَّانِي/نوفمبر ١٩٩٦) دأدًا لم تسقط حكومتي ولم تصدث تغييرات كبيرة في الحكومة، التي يقوم بتشكيلها

في المشرق ألاوسط، وبالتحديد عملي المسسار السوري وأضاف مضلال عشر سنوات لن يكون الثمن الذي سيترتب علينا دفعه

تشَّسرين الْنَسْانَي في تَل ابيب رَفْضَ بيريز الادلاء باي تعليق طالمًا أن لجنة التحقيق الخاصة بالحائث لم تشر

في بعض الاحيان كوارث. لا لحد كان يتخبل ان يهويياً يفكر في اغتيال

حد أجبرني على الاصغاء لُنْصائح حراسي الشخصيين. افضل إن أموت بلا حُوفَ على أن أموت حُوفاً».

الممكن تحريك المفاوضات حول الوضع النهائي للاراضي المحسللة مع القلسطينيين بصورة جدية خلال عام. ومن المُقترضُ أن تبدأ هذه المفاوضات في أيار (مايو) المقبل على أبعد تقيير.

■ القدس المستلة، واشنطن والصيباقه (ف ب - مسرح رئيس الوزراء الاسرائيلي بالوكالة شمعون بيريز بانه يؤيد أجراء حوار واسع مع سورية، فيما قال وزير الاقتصاد يوسي بيلين ان الوقت يضسخط للتوصل الى سيلام مع دمشق قبل الانتخابات العامة الاسرائيلية المقررة

للتلفزيون وبجب ان نتحادث على مستويات اشرى غير الستوى العسكري وان نفكر معاً في مجمل المشكلات وناشي بافكار جسيدة سنفعل كل ما هو ممكن لتجديد

السابق اسحق رابين يأمل بتحقيق

وقال بيريز أنه وجه رسائل الى الشرق الاوسط تنبيس روس الذي سيصل الاهد الى اسرائيل والى وزير الضّارجية الاميركي وارن كريستوفر في محاولة لتحريك المسار السوري الأسرائيلي في المُفَّاوضات.

🗖 عمان – من سلامة نعمات:

■ كسشف رئيس وزراء الأردن

الشريف زيد بن شاكر في حديث نشر

امس في عمان ان حجهات خارجية،

تسعى ألى تشويه صورة الوضع في

المملكة من خسلال وتحسريك بعض

الناس، ضد المصلحة الوطنية. وانتقد

في هذا السياق كلاً من الصحافة

الرسمية والمستقلة الني قال انها

وتنشس المقالات السلبيية أأنثى تسيء

للى سمعة البلد (...) وتَرْعِج أَشْهَاعُنَا

وأكد الشريف زيد بنُ شياكير في

مقابلة صحافية نادرة، اجرتها معة

صحيفة مجوردن تايمز، الأردنية

الصادرة بالإنكليـزيـة، ان حكومـتـه

دستضع حداً لهذا الوضع غير المقبول

(...) ولهذا الهراء، من خلال أجراءات

قَانُونِيةَ مقبلة، مشنداً على ان دبعض

الناس يعملون على تحطيم نفسية

وحلفاعنا في العالم العربي.

نواياً دمشق بأرساء السلام. أشارالي صعوبة اثبات تقاضي بعض الصحافيين أموالأمن الخارج

الشريف زيدبن شاكر، جهات خارجية

تحرك كتابا ضدالأردن وحلفائه العرب

سورية تحتفل بـ20 عاماً على تسلم الأسد مقاليد الحكم

التطرف والارهاب.

🗆 ممشق - دالحياة:

🗷 يقيام اليبوم في قيمسر المؤتمرات في بمشق سهرجان خطابي يحضره كبار المسؤولين السوريين والحربيين والسبياسيين في اطار الأحسفالات الرسمية لليوبيل الغضي لـ «الحركة التصحيحية» التي تسلم الرئيس حافظ الاسد الحكم اثرها في ١٦ تشرّين الثاني (نُوفمبر) العام ١٩٧٠.

وكانت الاحتفالات استصرت يوم أمس بمسيرة شعبية ورسمية تقدمها كبار المسؤولين وتجمعوا في وسطنمشق وفى مقنمهم نائينا الرئيس السيث عبدالحليم خدام والنكبتور محمد زهير مشارقة ورئيس مجلس الشبعب السيد عبدالقاس قدورة ورثيس الحكومة المهنيس محمود الزعبي ونوابه

والقى المسؤولون خطابات تنوه بالمناسبة التي وفرت الستقراراً وأمناً لمْ تشهدهما البلاد من قبل، ورفع الاف المواطنين، في شسوارع العساصيصة والمثن السورية الأخرى، لافتات كتبت عليها عبارات التابيد للأسد ونهجه، اضافة الى صور الرئيس السوري ونجليه الراثد باسل الذي توفي في كانون الثاني (يناير) العنام المأضي، والتكتبور الرائدُ بشيار الذيُّ تسلم منامب أخسية. كما أضسينت الأنوار وعلقتُ اللوحيات التشكيليية والصبور للرئيس الأسيد على حِدْرَانَ الْأَبْنِيةَ الْكَبِيْرَةَ فِي دَمَشْقَ، فَيِما خَصَصَت الأذاعة والتلفزيون برامجهما للحديث عن هذه للناسبة وعن «الْانْجِازَات الَّتِي تحققت في قطاعات التعليم والثقافة والصحة والاقتصاد والسياسة والأمن والاستقرار والمجالات الأخرى، وبثت أذاعة بمشق ان المسيرة التي جبرت امس كنانت داكبير المؤلِّفة عنَّ صنائقٌ المحبة وما تحمله من مشاعر الوَّلاء للأسده. واتخذت احتفالات العام الجاري لذكرى تسلم الأسد الحكم، طابعاً خاصاً لأنَّها تاتيُّ بعد ٢٥ سنة وهي أطول فترة أستقرار تعيشها البلاد منذ نيل الأستقلال، خصوصاً وأنّ المرحلة التي تلت الاستقلال تميزت بكثرة الانقلابات العسكرية وولاء عبد من القادة العسكريين الى دول خارجية، ولأنَّها اتت في مرحلة محاولة ممارسة صَّغوطُ علَى المُوقف الثفاوُّضيُّ السوريُّ الذي يعاني الجمُّود منَّذُ أشُّهر وتصاول وأشنطن تصريكه الأن بعد اغتيال رئيس الوزراء اسحق رابين، لكن مسؤولين سوريين أكنوا لـ «الحياة، عدم امكانية ممارسة أي ضغوط على سورية في المفاوضات لانها تطالب بحقها والأميركيون يتفهمون موقفها في المفاوضات.



صورة للرئيس الاسد رفعت على مبنى حكومي في بعشق امس لمناسبة مرور ٢٥ سنة على «الحركة التصحيحية». (رويتر)

رئيس شين بيت يعترف بفشله في حماية رابين

■ القدس المحتلة - ا ف ب - بث التالف زيون الاسرائيلي ان رئيس جــهــاز الآسن الداخلي وشين بيت: اعترف بمسؤوليته الكاملة عن فشل مبهسمة حماية رئيسس السوزراء استحق رابين الذي اغتساله يهبودي

متطرفٌ فَي ۚ تَشْرِينَ الثَّانِي (نُوْفُمُبِر)ۗ . واعتسرف رئيس جسهار الامن الداخلي الذي لا يعلن استمسه امسام اللجنة ألغرعية للبرغان لشؤون الأمن بأنه لم يستطع التكهن بهذه الجريمة ولا أن يتسطل بين الجسماعة التي

خططت لها ولا ان يمنع وقوعها.

واوضح التلفزيون مساء اول من أمس الشاع، انه أعلن استعداده لتحسل جميع نتائج هذا الغشيل أعام المحققين في لجنة داخلية في جهاز وشين بيت، ستستكمل تقريرهاً.

وقال رئيس ،شين بيت، بأن القاتل بيغال أمير أعد لجريمة القتل بعناية لمدة سنتين وإن شخصين على الأقل كانا على علم بالجريمة هما شقيقه هاغاي وآحد أصدقائهما. واعترف بان شخصاً يدعى شلومو

هاليفي حنر جهاز دشين بيت، من الخطر ألذي يتعرض له، ولكنه لم ياخذه على مصحمل الجد ولأن

قبل ان يقتل عن كلب. خطأ في التقويم

وعسمسد اوري اور رئيس لجنة الشؤون الخارجية والنفاع في البرلان الى النفاع عن رئيس جهارٌ وشين بيت،

من حبهة اخبري، اوضح رئيس جـهـاز الأمن الداخلي انه خـلافــا لتوصيات رجاله، تخلي احد رجال الشرطة عن موقعه أسفل المنصنة التي تحدث من فوقها رابين في تل أبيبً

وأوضحت ليا رابين أرملة رئيس الورّداء السابق ان ليس لديها دأي شعور بالمرارة، تجاه جهاز اشين بيت، الذي جندت ثقتها به.

مؤكداً للتلفزيون ان «لا أحد قوم على التحنيرات الخطيرة للغابة هي التي تبحث من ضمن مثات التحنيرات التي ترد يوميا الى اجهزة الإمن. النحسو الصسحسيح خطر التطرف

وأوضيح ان «شبن بست بكافيح أعضاء بحركة المقاومة الإسلامية، (حماس) وأحركة الجهاد الإسلامي، الفلسطينيتين بَفَاعلية ولكنه لم يفكّر في انه ينبغي له ايضاً ان يتسلل بين معاهد الدراسات التلمودية وجامعة بار ايلان النينية في تل أبيب،

بناح تیکفا (اسسرائیل)، اسرائيل - أ ف ب - أعلنت الشرطة الاسرائيلية انها اوقفت امس الأريعاء امراة من المستوطنين في العشرين من عمرها منهمة بانها ضالعة في مؤامرة اغتيال رئيس الوزراء الاسرائيلي

الراحلُ ساحق رابين. وأوضح الناطق باسم الشرطة اريك بارشين ان الشبابة اعتقلت في مستوطئة بيت ايل قرب رام الله في الضفة الغربية المتلة حيث تقيم وباعتقال هذه المستوطنة بصل

الى ثُمَانية عند المشتبه في ضلوعهم في عملية اغتيال رابين في الرابع من تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري في تل ابيب. وهذا الحدد يشمل يبغًاأ أمير الذي نفذ العطية واعتقل فى مكان الإعتداء.

وفي وقت لاصق اعلن الناطق باسم الشرطة ان الشابة الستوطئة التي اوقفت تدعى مارغاليت هارشيفي (٢٠ عَامَاً) وهي طَالَبَةَ في جامَعَةٌ بِارَّ ايلان قرب تل أبيب حيث كان ييغال امير يتابع دراسته. وأكد ممثل الشبرطة امام محكمة

■ الدوحة - أ ف ب - دعت قطر أمس الاربعاء الى عقد اجتماع استثنائي للجنة القدس المنبثقة عن منظمة المؤتمر

الأسلامي للبحث في قرار الكونغرس الامدركي الأخير نقل

سفارة ألولامات المتحدة من تل ابيب الى القدس، ورحبت

بفكرة عقد قمة عربية في هذا الخصوص. وقال مجلس الوزراء القطري في بيان نقلته وكالة الإنباء القطرية،

الرسمية ان حكومة الدوحة وتهيب بالعاهل المغربي الحسس

الثَّانيُّ النَّفَوة الِّي اجتماع غير عادي للجنة القُنسُ (التي

يرأسبَها) في اقرب وقت ممكنَّ، واوضَّح البيان أنْ هُدفًّ

الاجتماع سيكون والتصدي لقرار الكونغرس الإميركي نقل

سفارة الولايات المتحدة الى القدس بما يحفظ لهذه المدينة

المقدسة كيانها وللشرعية التولية احترامها ولمسيرة السلام

استمرارهاء كما رحب مجلس الوزراء القطري بدوفكرة عقد

قمة عربية موسعة تهدف الى معالجة قضية القيس ومن ثم

انتهاج سبل رأب الصدع العربي واستشراف مرحلة جنيدة

احوج ما نكون البها من التضامن وتوحيد الكلمة بما

يحقّق أمال وطموحات الامة العربية، ودعا المجتمع الدولي

ألى دضرورة الترام قرار مجلس الامن الرقم ٧٨٤ للعام

١٩٨٠ القاضي بعدم نقل الدول بعثاتها الديبلوماسية الي

القدس حرصاً على استمرار ععلية السلام من دون اي

عراقيل، وازالة كل اسباب التوتر، في الشرق الأوسط

بتاح تيكفا قرب تل ابيب ان هارشيفي «لعبت دوراً رئيسياً واساسياً في المؤامرة وساهمت في تحضير عملية امس بكفالة عن افيشاي رافيف رئيس البها القاتل.

فى تحضير عملية اغتيال رابين

وزير التعليم الاسرائيلي يدعوالى كشف المدرسين المحرضين على التطرف

وبعد ييغال امير، تم اولاً اعتقال شقُّ يبقُّه هَاعُنَايُّ المُثَنَّهُم بصنعً الرصناصات القّائلة التي أصابت رئيس الوزراء الإسرائيلي. وتم في ما بعد توقيف خمسة ناشطين أخرين يُشتبه في انتمائهم الى شبكة ارهابية يهويية من بينهم عسكري يستجوبه ٱلْحِيشَ هُو السارِجِنْتُ ارْبِكُ شَفُارَتْرَ بالاضسافية الى نرور هدائي واوهاد سكورنيك وميخائيل ابشتاين.

اعس الاربعاء.

وكان من المقشرض الإفراج مساء

واعترف اليهوديان اللذان يدرسان الديانة اليهودية أمام محكمة أسفهما. وأمر القاضي بحبسهما سنة أيام بينما تبحث الشرطة توجيه أتهام بتدنيس القيسات اليها

على الفلسطينيين

ادارة بلدية منفصلة في القدس

■ القدس المحتلة - رويتر - قال وزير الاقتصماد

الاسسرائيلي يوسى بيلين أمس الأربعاء أن اسسرائيل لن

توافق ابدأ عُلَى تُعْسَيمُ القَّنس مرة آخرى ولكنها قد تعرض

على القلسطينيين المقيمين في المدينة اقامة ادارة بلدية

منفصلة. وأعلن بيلين للصحياف بين الأجانب الن نكون

مستعدين أبدأ لاعادة تقسيم القدس أو النخلي عن السيادة على القدس وهذا لا يعني أننا لن نضع في حسباننا

واضاف واؤيد حل (رئيس بلدية القدس السابق) تيدي

كوليك الذي تحدث عن أدارات مستقلة في القيس بحيث

يكون لهم (الفلسطينيين) محالس احياء ويشمكنون من

انتَّمَاتِ أعضَاء هذه الجالس في اطار بلبية القبس وتُحت

السيادة الاسرائيلية، وكانتُ اسرائيلُ احتلتُ القِّدسُ

العربية الشرقية من الأردن بعد حرب ١٩٦٧. ويريد

الفلسطينيون أن تكون القدس الشرقية عاصمة دواتهم في

وقال بيلين أن القدس من القضايا التي سيحصل

الفلسطينيون قيها على وأقل بكثير مما يحلُّمون به، ولكن

سيتم تنفيذ طلباتهم المهمة الأخرى

ووعد روينشتاين عضو حزب مجموعة دايالَ، المُنطرقَة التي ينتمي ميريتز اليساري بان المدرسين في هذه الحالة سيوقفون عن العمل. واوضح الناطق باسم الوزارة من جهة اخرى دعا وزير التعليم حوشوا امتشاف تلقينا في الأعوام

الاسرائيلي امنون روينشتاين الطلبة واولياء الأمور الى كشف أمر المطمين النين يصاولون ترويج افكار يمينية متطرفة في الدارس كما اعلنت وزارته واكد روينشتاين امام اللجنة

المربأانية للتعليم انه ولا ينبغى لأحد ان يحسشى، من الابلاغ عن اسساتنة يصرضون على التطرف بعد اغتيال رئيس الوزراء أسحق رابين برصاص منظرف بهودي.

اعتقال يهوديين بصقاعلي قبررابين

■ القدس المحتلة - رويتر - اعتقلت الشرطة الاسرائيلية اثنين من المتطرفين اليهود بعد أن بنسا قبر رئيس الوزراء الراحل اسحق رابين أمس الأربعاء، بينما تم استدعاء رئيس الوزراء بالوكالة شمعون بيريز لتشكيل حكومة جديدة. بأنهما بصقا على القبر لكنهما نغيا لن احدهما حاول التبول عليه. وأعربا عن

من الأبلاغ عن آي شيء لأن المعلمين اشاعوا الخوف ولم نعلم بنلك الابعد فوات الاوان. واضناف اميشناف الكن منا زال هناك من لم يفهم أنه من الافضل عدم

الأخيرة معلومات عن بعض العلمين

النين شبهوا الحكومة (بزعامة اسحق

رابين) بحكومة فيشي، الفرنسية التي

شعر الطلبة وأولياء الامور بالخوف

وقال لوكالة فرائس برس دلقد

تَعَاوُنْتُ مع الاحتلال النازي.

نطلب من الأباء والطلبة الا يخشوا من وقال «الخوف من الفاشيين بساعد على ظهور ماس اخرى في هذا البلدء.

الصمت في الطروف الصالية ونحن

وكنانت الوزارة اوقفت معلمة عن العمل الاسبوع الماضي بعد ان مدحت

اعلان الى قراء الحياة فى بلجيكا بيلين: اسرائيل قد تعرض قطرتدعوالى اجتماع استثنائي

للمشتركين بـ"الحياة" فى بروكسل وانتورب، اذ صار ممكناً توصيل الصحيفة اليهم باليد يوم صدورها.

للحصول على مزيد من المعلومات يرجى الاتصال بشركة:

> 59 Rue Charles Martel B- 1040 Brussels

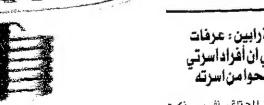
للجنةالقدس

يسرنا ان نعلن توفر خدمة جديدة

Tel: 230 94 18 Fax: 230 53 99

أرملة رابين: عرفات قال لى أن أفراد اسرتى اصبحوا من اسرته

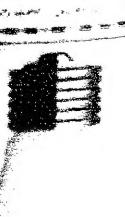
وكان عرفات، الذي لم يدع الى اول زيارة يقوم بها لاسرائيل.



🗷 القيس المحتلة -- أف ب - نكرت ليا أرملة رئيس الوزراء الاسرائيلي الراحل اسحق رابين في حديث للاذاعة ان الرئيس الفلسطيني باسبر عرضات قال لها عندما جاء صعربا أن افراد اسرتها واصبحوا ايضنا من افراد

وقبسالت ارملة رئيس الوزراء الاسترائيلي الذي اغتيلٌ في ؛ تشرين الثانيُّ (تُوفِّمبر) الحالي وكأن عرفات خسلال رسارته لمنزلنا ودودأ للغساسة وعانق ابنائي واصفادي واكد ائنا اصبحنا من افراد اسرته.

المساركة في جنازة رابين الرسمية التي شبيعت في السيايس من تشرين التّأني الحالي، توجه الضعيس إلى مشرّلٌ رئيس الوّزراء الراصل في ضواحي تل ابيب لتقييم تعاريه في



بعرار والمستنفى الرابعين المواقع

مايڪل ساري آود

The same

بن الشهر الجاري في اسبانيا. وسيناقش الرئيسان أيضًا قضية

البوسنة والنطورات الانسيرة في

شانها والوضع في منطقة الخليج الى

حانب العلاقات الثنائية وسليلقي

مبارك اليوم كلمة في أحتفالات الد

ايونيسسكو ابمرور اله عسامساً على

وعلم ان مسبارك مسيناتش مع

شيراك الجهود المبنولة حالياً لنفع

السارين السوري واللبناني في عطية

السلام والنور الاوروبي، خـصوصــاً

الغرنسي، في هذا الصند، الى جانب

الدعم الاوروبي لسلطة الحكم الذاتي

الملك الحسن يلتقي

رئيسهيئة

الأركان العامة السعودية

■ الرباط، جدة ~ «الصياة» -

استقبل العاهل المغربي الملك الحسن الشاني أول من أمس الثلثاء الغريق

مدن أول ركن محمد بن صبالح الحماد

رئيس هيئة الأركان العامة السعوبية

والوفيد المرافق له الذي يزور المغسرب

حالياً. وحضر المقابلة التي تم خلالها

تبادل الأحاديت الوبية الأمير محمد

بن الحسن الثَّاني ولي عهد المغرب

والامير رشيد وسفير خادم الصرمين

قباني، والملحق العسكري السعودي

في للغَّرب العقيد سنعود بن سليمانَّ

الشَّنيفي، واقام والى مراكش حَفلة عشاء الثلثاء تكريماً لرئيس هيشة

الأركنان العنامية السيعبودية والوقيد

المرافق حضره عند من كبار السؤولين

في سراكش، وفي نهاية الصغلة قدم

الفريق اول ركن آلحماد هنية تنكارية

الى الوالي، وكان رئيس هيشة الأركان

العامة السعوبية وصل الى الرباط

يوم الثلثساء قسبل الماضي في زيارة

أميرالكويت

يستقبل

وزيرا ايرانيا

أمير الكويت الشبيخ جبابر الأحمد

واجتمع الوفد الايراني ايضاً مع

وئى عنهند الكويت رئيس منجلس

الوزراء الكويتي الشيخ سعد العبدالله

الصباح ووزير الضارجية الشيخ

وكبان كسمسالي الذي وصل الم

الكويت في زيارة رستمية بدعوة من

نظيره الكويثي التقى في وقت سابق

من يوم أمس رئيس مجلس الأمة احمد

SALE

FROM

30%

60%

TO

صياح الأحمد الصباح.

رسمية للعفرب.

الشريفين لدى المغرب على ماج

في الذكرى السابعة لاعلان وثيقة الاستقلال

الجنبي أموج

عي شقيع عين

المتعبينة عي ؟

أر أعيمه رجون

sate of Witness

منسقين عي

mark bull half

A 100 X 2

--

سي مخدن ولا ما عبدر تر

-

فللتومش الي

هير) للأمس

ية هنونيسا عن

نبيع العطائب

i time to

از العنومة

- واي علاه

-

ير الشعليد

عين البالدة

in the tent

تعدورارته

عم الثمنة

يبغي لأهد

Strate a

برجناس

: كَلْنَافُرْفَعِي

ين أثقبس رأموما عن

بيبه الهام

4

وقليل لن

وتعرفر

ووعلية

ق) تبدي

يُدُونُ مِن

Hann

Las de

خول شعنب

موالأمن الخارج

نائهالعرب

وكسف شعيون

Mary Language Control

Variable Land

فسد مسيد بريقي شيرا

سدس و سدس

A SHE WAS THE TANK

سعصر في حدد أدرا

المعتار مجارت لتقوضانوا

تستهسسي سارتسي لمر

العبسيعيدة متستدد لمباد

وهر الفيرس رسالي

كلنى وهبينا لعادرتي

الماصي لاء الحكوبات

هنجيان لاعتلاه الرسوي

التورواء الراص حومتي

أغاله الخنومية عيول

عقى المعددة عما بلدد

القبي همعنيد الإعلاد الرسرد

ووعد روستستيريم

واوضح الناطؤنة

هپرييشز اليساري باز الايُبار

الضافة سيوقعون عرالعل

حوشوا اميشاف اللقيال

الاخبرة مسعنومات عربه

العين شبهوا الحكومة الزيعا

وأمين وبحكومة فبشي اللب

معاونت مع الاهتلال النازي

شبعو الطلبة واولياء المواة

من الإسلاغ عن أي سيء لأنه

الساعوا الخوف ولدنعدت

همال من لم يعهد أنه من الله

المسمد في الفروف العلم

مطلب من الإباء والطابة الإبا

وقال والخوف مز الفاتعة

وكانت الوزارة اوقعت العمل الاسبوع الماضي بداء

أرملة رابين: عرقة

عال لي أن أفراد اعراد

اصبحوامناط

القنس المتلة - أفاد

لما أرطة رئيس الونداء الم

الواحل استدقى رابين في

إن الوئيس العلسطيني

يحد ولي لعند لها ماله

اسرتها ،اصبحوا ايضا

الاسرائيلى الذي أغنيل في

الشاسي الوقعيرا الصالي

خميل زيارته يفزلنا ونودا

امعينا من افراد اسري

وعانق النائى واصفادي أأ

وكسان عرفسات الناديا

المتساركة مي جينازة رابي الد

مضرل رشيس التوزداء الدله اللثأثي الصالي

الول زيارة بقود بها لاسرالبا

على ظهور ماس اخرى أولاً

فوات الاوان،

وقنال توكنانة فبراندي

لمغومة عع 🍐 وتحمد عبر بيورد -

ضين على التطرف

فوحمينا واستاب

■ أحبيت السلطة الوطنبية الفاسطيتية النكرى السَّنَابِعَة لاعَلان وثيقة الاستقلال بإقامة مهرجان حاشد امس في ملعب اليرموك في أسنينة غبزة تخلله عبرض عسكري لوحدات رصرية من قوات الشسرطة الفلسطينية وفرق كشفية ورياضية طلابية. كما عرضت للمرة الأولى امام الجمهور بضع عربات مدرعة اهدتها الحكومسة الروسسيسة الى السلطة الفلسطينية التي تسلمتها الشهر

وأثاب الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات الذي غادر غرة في الصباح مشوجها ألى باريس للقاء الرئيس الفرنسي حاك شيراك عنه في حضور الاحتفال الامين العام لرئاسة السلطة الوطنية الطيب عبدالرحيما الذي قال ان داعلان الأست قلال كنان تمرة الانتفاضة، كما كان ترجمة لقرارات المجلس الوطني في العام ١٩٧٤ وثمرة الاعتراف العربي في العام ناسه خلال قبة الرباط بمنظمة التحرير باعتبارها الممثل الشبرعي الوحسيد للشبعب الاعسسلان وهو الذي اعطى بدوره الفلسطينيين الاعست راف الدولي بدولتهم عندما تم تبادل السفراء مع يول العالم غداة اعلان الاستقلال في الجنزائر في للعنام ١٩٨٨. امنا الينة التَنفيدُ، لتَحويلُ هذا الإعلانَ الي حقيقة، فقد تمثل باتفاق اعلان المبادئ مع استسرائيل، الذي ستمح بنقل الفلسطينيين من الخريطة السيباسية الى الخريطة الجغرافية.

واضاف عبدالرحيم: «ها نحنُ الآن في غزة وأريحا وجنين. بعد أن قالوا انَّ اعتلانَ الْأستَّقِلَالُ مَجَرِدُ وَهُم وسراب، وغيداً سنكون في تابلس وبيت لحم وطولكرم وأذا كسانوا

على القدس من رام الله،

الاستقلال يعتمد على الجميع، بما في





الدمسام المملكة العربية السعودية الجهودة ههافنا

بعدموافقة مديرية الشئون الصحية بالشرقية فيم 📆 في ١٤١٦/٦/١٤/١١

استمرار لبرنامج زمادات الاستشاريين

يستزادارة المستشفئ أن تعلن عن موعدزبارة البروفيسورالأيرلندي

مايكل باري أودونيل

أستاذ جواحة الاطفال مالكلية الملكة للجواحين بأيولندا رئيس فتسم جراحهت الأطفال بمستشفى أمراض الأطفال ردبان الرئيس السابق للجمعيث البريطانية لجراحي الأطفالي

والذي سيزور المستشفى في الفتق مابین ۲۵/۱۱/۱۹۹۱م الی۱۲/۱۲/۱۹۹۱م

حت سيستقبل الحالات النالية: حالات جزائة الأطفسال. الالثهابات المزمنة والمتكررة في المسالك البولي

- العيوب الخلقية للجهاز البولي التناسلي - المستبول اللا إراد عي

- العيوب الخلقية في القولون والشرج

م أورام الكليسين والأمعاء عند الأطفال للحجز والاستجلام يرجئ الاتصال بالسيد/عمر شنان

هاتف ££££ ا£ ٨ تحويلة ٢٣٩٥ فاكس ٣/٨٤١٣٤٣٠. الفترة الصباحية: من ٨ إلى ؟ إظرار رالفترة المسائية من ٣/٣ إلى ٣/٣ مع تمنياتنا للجميع بالصحة والعافية





جانب من العرض العسكري الذي نظم في غزة امس في الذكرى السابعة لاعلان وثيقة الاستقلال الفلسطيني. (رويتر)

نلك المعسارضية، وإن القبواسم التي يقولون اليوم ان القنس هي وهم تجمعنا سلطة ومعارضة، هي إقامة وسراب، فإننا نقول لهم: اننا فأوضنا النولة، وبناء الوطن، وتحسريم للدم على غسرة واريحسا من تونس، الفلسطيني على الفلسطينين وتفساوضنا على جنين ورام الله ونابلس من غرة وغدا سنتقاوض سلطة الجميعء وفي رسالة موجهة الى المعارضة

طُينية قال عبدالرحيم وإن بناء

عودة السيد هانى الحسن عضو اللَّجِنة المركَّزية لحَّركة «فتّح» قبلُ بضعة ايام الى غرّة. الجاري اليوم بين السلطة الفلسطينية وكل من دحركة للقاومة الإسلامية،

ووصف عبيدالرجيم الحبوار

الإعضاء المقاطعين واصفأ عودتهم بأنها تعكس الاقتناع بجدوى الطريق التي نسب عليها، وكنلك عودة قبيانيين من الضارج الى الوطن ساهميّة في بنائه، في اشارة الى

ُ (حماس) ومحركة الجهاد الإسلامي في فلسطين، قائلاً: وإن حماس جادة اليوم

بان ومن يعــزل نفــســه عن هذه والسلطة الوطنية نفسها التي هي الانتخابات سوف يعزل نقسه عن وأشسار الى دلائل جسديدة على الشعب الفلسطيني عنة طويلة،. وقال التحول الإيجسابي الذي طرا على السيرة، ونكر منها الجنماع اللجنة أن الانتخابات اهي معركة جديدة تخوضها للحفاظ على قرارنا الوطني، التنفينية غنظمة التحرير الفلسطينية اشيراً في القاهرة، مُنْوها بعودة

لحسركية وفسقح اليلة الأربعساء فاشي اجتماع لها خلال ١٠ أيام في غزة، وترأس الإجتماع الذي حضره هائي الحسن ومحمود عياس (أيو مارُن) اضافة الى اعضاء اللجنة المركزية الموجودين الرئيس عرفات. وقالت مصابح فلسطينية لي والحياة، إن اللجنة ناقشت في اجتماعها الوضع التنظيمي للصركة، والتحم

وندن نطالب الجسميع الاسسراع بت سجيل أن<u>ف س</u>هم في سجـــلات الى تلك عقيت اللجنة الركيزية

في التوصيل الى اتفاق مع السلطة، والسلطة ترحب بهذه الثوايا الطيبة،

ودعا جميع القوى الفلسطيئية الى

المشاركة في الانتخابات المقبلة، محذراً

للانتخابات القبلة، وأبَعاد عملية

من جهة اخرى، علمت والحياة، ان حركة دحماس، انتهت من تشكيل

تشكيل لجنة قيادية لتابعة

الانتخابات التشريعية برئاسة عرفات

وعين صنفر حنبش (أبو نزار) أمين

السُّر لها. كما قرر الإجتماع الدعوة

الى عقد اجتماع موسع يضم اعضاء

اللجنة المركرية والمجلس الشوري

والمرجعية الحركية في غرّة والضّفّة الغيربية قريباً لصوغ خطة العمل

وفعها للحوار مع السلطة، الذي سيضم ممثلين عن الحركة من غزة والصُّفة الغربية والشارج. ومن بين اعضاء الوفد من غزة الدكتور محمود الزهار، والشيخ محمد شمعة، وعبدالفتاح بخان، اضافة الى السيد أبو مستسامح الذي ما زال رهن

اغتيال رئيس الوزراء الاسرائيلي حلقات رقص وغناء في مدن الضفة والحسيني يؤجل احتفالاً في بيت الشرق

■ القدس المعتلة، رام الله، نابلس (الضعة الغربية) - أ ف ب، رويتر - قررت منظمة التحرير الفلسطينية أمس الاربعاء تأجيل حفلة استقبال بمناسبة عيد الاستقلال الفلسطيني تقيمه في مقر المنظمة في القدس الشرقية لتفادي ارباك شمعون بيريز القاتم بأعمال رئيس الوزراء الاسرائيلي

وهو يوشك على تشكيل حكومة جديدة. وقال السيد فيصل الحسيني الكلف الشؤون الفلسطينية في المدينة أن وحقلة الاستقبال تأجلت الى حين اشعار أخر لكيلا تستقله عناصر اسرائيلية في ايقاع الفوضي في م اسرائيل، ونكر مسؤولون في منظمة التحرير أن بيرين واسرائيلين أخرين اعترضوا على صياغة بطاقات الدعوة

وسرسيبين تحرين مسرصورا على صبياعه بعافات الاعوة للحقلة التي ستقام في ءبيت الشرق، وهو مقر منظمة التحرير الفلسطينية في القدس الشرقية. وتقول بطاقات الدعوة أن الصفلة ستقام تحت رعاية المَّدُّامَةُ الْرَئِيسِ بِالسرِ عُرِفَّاتِ وهِي صبِياغَةَ بِفُسَرِهَا السرائيلين بوصفها انتهاكا للاتفاقات التي تحظر نشاط منظمة التَّحْرِيرِ الفلسطينية في المدينة المتفق بين الجانبين على تأجيل بت مصيرها إلى المفاوضات على الوضع النهائي

للضفة الغربية وقطاع غزة. وتقام حفلة الاستقبال بمناسبة النكرى السنوية السابعة لاعلان الاستقلال الفلسطيني الذي اعلنه عرفات في اجتماع المجلس الوطني الفلسطيني في العاصمة الجزائرية في ١٥ من تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٨٨.

وقال الحسيني لد درويتر؛ ان دهناك اعتراضات اسرائيلية على توقيت الاحتفال بينما جارنا وشريكنا يحاول تشكيل حكومت بعد مقتل (رئيس الوزراء اسحق) رابين، في تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري في تل ابيب. وأضاف الحسيني مبعد ارسال بطاقات الدعوة ادركنا ان التوقيت الذي حديدناه للحفلة لم يكن ملائماً، فهو تزامن مع فترة مصيرية لشريكنا ولا نريد ان نعطي احداً فرصة

لاستغلال الموقف. وخرج ألاف الفلسطينيين امس الى مراكز المن الرئيسية في الضفة الغربية احتفالاً بالذكرى السابعة لاعلان «دولة

وفي مدينة رام الله وسط الضفة الغربية توافد المذات من السكان الى قلب المدينة التي ازدانب بالاعـ لام الفلسطينية لمساهدة فرق الكشافة التي كانت تجرب شوارع الدينة. وأقيم أُحتفال أخر في مقر النادي الأسلاسي في المدينة عصره مسؤولون من السلطة الفلسطينية.

حضوه مسوويون من استطاع المستويد و اطلقت البالونات التي حملت الران العلم الفلسطيني في سماء المدينة وحمل العشرات صور الرئيس عرفات وصور عضو اللجنة المركزية لحركة افتح خليل الرزيز (ابو جهاد) الذي اغتاله جهاز «موساد» الاسرائيلي في ترنس عام ١٩٨٨، واغلقت المؤسسات العامة والخاصة ابوابها طيلة امس الذي أعلن عطلة رسمية في جميع أسناء المسفة العربية وقطاع غرة.

وفي مدينة جنين (شمال) التي اخلاها الجيش الإسرائيلي الاثنين ألماضي أطلق شبان النار في الهواء أبتهاجاً واقيمت حلقات عُناء ورَّقص شعبي في شوارِّعها. ونظمت السلطة الفاسطينية احتفالاً رسسياً في مقر الحكم العسكري الاسرائيلي السابق الذي اصبح الأر مقر قوات

الأمن الفلسطيني. وفي مدينة الخليل اقام مركز فنون الطفل (سؤسسة ثقافية وهي مدينة العلين العام مردر صون المسر رسوست العالية محلية) ورشة عمل الاطفال شاركوا بالفناء والرغت والرسم. الى ذلك تجمع اكثر من الف شخص في ساحة المهد في بيت لحم في مهرجان مماثل في حين توافد نحد الفي شخس الى ملعب مدينة غابلس (شمال) حيث اقيم احتفال رسمي في

وفي نابلس احرق متظاهرون اطارات سيارات ورجموا جنوداً أسر انيليين بالحجارة فأطلق الجنود الرساص وطلقات مطاطبة وقنابل مسيئة للدموع واصابوا منصامراً مي قدمه.

حق رابين، والوضع الس المحلي والأقلّيسمي والدولي، ويدَّ عملية إعادة الانتشار في الضفة

المشاركين في اللقاء: ونحن تتحرك في اتجاه بعضنا البعض على الرغم من كل الاختلافات الموجودة، ويبدو ان اللقاء الذي نظمته الكنيسة الانجيلية وصؤسسة ال البيتء التابعة للأكانيمية الملكية للبحوث الحضارية الاسلامية حقق نجاحاً على تواضعه اكثر من للشروع الكبير الذي أجهض في بون. وقال فاروق جرار الشارك في اللقاء: دان

🗷 يستقبل الرئيس الفرنسي جاك

شيراك اليوم الخميس كلاً من الرئيس للصري حسني مبارك والفلسطيني ياسر عرفات اللنين سيشاركان في

أحتفالات النكرى الخمسين لانشاء

المنظمة الدولية للتربية والثقافة

وصل الى العاصمة الفرنسية صباح

وسيجتمع شيراك مع عرفات الذي

ويتوقع ان نشمل محادثات شدراك

وعرفات مسيرة السلام في الشرق

الاوسط، وتطبيق الحكم الدَّاتي في

🗷 المؤتمر الإســـالامـي الذي الم

بنعقد في بون بعد قرار الحكومة

تأجيله اثر مطالبة البرلمان الاتحادي

سبحب الدعوة الموجهة الى وزير

حَارِجِيةَ ايرانَ انْعَقَدَ فَي شَكَلَ آخَرَ فَي

منينة لوكوم الواقعة في ولاية

فقد التقى هناك مطلع هذا

الاسبوع وبدعوة من الكنيسة

وعن باحسدين مسلمين من الأردن.

وجرى عقد اللقاء تحت شعار

ومساهمة الاسلام والمسيحية في

ارساء السلح، وقالت منصائر

سكسونيا الواطئة في شمال البلاد.

والطوم بيونيسكوء

اليوم الخميس.

العالم، وتابع بقول أن بعاة السلام في القرآن والتوراة على سبيل المتال يقدمون امكانية لخراج قيم مشتركة والقد حان الوقت لعدم النظر الي الاسلام وكانه بين الأصوليين.

وصلاالى باريس ويشاركان في احتفالات يونيسكو

على الصعيدين اثر اغتيال رئيس

وسيستقبل شيراك مبارك بعد

طهر البوم لدة ساعتين وتستغرق

ربارة محيارك الى باريس ثلاثة ايام

ويرافقه فيها وفديضم وزراء التارجية السيد عمر موسى والاعلام

السيد صغوت الشريف والثقافة السيد

فاروق حسني والتعليم الدكتور حسين

المُصَادِثَات سِتَرِكُرُ عَلَى الوضعَ في

منطقة الشرق الاوسط، وجهود بغع

عملية السلام باعتبار نلك مهمأ

لتوفير فرص نصاح اكبر للوتس

وتكرت مصابر رسمية مصرية ان

الوزراء اسحق رابين

كامل بهاء الدين.

مؤتمراسلامي-مسيحي في المانيا

وقال المسؤول الديني عن الكنيسة الإنجيلية في منينة هانوفر هانس فَــرَنْرَ دَانوفُــسكي انَ الْشُــاركينَ استبعدوا عن قصد التطرق خلال اللقاء الى مواضيع سياسية انية. وأضاف معلينا أن نتعلم كيفية التحامل مع اختبالافاتنا وعلى الاستفادة منهاء واضاف ان نجاح هذا اللقاء الإسلامي – السيحي يعود الى الاختيار الناجح للمشاركين فيه. واشبار الى أن «مؤسسة ال البيت، المسيحية الارثوكسية ومع الفاتيكان على صعيد اخر حياً امس سفير

ايماننا بأله واحد رغم الأختلاف في النظرة اليه، هو فرصة لحل مشكلات

الأردنية، التي يراسها الملك حسين شرفياً، تضم أعضاء من ٣٨ دولة وهي تقود منذ سنوات حواراً مع الكنيسة

ايران في المانيا حسين موساويان قرار وزير الضارجية كالأوس كينكل تَلْجِيلٌ مُوعد المؤتمر الاسلامي. وقال اصحيفة مارنكوفرتر روندشاو، ان كينكل يعتقد ان من غير المكن عقد حواربين الغرب والعالم الاسلامي

خلافات عربية تؤجل اقرار محكمة العدل

🗀 القاهرة – من أشرف الفقي:

🗷 قبررت اللجنة القبانونيية في الجامعة العربية تقنيم مشروع النظام الأساسي لمحكمة العبل العربية من دون أي تغيير الى الدورة المقيدة لجلس الجامعة على مستوى وزراء الخارجية في شهر أذار (مارس) القبل، وكانت اللجنة عقبت اجتماعاً لناقشية اعتراضات بعض الدول العربية على صياغة المشروع، وانتهت

الى هذا القرار. وكشف تقرير عن اجتماع اللجنة حصلت عليه والحياة، بروز خلافات عربية في شان الأداة القانونية المطلوبة لأقسرار النظام الأسساسي للمحكمة. وتركزت هذه الخلافات في أربعة انجاهات لم يتم حسمها داخلٌ

ويركز الإنجاء الأول على أن أقرار

أما في ما يتعلق بمشروع النظام الداخلي للمحكمة فاوصت اللجنة ان يكون أصداره من متحكمتة العاسل العربية بعد الموافقة عليها في اجتماع مجلس الجامعة المرتقب

الصباح امس وزير العمل والشؤون ويدعو الاتجاه الثاني الى اجراء تعديل في الميشاق باضافة بعض الإجتماعية الايراني حسين كمللي والوفد المرافق له. واوضح بيان رسمي نقلته وكالة الإنباء الكويتية الرسمية ان وزير

الأحكام المتعلقة بالمحكمة اليه الأمر الذي تعارضه الجامعة باعتبار ان الشؤون الاجتماعية والعمل الكويتي الوقت غير مناسب لتعنيل الميشاق السيد احمد الكليب والسفير الإيراني وأعادة النظر فيه. أمنا الاتجناه الشالث فبيسرى أن لدى دولة الكويت غُلام على صنعتى حضراً الاجتماع الأربعاء. ولم يشر موضوع النظام الأساسي للم حكمة ليس من اختصاص اللجنة القانونية البيان الى ما دار خلال اللقاء.

وأنه من اختصاص مجلس الجامعة وان وزراء الشارجية لم يفوضوا اللجنة القانونية في اجتماعهم الأخير للنظر في تعديل البشاق ويدعم هذا الإنجاء ألعراق. ويشير الاتجاء الرابع الى ان الأمر

لا يتطلب تعديل الميشاق ويدعو الي اقرار المشروع باتفاق وفقا للنظم النسبتورية المعشول بها في كل دولة. وهذا الأفتراح يسانده لبنان.

عبدالعزيز السعدون. ينكس أن العلاقات الكويتية -الايرانية شهدت تحسناً في اعقاب حرب الخليج نتيجة الموقف المعارض للغنزو العراقي للكويت الذي انضنت

المشروع ينطلب تعديل منثاق الجامعة بأضافةً ملحق اليه، وهو اتجاد يؤيد الأمين العبام الدكستسور عسمسمت

عالموسام للأزياء Westim world fashion

عن إجراء تخفيضاتنا

من ۲۰ ٪ إلى ۲۰ ٪

- - - على الساعات النهبية والعادية .
- سيتم إجراء مسابقة للمشاركات يقدم بها جوائز قيمة.
- الجائزة الأولى ساعة ذهب من شائيل.



العليا - شارع التخصصي - شمال أسواق العزيزية - فاكس : ٢٥١٣٩٦ تلفون: ٢٦٢٠٤٤ - ١٩٨١٢٥٥ - ١٩٨١٢٣٣ : نفلون

ووصل المفاوضسون الى فندق «مُولِيسداي ان، في القسدس وسط لحِراءات امن لم يسبق لها مثيل. ولا يعكن دخول قبأعة المفاوضيات قبل

وحاصر ضباط الاستخبارات اجراءات الامن الاسرائيلية خفضت وقسال مسسؤولون من منظمة التحرير واسترائيل أن المصادثات ستركز على تنفيذ اتفاقهم الذي وقع

طولكرم الاسبوع المقبل.

قبل سنة ايام من الموعد المحدد.

الطرق الجانبية المفاوضين سيبحثون في موضوع الطرق الجانبية للمستوطنات

الغربية. وسلمت اسرائيل بلدة جذين الى منظمة التحرير الاثنين الماضي

وقسال رئيس اللجنة المنيسة الاسترائيلية اوران شتاحتور ان

■ القدس المحتلة - رويتر - أجرى صفاوضون من استرائيل ومنظمة التدرير الفلسطينية مصابئات امس الاربعاء في شان نقل السلطات المنية الى الفلسطينين في الضفة الغربية للمرة الاولى منذ اغتيال رئيس الوزراء

الإسرائيلية الفندق وغرف المفاوضات. واحضر مسؤولو منظمة التحرير رحال الامن التابعين لهم وكانت قبل اغشيال رابين على يد يهودي يميني في الرابع من الشهر الجاري.

واوضح جسسيل الطريقي رئيس

استئناف مفاوضات نقل السلطات الى الفلسطينيين في الضفة الغربية

الإسرائيلي اسحق رايين.

اظهار اوراق الهوية

المحلي الني منظمة التصرير في الضفة

في أياول (سبتمبر) الماضي في شأنَّ تسليم اكثر من ٤٠ من مجالات الحكم

مناسبات عدة بالا يؤثر اغتيال رابين

بعيدا عن ست بلدات فلسطينية رئيسية واكثر من ٤٥٠ قرية في الصَّفة

في شان المصافطة على الجدول الزمني الأصلي في الإتفاق، وتعهد شمعونً

على الجدول الرُمني. وبموجب الانفاق في شنان المرحلة الثـانيـة من الحكم الذاتي الفلسطيني الذي وقع في واشتطن في اللول

بيريز آلقائم بأعمال رئيس الوزراء في

الماضي تعيد اسرائيل نشر قواتها

الجأنبين سيتابعان تنفيذ الاتفاق بين اسرائيل والمنظمة ويبحثان في تقل السلطات المدنية الى الفلسطينيين في وقال الطريقي ومسؤولون اخرون من منظمة التحرير أن اسرائيل جادة

. اليهونية قرب بلدة حلصول، ويريد الاسترائيليون بناء طرق على اراض ىملكها فلسطينيون. وأضاف استبحت اليوم الطرق

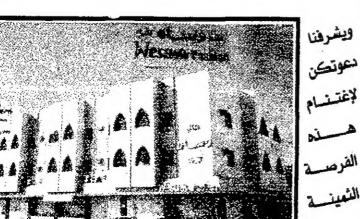
الجانبية في حلحول وسنبحث عن طريقة ودية وسلسة لتنفيد نلك. ونحن مستعنون لدفع نعفات الاصرار الناجمة عن ذلك. لكن سفاوضي منظمة التحرير اكدوا على انهم اعترضوا دائماً على اقامة طرق تتطلب محسادرة اراض

وقال المفاوض الفلسطيني السيد خالد سلام أن الوقد الطسطيني لن يبحث في الطرق الجانبية وانه يعبارض الطرق الجسانيية وإن الاسترائيليين يحساولون بناء هذه الطرق باواسر عسكرية بينسأ الضغة الغربية تحت سيطرتهم العسكرية. وتظاهر الفلسطينيون في حلحول احتبجاجا على الاستعدادات

الاسرائيلية لبناء طرق. وسيتحدد مصير المستوطئات اليهوديَّة في الضَّفة العُربية وقطاع عُزَّةً فِّي ۚ مَحَانِئات والوضَّعُ النَّهَائيَّ ﴿ التي يجب ان تبدا في آيار (مايو) عام ١٩٩٦.

إعتباراً من ١٩٩٥/١١/١١م الموافق ١٤١٦/٦/١٨هـ

- على الأحذية النسائية . على الشنط والأحزمة الجلدية والملابس الداخلية والإكسسوارات.
 - * على العطور ومستحضرات التجميل والنظارات والهدايا .



موريتانيا: المحامون اجبرواء المحكمة

على تسليمهم ملفات البعثيين المعتقلين

🗯 نجح عشرون محامياً يتولون الدفساع عن ٥١ من البسعستسيين الموريتانيين النين تعتقلهم السلطات

في دإجيار؛ المحكمة على تسليمهم

ملفات المشهمين ومنحهم الوقت

لدرسها. وكانت محكمة الحدج التي

تثولى محاكمة المعتقلين اصدرت

اصراً بمنع المحامين من تصوير

ملفات موكليهم متذرعة بالخوف من

ان تستغل لأغراض خاصة في إشارة

ويمسا - الى التعبيد الفيَّة، الإأن

المحامين طعنوا في والأصر علدى

محكمة التقص التي أمرت بتمكينهم

من الحصول على نُسخ من الملقات. واجــتـمـعت المحكمة أمس في

غيباب المحامين النين قاطعوا

الجِلسات ما لم يمنَّصوا وَقَتَا كَافَيًّا

لدرس الملفسات، وتقسرر في هذا

والإجتماع، تاجيل المرافعات ألى ؛

كاتون الأول (بيسمبر) المقبل واحتشد أهالي المتهمين أصام قصر العدل وسطة أنباء عن احتمال

وكان البعثيون وهم ٤٥ مننياً و٧

من صغار الضباط اعتقلوا في ٢٣

الشهر الماضي وسطحملة اعلامية

مُسدُ العسراقُ ٱلذِّي طريت المكومسة

الموريتانية سفيره موجهة آليه النهمة بتشكيل شبكة للتجسس على

«العبراكيّ الحبيوية» المورينّانيـة.

واعطت السلطات الانطبناع بوجبود

مؤامرة عراقية كبرى لكن تكييف

التهمة بعد وصول ملفات المتهمين

الى العدالة قتل مضاهمية الموضوع

بأنه ليست لديها معلومات حول نلك.

يعرف ما اذا كانت هذه الإجراءات تستهدف اشخاصاً معينين.

وحتى مساء أمس لم تُتَوَافَر في العاصمة السعوبية أية معلومات من الممكن

ان تشير الى الجهة أو الجهات التي من الممكن ان تكون وراء الإنفجار الذي لم

تشهد السعودية مثيلاً له. واستمرت المصادر السعودية في رفض التكهن باي

شيء حول دوافع الحادث أو النين يقفون وراءه وقبل التأكد من المعلومات التي

تجمعها أجهزة التحقيق الرسمية، وصرحت مصادر السفارة الاميركية بنؤرها

وحتى مساء أمس كان عدد قتلى الحادث سنة اشخاص (خمسة اميركيين

وطبّاخ هنّدي) في حين تقلص العند الاجمالي للجرحي الي ١٨ (١٥ اميركيّاً

وثلاثة من جنَّسيَّات اخرى). وبين الجرحي خَمسة اميركبين في حـال خطرةِ

وكنلك حال جريح غير اميركي. ويعمل نحو ٩٥ عسكرياً و٤٠ مُنتياً و٢٥٠ موظفاً

تَابِعِينَ لَوَزَارَةُ ٱلَّدَفَاعَ الْآمَـيَّـرَكَيَّةَ فَي بِرَنَامِج تَطَوْيِرَ قُـوات الْحَـرَس الِوطني

لسعودي آما عبد الإمبركيين المقيمين في السعوبية فيبلغ حوالي ٣٥ الفا. وخفت امس حال الضوف التي عاشيها بعض افراد الجالية الإمبركية

والإجانب في الرياض في اعقاب ألحادث ولوحظ في مستشفى الملك فيصل

لتُخْصَصَى بَالعَاصِمَة السعوينة جيث يعمل العشرات من الإطباء والممرضات

الاميركياتُ أنَّ الوضع عادى. لَكنَّ مصاير َّ السفارة الاميركية نكرت ان حال الجنر

والحَيْطة ما زَّالتَ قائمَة ومطَّلوبٌ مِن افراد الجالية الاميِّركية حتى الآن. وعلم مرَّ

مصدر ديبلوماسي اجنبي ان بازاراً خيرياً كان مقرراً ان تقيمه السفارة الاميركية

اليوم الغي. ونكر الصصير أن هناك تعليمات صيرت عن بعض السفارات

الأجنبية لبعض رعاياها بتأجيل الحفلات والمناسيات الاجتماعية والرحلات

التعليقات العراقية والإيرانية التي اظهرت «الشمائة، بحادث التفجير واشارت

المصائر السعودية الى الاستنكار العربي والاسلامي والدولي الواسع لهذه

الحريمة والإدانة الشيدة لمرتكبيها. وقال مصدر سعودي دان مثل هذه

التَّعليقات لسنا معنيين بها وتنكُ على اخلاق اصحابها، وقد كُررت الصحف السعودية في تعليقاتها امس ما اكده المعلق السياسي لـ وكنالة الإنباء السعودية، عن أن الحادث لن يؤثر على المسيرة السياسية والاقتصادية للمملكة. واكدت الصحف وقوف ابناء المملكة صفأ واحداً خلف قيانتهم

ووصفت الانفجار بانه محالث جبان وجريمة نكراء، وانه لن يزيد اجهزة الأمن

في المملكة الا إيماناً بمسؤولية الحقاظ على أمن هذه الديار. وقد تواصلت امس

في الكويت «الحياة»، قال مسؤول في السفارة الإمبركية انه لم تشخذ اي جراءات امنية إضافية حول المنشات الإمبركية في الكويت بعد حادث التفجير

وأوضَّحتْ رئيسة القسم الإعلامي في السفارة ميلي ماكو في اتصال هاتفي

مع «الحياة»: منحن لا فرى أن هناك أي مؤشر ألى تهديد أمني لنا في الكويت، لكنها أضافت أن السفارة والهدشات الإمبركية الاخرى في الكويت «تراجع

الاحتياطات الأمنية المتبعة، وأشارت الى أن الاميركيين المقيمين في الكويت

واعربتُ عن تعارَيها وأسفها بسبب الحادث. ونكر غريغوري كاراسيِّن النَّاطق

الرسمي باسم وزارة الخارجية الروسية ان موسكو تلقَّت بـ «أسي عميق، انباء

الحادثُ الذي أدى الى مصرع مواطني عدد من الدول، واضاف ان ،قوى متطرفة، تلجا الى الإرهاب كاداة لتحقيق اهداف ،غير نبيلة، وتابع ان روسيا كانت

ودانت المائث اللجنة التنفينية لـ وموج، وقالت: ولقد صُعق كل مواطن

عاقلٌ وشريف في العالمين العربي والإسلامي، بل في العالم اجمع، عند سماع

خبر التَّفْجِيْرِ الأَرْهَابِي والأَجْرامِي فِي الرياض." إننا نعتقد ان هذه الجريمة البشعة تستهدف في المقام الأول استقرار واص

المملكة العربية السعوبية، ارض الحرمين الشريقين، والتجربة المشرقة في

ودان الحادث السيد محمد الميرغني رئيس الحزب الاتحادي البيموقراطي

وَفَي موسكو والحياة، استنكرت روسيا العمل التخريبي في الرياض

ردود الفعل العربية والإسلامية والدولية المستنكرة للحادث.

تلقوا إرشادات من السفارة بإبداء الحيطة والحنر.

محدّرت مبدئياً منذ أمد بعيد، من مثل هذا الخطر.

التنمية وقلعة الأمن والأمان في عالمنا العربي والإسلامي،

الأخير في الرياض.

مادر السبحودية المسمؤولة عن الت

يدء المحاكمة في غياب الدفاع.

🗖 نواکشوط -

من الشيخ بكاي:

الجزائر: اعتقال شبكة لـ«جيش الانقاذ» كانت تحضر لتفجيرات

■ باريس - رويتر - نسبت مصادر قضائية الى جزائري بشته في آنه لعب دوراً رئيسياً في تفجيرات حصلت آخيراً في فرنسا قوله المحققين أن مزيداً من

وأضافت أنَّ بوعالم بن سعيد (٢٧ غاماً) اغترف

للمحققين بأنه شارك في هجومين على الأقل، لكنه نفى أن تكون موجة التفجيرات من عمل «الجماعة

وقال مصدر قضائي أن بن سعيد «نفّى مسؤولية الجماعة الاسلامية المسلحة عن الهجمات، لكنه زعم

ان لديه معلومات عنها (التفجيرات) كلها. ويقول ان

الاسلامية المسلحة، التي أعلنت مسؤوليتها عنها.

■ ألحزائر - أ ف ب - أعلنت صحيفة «لاتريبون» الخاصة أمس توقيف شبكة تضم ٢٦ اسلامياً قُرب الجزائر ووهران يشتبه في انها كانت تحضر للقيام بسلسلة من الاعست داءات اثناء الانتسفايات

واوضحت الصحيفة نقلاً عن مصدر رسمي ان هؤلاء الاشخاص النين اوقفوا منذ بضعة اسأبيع ينتمون الى شبكة دعم لوجستي له «الجيش الاسلامي للانقاذ، وهو الجناح المسلح لـ «الجبهة الإسلامية للاثقاذ، المنجلة. وقالت الصحيفة ان قائد هذه المجموعة اوقف

ايضًا وان قوات الأمن عشرت على نصو ٢٥٠ كيلوغراماً من الديناميت ونحو ٢٠٠ صناعق وعلى فستسيل بطيء الاشه تسعسال. وأكسنت انه «ثبت ان المتفحّرات كأنت معدة لارتكاب موجة من الاعتداءات اثناء الانتخابات الرئاسية،

وأوضحت أن دأمير، مَدْه الجماعة هو محمد لادا الذي تلاحقه الشرطة منذ ١٩٩٣. وإن التحقيقات جارية لمعرفة مصدر الأسلحة المصادرة. وكانت سبارة مفخخة انفجرت الثلثاء في منطقة

القبائل استهدفت مقرأ لشرطة البلدية مما الى سقوط ثلاثة قتلى بينهم طفل في التاسعة من عمره وسبعة جرحي. ووقع الانفجار بعيد السابعة صباحا في منطقة سوق الاثنين المجاورة لمدينة تيزي ورو أبرز مدن المنطقة. تجسد الاشسارة الى ان عناصير شيرطة البلديات التي أنشئت لمساندة قبوات الأمن غالباً ما

يتعرضون لاعتداءات الجماعات المسلحة. وقبل ثلاثة اسابيع قتل ١١ شخصاً في اعتداء على مقر شَــرطة الْبِلْدَيَّة في غليـرَان (غــربُ) في اول يوم منّ الحملة الانتخابية الرئاسية. واوقع انفجار خمس سيارات مفخخة ما لا بقل

عن سُـنَّة قَـتَلَى ونحـو ٧٠ جَـريحـاً منذ السببت الماضي، وفككت الشرطة ما لا يقلُّ عن اربع سيارات مفخيضة آخرى في منطقة القبائل خَلْال الفَترة

وياتي الاعتداء في تيري وزو في وقت كشفت قوات الأمن مراقبتها لمُحاور الطرق خُصوصاً حول العاصمة واقامت حواجز جنيدة في العاصعة. وتمركز جنود ورجال شبرطة في العدارس المعدة لتكون مراكز اقتراع في الدورة الأولّى من الانتخابات

الرئاسية التي ستجرى اليوم الخميس. وبحسب تقبيرات غير رسمية فإن أكثر من ٣٠٠ الف رجل مسلحين من عسكريين وبرك ورجال شرطة وحرس بلديات وعناصر من مجموعات الدفاع الذاتي سيكونون في حال استنفار اليوم.

ذكرى تتطلع بعزم وتصميم نحو المستقبل».

مهمة المنظمة صعبة

نتمة الصفحة الاولى

طرق أنانية قصميرة النظر ورؤية شاملة، تحتفل اليونيسكو بنكراها ألخمسين.

ولا بد من العزم والتصميم في وقت تواجه فيه المنظمة أزمة مالية مهمة، فمنذ

أن غادرتها الولايات المستحدة ويريطانيا، تعمل اله ميونيسكو، بموجب موازنة

مخفضة نلك أن الولايات المتحدة كانت تساهم بنحو ٢٥ في المئة. وأصبحت

اليابان اليوم المساهم الأول بحصة تصل إلى ١٢ فَي المئة. وكانت الولايات المتحدة غادرت المنظمة عام ١٩٨٤ ولحقها البريطانيون عام

١٩٨٥ على أثر مآخذ جدية على سياسة المدير العام السابق أمادو مهتار مبو، إذ اعتبرت الدولتان أنه يعمل على «التشويه الايديولوجي والتسييس المفرط، وبإدارة

وعلى رغم التقشف الذي فرضه فيديريكو مايور منذ توليه منصب المدير العام

سنة ١٩٨٧ والتحسن الملحوظ في الإدارة والبراعج، تبقى الولايات المتحدة وبريطانيا خارج المنظمة. وعلى رغم النشاط المكتف الطلاق برامج كبري، كيرنامج

التربية للقرن الواحد والعشرين، والبرنامج العالمي للثقافة والتنمية من أجل التفكير بالمواضيع الحساسة وايكالها إلى شخصيات بارزة أمثال جاك بيلور وخافيير بيريز ديكويار، تبقى المنظمة حسب كلام أحد المراقبين «معروفة في العالم الأجمع

وَلَكُنَّهَا تَجِدُ صَعَوْية في الوصول إلى الجمهور الواسع». ومما لا شك فيه ان

القاهرة: قضية ثالثة لـ«الاخوان»

تتمة الصفحة الاولى

رأسهم المكتور عبدالمنعم ابو الفتوح الامين العام المساعد لاتصاد الاطباء

وكانت نياية امن الدولة العليا انتَّهت من التحقيقات فيها، وعلم أن المدعى العام

العسكري تسلم أوراق القضية أمس، وسيصنر خلال أيام قرار الاتهام فيها

وسيحوي اتهامات خاصة بوجود تنسيق بين ثلاثة اشخاص احدهم المهنس

عبد الوهآب شرف الدين قيادي في جماعة الأخوان المسلمين في مدينة السويس

الساحلية، والثاني يدعى حلمي السعيد عزازي وهو أحد قيادات وتنظيم الجهاده والثالث يدعى ياسر توفيق على السري وهو أحد قادة تنظيم طلائع

الفتح الإسلامي ومقيم حاليا في لندن وهو فار من تنفيذ حكم بالاعدام صدر في حقه غيابيا بعد ادانته في قضية محاولة اغتيال النكتور عاطف صدقي رئيس

الوزراء العام الماضي.
وستكون تلك المرة الاولى التي يحاكم فيها اي من قادة جماعة الاخوان
المسلمين مع اعضاء في تنظيمات بينية متطرفة في قضية واحدة.
واوضحت المصادر نقسها ان المحقققات في القضية تضمنت سفر شرف

الدين الى العاصمة البريطانية حيث التقي باسر السري هناك، كما التقي قادة

في جُماعة الاخوان المسلمين مقيمين في أوروبا وانه تلقى على جهاز فاكس

يطكه بيانات صادرة عن تنظيم ،طلائع الفُتح الاسلامي، بهدف توزيعها في

واكنت مصادر في هيئة الدفاع عن الاخوان ان شرف الدين انكر التهم التي

وجهت اليه ونفى أن يكون التقى أياً من قادة «الجهاد» خارج مصر أو داخُلها، واعتبر أن القضية تأتى في أطار سلسلة من الاجراءات التي تهدف ألى محاولات

تسويه التيار الإسلامي والصاق تهمة الارهاب بجماعة الاخوان المسلمين. وعلى صحيد أخر اطلقت السلطات المصرية مساء أول من أمس القطب

الأخوائي محمد عبدالقبوس وكيل مجلس نقابة الصحافيين بعيما احتجزته

ساعات عدة لاتهامه بقيادة مسيرة محظورة. وكان عبدالقيوس يقوم بجولة

انتخابية في منطقة العدوية التابعة لحي بولاق التي رشح فيها نفسه لخوض انتخابات مجلس الشعب المقرر اجراؤها في ٢٩ الجاري، وتجمع حوله آلاف من

اهالى ألمنطقة وردد بعضهم هتافات مؤيدة للتيار الاسلامي فقبضت الشرطة

عليه، واخضع لتحقيقات اطلق بعيها. وتعتبر هذه هي المرة الثانية التي يلقى

القَّنْبُضُ فِيهِ عَلَى عَبِدالقَنُوسُ خَلال اسبُوعِ واحدً، أَذْ كَانْتُ السَّلَطَاتُ القَتْ

القبض عليه الاسبوع الماضي واحتجزته ساعآت بتهمة قيادة مسيرة محظورة

البشير: الجيش السوداني تعة الصفحة الاولى

وتتقدم تحت رعاية الله وتدمر تحصينات المتمردين واحدأ بعد الأخرء وكان

قرنق قال في حديث إلى «الحياة، الجدعة الماضي إن قواته أستولت علي ١١ صوقيعاً من الجيش الحكومي، وزاد الرئيس السوداني أن الجيش «سيودب

موسيفيني حتى يندم على تصرفه الطائش في حقّ السِّودان، وقال إن «تجمع القوى المعادية للسودان دليل على اننا نعضي في الطريق الصحيح». وتودع الخرطوم اسبوعياً فرقاً من مجندي «ألنفاغ الشعبي» يتوجه افرايها

إلى الجنوب للمشاركة في العمليات العسكرية. ونظمت هيئات طوعية موالية

واستنكر اليمن والعراق والعدوان الأوغندي على السودان، قيما دعا الزعيم الليبي العقيد معصر القذافي البشير إلى تحسين علاقاته مع موسيفيني في رسالة نقلها ورير الوحدة الليبي السيد جمعة الفراني اللثاء. وأوضح الفراني

رسالة اطلع الرئيس السوداني على نتائج محادثات القَّذَافي مع موسيفيني في

طرابلس الأسبوع المناضي، واضَّاف أنَّ ليبنيا «تُسعى إلَى وفَّاقَ بينَ السَّوَّدانَّ

وقالت مصابر قريبة من قرنق لـ والحياة، في لنبن أمس إن رُعيم والجيش

لشعبي، اوقف هجومه، معتبراً أنه حقق أهدافه فيَّ هذه المرحلة. وَكَانُ قَرِيقُ أَكِدُ انه يهَنُّفُ إِلَى «تحطيم القدرة الهجومية» للجيشُ السوداني. ونكرت المصادر

نفسها أن المتعربين ركزوا على تعزيرُ مواقعهم وازالة خطر الهجوم الحكومي

على مدينة نيمولي الحدودية الاستراتيجية، وقطع خطوط امداد الحامياتُ

الحكومية في جنوب جوباً، ولم تصعر عن قرنق أي بدانات جديدة عن احرارُ

ستوكلبيرغر دعوات إلى وزراء خارجية مصر واثيوبيا واريتريا وأوغندا وكبننا

وعدد كبير من قادة المعارضة السودانية وممثلين لنول اوروبية واميركية

لحضور موتمر عن السلام والديموقراطية في السودان، يعقد يومي ٢٩ و ٣٠ من

التضامن السيحي إلى ذلك، وجه الرئيس العام لـ منظمة التضامن المسيحي العالميء هاترَ

تقدم منذ اعلن أن قواته قريبة من عاصمة الجذوب السوداني قبل أسبوع.

للُّحكومَة حملات تبرعات واسعة في الخرطوم لدعمَ الجهد الحربي السوداني.

واخنت منه تعهدا عدم تكرار الامر.

وأوغندا يستند إلى سياسة حسن الجوارء.

الشهر الجاري في مبنى مجلس اللوردات في لُندن.

وْتَحْمَل القَضِّية الجنيدة التي احْبِلت على القضَّاء العسكري الرَّقَم ٩٥/٧٥١

العرب والصحافي صلاح عبدالمقصود عَضُو مُجِلس نُقَاية الصحافيين.

الوصول إلى جمهور واسع في العالم أجمع أمر صعب وطويل.

التفجيرات سيقع.

باكراً واغلاقها في وقت متقدم ليلاً. ومن المقرر أن يستمر الاقتراع في القنصليات تجمع العديد من الجزائريين العقيمين في الجزائرية اليوم (الخميس) بعدما حند منته بـ ٣ أيام رنسا منذ ساعات الصباح الباكر حول القنصليات الصِرَاترية للادلاء بأصواتهم في اليوم الشالث من بَدَيْثُ يَتَسَنَّى لُلْنَا خُبِينَ الْجَزَائِرِينِ الْمُقْيَمِينَ فَمِ فرنسا، ويقدر عددهم بنحو ١٠٠ ألف ناخب، الادلاء بأصواتهم. واتخذت السلطات الفرنسية اجراءات في الانتخابات الرئاسية. وكان الأزيدام والتدافع الذي حصل حول القنصليات الجرزائرية في اليسومين الأولين من الانتخابات، السبت والاحد الماضيين حملا السلطات محيط القنصليات، للمفاظ على حسن سير عملية

نسبة الإفتراع ٤٥ في المثة في المانيا

الانتخابات مدنته الى اليوم

ونفى مسؤولية «الجماعة» عن التفجير--

💂 صبوح امس منصيير مستوول في السيفارة الجيزائرية لـ «الحياة» أن نسبة المنتشرعين الجرائريين في المانيا في اطار الانتخابات الرئاسية الجرائريين في المانيا في اطار الانتخابات الرئاسية الجرائرية وصلت الى 2 في المستمة حتى أمس الاربعاء. وذكر المصدر أن عدد الجرائريين المسجلين لدى السفارة في المانيا هو ٧ الاف منتشرين في عدد كبير من المدن والبلدات الالمانية.

وقال أن القوانين الالمانية لا تسمح بفتح مراكز انتخابية في أمكنة عنه وتصر على جعّل السّفارات والقنصليات المراكز الانتخابية الوحيدة في البلاد، ولذلك يشوجب على الآلاف من الصرائرين السفسر

الاقتراع وضمان أمن الناخبين.

مسافات تراوح بين ٥٠٠ و٥٠٠ كيلومتر للوصول الي

مجمات المري ستقع أوأضاف أن التَّحَققين لم

يتمكنوا من التّأكد من مَزاعمه حتى الآن. ويتمكنوا من التّأكد من مَزاعمه حتى الآن.

منع شبكة متطرفة من تتفيذ هجوم آخر أفي مبينة ليل

الشَّمَالَيَّة، خطط له في مطَّلع الشَّهَرُ الجَّارِيِّ. وأَصَافوا

انهم يتمكنوا من اعتقال آلعديد من أعضاء الشبكة

وأوضعوا أن الاعتقالات حصلت بعدما ثم الاستماع

الى بن سعيد عن طريق جهاز تنصت وهو يصدر

أوامر بتفجير سيارة ملغومة في أحد أسواق مدينة

لجزائرية على فتح صناديق الاقتراع أمام الناخبين

ما اجراء القنبلة قبل ان تمكنوا من تجميعها

مستعدد بروى بين من والمعتمد ميوموسون مي الم بون ويراين وفرانكفورت للاقتراع. وأشار الى ان العديدين منهم يأتون على رغم مشقة الطريق للأدلاء باصواتهم، معرياً عن أمله في ان تتجاوز نسبة باصوريم، محدود عن الله المعترفين و المعترفين ٥٠ في المنة اليوم.

يذكر أن مقر السفارة في بون ومقري القنصليتين في برلين وفرانكفورت فتحتا أبواب الاقتراع في ١١

حيث وجهت الى المعتقلين تهمة الانتصاء الى وتنظيم سسري، بدل والتجسس والمساس بامن الدولة، ن الشهر الجاري. وأكد المصدر أن الاقتراع في ويعاقب القانون من تدينه المحكمة المقرات الثلاثة يجري وبشكل شفاف وتحت رقابةً معتلين عن المرشحين الاربعة للرئاسة في الجزائر بتهمة «تنظيم سريء بالسجن مدة تراوح بین ۱۹ شــهــر وه سنوات. ويتوقع ان تصدر احكام مخفقة في يعملون على التنقيق في هويات المقترعين وفي حق المتهمين، مطرا الى خلو العلفات مسالحيتهم للانتخاب وضمان حرية اختيار من

يؤكد التشدد تجاه الهجرة واللجوء النين - من سورانا طريوش:

وتبرر وزارة الداخلية الحاجة الي

■اكد خطاب الملكة البرّابيث في

افتتاح الدورة الجديدة للبرلصان البريطاني امس نية الحكومة التثنيد تجاه الهجرة وطلبات اللجوء السبيماشي، وجناء في الخطاب أن الحكومة سنة قدم «مشنروع قانون للصريد من الترشيد في التعامل مع طلبات اللجوء وتقوية السيطرة على الهجرة، ويحمل مشروع القانون تعديلا لقانون الهجرة (١٩٧١) وقانون الاستثلناف لطالبي اللجوء والهجرة ـ (١٩٩٢): وتقول وزارة الداخلية ان من شان القانون الجديد تشديد اجراءات التحقق من مشروعية طلبات اللجوء وازالة عدد من العقبات الثي اعترضت تنفيذ قانون ١٩٩٣.

قانون جديد بالتزايد الكبير في طلبات اللجوء، وتقول أن عند طالبي اللجوء (باستثناء نويهم) وصل في ١٩٩٤ الى ٣٢٨٣٠ طلبا، مقارنة بـ ٢٢٣٧٠ طلبا

سيصل السنة الجارية الى اربعين الف طلب. وتدعى الوزارة ان الغالبية الساحقة من الطلبات مزيفة، وأن

اربعة في المثة فقط يحصلون على حقّ اللجوّء بعد اول طلب. ولم بقدم خطاب الملكة تفاصيل سُسرُوع القانون الجديد. وكانت التقارير اشارت خلال الاسابيع الماضية انه سيضم وضع قائمة دبلدان آمنة، يحرم مواطنيها تلقائيا من حق اللجوء الى بريطانيا (واشيع وقتها أن الجزائر ستكون من بين هذه البلدان، الا أن نلك مستبعد الآن). كما يتوقع أن يشمل القانون عقوبات قوية على الشركات التي تقوم بتشفيل

لندن: خطاب الملكة اليزابيث

المهاجرين غير الشرعيين. والبورة الجسيدة هي الإضيارة للبرلمان الحالي، وعلى رئيس الوزراء جون مبجور الدعوة الى انتخابات

وكان وزير الضيمان الاجتماعي بيتر ليلى اعلن الشهر الماضى قطع بيدر سي مس المحتماعية عن طالبي اللجوء اعتباراً من الثامن من كانون الثاني (بناير) المقبل، وقالت منظمة العفو الدولية امس في تعليق على الخطوة: ونتوقع أن نجد في الشوارع

احتىلال موقع قوي في يمين وبنيط السياسة البريطانية استعداده

وعسبسر أمس رثيس مسجلس

اللاجئين، سيكولاس هاوارد عن

دالاسف العميق لطرح تسانون كهذا

عشيية الانتخابات العيامية السنة

الم قيلة، وبنامل أن لا يستخل

السياسيون من اي من الاحزاب ما

حبط بالقضية من مخاوف وتعصب

واضاف استكون ماساة أذا كأن

اقرار، في قضايا تعني الموت او

الحياة لطالب اللجوء، سيتخ

استنادا الى اعتبارات انتخاسةً،

للانتخابات.

واوضيح ستوكلبيرغر في خطاب الدعوة ان المنظمة التي تقود حملة كبيرة بدء الاحتفالات بقوله: وفي هذه اللحظة العصيبة وعند هذا المفترق الذي تتقاطع فيه

المعارضة السودانية في اسمراء. وراد ان البارونة كوكس سنشارك في رئاسة حلسات المؤتمر. وشملت الدعوات الموجهة إلى الشخصيات المعارضة الصادق لمهدي (رئيس حَرْب الأمة) وأبيل اليّر (نائب رئيس سابق) ومحمد عثمانً الميرغنّي (رئيس التَّجِمع الوطنيّ) وجون قرنق ومبارك المَّهدي (الأمين العام للتجمع). ومن قادة التجمع الأخرين وجهت الدعوات أيضاً إلى الفريق فتحى أحمد على وعمر نور الدائم واليابا جيمس سرور والتيجاني الطيب وهاشه محمد أحمد ومحمد طاهر أبو بكر وعبدالعزيز خالد وفاروق أبو عيسى ويونآ ملوال ومنصور خالد واحمد السيد حمد. وبين المدعوين أيضاً معارضون من خارج التجمع منهم رياك مشار ووليام نيون ولام اكول وأحمد ابراهيم دريج وعبدالسلام حسن والدو اجو ومنصور يوسف العجب وسليمان رحال ويشارك في المؤتمر ممثلون لهولندا والنروج وبريطانيا وقرنسا وايطاليا

والولايات المتحدة وكندا، كما تحضره شخصيات بريطانية هي البارونة كوكس واللورد افييري واللورد ارشر والسير بيفيد ستيل والنائب بيفيد الكشون.

الإتحادي السيد محمد عثمان الميرغني اليوم رسالة إلى السودانيين تبتها اذاعة مصوت السودان، التابعة للمعارضة. وتجيء الرسالة في الذكرى السابعة

واعتبر أن اتفاقه مع قريق في عام ١٩٨٨ وشكل الأساس الشابت لكل مؤتمرات التجمع التي حند فيها روَّاه وأفَّكاره وبرامجه في شان ما يجب ان يَكُونَ عليه سودان المستقبل، ورسم بداية الطريق الصحيح لنضالنا الذي فرفع راياته الآن. وفي كمبالا (أ ف ب) وصفت الحكومة الأوغندية الإدعاءات السودانية القائلة ان جيشُ الخرطوم تقدم باتجاء الحدود الأوغنيية وبانه اسر عنداً من الجنود الأوغنبين بانها امجرد بعاية، واكد المتحدث باسم وزارة الخارجية لويس بِالْيِنْدَا أَنْ لَيْسِ هِنَاكَ وَاي حِنْدِي اوغَنْدِي على الأراضي السودانية، وأنْ الحُرطوم تحاول دايجاد كبش فداء لمشاكلها الداخلية ليس إلاء

كمبالا اتضانها حيالُ تهديدات الخرطوم قال باليندا انه يجب وان ننتظر بلوغٌ الجسس لكي نجسّارُه (ــ) بأية حال ليست هذه المرة الأولى التي يطلِب فيها

ومن المتوقع أن يتناول أعضاء مجلس الثواب مختلف هذه القضايا في ضوء تقارير اللجان المختصة في المجلس خصوصاً لجنة الخيمات التي أعيثً تقريراً عن مشاريع الخيمات. وهو التقرير الذي الى الى خيلاف بين ممثلي الحكومة واعضاء مجلس النواب في جلسة الأسبوع الماضي، ما أدى الى اصرار النواب على ضرورة استدعاء الحكومة بكاملها اليوم.

السعودية تخصص ٣ ملايين ريال

بسفارة المملكة في البلد الموجود فيه لتقديم ما لديه من معلومات مفيدة للتحقيق، وسوف بكَّافا بعبلغ الثَّلاثة ملَّايين ريالُ متى ثبت لدى التّحقيق صحة المعلومات المقدمة منه وسناهمت في كشف الجناة، والله نسال أن يجنب الجميع اسباب الفتن ويرد كيد الأشرار الى تحورهم وبالله التوفيق.

فيها الانفجار ومنع بحول السيارات والعارة الى المنطقة التي اغلقت فيها المحلات التجارية التي تضررت من حراء الحادث. ولوحظ أن الاجراءات الأمنية التى كانت اتخنتها قوات الأمن حول التجمعات السكنية والتي يقطنها اميركيون

لدعم احلال السلام والنيموقراطية في السودان حققت نجاحاً كبيراً في المؤتمر الذي عقدته في حريران (يونيو) ١٩٩٤ لهذا الغرض، وإضاف ان قادة المعارضة واققوا للمرة الأولى في ذلك المؤتمر على مبادرة الهيئة الحكومية للتنمية ومكافحة الجفاف (ايغاد) لاحلال السلام في السودان. وتابع: ممنذ ذلك الوقت مصطت تطورات مهمة في هذا الاتجامه وقال إن مؤتمر نهاية الشهر سيكون تحت شعار ،تطوير مبادرة ايغاد واتفاق

على صعيد آخر، يوجه رئيس هيئة قيادة التجمع الوطني رئيس الحزب

لتوقيعه داتفاق السلام السودائي، مع قريق. وأوضع الميرغني في الرسالة التي تلقت دالمياة، شمها أن الاتفاق دكان نقطة تحول كبرى في مسار وحدة السودان وتاكيداً لُخيار شعبنا في حل مشاكل الوطن بالحوار لا الصدام، وأشار إلى «الذَّعر الذي أصاب جماعة الجبهة (الإسلامية القومية الحاكمة) لدى توقيع الاتفاق. وكيف حاولوا عبثاً أيقاف مسيرة السلام، مشيراً في ذلك إلى انْقَلاب حريران (يونيو) ١٩٨٩. وتابع: «إن برنامجنا يقوم على النيموقراطية ووقف الحرب وازالة المعاناة ورفع المظالم ومُحاسبة كل النين اجرَموا في حق الشعب، وأكد أن «علاقاتنا مع سُعُوبِ هذه المنطقة ظلت راسخة وثابتة خصوصاً مع الإشقاء في مصر واريتريا والدول العربية والإفريقية والصييقةء

ورداً على سؤال وجهته اليه وكالة وفرانس برس، عن الإجراءات التي تنوي السودان ادعاءات وتهنيدات مماثلة (...) هذه مجرد دعاية.

القوات اليمنية

تتمة الصغمة الاراي

واعتبرت منعاء الحائث عابراً وتكتمت النوائر الرسمية والعسكرية والأمنية عن اعطاء أية معلومات عنه. ويذكر ان هذه ليست المرة الأولى التي تدخل دوريات بصرية اريترية عمق المياه الإقليمية لليمن اذسبق واحتجرت عندأ من سفن الصيد اليمنية بطواقمها قبل اشهر ورفضت اطلاقها بحجة أنها كانت تمارس الصيد في المياه

الاقليمية لاريتريا. لكن الحادث طوق بعد ذلك عبر القنوات الديبلوماسية. من ناحية اخرى يتوقع ان تمثل الحكومة اليمنية اليوم امام مجلس النواب بناء على استدعاء المجلس لرئيس الحكومة واعضائها للاستماع الى احابات عن اسئلة الإعضاء حول عدد من القضايا المرتبطة بمشاريع الخدمات في مقدمها مشروع خدمات الصرف الصحي والكهرباء في صنعاء وعدد من المدنّ اليمنية ومشروع مياه مدينة تعرّ اضافة الى مناقشة الحكومة بعض القضايا المرتبطة بموجة الغلاء وتفتني الفساد المالي والاداري والاصلاحات الاقتصادية وما اتخذ من اجراءات حيالها.

وتابعت السلطات الأمنية المسؤولة في السعودية جهودها الحثيثة والمكثلة بحثاً عن أي معلومات أو أنلة تستطيع الكشف عن منفذ أو منفذي عملية التفحير التي أنت الي قتل ستة اشخاص (خمسة اميركيين وموظف هندي) وجرح ١٠ أَخْرِينَ (بِينَهُم ٢٧ اميركياً). وانضم فريق من مكتب الشحقيقات الفيديرالي الاميركي (افبي اي) امس الى الفريق الإمني السعودي الكبير الذي يعمل عليَّ التحقيق في الحانث. وكان الفريق الأمنى الاميركي الذي يضم ١٩ محققاً ويرافقه مسؤولًانَ مَنْ وزارة الخَارِجية وصَلَ الى الرياضَ مَساء آولَ من امس. ويَكر سمير كُتَّابِ المَتَحِدثُ الرسمي بأسم السفارة الإميركية، أن مهمة قريق المُحَقَّيق تأتَّي تنفيذاً لتعهد الرئيس كلينتون تقييم كل المساعدات للسلطات السعوبية للتحقيق في الحائث الأليم،

وواصلتْ قوات الأمن السحوبية امس فرض طوق على المنطقة التي وقع

جسيدة خالال ١٨ شاهرا. وتعكس وقتها ١٣٠ الف طالب لجوء من دون مجموعة القوانين الجديدة التي مأوى او طعامه. تقترحها الجكومة محاولة ميجور في السبودان الذي بعث ببرقية الى الملك فهد جاء فيها: «نحن اذ نبين محاولات واجانب آخرون في المنطقة خففت، ونكر شهود عيان ان قوات الأمن السعوبية بعَّضَ الْمُنْصَرِفَيِّنُ لَلْنَيْلُ مَنَّ آمَنَّ واستقرار أرضَ الصرمينَ الشريفينَ قَابِلَةً شُنْتُ مَنَ اجْرَاءاتُ التَّفتَيش في المَراكَرْ المؤنية إلى مدينة الرياض، ولكن لم

مطلعة لـ والحياة، إن هذا الخبر صحيح الا إن اعتقال هؤلاء تم منذ فترة طويلة مشيرة الى ان الاجهزة الامنية الفلسطينية تنرك في استمرار ان «أبو عمار» سعرض لهذا النوع من العمليات، وقال المسؤول الذي طلب عدم نشر اسمه لم مرويتر، أن الخمسة قدموا الى غزة من ليبيا والجزائر. وأضاف أنهم اعتقلوا قبل يضعة ايام وانه تم تشعيد اجراءات الأمن حول عرفات.

المسلمين، نعبر لكم عن بالغ أسفنا لحادث التفجير الذي وقع في الرياض والذي

منظمة اسلامية تعلن مسؤوليتها وطمئنت المنظمة أفراد البعثات الديباوماسية المصرية في الخارج والذين لق

العالمية علاقة بجماعة «الجهاد، ورجَّدُت ان يكون الحائث ارتكب لدوافع الحرِّيُّ -وأريد استغلاله للتأثير على وضم الظواهري كلاجئ سب ومعروف أن عبدالله عزام كأن يعد «أمير» المجاهدين العرب في افغانستان وانشما مكاتب خدمات المجاهدين في دول عربية واجنبية وقتل مع ابنيه عام ١٩٩٢ في حادث سيارة مفخخة.

الغضى للحركة التصحيحية متمئياً دوام الصحة والعافية للرئيس الاسد حادث التفجير الذي وقع في مركز لتنريب الحرس الوطني السعودي واكد مجلس الوزراء تضامنه مع المملكة العربية السعودية الشقيقة في كل مَّا تَقُومْ بِه جونيه بالتنسيق مع وزير النفاع محسن بلول. وقرر المجلس حصير أقامة

الخارجية النين تَنتَهي منتهم في ٩٥/١١/٢٥ وهم: رياض طبارة (وٱشنطن)، رُهير شكر وأصاف ناصر وتعيين السيد نقولا سابا محافظا لمبينة بيروت بدل السيد فايف معلوف الذي نقل مديراً عاماً إلى رئاسة الجمهورية وحل السيد سهبل يموت مكان السيد امين حمود محافظاً لجبل لبنان ووضع الاخير في تصرف وزير الداخلية ونقل السيد جورج ابو زيد من التفتيش المركزي الى مديرية التجهيز المائي والكهربائي. وقال مكاري انه جرى تعيين السيد عبدالمنعم يوسف مديراً عاماً للصيانة والاستثمار والمواصلات السلكية واللاسلكية والسيد غسان ميشال عاصي مديراً عاماً للتجهيز في وزارة المواصلات والسيد عمر بنداق مديراً عاماً للبريد والسيد خليل ابو منصور منيرا للمجلس الاعلى للجمارك والسيد عصام سلمان منبراً عاماً للمراسم في رئاسة مجلس الوزراء والسيد الياس جرجس ابو. سابا عضواً في مجلس ادارة المشاريع الكبرى لمدينة بيروت والسيد ايلي ميشال معلوف مغوضاً للحكومة في مصرف لبنان.

راح صُحيته الأبرياء وروع المواطنين والمقيمين. عرفات في باريس

يثبت تورطهم في الأعمال التي بسببها يتم الزج بالشباب المسلم في المخاكم، وقال: البيان: ءان محكمة العدالة لن تطبق الاحكام الا على من يثبت تورطهم دون غير متمة: ﴿ وأثار البيان تساؤلات حول مدى تورط الدكتور ايمن الظواهري زعيم جمناعة «الجهاد» الذي بقيم حاليا في سويسرا في الحادث الا أن مصادر في هيئة الدقاع" عِن المتهمين في قضايا العنف النيني في مصر استبعدت أن يكون لمنظمة العدالة

التمديد ثلاث سنوات

تتمة الصفحة الاولى

والارتضار المضطرد لسورية الشقيقة. ودان فخامة الرئيس باسم مجلس الوزراء من اجل الحفاظ على امنها ودوام استقرارها، وقال مكاري انه منم تاليف لجنة من الورير تنيم سالم والوزير السابق جعفر شرف الدين والسيدين روبير واكيم وانطوان حرب للتنسيق بين كل الوزارات المعنية حول المخطط التوجيبي وانطوان حرب للتنسيق بين كل الوزارات المعنية حول المخطط التوجيبي لمدينة صور. وكلف وزير النقل عمر مسقاوي تأهيل سنسول الحماية في مرفأ المعارض الدولية بمعرض رشيد كرامي في طرابلس. ومنع استيراد السوز على مدار السنة لأن الانتاج المحلي يتجاوز الاستهلاك في لبنان. واعلن مكاري قرار المجلس تمديد مهمة بعض السفراء من خارج ملاك وزارة

Portfolio Travel Limited THE ULTIMATE SERVICE FOR THE

CORPORATE TRAVELLER BY EMPLOYING ONLY THE FINEST TECHNICIANS WE ARE ABLE TO SPECIALISE IN EVERY ASPECT

OF CORPORATE TRAVEL. TO FURTHER ENHANCE THE OUALITY OF OUR SERVICE WE NOW HAVE OFFICES AT THE FOLLOWING LOCATIONS:

LONDON - WASHINGTON - SAUDI ARABIA

FOR FURTHER INFORMATION PLEASE CALL US NOW



LYRIC HOUSE, 149 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 0QL

the specimen and the first the second

فيفة لتمسك مباز

برئاست الحزب الوط

--

-

The same of the sa

الساد سقتل خفر نر نجوم له الحم

the said of your

■ على هامش الصراع السياسي بين الحكومة المنرية وجماعة والاخوان السلمين المحظورة تقجر حِيْلُ قَانُونَى بِينَ لِلْحِكُمِةُ الْعُسْكُرِيةُ التِي تُنْظِرُ فَي تَصْيِدَينَ مُنَّهُمْ فَيَهُمَا ٨٢ مِنْ قَادَةَ وَالْجِمَاعَةُ، مِنْ جِهَةً وهيئلة البقاع عن هؤلاء من جهة اخرى. وأصدرت الهيشة بيانأ امس وقعه للصامون

التكتور مخمد سليم العوا والنكتور عاطف البنا وفيزيد عبدالكريم ومختار نوح وعسدالنعم عندالله منود واسلعة محمود وجمال تاج الدين وسيد خَأَذُ اللَّهُ وَسِيدٍ عَبْدَالْعَرْيِرْ وَخَالَدَ بِنُوي رِداً عَلَى بِيانَ كالرزويس للحكمة العسكرية القاه خلال جلسا عَقَيْتُ الْاِلْتِينُ لِلْأَصْيِ، أَعَلَى فَيِهُ رَفْضِهُ وَقَفَ أَصِدار الاحكام في قضية متهم فيها ٢٩ من قادة والاخوان، على راسيهم النكشور عصيام العربان وحدد ٢٣ من الشهر الجاري للنطق بالاحكام في القضية او وقف النظر في قضية لخرى منهم فيها ٣٣ على رأسهم النكتور عبدالمنعم لبو الفتوح الامين العام المساعد للاتحاد نسه والصحافي عبدالمتعم ابو الفتوح الإمين العنام للسناعيد لاتحياد الإطبياء العسري والصحافي صلاح عبدالمقصود عضو مجلس تقاية

وكانت محكمة القضاء الإداري سمحت للمتهمين ر القضيبة اللجوء الى المحكمة النستورية العليا للطعن بعنم يستنورية الضقرة الشانية من المائة السانسة من قانون المحاكم العسكرية التي تجير لرئيس الجسهورية احالة المدنيين على القضاء العصكري، وقدم المصاهبون طلبا الى المحكمة العسكرية يوم الاحد الماضني لوقف النظر في القضية الى حينَّ فُصِّلُ الهيئة النستُورِية العليا في الطعن. وجاء في بيان هيئة الدفاع: «ان الدعوى المرفوعة امام القضاء الاداري كان مختصعاً فيها السيد وزير النفأع بصفته الرثيس الإعلى للقضاء العسكري، ومن ثم مسا صدر من حكم بجسدية الدفع يعدم السية الدفع يعدم السية الدعبوي

النستورية هو حجة على القضاء العسكري كله بما فيه المحكمة العسكرية، وصحيح القانون أن ما أصدرته محكمة القضاء الاداري وهو يتضمن حكما بجدية الدفع بعدم الدستورية ملزم لسلطات الدولة كأفة بدا فيها القضاء العسكري بجميع تشيكلاته والقضاء المدني بجميع درجاته والقول بغير ذلك اهدار بحجة نص المادة ٥٢ من قانون مجلس الدولة المسريح صراحة قاطعة في حجية لحكامه على الكافقة واعتبر البيان ان مقولة رئيس المحكمة العسكرية ان الحكم بجدية النفع النستوري غير فاصل في الدراع مقولة غير صحيحة في القانون، صوضحها ان كل نزاع بستهوزي بيدا بنفع ابهام المحكمة التي تنظر في دعوى يشار فيها امر النستورية فَتَقَضَّى بُجِييتُه إِنْ رَأْتَ لِثَلَكَ وجها وتحيل الدعوى على المحكمة النستورية او تكلف

الشانية من المابة السانسة من قانون المساكم ساحب الصلحة برقعهاء وتأبع ويهم هيثة الدفاع ان تؤكد أن العجلة في

🗆 القاهرة - «الحياة»:

🔳 اكدت مصادر قضائية مصرية مطلعة

وتُكرت المسائر أن مؤلاء شادوا تظاهرات جرت خلال الايام الماضية في جامعات القاهرة وعين شمس والازهر والزقازيق والنصورة والاسكندرية. وولجهت لنيابة المتهمين بمضبوطات تضعنت لافشات كانوا رفعوها تحمل عبارات عدائية ضد الحكومة ومنشورات تحمل شعار جماعة «الاضوان السلمين» وتصمل تحريضاً على اثارة القاعدة الطلابية واعتراضا على سياسات الدولة وانتقادات لقرارات لحالة قادة «الآخوان السلمين» على للحاكم العسكرية.

حبس مئة طالب ينتمون الى الاخوان المسلمين ونفى الطلاب ما حوته مذكرة تحريات قدمت الى

النيابة من اجهزة الامن، وتضمنت تحضير الطلاب النيابة من اجهزة الامن، وتضمنت تحضير الطلاب الجاري، والتحليط لتدويل التظامرات الطلابية الى الجاري، والتحليط لتدويل ل «الحياة» أن للستشار هشام سرايا للجامي العام لنيابة أمن الدولة العليا في مصر أصدر قراراً أمس بحبس مئة طالب ينتمون الى جماعة «الاخوان السلمين للحظورة. تظأهرات جماهيرية من خلال محاولة الخروج الى الشوارع للحيطة بالجامعات وإثارة الجماهير. وأوضَّحت المصادر أن ٧٤ من المتهمين ينتمون الو جامعة القاهرة والباقين من بأقي الجامعات، وأن

جامعة المتحرة والمحيى من يدي الى «الاخوان التحريات لكدت أن طالبا ينتمي الى «الاخوان السلمين» هو عادل البحيري أعطى الشرارة الاولى لابتداء التظاهرات من جامعة المنصورة وأعطى توجهات لعدد من الطلاب بالتوجه الى القاهرة لحضور مؤتمر في جامعة القاهرة. مومعر في جامعه الماهرة. ورجحت للمسادر ان تجيل النيابة نتائج التحقيقات الى رؤساء الجامعات التي ينتمي اليها الطلاب للتهمون لاستكمالها اداريا معهم.

في نضوس الكافية بعدالة الأجتراءات للتسضَّدَّة والي

تشبيت النظرة الى دولة سيبادة القانون الملتزمة

بنصوص النستور باعتبارها ساعية ابدأ الى اقرار

الديمواراطية منهجا والمحافظة على حقوق الانسان

. ولحُتَتَم البيان مما زال النفاع يعتقد ان الفرصا

سانحة لعام القضاء العسكري لتأكيد هذه للعاني

بالاستجابة لطلب وقف نظر الدعوى الى ان تقضم

المحكمية النسيتورية العليبا في هذا الشبان الذي أ

يمكله سواها وهو الطعن بعدم نستورية نص الفقرة

مسلكأ وعدالة القضاء صعام امان وطوق نجاةه

ومحامي الآخوان المسلمين ■ كرر الرئيس حسني مبارك تحنيراته البعض الدول الأوروبية التي لا زال إرهابيون موجودين على النظر في اي دعوى قضائية لا وجه لها وإن التاني الى ان يقع اليقين بصحة الاختصاص وسلامة اراضيها، وقال: «يجب على جميع الدول التعاون في مكافحة الارهاب (...) هناك دول في العالم بعضها اوروبية لا زَّالتَ تَوُويَ بِعَضَ ٱلجَّرِمِينَ تَحْتَ كَلَمْةً واللَّحِومُ السِياسِيِّيِّ، وهذا ليس حقيقينًا (...) هؤلاء الاجراءات واتفاق سند الاصالة مع الدستور وكلها مواضع نزاع تقضي قيها محكمتا القضاء الداري والنستوري العليا يقضي في ذلك كله الى وقع اليقين

(...) هناك بعض ألدول تؤويهم وهذا خطر كبيره. واضاف مبارك في مؤتمر صحافي عقده وتظيره الرومناني ايون اليسكو مسناء اول من أمس: «اقول لهم (لهذه الدول) إذا لم تضعوا بعض الضوابط لواجهة هذا الوضع فسوف تدفعون ثمنا باهظا في

الجبوء السَّنْيَاسي لعدد من والعناصر الارهابية، للصرية وعلى راسهم ايمن الظواهري زعيم تنظيم والجهاد، الذي مُنح اللجوء السياسي في العام ١٩٩٣ ويقيم في جنيف. واكد السفير مثير زهران مندوب ر الدائم لدى المقر الاوروبي للامم المتحدة ف جنيف وسفيرها لدى سويسرا لـ «الحياة، في اتصال هاتفي، إنه علو ثبت وجود علاقة بين الأرهابيين الحاصلين على اللجوء السياسي في سويسرا وبين حادث اغتيال الديبلوماسي المصري علاء الدين نظمي في جنيف مساء الاثنين للاضي فإن فتح ملف اللجوء السياسي للمتطرفين في سويسرا أمر

إلى ذلك ذكرت مصادر ديبلوماسية في وزارة الشارجية للصرية لـ والحياة، أن والاتصالات مع الدول التي تؤوي ارهابيين تحت سستسار اللجسوء المسيداسي لم تنقطع، ويتم تزويد هذه الدول بالمعلومات والتحقيقات التي تثبت تورطهم في عمليات إرهابية اونت بحياة مواطنين ابرياءم

مبارك يحذر دولا أوروبية تؤوي ارهابيين مصريين

🗆 القاهرة - من محمد علام:

َ اللهِ عَلَيْيَ - مَن شَائِيقَ الأسدي: □ القاهرة - دالحياة: ■ اكد الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد أبو ظبى ثائب القائد الأعلى للقوات السلحة بولة الإمارات أن أنهاء الخلافات الحدودية من دول سُجِلس التَّعَاوِن يَاتِي في مقدم المُواضَّيَّعُ التَّيُ ستبحث فيها القمة الخليجية الِقبلة في مسقط قتلوا مواطنين في بلدهم ويخلقون مشاكل لبلادهم واوضّح أن النَّقاش سيتناول أيضاً تكريس علاقات التعاون بين الدول الاعضاء بتجاوز اختلاف وجهات النظر، وقال الشيخ خليفة في حديث وزع في أبو طبي أمس لناسبة انعقاد قمة مسقط في الرابع من كأنون الأول (ديسمب) المقبل واثنا تتطلع ألى أن تكون القمة بمثابة قوة بفع جديدة من اجل تحقيق

ولم تستبعد مصر فتح ملف منح سويسرا

وبعا السلطات السويسرية الىءسرعة إنهاء التحقيقات حتى يتسنى نقل جثمان علاء الدين نظمى الى القاهرة، وقال عن الديبلوماسي الذي اغتيل وانضم علاء إلى السفارة منذ عامين وعلاقاته معتسازة مع الجسميع. وهو مستروج ولنبه طفلة لا يتجاوز عمرها أربعة أشهره

على رأس مواضيع القمة الخليجية وقال أن دول المجلس مطالبة بالتنسيق ووضع خطط وأضحة متفق عليها قبل التفاوض مع الجهات النولية الأخرى لتعزيز الموقف التغاوضي للمجلس خصوصاً في مجال مجابهة ضريبة الكربون وغيرها من الوسائل التي تلجأ البها الدول

خليفة بن زايد: انهاء الخلافات الحدودية

الأمن والطمأنينة في الخليج، ودعم مسيرة التضامن

العربي، والتقارب والاتفاق على موقف موحد إزاء

واضاف ان الظروف الدولية الجديدة ،تتطلب

بالضرورة نقلة نوعية في نشاط ومعارسات وخطط

مجلس التعاون تستوعب من استجد من احداث وتستجيب لتطلعات ابناء المنطقة وطموحاتهم.

واكد أن أقامة السوق الخليجية المتتركة يشكل

مطلباً ملحاً في هذا الوقت كنواة للسوق العربية

المُسْتَركة. وقال: ويجب على دول المجلس أن تعطي

اقامة هذه السوق عنايتها القصوى باعتبارها

الوسيلة الناجحة لمواجهة التحبيات الدولية على

الصعيد الاقتصاديء وأضاف الشيخ خليفة ان

والعالم يتجه من حوانًا بأقصى قوة لتحقيق أشكال

كثيرة من التكامل ورسم حدود للستقبل البعيد، ولعلنا في دول مجلس التعاون نحتاج الى الانطلاق

بالتكامل الخليجي الذي بشكل متصلحة لكل

واكد ان على دول المجلس تبني استراتيجية لمواجهة اي احتمال لانخفاض عائدات الناط سواء

من خُلال انتخفاض الاسعار أو نفاد الاحتياطي عن

طريق تختضساع النفقات العامنة لجنوى المعايير

الاقتصابية وبرمجة الاعتماد على قوة العمل

كل التحبيات المنظورة وغير المنظورة

الأخرى لتقليص بحل بول الجلس وعقد وزراء الخارجية والمال والنفط اجتماعا اخْدِراً في مُسْقَط لتنسيقُ مواقف الدول الاعضاء في مجلس التعاون في الحوار مع المجموعات الدولية. وأشار الشيخ خليفة الى الجهود التي تبنلها دولة الإسارات وسلطنة عمان لاستعادة التضامن للعربي واقرار السلم والأمن في المنطقة، واعتصاد اسلوب الحوار لتوصيد الصف العربي، وتضييق

رئيس الأحرار : المعارضة ضعيفة لتمسك مبارك برئاستهالحزبالوطني

من صبري الجندي:

ات في باريس

ا**ت وقال** الع**سر**ور أسر عبد

المراجعة الأمن عول عرف.

د ثلاث سنوات

فيقاقا أودان فخامه الرئيس باسميد

وُ السلقوارة ، وقال معارى ان أندنائك

الوزاوات المعبة حول المخطط النوج

هر مسخاوي تاهيل سنسول الحطاية الرام

ومنع في طوايلس ومنع استبراد العزام

يُعَانِّينَ أَلْمِسْمُهِ لِأِنَّ فِي تَبِعَانَ . عِيدُ مُهِمَةً بِعَضَ الْسَغُواءَ مِنْ خَارِجُ مِلْكُ إِنَّا عِيدُ مُهِمَةً بِعَضَ الْسَغُواءَ مِنْ خَارِجُ مِلْكُ إِنَّا

* ١٩/٩٩ وهد رياض طنارة اوالنظران

و تقول سابا محافظا لمسية بيرون بلاك

ين وقاسة الجديورية وحل السند سيلابة

عالم بسبل لمنان ووضع الاختير في تصرفاك

لة جرى تعيين السيد عبدالمنعم بوسف

خات فسلعية واللاسنتية والسيد غسارية ولا العواصلات والسيد عمر بنداق منبرانه

مديرا للعجلس الاعتى تلجمارك والسباعة

الما مجلس الوزراء والسيد الباس جرجرا

فيقع الكبوى لعدينة بيروت والسبد ايلي بثل

BY EMPI WE ARE

LOND

FOR FU

LYRICH

ومحسن بقول وقرر المجنس حضر

. همجمه الله في المعطال شواله بدعد ناويا 4 القصيطينية مدريا في استشرار الراوار

سية تعلن مسووليت

الله المن المستان المستان في مداول المستان في مداول المانية المانية في مداولة المانية في المداولة المانية في ا

والمراج المحكمور أبدر عار هاري بنوده

🖬 لكبد وثيس حبرب الاحبران المصري السيد مصطفى كأمل مراد في تَصَرَبُحُ الى والصياة، في القَاهُرة انَّ احرأب المعارضة المصرية وضعيفة للفَّالِيَّةُ، وَلَنْ تَحَقِّقُ نَجِادًا بِنَكِرَ فَي الانتِّضَابِاتِ، النِيابِيةُ القِّررَةِ فِي ٢٩ تشرين الثاني (نوف مبسر) الجاري وتوقع سراد أن تفسور المعسارض مجتمعة بمقاعد يراوح عشها بين ٤٠

و ٥٠ مقعداً من اصل ٤٤٤. وقال سراد له الصياقه إن صرف الوفد الذي يعد ثاني أكبر الاحرّاب بعد الحرّب الوطني الحاكم سيدقق ما بن 10 و 70 مِقْعداً، وان حرّب العمل سيحقق ما بين ٧ و١٠ مفاعيد، والاخسرار مسا بين ٢ إلى ٨ مقاعد والجزب الناصري ما بين ٤ و٦ مقاعد فيقط ورد مراد الضبعف الشبيد الذي تعانى منه احزاب المعارضة المصرية برياسته للحرب الوطني. وضرب مثلا

فكيف يؤازر احد مرشحي المعارضة

الذي عينه ويستطيع فصلهم وقدال أنه الولا رئاسة مبارك للحزَّبِ الوطني لآنهار هذا الحزَّبِ أو ظهر حجمة الحقيقيء. وطالب مراد مبارك بالتخلي عن الحرب الوطني، وأعلن ترحيب له بان يكون مبارك رئيساً فخرياً لاي هزب

يختاره بما في نلك حزب الأحرار. وقال ان السنقلين الفائزين النين توقع أن يصل عسدهم الى ٥٠ نائيساً مينضمون الى الحرب الوطني كما حَبِّثُ فِي الْلَّرَاتِ السَّلَبِقَةُ. وَأَنْتَقَدُّ مَرَادَ رضلاءه رؤساء الإحراب النين عرضوا برامج احرابهم على شاشة التلفريون برسي مشيراً الى ان غالبيتهم تنقصهم الخبرة السياسية خصوصاً رؤساءً الاحراب الصغيرة، وقال: «كيف يعرضون برامجهم من خلال قراءة أوراق محدة سطفأ فيعا يفترض

التحريات انهم وراء العمليات التي وقعت في المنطقة اخيراً. الى ذلك تمكنت قنوات الأمن من

ضبط مصنعي سلاح يبيعان الأسلحة للستطرفين. وقال سمسدر أمني

ل والحياة، أن المصنع الأول كشف في منينة العياط (جنوب الجيزة)، وأنَّ

مناحبة يدعى عطا الله سيد عبدالله.

وعثرت الثوات على كمية كبيرة من

وعود مسورة على المسلعة الأسلحة داخل المسلع. وإضاف المسلم اللة تم القبيض ايضاً على صلحب مصنع سلاح لخر

في سوهاج يدعى جياد السيد عبداللطيف، وكشفت التحقيقات مع

المتسهم انه يصنع البنائق الأليسة

والسنسات ثم يبيعها للمتطرفين في

محافظات الصعيد خصوصا في

سوهاج. وأشار أن قوات الأمن تطارد

تجار ألسلاح لضمان عدم وصول

الأسلحة الى المتطرفين لاستخدامها

في مصبر امس برئاسة السُتشار

سمير أبو العاطي حكما بالأشغال

الشاقة لمدة خمس سنوات ضد عضو في «الجماعة الإسلامية» هو حشام

الدين محمود لحمد كما قضت

بالأشبغال الشباقية لمذة ثلاث سنتوات ضد اثنين اخسرين هما عنويس

عبدالمزيز وعلاء الدين عبدالرحيم. ودانت المحصة السلالة بصيارة

أطحة ومتفجرات بهدف تنقيد

عمليات لرهابية ضد المسؤولين ورجال

عن أسم الضابط أو أسماء الجرحي واكنت انه لم تدع أي جهة السؤولية

عام ١٩٩١، وتتولى حسايتها قوة

حوية غربية منصركرة في تركيا.

وأصدرت محكمة امن الدولة العليا

في عمليات ضد قوات الأمن.

المنيا: مقتلخفير في هجوم لـ الجماعة

🗷 اقتحم ثلاثة من اعضباء الحقاح

وأشبار المصدر الى ان قوات أمن قنا تواصل حسسالاتها في مسينتي فرشوط وابوتشت للقبض على محمود الغرشوطي أمير والجماعة الإسلامية، في أسمال قنا ومعاونيه بعد أن اكنت

وقال مصدر امنى له والحياة، ان للسلحين اقتصموا منزل الضفيس عشوائية لأرهاب الأهالي واسامين عملية القِرار، وأوضَع المسدّر أن قوات الأمن حساصرت المنزل وشنت حسملة على صراكس المتطرفين القت القبض

من جهة أخرى القت قوات الأمن

التنظيمية المهمة.

العسكري لتنظيم والجماعة الاسلامية، امس مُنزّل حُقير في قرية المحرص التابعة لمدينة ملوي في محافظة الثنيا وطلقوا عليه النار فقتلوه واستولوا

شعبان على بكوش وقتلوه ثم تمكنوا من الفرار وهم يطلقون النار بطريقة خلالها على ١٨ من أعضاء والجماعة، وبدات التحقيق معهم بهدف التوصل الى شخصيات الجناة.

في مصافِظة قِنا أمس القبض على ٣ من أعيضاء الجناح العسسكري ل «الحماعة الاسلامية» في منبيثة فرشوط. وقال مصدر إمني لـ "الحياة: ان الشيرطة القت القيض على هؤلاء الثناء تمشيط مزارع القصب المجاورة لحظة السكك الحديد وضبطت في حورتهم كميية من المستندات

أربيل، انفجارفي منزل ضابط في المؤتمر آلوطني' حسقة منزل الضابط ولم تعلن الهيئة

الله الله المسرته هيئة الارسال المسال العاملين لدى للوتمر.

وقتل ٢٨ شخصاً على الأقل قبل اسبوعين في انفجار قنبلة في مكتب الأمن التابع للمؤتمر الوطني العراقي في بلدة صلاح الدين القريبة. ويشخذ والمُؤتمر الوطني العراقي، من شيمال العراق عسام ١٩٩٢، وفقدت بغداد تتيطرتها على النطقة منذ ما بعد حرب الخليج في

عن الانقجار.

العراقية الثابعة ليوالمؤتمر الوطئي العُرْاقي، المِعتارض أن عِبوة باسفة انقيرت في منزل أحد كنار الضياط و واوضح البيان القيد ضب ان

الانفيار الذي وقع أول من أمس في أربيل في شهال العراق أدى الى اصبابة روجة الضابط وطظه بجروح. وافساف أن وزن العسيسوة أربعسة كَيْلُوعْلُوالْمِاتِ مِنْ مِادَةُ وَتِي الْ تِي شبديدة الإنفيجار وانها وضعت في



الخلافات بين الأشقاء، والدعوة المستركة لتجاوز ما فات وفتح صفحة جددة في العلاقات العربية العربية تتيح المصارحة ثم الصَّالحة. ونكسر وأي عسهسد أبو ظبى أن اللجنة العليسا المستركة للتعاون بين دولة الأمارات وسلطنة عمان ستجتمع في أبو طبي يوم ٢٥ تشرين الشاني (توقمبر) الجاري للبحث في سبل تعزيز التعاون الثنائي وتحقيق مريد من خطوات التكامل بين البلدين. ووجه الشَّيخ خليفة بن زايد دعوة امس ألَّى السيد فهد بن محمود ال سعيد نائب رئيس الوزراء العماني لحضور اجتماعات اللجنة المستركة بين الامارات وسلطنة عمان علئ صبعبيت أخسر أودعت سلطنة عبميان

والسعونية الضرائط الرسمية للحدود بين البلنين لدى الأمانة العامة للجامعة تتعربية تنفيذا لاتفاق بين البلدين والتقى الأمين العام للجامعة الدكتور عُصَمَت عَبِدَالجَبِد امس مندوب سلطنة عمـان في الجامعة وسفيرها في القاهرة عبدالله البوسعيدي، وتسلم خرائط ترسيم الحدود منه. ورحب عبدالمجيد في تصريح الى الحياة، بنجاح السعونية وسلطنة عمَّان في ترسيم الحدُّود بينهما من خلال التَّفاوض ودعا النول العربية الى تسوية خلافات الحدود في ما بينها بالوسائل والطرق السلمية واحترام علاقات حسن الجوار تاسيا بالنموذج السعودي -

🖪 نيقوسيا - أف ب - وضعت

قوى الأمن القيرصية - اليونانية

وقوات الامم المتحدة في حال تاهب

قصوى في نيقوسيا امس الاربعاء في

الذكرى الـ ١٢ لتاسيس دجمهورية

شمال قبرص التركية، التي لم تعترف

وفي الوقت الذي تستعد قوي

الامن وقوات الامم المتحدة في الشطر

القبرصي - السوناني لاحتواء

تظاهرات احتسجاج على والإحشال

السركي، لشعمال الجسزيرة، بشنت سلطات دجم مورية شعمال قبرص

التركية، وملعب أطفال، أثار جدلاً

كبيراً على «الخط الاخضر)، الفاصل

بين الشطرين والذي يتسولي الهسراد

دالملعب، الذي اعتبرت أنه يطغى عليه

الطابع العسكري اكثر من المدني نظراً

الى أنَّ موقعه يدخل ضمن المُنطقة

وقالت السلطات في نيقوسيا انه

□ جدة - من عبدالله الحاج:

العازلة المنزوعة السلاح منذ ١٩٨٩.

ونديت الامم المتحدة بيناء هذا

القبعات الزرق مراقبته.

بها سوی انقرة.

اللاجشين، بقضل المساعدات الدولية

واقامية اقتصاد منهم ريبلغ نظل

الف سرد السنوي ١٢ الف بولار)

خصوصاً بفضل السياحة (٢,٢ مليون

من جهة اخرى، بقيت ،جمهورية

شمال قبرص التركية، مرتبطة بانقرة

التي تدفع لها نصف ميرانيتها. وببلغ

بخل الفرد فيها نحو ثلاثة الأف دولار

ويزورها نصو ١٥٠ الف سائح سنوما

وتستفيد من بعض الاستثمارات

الإجنبية خصوصاً من قبل مصارف

وينكر ان دنكطاش يندد باستمرار

ب «الحظر الدولي» المِقْــروضَ علَيْ

جمهوريته خصوصاً من قبل اوروباً

القسبرصي - اليسونائي غسلافكوس كليريدس الى اتفاق رغم الجهود التي

تبنلها الامم المتنحدة في متحاولة

للتسوميل الى حل لشكلة الجسزيرة

ولم يتسوصل دنكطاش والرئيس

التي تقاطع رسعيا منتجاتها.

سائح في ١٩٩٤)-

طهران تعلن تأييدها تشكيل حكومة افغانية مقبولة لدى الجميع

■ بيشاور، كابول - ،الحياة،، أ ف ب - اجبری ثائب وزیر الضارجیه الإيراني عسلاء الدين بروجسوردي محمانات في كمابول مع الرئيس الاضغماني برهآن الدين ربائي وقسائد لقوات الرئاسية وزير النفاع السابق الجنزال احمد شاه مسعود. وتركزت المحابثات على التطورات الحسكرية الأخسيسرة في مسحسيط العماصيصة وتشكيلة الحكومة السشقبلية في

وابلغ بروجوردي الصحافيين ان يلاده لا تتدخل في الشوؤون الافغانية الداخلينة وهي تدعنو الى تسبوية طمية للنزاغ الاضخاني وتشكيل حكومةً مقبولة لدى كل الإطرّاف. ورأي المراقبون في هذا التصريح مؤشراً على تغسس في الموقف الإيراني الذي تسم طوال الفترة الماضية بدعم بقاء

الإبراني في اعقاب الزيارة التي قامت بهنا رثيسة الوزراء الباكس بينظير بوتو الى طهران حيث سعت لى تسديد الشكوك الإيرانسية في ان للأنها تدعه طرفساً دون الأخسر في كابول. وتبعث ذلك زيارة سرية قام بهاً لى طهران همايون جرير مجعوثا لزعيم الصرب الاستلامي قلب الدين حكمتيار. والتقى جرير مندوبين عن رباني بغسية تنايل الخسلافات بين الرئيس الافغاني وحكمتيار الذي يقود

واوضحت مصابر افغانية مطلعة المعياة، أن زعيم الحزب الاسلامي وحليفه قائد الميليشيات الأوزبكية الجنرال عبدالرشيد دوستم يتعرضان لضسفوطات ابرانينة لاقتاعتهما بالمصالحة مع نظام رباني، بهدف قطع لطريق على حركة مطالبان، التي تهدد

احد عناصر القوات الموالية لرياني في موقع جنوب كابول أمس. (أ ب)

،طالبان، على التعاون في الهجوم علي باجتياح كابول ما لم يتنح الأخير عن

وأفيد از نائب وزير الخارجية الابراني اجرى امس محايثات مع قائد المبليشيات الأوزيكية من أجل اقتاعه بعدم الوقوف الى جانب ،طالبان، ضد النظام الرئاسي. وكسان مسجلس بيق المعسارض لحكم الرئيس الاضغاني ابرم اتفاقاً مبدئياً مع

وربط المراقبون بين تصريحات بروجبوردي واعبلان الوسييط الدولي الى افغانستان محمود المستيري عزمة على عقد مؤتمر صحافي في أسبلام آباد مساء اليوم الخميس لثوضيخ

الصحافي بانه مهم جداً لكنه رفض ان

يكشف عن مضمونه. ولا يستبعد البعض ان يعلن المستيري عزمه على تشكيل آلية لنقل السلطة أو التخلي عن الملف الإفغاني بطريقة تبيلوماسية بعدما كثرث الأفوال عن فشل وساطته في اقناع الفحسائل للتنازعة بالاتفأق على حكومة ولحدة.

أخر التطورات في الوضع الإفغاني.

كنابول وتشكيل حكومية بعيد اطاحية

مفاوضات اوهايو تجاوزت مرحلة الخطرلكن أمامها شوطآ كبيرآ

مثقفون بوسنيون يناشدون المتفاوضين المحافظة على وحدة ساراييفو والتعددية فيه

🗷 أفايات المصيايي الرسيمينية البُوسنية أن مفاوضات السلام الجارية في ولاية اوهايو الامبركنية لجاوزت خطر الإنهيار. لكن امنشا قد يطول على رغم أن الاطراف المشاركة فيها تمكنت من تضييق شقة الشُّلُافات بينها أثر ١٣ ساعة من المصابثات التي اشترف عليتها وزير الضارجية الاميركي وارن كريستوفر بين الرؤساء علي عزت بيغوفيتش وفسرانيسو توجسمسان وسلوبودان

ولا تزال قضية مستقيل العاصمة ساراييفو تتصدر المسائل التي تدور حولها المفاوضات في حين نأسيت مجموعة من كبار المثقفين البوسنيين من كل الاعسراق الاطراف المُعنيسة المحسافظة على وحسدة المدينة على أساس أن الجانب الانساني المتوارث

لساراييقو يرتفع فوق كل الاعتبارات التي أفسرزها الواقع المؤقت في طل في غضون نلك، حنرت محكمة

لاهاي الخاصة بجرائم الحرب في مناطق يوغوسلافيا السابقة من اي محاولة لتضمين الإتفاق السلمي في اوهايو اي اشسارة الى العسف وعن الأشخاص النين انهمتهم المحمة. جساء نلك في وقت إصسير الرئيس فرانبو توجمأن قرارأ بتعيين الجنرال تيضومين فاسيتش مفتشأ في الجيش لكرواتي سا اعتبره المراقبون فأفأ باجراءات محكمة لاهاي كون الأشير صنهم بجرائم حرب في

ونقلت اذاعة ساراييفو أمس عن مصادر مطلعة ان مفاوضات دايتون ولن تنهار ولكن لا يبدو أن النصاح النهائي أصبح قريباً على رغم أن المحسنانثات التي اجسسراها وزير الخارجية الإميركي لمدة ١٣ ساعة مع

الوزير كريستوفر من رحلته الى خارج الصربية المستقلة امس تعليقا يقلم مراسلها في ساراييقو نكرت فيه انه

بمناسسة المفاه غيبات الحبارية اوهايو فإن مجموعة من كبار المُثَقَمُينَ من كل الاعراق في البوسنة - الهرسك نشسرت بيسانأ دعت ضيسه الى بقساء ساراييفو مبينة موحدة وحذرت فيه الراي العسام المحلي والعسالمي من أن الأستنجابة للانفسأمات الحالية آلتي

ومستقبل ساراييفوء.

واضافت الآذاعية دان الاحتمال

ضعيف أن يوقع الرؤساء البومني

والكرواتي والصربي أي اتفاق سلا

قبل يوم الثلثاء للقبل، موعد عودة

البوسنة أواخر عام ١٩٩٣ ومطلع عام

ربيسية جعلت شقة التباين فى المواقف تبدو اضيق بعض الشيء علم أتعدد الثقافات. رغم بقاء الخلافات كبيرة **في** ما **يتعل**ق بقنضايا تخص فحصل المناطق

الصرب في مناطق يوغبوسسلافها السابقة ريَّتشارد عُولْستون سَ أن يتنضمن الاتفاق السلمي حبول يُوغوسلافيا أي اشارة الي الْعفو عُن المتهمين بجرائم الحربء وأوضح ان المحكمة محصلت على ناكب من الولايات المتحدة بأن

تسكون مسوشسع مسساومسات في دايتون، ً وهند غولنستون بانه هي حال العنفوعن رابوفان كاراجينش وراتكومسالانيتش فسإنه سسيسفكر بالانسحاب من مهامه كمدعى عام لحكمة لإهايء

ونكسرت وكسالة انبساء «تانيسوغ، الصربية أمس أن الرئيس الكرواتي فرانيو توجمان اصندر آمراً دبتعيين (التـشكيـــلات المسلحـــة للكروات

بسارابيغو ستؤدي الى اثار وخيمة بمكانة هذه المدينة كسلصة تراثية ان قبرص موطن مشترك الجاليتين التحيرتين من وكانت هذه الجماعة من المثقفين

النكتور الصادق ابو نفيسة المؤتمر

جمعت في كانون الأول (بيسمين) عام ١٩٩٣ نصو ١٨٥ ألف توقيع من داخل ساراييفو ومليون توقيع من سائر انصاء العالم من اجل ساراييف من جهة أخرى، جذر المدعى العام

بي سحكمة لاهاي الضاصبة بجبرائم الدعاوى التي تنظر فيها المحكمة لن

قائد قوات مجلس النفاع الكرواتي لبوسنيين) الجنرال تيخسومير فلاسيتش مفتشاً في الهيئة العليا

للجيش الكرواتيء. وكانت محكمة لاهاي وجهت اخيراً التنهمية الى الجنرال فلاسبيتش بارتكاب جرام حرب ضد السلمين البوسندين أثناء المعسارك في وسط

يواجهونه حالياً ء.

ولفت الغمايد في حمديث الى والحمياة، الى ان التطورات والخطيرة والتي شهدتها القضية القبرصية من شائنها عرفلة جهود ألوساطة التي تقوم بها الامم المتحدة. وأعرب عن اعتقاده ان مشكلة قبرص لا يمكن أن تحل بالوسائل العسكرية. وأكد موقف منظمة المؤتمر الاسلامي التي تعتبر

أعلن الأمين العام لنظمة المؤتمر الاسسلامي

الدكتور حامد الغابد أن التطورات الاخيرة في وضع

الجالية المسلمة في قبرص ستكون محل براسة

عميقة خلال للوتمر الثالث والعشرين لوزراء

خارجية النول الاسلامية الذي سيعقد بين ٩ و١٢

كانون الاول (بيسمبر) المقبل في كوناكري. وأكد ان الدول الاسلامية ولن تدخر جهداً في سبيل دعم قضية

القبارصة الاتراك في هذا الظرف الصرع الذي

اصلين: تركي ويوناني، وقال ينبغي ان تكون العلاقات بينهما على اساس أنهما جاليتان متحدثان في منطقتين متجاورتين، لكل منهما هويته الثقافية والدينية والإجتماعية والقومية.

في اعقاب زيارة الغابد الشطر الشمالي من الجزيرة

مؤتمر وزراء الخارجية الاسلامي

يدرس سبل دعم القبارصة الأترآك

الشطرالجنوبي يستفيدمن المساعدات الدولية والشمالي يعاني حصاراً

نيقوسيا: استنفارامني في ذكرى قيام

جمهورية شمال قبرص التركية

بين الحزب السيموة راطي (١٦ مقعدا)

برئاسة اتون والصرب اليسساري (١٣

ويقيم حوالى ١٣٩ ألف قبرصي

تركي (الى جانب ٦٥ الف نسمة قدموا

من تركيا) في دجمهورية شمال قبرص

التَّرِكِيةُ، التِّي اعلنها بنكطاش في ١٥ تشـرين الشَّائي (ثوف مسير) ١٩٨٢.

وينتشر ٣٥ الفُّ جندي تركي على ٣٧

في المثة من اراضي الجَّزيْرة المقسمة منذ تموز (يوليو) 1974.

في قبرص التي تضمن استقلالها

تركيا الى جانب بريطانيا منذ ١٩٢٠،

انقلاب عسكري في نيقوسيا خططله نظام الكولونيلات في اليونان وكان

ويعيش في الشطر الجنوبي من الجزيرة حوالي ٦٣٥ الف نسمة من

القبارصة اليونانيين للثهم ابعد عن

شىمال الجزيرة في ١٩٧٤. واستطاعت

جمهورية قبرص داستيعاب هؤلاء

يهدف الى الحاق الجزيرة باليونان.

وسبق التدخل العسكري التركي

مقعدا) برئاسة اوزغير اوزغور.

من المقرر أن ينظم القبارصة اليونان

تظاهرات طلابية كبيرة على الخط

الاخضر. وتسجل صدامات بين قوات

الامم المتحدة والطلاب يوميا تقريبا

اليوناني في الشَّطرُ التركي في الثالث

البوثانية يتعزيز النقاط المساسة

على الخط الاضضر واعتسمت مع

قوات الامم المتحدة مخطة عمل، تنص

على استخدام خراطيم المياه والقنابل

المسيلة للدموع لتغرقة المتظاهرين بعد

تحذيرات من وقوع مواجسهات مع

القوات التركية. وتحتفل دجمهورية

شمال قبرص التركية، بالنكرى الـ ١٢

لتأسيسها وسط أزمة سياسية بعدما

قدم رئيس والحكوسة وحقى أتون

استقالة حكومته السّبت الماضي. وجاعت الاستقالة بسبب خلاف

سيط حول مسالة تتعلق بالثقافة

وهي قد ترغم «الرئيس» القبرمني -

التسركي على التحقيرب من منافس

وقامت السلطات القبرصية -

منذ احتحاز المجند القبرصي

من الشهر الجاري.

وكان الأمين العام للمؤتمر الاسلامي قام بزيادة في ٩ و١٠ الشهر الجاري الى لفقوسه عاصمة الشطر التركي من الجزيرة بدعوة من الرئيس القبرصي التركي رؤوف بنكطاش. واجرى الغابد محابثات مع كل من ينكطاش ورئيس الوزراء حسقي أتون ووزير الخارجية ايات رشيد.

وتناولت المائدات الوضع في قبرص والسبل الكفيلة بتعزيز تضامن الدول الأعضاء في منظمة المؤتمر الاسلامي مع المسلمين الاتراك في قبرص. وتطرق البحث ألى ضرورة حض الأمم المتحدة على منضاعفة جهودها من اجل ضمان الحقوق الشروعة للجائية السلمة. وشدد الغابد على الضرورة المطلقة لاحترام مجادئ المساواة السياسية بين الجاليتين القبرصيتين وصولاً الى حل مبنى على

التفاوض ومقبول لدى جميع الأطراف المعنية.

وشرح القبارصة الأتراك للعكتور الغابد المخاطر والعواقب السلبية التي يمكن ان تترتب على انضمام الشطر القبرصي اليوناني الى الاتحاد الاوروبي قبل أيجاد حل نهائي للمشكلة القبرصية، وأعربوا عن تقديرهم للاهتمام الذي توليه منظمة المؤتمر الاسلامي لقضيتهم. ونقل عن بنكاش قوله أن هذه الزيارة ستعبر بصدق عن تضامن منظمة المؤتمر الاسلامي مع الجالية القبرصية التركية، التي اوضح انها «تتعرض

وقالت مصادر ديبلوماسية أن المسؤولين القبارصة الاتراك اعربوا للأمين العام عن قلقهم «الشديد» أزاء سياسات العناد والاستفراز التي يمارسها الشطر القبرصى اليوناني والتي تجسدت في تخزين كعيات هائلة من الأسلحة في ظلّ استعدادات عسكرية رافقت توقيع حلف بفاعي مع اليحونان وتنظيم تظاهرات مسعادية على طول الخط الناصات بين شطري

لحصار ظالم يحرمها من حقوقها الشروعة».

وسيغاير اوساكا مساء الأحد الم

طوكيو ليقوم بزيارة رسمية تستغرق

يوماً واحداً بعد أن كانت مدتها يومين.

ويعبود الى واشنطن مسساء الاثنين

وأكد الرئيس الاميركي في تصريح

مقتضب اول من أمس التَّلثأَء إنه مَا

زال يعارض الخطة التي اقترحها

الجسم فريون السحقيق توازز في

وكسان ممثلون عن البسيت الابيض

والكونغرس الاميركي عقدوا صباح

الثلثاء جلسة مفاوضات لم تسفر عن

وقال كلينتيون «من مسبؤوليتي معارضة خطة حول الموازنة سيئة

بالنسبة الى الولايات المتسدد.

وأضاف أنه يسير والكونغرس بانجاد والهدف نفسه: التوصل الى تحقيق

وأكد الرنيس الاسيبركي رفضت

للاقتطاعات في نفقات التّامينات

الصحية والتعليم والبيئة واقترح على

الكونفسرس حسلاً بسسيطاً، هو

التصويت على قانون موقت للمالية

(بالتوقيت المحلي).

توازز في الموازنة.. ً

والعودة الى المفاوضات.

كلينتون يلغى لقاء مقرراً بينه والرئيس الصينى بسبب انشغاله في الموازنة

السفارات الاميركية توقف اعمالها القنصلية باستثناء الحالات الطارئة

كلينتسون الى اليسابان نظراً الى

المواجهة بين البيت الابيض والغالبية

الجمهورية في الكونغرس حول قانون

وبقعت هذه المواجسهية الرئيس

الاميركي الى ان يستّخُدم الفيتو ضُد قانون موقت للمالية تبناه الكونغرس

مسا أدى الى توقف جسزئي في عسمل المؤسسات الفيسيرالية واقالة ٨٠٠ الف

واوضح المتحدث دافيد جونسون

أن كل اللقاءات الثنائية التي كانت

مدرجة مبدئياً في برنامج كلينتون في

اوساكا الغيث. وسيشارك الرئيس الاميركي في اوساكا بقمة منتدى

التعاون الاقتصادي لأسيا والمحيط

الاميركي سيعقد مع ذلك لقاءات غير

رسمية مع بعض القادة على هامش

است. وسيغاس كلينتون واشينطن مساء غدد الجـ مسعـة الاانه لن يصل الى

هذا الارجاء بمشابة رفض قد تكون

نتائجه وخيمة قبل عشرة ايام من

وكان وزير الخارجية التركي بنيز بايكال اجستمع قبيل ذلك مع نظيره

الاسباني خافيير سولانا ودعيا الاثنين

الانتخابات التركية.

وأضاف المتحدث ان الرئيس

موظف من اصل مليونين.

■ وأشنطن - استلام أباد، أف ب،

السفارة الاميركية في اسلام أباد دفي غسياب الموازمة يجب أن توقف القنصلبات الامتركية في شتى انحاء العالم جميع عملياتها باستثناء الضنمات اللازمة لصماية ارواح وممستلكات رعسايا السولايات

يتم التحصيديق على للوازنة في

وقيال متحدث باسم السفارة ان

الروتينية للهجرة أو غير الهجرة في باكستان لن تمسر ولن تعمل هيئة الاست علامات بشكل روتيني الى ان الولايات المتحدة.

جميع اعمالها باستثناء الحالات في السفارة الاميركية في الفيليبين وأضاف البيبان الذي اصدرته فيلسيب هارلي ديشسعس الجسمسيع بِالْحِيِّرَةُ. انْهُ وَّضْعَ غَرِيْبِ...ُ ولِكُنْنَا نحاول الاستفادة بقدر الإمكان من

بميع الموظفين الباكستأنيين يعملون كالمعتاد في السفارة الأميركية والقنصليات ومكاتب الاستعلامات

من أكسر الصعشات السيلومياس الاميركية أعانت السفارة الاميركية بعض افراد طاقم العاملين الى الوطن واغلقت مصلحتين كبيرتين بسبب أزمة الموازنة.

الاربعسساء ان أرمسسة بين الادارة والكونغسرس ارغست القنصليسات الاميركية في الضارج على ايضاف

وتابع البيان ان التاشيرات

ولكن نحو ٢٠ في المُلَـة من المؤظفين

كان مقرراً بين الرئيس الأميركي بيل كلينتون في نهاية الأسبوع الجّاري ونظيره الصيني جيانغ ريمين في أوساكا الغى بسبب انشغال كلينتون في المعركة حول الموازنة التي تشهيما الو لإيات المتحدة.

الامبركيين في منازلهم.

السجن لمدة طويلة».

بيلوماسي أول من أمس الثلثاء أن خبيراء الدول الأعضياء في الاتصاد الأوروبي يؤيدون فسيسرض حظر للاسلحة على نيجيريا، ونك على هامش اجتماع للخبراء في مقر للجلس الوزاري للاتحساد في بروكسيل.

رَفِضَ اعْطَاء تَاشْيِرَاتَ نَحْوِلَ لِأِي مَنْ مسؤولي النظام العسكري النيجيري

المريقيا، يدعون إلى جانب حظر السسلاح الذي تفرضيه بعض دول الاتحاد على نيجيريا منذ العام ١٩٩٣ حين سيطر عسكريون على الحكم إلى

الخبراء بموافقة رسمية من المطلين الدائمين للدول أله ١٥ لدى الاتحساد الاوروبي في بروكسيل. أما القرار النهائي في هذا الشان فيعود إلى وزراء خَارَجِية الدول الـ ١٥ النّين سيج تمعون الاثنين المقبل في

من جهة اخرى، علم من مصدر

ويجب أن تحظى مقترحات

موغابي امس الأربعاء إن سيجيريا تستحق العقوبة التي أوقعها عليها

> أعضاء حركة النفاع عن صقوق الإنسان، واضّاف موغابي للصحافيين بعد كلمة القناها في لجنت مناع حسول الإستثمار وعلى المرء عندما ينتمي إلى اي منتدى أن يتبع القواعد... والفشل في تصحيح السلوك من شهانه استجلاب العقوبةء

وعلق الكومنولث الذي يضم ٢٥ دولة عنصُّوية نيَّجييرُياً وأعطى الحكومة العسكرية الحاكمة مهلة سنتين للعودة إلى الديموقراطية وإلا ستواجه الطرد النهائي. وردت نيسجسيسريا بان تعليق عضويتها وخرق كبيره ابادع

الكومنسولث النيمسوقسراطيسة. وأضافت أن هذا الاجراء يهدد المنظمة . وقال موغابي ان جواً عاصاً من الرفض للاجراء الذي اتخذته نيجيريا

يسود افريقيا. وتابع: مناسف جميعاً لأن شجيريا لم تلب نداءات الكومنولث والمجشمع الدولي وحستى الدول الإفسريقسية المصاورة والصديقة للعفو عن الدين

اعدموا وكنلك النين بواجهون عقوية

يستحق العقوبات المفروضة عليه ធ سنغافورة - رويتر - قال رئيس جمه ورية زيمب ابوي روبرت

وأفراد أسرهم إلى أوروبا.

الكومنونث بسبب شنقها تسعة من

إلى أجتماع لـ ،مجموعة أفريقيا، للتحضير لفرض عقوبات على

موغابي: الحكم العسكري في نيجيريا

الاتحاد الاوروبي

ودعت الرئاسة الإسبانية للاتحاد

وتابع المصدر ان خبراء مجموعة

اوساكا قبل صباح الأحد بدلاً من الجمعة كما كان مقرراً في البداية تشيلر تزور اسبانبا في اطار حملة لدعم اتفاق جمركي بين تركيا واوروبا

■ انقرة - رويشر، ا ف ب - بدات رئيسة الوزراء التركية تانسو تشيلر امس زيارة الى مدريد حيث من المقرر ان تلتقي نظيرها الاستباني فيليبي غونزاليس الذي تتولى بلادة الرئاسة النورية للاتحاد الاوروبي. وتعقد معه مؤتمرا صحافيا مشتركا اليوم

الخُميس ثم تلتقي العاهل الاسباني

الملك خُوان كارلوسٌ قبل ان تعودُ اليّ

خصوصا بالنسبة الى الاكراد.

ومن المقرر مبعثيما ال يصوت

البريّانُ الأوروبي في 12 من الشهر المقبل المقبل على المصادقة على الاتفاق

الجمركي الذي وقعته تركيا مع

الاتحاد الأوروبي في السادس من أذار

(مارس) المأضي في بروكسيل على ان ينخل حير التنفيذ في الاول من كانون

لكن لا يستبعد أن يرجىء البرلان

قراره أذ أنه يعتبر النقدم الذي حققته

تركيا في مجال حقوق الانسان غير

كاف. واعلنت انقره انها ستعتبر مثل

الثاني (بنابر) ١٩٩٦.

وقال مستشار الشؤون العامة

وتسبب فنشل البيت الابيض والزعماء الجمهوريين في التوصل لحل بشان الموازنة في اعلاق صركز

توماس حيفرسون الثقّافي في مانيلاً الذي يتوافد عليه الأف الفيليبينين.

ويعمل ١١٦٩ فيليبينيا و٣٦٧ اميركيا

على الصعيد نفسه نكر متحدث

باسم البيت الابيض ان اللقاء الذي

في السفارة في مانيلا.

الموقفء

المناضي البسسرلمان الآوروبي التي المالية على الإتفاق المجمركي. وسترور تشيلر في ٢٢ من الشهر الجاري لننن حيث تلتقي رئيس وتاتي الزيارة في اطار حسملة الوزداء جون ميجود ورعيم حزب بيبلوساسية واسعية لدى الدول العمال توني بلير. الأوروبية لانتزاع موافقة البرلمأن كما ستحاول اقناع اعضاء الجموعة الاشتراكية التي تتمتع الاوروبي على الاتفاق الجمركي بين باكبر عدد من القاعد في البرلمان الاتحاد الاوروبي وتركيا. ويشترط البراان الاوروبي تحقيق اصلاحات الاوروبي والاكثر تشييدا تجاه تركيا. ديمو قراطية في تركيبا وتحسين سجلها في محال حقوق الانسان، الى نلك تخطط تشييل لريارة عواصم

اوروبية اخرى في الإسسابيع المقبلة، خصوصا بروكسيل. ويقسوم وزير الدولة التسركي غيوسكن قيرتشا ووريران سابقان للشارجية هما حكمت تشبتين ومراد قسره بالتسسين بزيارة حساليسا الى ستراسبورغ لاحراء اتصالات في شان الموضوع داته في غضون نك انتقبت حماعة

غربية لحقوق الانسان امس الاربعاء

الثوار الاكراد في تركيا لاستهدافهم

مننين في اطار حسربهم من اجل اقامة نولة مستقلة في جنوب شرقي

واشنطن: اشراك المانيا واليابان شرط لتوسيع مجلس الآمن

🗷 نيسويورك (الأمم المتسحدة) -رويتسر - أعلنت الولايات المتسمدة رفضها توسيع عضوية مجلس الامن إذا لم تمنح المانيا والبابان مقعدين دائمين فيه. غير أن نيوزيلندا اعتبرت ان التركيز على عضوين جسيدين فقط لن يقيد وطالبت الجصعية العامة التي تضم ١٨٥ دولة عصصوا ارجاء مناقشاتها حول اصلاح محلس الامن عشىر سنوات او ۲۰.

وتناقش الجمعية العامة توسيع المجلس وتسعى غالبية بول العالم الثالث الى تخصيص مقاعد دائية النبول النامية. في المقابل، يطالب البعض بالحد من هو النقض افيتوا أوْ الِطَالُ هَذَا الصَّقَ الَّذِي تَسْمَسَعَ بِهُ الدول دائمت العبشسويةٌ في المجلِّس. وستتواصل لجث تشطت قبل عامين مناقشاتها حول اصلاح المجلس خلال سنة ١٩٩٦.

المجلس أذا كان ذلك لن يؤدي الى منح المانيا والبابان مقعسين دائمين. ودعا الى أن تحتفظ الدول الدائمة بكل سلطانها. في اشارة مُسْتَيَّة الى حق النقض. واستبعدت المانيا والسابار عن

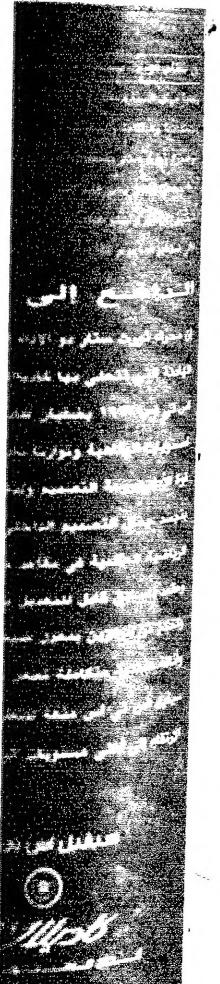
عملية فأسبس الامم المتسحدة بانتهاء

الحرب العالمية الثانية واشار ميثاقها

البهما على أنهما معدوتان.

وقال كارل ائترفورث عضو الوفد

الاصيركي ان بلاده لن تقبل بتوسيع



الكاناس

Stranger --

and which some

يالاللهالا

ه ١٦,١١ توفيت لندن)

-

*

A 400 0

بتزيرة

فغاله في الوازية

وحدر مملنور عرابيداله

عوازر في الموارب

والعودة الى المعاوضات

وهال كارل الندغورث الإمسيركى از بناده لز تقبل بنة المعلس أوا عار ننك لر يؤدي أ بللسا والبادان مقعدين أنصن ودعة للى أن تحتفظ الدول

ععلية فاسبس الامد المتحدد كلعرب العالمية الثانية واشار بيالة هبيعا على أنهما عدوتان

واشنطن: اشراك

الالمآني الياباني

ALHAYAT / BUSINESS

النفط في سوق لندن 17.20 (مزیج برنت) (دولار . برمیل) تسليم كانون - ٢ (يناير) ١٦

الذهب فى سوق لندن الاقفال السابق \$ 440.0-السعرالسابق 440, Y-

الاستثمارات تقدر بنحو ٥٥٠ مليون دولار

شركتان من أصل ۲۷ شركة ت تتقدمان بعروض لمشروع الحديد السعودي

🗖 جدة - من عمر جستنيه:

🗷 تقدمت شركتان فقط بعروضهما لشروع استغلال الصديد في السعودية من بين ٢٧ شركة دولية كمانت تاهلت بطلع السنة الجمارية للمرحلة الأولى منّ الشيروع نفسيه الذي تقبر استثماراته، حسب دراسات الجدوى الأولية، بنصو ٥٥٠ مليون

الدولار *

في سوق لندن

وقالت مصادر مطلعة في وزارة النغط والشروة المعدنية السنعودية ل ، الحسياد، أن الجنة درس عروض المشروع بدات أعمالها مطلع الأسبوع الجاري وتعمل صالياً على تقويم العروض. وستعلن نتاتجها قريباً ء. `

واستبعدت ان يزداد عدد الشركات التي تقدمت بعروضها للمشروع نظرأ الى انتسهاء المهلة المحسددة لذلك. وتوقعت ان تعلن النشائج النهائية للمشروع في كانون الشَّاني (يناير)

مطلة بمديرية الشروة المعدنية دعت في نيسان (ابريل) الماضي الشركات الدوليسة ذات الخسبسرة في صناعسة التعدين الى تقديم طلباتها لمشروع استثمار خام الحديد. وقدرت استشمارات المشروع،

شركة الصلب البريطانية (بريتيش ستيل) بنحو ٥٥٠ مليون دولار لانتاج ٢,٢ مليون طن من الكريات الصديد وأكدت الدراسة وجود احتياطات

حسب دراسة الجدوى التي اعدتها

للمشروع تكفي لانتاج كريات الحديد لدة ٢٥ سنة بمعدل الانتباج السنوي المنكور اعلاد. ويحتبر مشروع الصديد اول مستسروع تعسيني ضيخم تطرحية السعويية في اطار خطتها السابسة

للتنمية التي تستمرحتي السنة ٢٠٠٠، ونلك ضَّمن توجَّهات الَّحكومة السعوبية نصو صناعة التعمين

تقنيم مقترحات فنية شاملة واخرى اقتصادية عن الخام واستغلاله في صورة متكاملة الى وزارة النقط ضم عروضها للفوز بالمشروع تمهيدأ

قواعد مناعة التعدين بالاستفادة من توافر للخدمات الأساسية لكثير من الصناعات القائمة في اراضيها. والمكملة. وتحفظت مصابر وزارة النفط عن نكر أسماء الشبركات التي تقدمت بعروضها للمشروع. وبررت ذلك

باحتمالات الغاء تلك العروض إذا لم توافق طروحات الوزارة الخاصة بالمشروع.

> ويقول صناعيون سعوديون ان مشناريع التعدين عموميأ والحديد خصوصا تتطلب دعما مباشرا

ومعلوم انه بتعين على الشبركات التي تأهلت للمرحلة ما قبل النهائدة

لتجهيز اتها، ويتوقع ان ينوفر الشروع نحو خمسة مشاريع اخرى قائمة

عليه، وتقدر عائدات المشروع بين ١٣ و١٥ في المئة في حال تلقيه دعماً خلال المشاريع الجانبية والأساسية

يذكس ان والشسركة السعسودية للصناعات الأساسية؛ (سابك) تستورد من الحديد ما يزيد على حجم الانتاج المقدر حسب دراسة الجدوى الاولية لمنجم وادي الصواوين. الى ذلك علمت والحياة، ان بعثة

جبولوجية كندية فشلت اخيراً في ابرام عسقد مع وزارة النفط لتكون البعثة الاجنبية الثالثة في الاراضي السعودية بعد الأميركية والغرنسية في عمليات البحث والتنقيب عن المعادن السباب لم تكشف رسمياً حتى الآن. واشبارت منصباير صناعب سعودية الى احتمالات ظهور مشروع شركة سعودية متخصصة في اعمال البحث والتُنقيب عن المعادن وتقديم الدراسيات الضاصية بهيده المعادن

وزير النفط القطري: 'أوبك تحتاج الى رفع الأسعار

وربت مصادر خليجية تاخر مفاوضات التبادل □ بروكسيل - من نورالدين الفريضي: التجاري الحربين مجلس التعاون الخليجي والاتحاد الاوروبي الى فقد الطرفين الحماس لهذا ■ قالت مصادر اوروبية هنا بان تاجر تحقيق الافق، ودارضاء الذات، بمقتضيات اتفاقية دغات، الاتحاد الجمركي الخليجي دسيعني آليأ استبعاد التي ستنتمي الى عضويتها دولَ الخليج قريباً. أفاق التبادل التجاري الصربين مجلس التعاون

🗷 دمشق - رویت ر - اکد وزیر

الصناعة السوري أحمد نظام النين

استمرار دعم الحكومة السورية

للقطاع الصَّناعي الخاصّ ليؤدي تورَّه

جنباً إلى جنبً مع القطاع العام في

عمليات التنمية التي تطورت بصورة

وقال الوزير في حسيثٌ لوكالة درويتس، أن عند مشاريع القطاع

الخاص التي يشملها قانون الإستثمار

كبيرة خلال ربع القرن الماضي.

ويناسب الجمود الراهن الجانب الاوروبي الذي يلقي مسوؤوليات القاخير على الجانب الخليجي لانعدام ترتيبات التعرفة الجمركية.

غياب الاتفاق على توحيد التعرفة الجمركية الخليجية

يقلص احتمالات التبادل التجاري مع الاتحاد الاوروبي

كما يُخلّص انسداد الافق مفوضية الاتصاد الاوروبي من ضغط منتظم تعانيه من جانب جمعية الصناعات البتروكيماوية الاوروبية التي ناهضت دائماً أقاق التبادل التجاري الحر مع دول الخليج العربية ورأت فيه امتبازأ سيعزز تنافسية مبيعات الصناعات النفطية الخليجية في السوق الاوروبية على حساب منتجات اعضًانها.

ويقترح اللوبى البتروكيماوي الذي يمتد تأثيره داخل صفوف البرثان الأوروبي السعي الى تحرير البتروكيماويات من الرسوم على الصعيد العالمي. ويبدو مستقبل التبادل التجاري الحربين مجلس التعاون الخليجي والاتصاد الاوروبي ورهينة، عدم اكتسال الإندماج الخليجي ولإصبالاة الأوروبيين خصوصاً إن الجمود الراهن لا يضع حواجر كبيرة امام الصادرات الاوروبية نحو سوق بلدان الخليج العربية.

ويرى مسوولون خليجيون هذا ان سبادرة الاتحاد الاوروبي بحرمان البتروكيماويات الخليجية من استيازات نظام الإفضليات المعممة الاوروبي من جهة والصبيغ المتنوعة التي تضعها بلدان الاتصاد لزيادة الضيرائب على النفط ومشيتقاته ثنم وعن سوء نيسة ، الاوروبيين وتناقض السيساسات الداخليسة للاتحاد مع روح مفاوضات التبائل التجاري الحر.

وكان الأمين العام المساعد السيد عبدالله القويز قال لَّا ﴿ الْحَيْثَاةَ ﴿ عَلَىٰ مَامِشَ اجْتُمَا عَاتَ مُسَقَّطً الاخبيرة أن المفاوضيات سيتتقدم عندما يراعي الاوروبيون المصالح المشروعة لبلدان الخليج. وسبق ان اقترح مفاوضو الامانة العامة

لمجلس التعاون اصعادلة الترام تامين امدادات النَّفط للَّا تَحاد في مَقَادِل التَّرَّامِ الْأَخْدِرِ ٱلسَّحَفَظُ عَنْ رَبادة الضرائب، ما اعتبره الجانب الأوروبي طلباً غُير منطقى، لأن السياسة الضربيبة شأن داخلي ومحروقات النفط ستظل سلعة دولية ولا يقيل الاتحاد الاوروبي بتقييم التزامات في شأن مستقبل التجارة الدولية. ويشك المراقبون في سدى انسجام المواقف

الخليجية في التعاطي مع الاتحاد الاوروبي. ولا يستبعد مسوول خليجي ان تندفع بعض دول مجلس التعاون في اتجاد الضيار الثنائي لابرام اتفاقات مع الاتحاد الاوروبي.

محمد الجاسر نائباً لمحافظ مؤسسة النقد السعودي

🛘 الرياض – والحياة::

■ صدر أمس في الرياض مرسوم ملكي يقضي يتعيين النكتور محمد بن سليمان الجاسر مائباً لمعافظ مؤسسة النقد السعودي بالمرتبة المشازة. وبموجب هذا القرار يخلف الجساس ر ب ب سرر بصرار يصعب الجناسر الدكتور احمد المالك الذي يشغل حالياً الأدر أن المراكز المالك الذي يشغل حالياً رئاسة الشركة العربية للاستشمار واحْسَارته شركة «نَيْكو» السابانية للأوراق المالية احيراً مستشاراً لها لشؤون الإستثمار في النطقة.

مبدينة بريدة في منطقة القصيم. حاصل على درجة النكت وراه في الاقتصاد من جامعة كاليفورنيا عام ,١٩٨٨ عـمل منذ ١٩٨١ وحـتى ١٩٨٨ رئيسساً لوحدة التحليلَ المالي وَالْآفَتَصِادِي فَيْ أَدَارَةَ المُوَارِّنَةُ الْعَامَةُ للدولة. ثم انتقل للعمل كمستشار اقتصادي لمثل الملكة في صندوق النقسد الدولي لمدة عسامين، وشسفل منصب المدير التنفيذي المناوب في

■ النوحـة - رويتر - قال وزير الطاقـة والصناعـة القطري عبدالله بن حمد العطية أن منظمة البلدان المصدرة للنفط (اوبك) تحتاج الى ايجاد سيل تعزيز أسعار النفط الضعيفة عوض التركيز على مستويات الإنتاج. ستجيعة عوص المرحير على مستويات الانعاج. ويجتمع وزراء نفط دول «أوبك» في فيينا في ٢١ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري لمناقشة استراتيجية الانتاج لفترة النصف الأول من السنة المقبلة على الأقل.

وقَالَ الْعَطْيَةَ لِلْصَحَافِينَ في الْنُوحَةَ أَنَ الْهُدُفَ يَجِبُ أَنَ يكون ايجاد طريقة لإعادة الانتعاش للأسعار وليس الحنيث عَنَّ الْإِنْتَاجِ أَوْ تَجِـاوِرْ حَصِصِ الْإِنْتَـاجِ. وَأَضَّافَ أَنْ هَذْهُ المشكلة الاولى التي يجب أن تتعامل معها المنظمة خلال

وأوضح بعد اجتماع مع رئيس «اوبك» اروين ارييتا الذي يزور قطر، أن تحديد الحصص كان يهدف ألى تحسين الأسعار، ولكن الإسعار لم تصل منذ عام ١٩٨٥ الى ما نعتقد

ولم يصند العطية كيف يمكن للاستعار أن تتحسن من دون التُطرق الى مـوضوع العرض والطلب. لكنه قال ان استعار النَّفَطُ في الوَّاقع لَا تَتحبَّسنَ. وَأَصْافُ انْهِ أَذَا قَارِنًا سعراً يراوح بين ١٥ و١٦ دولاراً للبرميل حالياً بما كانت عليه الأسخَّارُ بِينْ ١٩٨٥ و ١٩٨٦ فَإِنَّ السَّعَـرُ القَّـعَلِي

المتحدة او في عمان.

من جهته قال اروين اربيتا رئيس اوبك، انه يعتقد انه من الأفيضُل للمنظمة أن تواصل العيمل بسيقف الانتباج

الصَّالي في الوآقُعُ هُو ٩ دولَّارات للبِرْمَيلِ. واشْنَار الى انَّ

السعر الصالي لا يزال فعلا عند نفس مستويات عام

رقم ١٠ وصلٌّ حــتَى نهسّاية ايلولُّ (سيتمبر) الماضي الى ٩٩٩ مشروعاً تبلغ تكاليفها الاستثمارية ١٧٤ بليون الحالي البالغ ٢٤,٥٢ مليون برميل يومياً خُلال ١٩٩٢. وأضَّافُ أَربِيتًا الذي كَانَ يَتَحِدثُ امس في الدوحة بعد

والاتصاد الاوروبي واحتمال استبدال الافق

والمساعي بخيار الإتفاق الثنائيء. الجماعي بخيار الإتفاق الثنائيء. ويأتي التعقيب هذا غداة فشل مجلس وزراء المال الخليجيين في التوصل الى صبيعة نهائية لاستعمال توحيد التعريفات الجمركية واحالتهم

الله العالم المسيدة المسيدة في الثالث الذي ويرى خبراء في بروكسيل أن اللقاء الثالث الذي جمع الصناعين الخليجيين ونظرائهم الاوروبين في منتصف الشهر الماضي في مسقط لمس الصعاب الذي تواجهها دول الخليج العربية في توجيد

التغريفات الجمركية وعدم توافر القناعة الكافية

لدى الجانب الخليجي لاستحداث الية تعويض مالى

للبلدان الثي تفرض اليوم تعرفات مرتفعة مثلّ

السعودية والبحرين (١٢ في المئة) مقارنة مع

التعرفاتُ الأقل التي تُفرض في الامارات العربيةُ

مهمًّا للموازَّنة العامة وكنلك الشان في البحرين

خاصة ان عوائد النفط محدودة بالنسبة للأخيرة.

وتمثل عوائد الجمارك بالنسبة للسعودية بخلأ

الملف الى القمة الخليجية المقبلة في مسقط

نسبة ١٨,٢ في المثة من مجمل قيمة الاستثمارات التقديرية لكافة المشاريع الشاطنيعية للقيانون الذي صيدر عيام ١٩٩١، والتي بلغ عـــــندهـا ١٣٥٠ مشروعاً تزيد أستشماراتها على ٢٥٥

بليون ليرة (٧٠٠ بليون بولار)، واوضح ان اصدار القانون رقم ۱۰ الذي يعطي تسهيلات وامتيازات كبيرة للمستثمرين السوريين والعرب والاجانب يهدف الى توجيه الفوائض النقدية نحو تنمية الانتاج وتحسينه تلبية لصاجات السوق المحلية وزيادة حسجم الصادرات لتدعيم مسيزان

سورية تؤكد استمرار دعم القطاع الصناعي الخاص الصّناعيّ تطور في الأعوام الماضيية، اذ تشير الأرقام الى ان الاستثمارات الصناعية لهذا القطاع خلال الخطة الخمسية السابعة (١٩٩١ – ١٩٩٥) بلغت ٥, ٥٥ بليون ليرة (٨٤٥ مليون نُولِار) تَتَركَزُ فَي ٱلْشَارِيعُ النَسِيجَيّةُ والهندسية والغذائية والاسمنت

والسكر وغيرها. وقال أن قيمة الانتاج الصناعي للقطاع العام ارتفع بشكل تدريجي منذ عام ١٩٧٠ وحتى السنة الجارية، ليصل في الأشهر السنة الأولى من

صنبوق النقد النولي لمدة عام قبل ان تسند اليه عام ١٩٩١ ميهمة تعثيل ١٩٩٥ الىّ ١٦،٥ بليسون ليسرة (٣٩٢ المدفوعات. ليرة سورية (١٤, ٤ بليون دولار). اجتماعه مع الوزير عطية وأن مد العمل بسقف الانتاج واضَاف ان هذه الشاريع تشكل مليون دولار) . وأشسار الوزير الى أن اهتسمام والجاسر (٤١ عاماً) من مواليد الحالي هو الأفضل. لكن هذا ليس موقف جميع الوزراء، الملكة لدى الصندوق. مستوياف الرفاه الدافع إلى الارتقاء إلى إن محرك نورث سنار ذو الأداء الجبار والأناقة الهادئة التي تتحلى بها كاديلاك سيقيل اس تی اس ۱۹۹۱ یضفیان طابعا فریدا لمستويات الرفاهية وتوازنا نادرا يجمع بين قود الأداء وروعة التصميم ولذة القيادة. يتجسد جمال التصميم الداخلي لهذه السيارة الرياضية العالمية في مقاعد جلدية فخمة ومقعد للسائق قابل للتعديل بثمانية أوضاع وتحكم من مركرين بمعدل ضبط حرارة الجو وأناقة داخلية متكاملة تجعل من كاديلاك سيقيل اس تي اس متعة للنظر والدافع الي الارتقاء إلى أعلى مستويات الرفاهية. سیقیل اس تی اس

٦٩ مليونين منحة يابانية لصر

القاهرة - «الحياة» - وقعت مصر واليابان في

القاهرة أمس على الخطابات المتبادلة التي تمنع

الله الما المستعاد اللازمة التنفيذ المرحلة الثانية من مشروع التصميمات اللازمة التنفيذ المرحلة الثانية من مشروع الما المستعادة المستعادة

ووقع الخطابات عن مصر الدكتور يوسف بطرس غالي وزير الدولة للتعاون

وقال غالي أن الطاقة الانتاجية لهذا المسنع ستصل الى ٥٠ هذا يومياً.

وسيساهم المصنع في حل مشكلة التخلص من القمامة بطريقة حضارية ومُنتية

واضاف إن السماد الناتج من المستع سيستختم في استصلاح الاراهمي

رحيد سبعيده وامراضي سبور ورياده منا المالية منافقة المنافي التنفيذ . وينكر أن الحكومة اليابانية منحت مصر ١١١١ البيون بن ياباني لتنفيذ

الرحلة الاولى من الشروع نفسه والتي شعلت توريد السيارات الخاصة بجمع

ارتفاع واردات لبنان النفطية عبرقناة السويس

القاهرة - «الحياة» - بلغت واردات لبنان من المواد النفطية المحمولة عبر

قتاة السويس خلال الاشهر التسعة الاولى من السنة الجارية نحر ٢٠٠ الف

وقال الدكتور عبد التواب حجاج رئيس قسم المعلومات في هيئة قناة

ويلفت حققت كميات النفط المُتَجِهة من دول الشمال الى دول الجنوب

السويس أن لجمالي كعيات المواد النقطية المتجهة من دول الجنوب الى دول

الشمال خلال الاشهر التسعة الاولى من السنة الجارية بلغت ١٨٤ , ٢٤ مليون

٧,١٥٤ مليون طن مقابل ٧,١٤٤ مليون طن خلال الفترة قيد البحث، اي بزيادة

رفع الحظر الفروض على تصدير النفط من الاسكا

واشتطن - 1 ف ب - صوت مجلس الشيوخ الاميركي أول من أمس أ

وكان الحظر قرض عام ١٩٧٣ خلال الازمة التغطية بهدف للحافظة على

وسيعرض نص القرار على الرئيس الاميركي بيل كلينتون الموافقة عليه.

واشترط اعضاء مجلس الشيوخ أن يتم نقل النفط الصدر على متن سفن

واعلنت وزارة الطاقة الاميركية ان تصدير نقط الإسكا الى اليابان وكوديا

الجنوبية وغيرها من دول أسيا سيدخل الى خزينة البولة حوالي ١٨٠ مليون

مولار من الصَّرائب النفطية وسيؤدي الى ايجاد ٢٥ الف وظيفة اضافية بحلول

انخفاض مبيعات التجزئة البريطاني

١. • في المئة في تشرين الأول

● لندن - رويتر - اعان المكتب المركزي للاحصاء امس الاربعاء ان مبيعات

تجارة التجزئة في بريطانيا انخفضت بنسبة ١,٠ في المنة في تشرين الاول

وقال المكتب أن نسبة الزيادة السنوية بالمقارنة مع تشرين الاول من العام

وكأن الخبراء الاقتصاديون يتوقعون زيادة نسبتها ٤٠ . في المنة في معدل

شركات نفط يابانية تساهم

في الترويج للاستثمار في الخليج

طوكيو - رويتر - قالت درابطة البترول اليابائية امس الاربعاء انها

ستخصص ٣٠٠ مليون بن للمساعدة في الترويج للاستثمارات اليابانية في دول مجلس التعاون الخليجي خصوصاً في القطاعات الاخرى غير قطاع الطاقة.

وقال مسؤول في الرَّابطة للصحفيين انه «الآنِ وقد استقر الوضع في شأن النفط تعتقد أن تقوية العلاقات مع دول مجلس التعاون ستساهم في أمن الطاقة

وستقيم هيئة التنمية اليابانية الدولية التي تملك الحكومة ، ٤ في المئة منها شركة جديدة برأس مال بليون بن لتشجيع الاستثمارات اليابانية في دول مجلس

مصرتسجل زيادة ٤٠ في المئة

في انتاج النفط الخام منذعام ١٩٨١

● القاهرة - أ ف ب - الك وزير النفط المصري حمدي البنبي امس الاربعاء

ان مصر سجلت زيادة نسبتها ٤٠ في للنة من انتاجها النفطي بين عام ١٩٨١

وتقلت وكالة «انباء الشرق الاوسط، عن الوزير أن انتاج مصر من النفط الخام ارتفع من ٨. ٢١ مليون طن عام ١٩٨١ الى ٤,٤٤ مليون عام ١٩٩٤. وأضاف أن انتاج الغاز الطبيعي ومشتقاته بلغ ١١٠٧ مليون طن عام ١٩٩٤ مقابل ٢,٢ مليون طن عام ١٩٨١، أي بزيادة نسبتها ٤٣١ في المنة. وأكد الوزير أن احتياط مصر من النفط الخام يقدر حالياً بـ ٣,٢ بلايين

وقال ان مصر سجلت زيادة نسبتها ٨٦,٦ في الله في استهلاك النتجات

النقطية والفاز الطبيعي بين ١٩٨١ و١٩٩٥، الذي أُرتفع منَّ ١٤.٩ مليون طن الى

٢٨,٧ مليون. واضاف البنبي ان مصر ابرمت آ١٣ اتفاقية للبحث والتنقيب عن النفط والغاز الطبيعي منذ عام ١٩٨١ مع ٢٠ شركة دولية.

نادي باريس يوافق على اعادة جدولة ديون روسيا

● باريس - أ ف ب - وافق مادي باريس، للدول الدائنة في اجتماع عقد

وتقدر ديون روسيا لـ «نادي باريس» بـ ٤٠ بليون دولار تقريباً. وكان يتوقع

ويسر حيد من الربعاء الى فرانكفورت للبحث مع منادي لندر. (مصارف دائنة) في اعادة جدولة ٢٥ بليون بولار من الديون الروسية. وتبلغ ديون روسيا في الاجمال ١٢٠ بليون دولار (بعا فيها نيون الاتحاد

اسرائيل تفترض ٣٥٠ مليون مارك من مصارف

♦ القدس المحتلة - رويتر - قال أحد كبار المسؤولين في بنك الينومي..

واوضح سيدريك أوليفستون أن البنوك الرئيسية في الكونسورتيوم الذي

وبالمرة الاولى يشارك مصرف ياباني رئيسي هو مفوجي، بدور رئيسي في . قرض مشترك للحكومة الاسرائيلية، اذ أنه لعب دور المدير المشارك للقرض.

وكان دافيد بروسيت المبير العام لوزارة المال الاسرائيلية قال أول من امس

في أشارة إلى القرض نفسه أن قيمته ٧٥٠ مليون دولار وأنه سيوقع في لندن يوم

ان القرض سيكون على شريعتين احداهما تستحق بعد أربع سنوات بسعر

القائدة بين المصارف في لندن (ليبور) بالإضافة على علاوة قدرها ١٠٠٠ من

التقطة المتوية والثانية على حُمس سنرات بعلاوة نصف نقطة متوية على ملبور،

ونكر أوليفستون وهو رئيس مجموعة المؤسسات المالية في مصرف وليترمي،

سيقدم القرض المشترك هي مصرف اليئومي بريطانيا ، واكيميكال بنك،

الاسرائيلي امس أن وزارة المال الاسرائيلية ستوقع انتفاقاً في لندن لاقتراض

في العاصمة الفرنسية أول من أمس مع وقد روسي يقوده نائب رئيس الوزداء

اوليغ دافيدوف على اعادة جدولة ديون روسيا على سنوات عدة، بعدما كاند

موافقة من هذا النوع تصدر لسنة واحدة فقط

السوفياتي السابق) حسب ارقام وزارة للال الروسية.

٣٥٠ مليون مارك الماني من كونسورتيوم يضم ٢٢ مصرفاً.

برميل واحتياطها من الغاز الطبيعي بـ ٢٣,٢ تريليون قدم مكعب

وتستثمر هيئة التتمية في مشاريع للمساعدة في تحقيق الاستقرار الاقتصادي في الدول النامية، كما انها تقدم قروضاً لمثل هذه المشاريع.

اللاضي تبلغ ١٠ أ و في المئة بالقارئة مع انخفاض قدره ١ . ٥ في المئة في ايلول.

(اكتوير) الماضي بعد ارتفاعها ٢. ٠ في المئة في ايلول (سبتمبر).

النمو الشهري وزيادة نسبتها ٢٠ - في المئة سنوياً.

اميركية. واعتبر الذين كانوا يعارضون رفع الحظر ان القرار قد يؤدي الى

نضوب الاحتياط النقطي الاميركي ورفع اسعار النفظ في الولايات المتحدة

التلثاء بعد مجلس التواب على رفع الحظر الفروض على تصدير النفط من

دولار سنوياً من الضرائب النفطية على صادرات هذا النفط الى أسيا.

نفط الاسكا للاستهلاك الملي.

فضلاً عن الحاق اضرار بالبيئة.

وكان كلينتون اعرب سابقاً عن تأييده لهذا الاجراء.

الاسكا منذ عام ١٩٧٢، مما سيدخل الى خزينة الولايات المتحدة ١٨٠ مليون

طن، اي بريادة ١٩٨ الف طن على الفترة نفسها من ألعام الماضي،

طن مقابل ٣٨,١٣٥ مليون طن في الفترة نفسها من ١٩٩٤.

القمامة ومعدات الاستخدام للتخلص من القمامة وتوريد قطع الغيار اللازمة

الدولي وعن اليابان سفيرها في القاهرة كونيو كاتا تورا.

الزراعية الجديدة والاراضي البور وزيادة غلة الفدان

القاهرة المس عن العامرة تصل قيمتها الما الما منحة تصل قيمتها المكرمة البابانية المسر منحة تصل قيمتها بعدد الى ٦٩ مليون بن ياباني (١٧٦ الف دولار) لاجراء الى ٦٩ مليون بن ياباني (١٧٦ الف دولار) لاجراء

في معرض دبي للطيران ٩٥٠

ماترا تبيع مصرمحطة تلفزيونية وتزودقطر صواريخ حربية

■ تسيابةت الشيركيات العباشية العاملة في مجال الطيران والدفاع والإلكترونيات المشباركة في معرض ودبي للطيران ٩٥، الذي يُخستُدَّم فعالياته في ببي اليوم للأعلان عن صفقات وعقود تجارية وعسكرية خلال ايام المعرض، على رغم ان بعض منها وقع في الأسابيع الماضية أو حتى الأشهر الماضية، ولكن ضخامة التظاهرة يفعت الشركات للاعلان عن تلك العقود شلال أيام المعرض لتظهر قدرتها التنافسية وكفاءة منتجاتها.

وشكل الإعسلان عن بيع شسركة سوينغء لصفقة طائرات ضخمة اكس اعلانَ خلال أيام المعرض، إذ أعلنت الشركة الاميركية انها أبرمت صفقة بسيع ٧٧ طباشرة من طراز ٧٧٧ السي الخطوط السنغاف وريةء منها ٢٤ طائرة كطلبية مؤكدة و٣٤ طائرة كحق شراء. وقال بيان صدر عن «بوينغ» أن المفاوضيات مع «السنغيافيورية» استغرات سبعة اشهر.

وقبالت والخطوط المستغاف وربة، انها ستخصص ست طائرات من الطلبية المؤكدة وعشر طائرات من حق الشبراء الى شركية تأجيير الطائرات

واعلنت شبركة «رولز رويس، انها سحت في الفسور في عسقسد والسنغاف ورية ولترويد الطائرات المنكورة بمحركات «ترنت». وقالت أن العقد سيقصر فقطعلي طائرات

والندوات والاحداث في دولة الامارات. يشمل في الوقت الصاصر الطائرات وقدالت الشركات الثبلاث في بيان مشترك أن الشركة الجديدة التي الخاصة بشركة التاجير. واعلنت ستتخذ من ابو ظبي مقراً لها ستعمل ورولز رويس، ان قيمة صفقتها مع من خسلال برنامج مكثف على جسنب السنغافورية، ستبلغ في حال شراء الضبسراء للمسساهمة في نقل جميع الطائرات ٢,١ بليون دولار، التكنولوجيا والتعليم والاستثمارات وكانت صناعات دايرباص، أعلنت الأجنبية الى دولة الإمارات في اليوم الثاني للمعرض انها فازت واعلنت شركة كومناند بطلبية لبيع أطيران الخليجه ست انترناشيونال، عن صفقة بيع طائرة طائرات من طراز ٢٣٠ اي بقيمة تصل رابعة لأحد رجال الأعمال الهنود، وثلك الى ٧٥٠ مليسون دولار، بينما اعلنت درواز رويس، فوزها بعقد المحركات

في رابع صفقة تجريها في السوق الهندية. وكانت الشركة أعلنت في الذي تبلغ قيمتها ١٥٤ مليون دولار. بداية المعرض اعتزامها تاسيس مركز واعلنت شركة دماترا بيغنس اسباس، الفرنسية على لسان رئيسها للدعم وقطع الخينار في دمِي لحُدمناً مالكي طائر أنها في أسواق المنطقة. توريل فورجيارد عن ابرام عقود تبيع وأكدت شركة واوريبتال ساينس ٠٠٠ مناروخ دميكاء الى قطر وفرتسا انها وقعت لتفاقأ مع القوات الجوية ولحبدى مول للشسرق الأقسمسي، لكنه لمصرية لتوريد انظعة معلومات خاصة رفض الإعلان عن تفاصيل العقد او بتخطيط المهمات من نوع «فيرتشايك نسمته. وقال أن الصواريخ المذكورة ام. اس. دبل اي، وهو النظام نفسه ذات المدين المتوسط والبعيد جو/ جو الذي استخدم في حرب الخليج، وتبلغ يمكن تركيبها على الطاثرات الفرنسية

قيمة العقد ٥,٧ مليون دولار. الحديثة در افالء. واكست شركة وتاج للطبران وأشار الى ان دماتراء فازت بعقد بيع محطة تلفريونية أرضية بقيمة السعوبية الخاصة طلبية لشراء خمس طائرات لرجمال الأعسمال من ١٦٨ مليون دولار لشركة التلفزيون شيركة ركنيس التابعة لشركة للصدري في حين تجسري حسالي درمبارييه، الكندية، التي كانت أعلنت عن افتتاح مكتب لعملياتها في المنطقة

تتسلمها في السنتين المقبلتين.

الحرة في جبل علي. وقالت دشركة طيران الإمارات، انها رصنت ٤٢ مليون دولار لتجهيز

بع طائرات «بوينغ ٧٧٧» يتوقع ان

مغاوضات لبيع اجهزة اتصالات حسينة الأستسلة الامسارات ولعلنت ثلاث شركات أميركية هي دماكنونيل دوغلاس، ودهيوز، وداي. تي. تي، للالكترونيات عن تاسيس

شركة مشتركة لتطوير المؤتمرات

لجنتها التنفيذية اجتمعت في جدة

تهامة ربحت ٧ ملايين ريال في نصف سنة

🗖 جدة – من عمر جستنية:

🖪 عبقيت اللحنة التنفيينية ك وتهامة، لجتماعاً الأحد الماضي في مقر دتهامة، الرئيسي في جدة بركاسة الإدارة للنتسب وعنضوية السبادة عبدالله ابق السمح وعبدالعيزين العبدالقاس وعبدللنعم الراشد وغاري جميل للدين العام لـ «تهامة» عضو للجنة. كما شارك في الاجتماع السيد جورج كنعان مستشار مجلس الادارة وعدد من المختصين في الشركة.

عرضت اللجنة نتائج الشركة لنصف السنة المالية الماضية ونتائج

وقال طيب ان نتائج النصف الماضي من السنة المالية كانت مقارعة للموارَّنة التقديرية، إذ حققت الشركة أكثر من سبعة ملايين ريال أرباهاً، باستثناء نتائج الشركات الشقيقة التي كانت مرضية في مجملها وفي مقدَّمها نصيب «تهامة» في «الشركة الوطنية الموحدة للتوريعه التي حققت نتائج جيدة يتوقع أن تتجاوز المليسوني ريال. وأضاف أن اللجنة ابيت تفاؤلها بان تكون نتائج الشركة

في نهباية السنة الماليسة محمقيقية لتطلعات المساهمين. واستمعت اللجنة الي عبرض

مكتبات وتهامة، والتوسيع فيها. من جهة أخرى، عقد مديرو الفروع والقطاعيات المضتلفية في انتهامية، آجتماعا موسعا الانتين الماضى برئاسة للدير العام للشركة غازي جميل لمراجعة نتائج الأداء في مختلف القطاعات وتنليل أي عقبات تحول

وسيعقد اجتماع اخر للبري الغروع والمكاتب خارج الملكة. ونكر جميل ان ادارة الشركة مدات منذ مطلع الشهر الجاري مسرف

دونْ تحسقنيق الأهداف المتسوخساة:

ارياح مسساهمي «تهامية» للعبام

واكد عبدالباقي ان المصرف بدا في

واسعاً من الصناعيين.

للراغبين بشراء مستلزمات صناعيا ونلك في اطار الخدمات الجنينة التى وافق عليها مجلس ادارة المصرف في حتماع عقده أمس في أبو ظبي برئاسة النكتور محمد خلفان خرباش وكيل وزارة المال للساعد. وقال محمد عبدالباقي المدير العام

لمصرف بأن دمصرف الامبارات الصناعيء اتَفق مع بعض المسارف التجارية على فتح خطابات الاعتماد نيابة عنه مقابل الحصول على نسبة معينة من الرسوم أقل من النسبة التي تتقاضاها المسارف التجارية عادة مؤكداً ان هذه الخنمة لقيت ترحيب

وتشمل الخيمات الجبينة ابضأ تمويل شدراء الاليات والسيارات للمشاريع الصناعية والتي تستدع سرعة البت في طلباتها نتيجة الحاجأ

□ أبو ظبي -من شفيق الأسدي:

🗷 ببدأ مصرف الإمارات المبتاعي أنتح خطابات اعتماد الى المساعيين

شكرعلى تعزية

يتقدم كل من

رئيس وأعضاء الهيئة التنفيذية وأعضاء رابطة أبناء الجنوب وأسرةالفقيد

بخالص الشكر والعرفان الى مقام خادم الحرمين الشريفين

الملك فهدبن عبدالعزيزال سعود

وإلى صاحب السمو الملكي الأمير سلطان بن عبدالعزيز آل سعود

النائب الثاني لرئيس مجلس الوزراء وزير الدفاع والطيران المفتش العام

وإلى أصحاب السمو الملكي الأمراء وأصحاب الفضيلة العلماء والعالي الوزراء وإلى المسؤولين في الحكومة اليمنية

وإلى جميع من تفضل بمواساتهم في الفقيد الاستاذ

شيخان عبدالله الحبشي

الأمين العام لرابطة أبناء الجنوب سواء كان حضورياً أو هاتفياً أو برقياً سائلين الله جلت قدرته أن يتغمده بواسع رحمته ويسكنه فسيح جناته وألا يري الجميع مكروها في عزيز لديهم

(إنا لله وإنا إليه راجعون)

وزيرالتجارة الخارجية المغربي لـ الحياة:

٣٨٢ مليون دولار قيمة الواردات السعودية من المغرب عام 95

المعارض السعوبية (افتتحه مساء من محمد جمال عتابي:

وقال في لقاءً مع والحياقة أمس إن

نيمة المباثرات السعوبية إلى المغرب

انخفضت من ٦٦ مليبون دولار عام

١٩٩٢ إلى ٥٠ مليون دولار تهاية العام

الماضي. وعسسرا بلك إلى الطروف

الاقتصابية الصعيبة ألتى مربها

للغرب نتبجة الجفاف وتزأيد العجر

في أحست يساط النقسد الاجتبي لدى

واشاد العلمي بعمق العلاقات مع السعوبية قائلاً: وإن وجوبنا اليوم في

السعودية لافتتاح معرض الصناعات

الحكومة المغربية.

in the state of th

امس الأثنين الأمسيس مسلحسد بن عبدالعزيز أمير منطقة مكة الكرمة. ■ أعلن وزير التجارة الخارجية ويضم المعرض مجموعة من نماذج المغربى محصد العلمى أن واردأت سُنَجِنات الطَّطاعيات المستاعية فمّ الملكة العربية الصعونية من الملكة المغبرب اضحاقحة إلى الصناعية المغربية ارتفعت إلى نحو ٣٨٢ عليون دولار نهاية عام ١٩٩٤ بعنما كأنَّت ١٨٣ مليون دولار عام ١٩٨٣.

وأشسار إلى أن المعسوض ياتي تعبيرا عن العلاقات المتازة بين المملكة في إلى أن في البلدين امكانات ضخمة في مُخْتَلَفُ الْبِالْبَيْنِ. وقال: وإننا نرغب في أن تتضافر الجهود لاستغلال هذه الامكانات الاقتصادية المتاحة في البلدين،

ولفت الوزير المفسريي إلى أن السوق السعودية من اكبر الأسواق التي تتعامل صعها الملكة الغربية. واشمار إلى أن المقرب قسام منذ عمام ١٩٩٣ ببعض الاصلاحات الهيكلية في تصرير الاقتصاد وإلى قانون جديد

مصرف الأمارات الصناعي

يبدأ فتح خطابات اعتماد للصناعيين

تهدف الى زيادة فاعلمة انظمة

وقوانين المصرف ومن بينها تعديل

النظام الاساسي وبعض بنود لائحة

شسروط الاقسراض، وقسال أن أدارة

للصرف أنتهت من وضع تصوراتها

حول هذا الموضوع، وسيتم عرضها

على مجلس الادارة في الاجتماعات

وأوضع أن الت<u>ــمــورات</u> التي

ضعتها الادارة تشمل تخفيض

الكفالة المصرفية للقروض التي تمنح

للصناعيين والأنشطة الصناعية التي

يتم تمويلها، والمساركة في تعلك

. وكشف عبدالساقي ان المسرف الصناعي قام اخيراً بشراء حصة في

مستسروع صناعي في الامسارات بماً نسبست ١٥ في المئة من راسسال

الشروع، وذلك بعد ان اثنتت مشاركته

بنسبة ١٧ في المئة في مستسروع

للدواجن تجاحها في هذا المسروع

وقال أن محلس الادارة وافق

ابضا على تعويل مشروعين جسيدين

بعبلغ ١٢,٣ مليون درهم ليرتفع حجم القروض المقدمة من المصرف منذ

بداية السنة الجارية وحتى امس الي

١٥١ عليون برهم لتمويل ٢٥ مشروعاً

صناعياً مقابل ١٠٢٫٥ مليون برهم

لمجمل عام ١٩٩٤، خصصت لتمويل ١٨

🗷 بیـروت – روپـتـر – اعلن «بـتـه

بيروت: أمس الأربعاء أن الاعتتاب في إصداره الأول اشهادات ايداع ذات

فأئدة معومة بالمارك الألماني بعبلغ ه

المالية والصرف الأجنبي لدى البنك

لوكالة درويتره دإن الاكتتاب في

إصدارنا من شهادات الإيداع ذات

ألفائدة المعومة بالمارك تجاوز حجم

الاصدار بمبلغ ١٠١ مايسون مسارك

وبلغنا حجم اصدار اجمالي قدره ٦٠١

مكيسون مساركه واغلق باب الاعتنساب

وتحمل شهادات الابداع المستحقة

بعد عامين فائدة قدرها ٦ في المشة سنوياً في الإشهر الستة الأولى، فيما تحتسب الفائدة خلال باقي المدة على

أساس ٢٠٥ في للثة بالريادة عن سعر

القائدة بين البنوك في لندن (ليبور)

لستبة أشهر. وتبلغ وحدة الاصدار

وقال سمعان: دُإِنَ الاصدار يضم

شهادات قيمتها ٢.٢ مليون مارك

مصدرة الأسسات مالية غير مقيمة

والباقي البالغ قيمته ٣٠٨ مليون مارك

مىصىدرة نأؤسسسات مىاليىة وافراد

ومن المقرر أن يطرح وبنك بيروت

اصداره الشائث من شبهادات الايداع

الدولارية بفترة استحقاق تبلغ ١٨

شهراً ويقيمة خمسة ملايين دولار في

٣٠ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري.

من صبري الجندي:

🗷 يرأس السيد محمود محمد

حمود وزير الأقتصاد والتجارة

الخارجية المصري ورشة العمل التي

تقيمها الحمعية العربية للادارة في

وتعقد الورشة ثلاث حلسات عمل

وحلقتين حواريتين يتم خلالها عرض

عسند من اوراق العسمل اللتي تحسند

الملامح الرئيسية الاستراتيجية لتنمية الصابرات المصرية واساليب

وسيحضر ورشة العمل ما يزيد

على ٣٠٠ شخص من مبيري التصبير

في شسركسات قطاع الاعتمسال العسام

والخاص والمسؤولين في هيئة الرقابة

على المسادرات ومسركس تنصيبة

الصادرات للصرية ودالبثك الصري

لتنمية الصادرات، والبنك المركنزي

ومنظلات تنفيذها.

١٠٠ الف مارك.

ملايين مارك تجاوز حجم الاصدار. وقال نجيب سمعان مدير الإدارة

الذي تبلغ كلفته ٧٠ عليون درهم

بعض الشاريع الصناعية.

سيعلن قريبا يتعلق بالاستثمارات الاجنبية يتيح المزيد من الحرية لتدفق رؤوس الإموال العربية إلى المغرب. وكسان الوزير المغسريني والوفسد المرافق له زارا الغرفة التجارية الصناعية في جدة امس واجتمعا مع بتيسها السيد اسماعيل أبو داود وأمينها العام النكتور عبدالله نحلان

ويعض رجال الأعمال السعوندين. من جهة أخرى، أظهرت لحصاءات اصدرها والبنك المغربي للتجارة الضارحسة ، أن الملكة العربسة السعودية احتلت العام الماضي المرتبة الأولى في قائمة تجارة للضرب مع النول الغربية والاستلامية بضجم مبادلات زاد على أربعة بالايين درهم (نحو ٥٠٠ مليون دولار) بما نسبته ١ في المئلة من اجمالي حجم التجارة الخَارِجِية للمغربِ. وَطَلَتَ السعوِبية

العميل السانس للمغرب عالمياً من

وتوقع عــبــدالبساقي ان يتم في جلسـة مـجلس الادارة القــبلة خــلال

شهر كانون الأول (بيسمجر) للقبل

تمويل أربعة او خمسة مشاريع صناعية جنيدة ليرتفع حجم الاقراض

في نهاية السنة الجارية الى ما بين

مه و ١٠٠ ميوريرهم. ونكسر أن المشسروع الأول الذي سيسساهم المصرف الصناعي في تمويله خاص بانتاج وحدات ولوزام الإنارة المستخدمة في المباني بطاقة انتاجية تبلغ ١١٠ الأف وحدة سنوياً

ويغطي نسبة اثنين الى ثلاثة في المُّهُ

ن حاجات السوق المحلية. وسيكون

المسروع الجديد هو الرابع من نوعه

بسعد الانتسهاء من إقساسته في أبو

واضاف ان المشروع الثاني الذي سيموله المصرف سيكون خاصاً

بانتاج الخرسانة الصاهزة وأحزاء

ألمياني الجأهزة الصنع وهو ايض

مشروع جديد سيقام في أبو طبي. ويقدر حجم الطلب على الخرسانة

الجاهزة في ابوظبي بنصو ثلاثة

ملايين مسر مكعب سنويا في حين

يقدر حجم الطلب على اجتزاء المباني

الجاهزة الصنع بندو ٣٥٠ الف متر

مربع سنوياً. وتوقع أن تحصل هذه

المنشأة على ما نسبته ٤ في الملة من

وستحمل الشهادات الدولارية ذات الفائدة المعومة سعر فائدة قدره ٨ في

المُلَّةُ سِنُوبًا فِي الْأَثْنَهِرِ الثَّلَاثَةُ الْأُولَى

على أن تحتسب الغائدة ذلال الفترة الباقية بما يزيد ٢ في المُنَّة عن سعر ليبور لثلاثة أشهر، وستكون وحدة

وكسلا الاصدارين معسقي من

وكان دبيك بيروت، طرح اصداره

الدولاري الأول من شهدادات الإيداع

ذات القائدة المعومية في حسربران

(بونيو) بحجم اصدار بلغ ٥ مالايين

دولار. وتجاورُ الاعتقابُ فيه حجَّم الامتدار بمبلغ ٤٠٠ الف تولار. وجناء

الاصدار الشاني في آب (اغسطس) بحسجم بلغ ٥ عالايين دولار ايضاً، وتجاوزت طلبات الاكتشاب المطروح

ووفعقا لدليل البتوك اللبشائيسة

احتل وبعك بيروت، المرتبة ٢١ بين

يتوك البلاد البالغ عدها ٨٧ بنكاً من

حيث حجم الودائع عام ١٩٩٤. وللبنك

ويمسدر مسسرفان تجاربان

ببنائيان اخران شسهادات ليداع نأت

أسبوعيباً شهادات ايداع منتها ٥٤

و ٦٠ يومساً بالليسرة اللبنانيسة للبنوك

التجارية. ويحمل الاصداران فائدة

تبلغ ١٦ و١٧ في المئسة سنوياً على

المصري وكذلك المسؤولين في وزارات

الصناعة والزراعة والاقتصأد ومركز

معلومات مجلس الوزراء واتحاد

الصناعات الممرية واتحاد المسرين

الادارية لبناء استراتيجيات تنمية

الصادرات في وحداث قطاعي الإعمال

العام والضاص وفي مجالات الانتاج

السلعي والخنمسات ومناقبشية

التحديات الني تواجه الوحدات

المهتمة بالتصدير من زاوية المتغيرات

التي طرأت على نظام النجارة العللي

وكنلك درس وتحديد بور الشركات المصدرة في اعداد نظم عمل منطورة

وقواعد معلومات مشجيدة وكوادر

متخصصة في العمليات التصديرية

مع تحسيد بور النولة واجبهـ زتهـًا

العشبة بقضايا التصبير ووضع

اشكال الدعم التي يمكن توفسيسرها

وستتناقش الورشية المقومات

والمستثمرين المصريين.

ندوةفي القاهرة اليوم

عنتنمية الصادرات الصرية

ستة فروع ويعمل به ١٠٢ موظف.

سعر فائدة ثابثة بالليرة اللبنانية ويصدر مصرف لبنان المركزي

الاصدار ١٠٠ الف دولار.

الضريبة على النخل

بمبلغ ٧٠٠ الف دولار.

الطلب في سوق الإمارات.

الاكتتاب في شهادات ايداع

بنك بيروت بالمارك الألماني

يتجاوزحجمالاصدار

١٨٥ و١٩٠ مليون درهم.

حيث الواردات.

انجزنااتفاة نقل الخيرا The same in the same

ATTENDED TO THE REAL PROPERTY.

the same and the same above -----** The state of the same Sunt had -was communicated *** *

--Fred many ge --THE ROOM WE . the second The state of the s The said grades The State of the 3 me president Same in the same of Bearing of Secured The second of -

--A service in the service · Commence -

-WAS COMPANY TO THE WAS 6 TH WAR ... the sale frage book -2 mg 12: m -

جاكوار

وسومجال الاناقة والر

انجزنا اتفاقاً لتأسيس شركة أميركية

٦٩ مليون بين منحة يابانية لع

فكن المنفطية عبر فسأة السويس

in the same of the same of the

في على تصدير النفط من الاسكا

يهج التنظر اللووس عن بعسير بلعار

الا بعلان الزمة العصار بيات الماع

الموقيعي الإيسج فتي سر تشيين سدوعة ب

ويفسون يرفيع التعييق أرا الماراء ما يودي أرا

في الترقيع السندار المعاد عن الريادات المندا

الحِمَّةُ فِي تَجْسَنِينِ بِعُنْمُ النِّسِينُ النِّ بِالرَائِي

مواسط الحريدة صوة حوس الاسو

المنافع الي أينهاد والما الما وعبداً حديثاً

يعاث التجزئة البريطاني

للقش تشرين الاول

الله اللوكوي للأحمداء مس

و * في القائد في اليتون سنا

ينة منع التعلقين المرء

بوقعين روادة نسينيا

غلط ياواتية تسامم

الاستثمار في الخليج

بَيْنَةً فَيَشِولُ لِلْمِادِسِةِ السرر الرحاء ب

الله في الشروية فالأمنشار التا أبيانيا أوال: ما في الله العال الاجرى عبر العال عال

تعطيع أنه والأن وقد استغر الوصاع في تار

يرموق بيهلس الشعاون بمنسده دي الراغاة،

لَّذِيْقِيَةُ اللَّنِي تَعَلَّلُ الْحَظَامِةُ * 5 مَرَ النَّاسِةِ * 1 **عَلَيْسِتِيعِ الْاسْتِئْ**طَارُانَ الْبِنَاسِةِ في مِنْ مِنْشِرٍ

قريع قسساعدة مي شمغيق الاستقرار أ**قتهاً تقليم قريسنا نش منه** الشاريع

بل ريادة ١٠٤٠ في النة

طالخام منذعام ١٩٨١

ي التعدد المصوي حمدي البنبي لمس الارمة. الجروافلة عن المتأجها المعطي بين عام 141

يستكه عن الوزير أن إنتاج مصر من النفة نقع 1944 كلي 2. 22 مليون عام 1954

ي وها ما الله ما ١١٠ مايون من عام ١١١٤

الله المرابعة المرابعة المرابعة عن الماء المرابعة المراب

ي ٢.٣٠ ترمينيون قدم مكتب مهته ٢.٤٨ من الله في استهلاك الشعاد ر ١٩٩٨ الله كرنفيه من ١٠٤١ مليون طراق ا معبر الميرست ١٤٠١ التعاقية للمحد والتنفيد عن المهر الميرست ١٤٠١ التعاقية للمحد والتنفيد عن

ملى اعادة جدولة ديون روسيا

أدي باريس، للدول الدائنة في اجتماع عل

ن سه ولد روسي يقوره نائب رئيس الوندا هن روسيا على سنوات عدة. معلما كانت على ١٠ ١٠ ١٠ ١

مع من الم المعين دولار تقريباً وكان يتوقع مع المرات كلورث للسمث مع المنادي للس

المان مولار من العبين الروسية.

ألمليون مارك من مصارف

۽ ليود ڪيار ائسموولي جي بنك ولينوسي -رياد اد

والمولية سنوقع الماقا مي لندن لاقتراص

معدون المرتبعية في الكونسورتيوم البي الكونسورتيوم البي الكونسورتيوم البي الكونسورتيوم البي المرابعية المر

من رئيسي عن عفوجي و بدور رئيسي في . في الله أعب دور المناس المشارك للقرض . أن الله أعب دور المناس المشارك القرض .

المرة المال الاسرائيلية قال أول من أس

له . ۴۵ سليون تولال وأن سيوقع في للنن بنة

ويعة المؤسسات المالية في مصوف الينوس

تعالميا ستعق بعد أرمع سنوان بسعد

وبالإضافة على علاوة غدرهاه الما والته بعد الم مسلم نقطة مدوية على اليودة

إن الل الروسية.

تهوي يشدو الاسمارة

١٤٠ بليون دولار ربعا فيها دبين الاتعاد

و ح هي اللهة مستوية

ا**گلسوية بالملائية م**م السريس الان مريد

بمباعقي الخبي بتعزيده أبواوارا

جوئ أرجتم ملل أحصد

■ أكد البكتور عاطف عبيد وزير قطاع الاعصال العنام والنولة للتنمية الادارية وشبؤون البيشة المصري أن ممس معلم الاعتوام الاغتيارة نجاحا ملموسا على صغيد الاصلاح الأقتضادي فشيرا إلتى الزيادة الملحوظة في حجم الاموال المستثمرة في الْبِئْتُلادُ وَالْحُسْسَتْارُ طَاهُرَة بْنَفْقَ الأموال الى الخارج.

لـُ دالْحياة، إِنْ عِجْرُ الْمُوارَبُةِ المصرية التَحْسَفُضُ فِي عَسَامٌ ١٩٩٤ لَيْسُصِيلَ لِلِّي عليون دولار بعد أن كان ٨٩٦ مليون بولار في عبام ١٩٨٢. كسفها انتسقض معدل التضخم من ٢٠٠٢ في الله عام ١٩٨٢ ليسحال إلى ١ ٨٤ في: أكلته عسامً-واعترف عبيد بان بعض شركات

وقال عبيد في لِقاء اجرته معه

نطاع الأعمال لم يعد معكنا إصلاحها، ستتيرا الى أن عند هذه الشبركات محدود ويتراوح بين سبعة وتسعة وفي ما يأتي نص اللقاء:

🛎 ما هو تقويمك للوضع الاقتصادي

- من خلال رؤيتي الذاتية اعتقد انْ قواعد البناء الْأقْتَصَاديُ استَعَلَّتُ وهذا ما تؤكده النراسات التي اعدتها المؤسسات الدوابية وتم نشرها تباعا فقد استطاعت مصر أن تجقق خجاها ملمنوسنا على صنحتيند الاصبلاح الاقنت مسايي والتنميسة ووضنعت سعاسات محددة بهدف ضخ الأموال للتوسِّع في قواعد البِنَاءِ الآقِتَصادي

دم تعظيم ألناتج من الاستثمارات. • ما مي أهم للرشرات التي تؤكد هذه

_ رؤوس الأمسوال المتسعَّفة الى

تصر تُرْدُأُذِ عاماً بعد احْر. كُمّا ان تُنفِقات الأموالُ مِنْ مصر إلى الشارج انحصنرت تماما بعد أن تَكنآ طَمِت فَي فترات السنتينات والسبعينات واوائل الثمانينات كفا إن مصر بك مستقر دَلْخُلِيا عَلَى رَعْمِ كُلِّ شِيءً، فَلا يمكن أَنْ تبقى الأموال في بلد ما ولا يمكن أن يكون لهذا أفيلد مستقيل بريد من الأموال إلا ادًا كان عسَنَقَقُرًا مَنَ الدَاحُلُ ولا يُوجِدُ مُجِدُمُع يُخْلُوا مِنْ العَارُوفِ الْكَأَمَّنَةُ التِّي تَوْدَيُّ النِّيُّ رَّعُسَرُغُسَةُ الاستِقِرار، فهناك فقراء وأغنياج ملاك وأجتَّراهُ الى حُكام وراغين في الحكم وهناك على الطرف الأخر قوي محركة أثهذه التناقضات خصوصا اذا كان المنكون ضند منصنالح هذه القبوى ولذلك فأبته لابد من تعبينة الظروف التي تؤدي إلى حكم قسوي ورادع لأي توجه يهند الاستقرار ونحن في مصر استطعنا نزع فتنيل الصبراع بين الفقراء والإغنياء كما اننا نحرص على توافر الحد الأبني منَ الخدمات للمواطنين واتاصة فرص التعليم للجميع وهذا من شانه خلق للناخ الجانب لرؤوس الاموال والاستثمارات مع الأمان الكامل للمدخرات ليس من خُلالُ التشريع فقط ولكن من خلال عدم الاقتراب من هذه الإمنوال، والتحرك بقوة للحد من التضحم بسياسات للمدية ومبالية واضحدة

مُنْعَ الْقَرارَاتَ واصدار التشريعات ووضع السيساسات، مع ضرورة التعامل مع ظرورة لتنجييد استعبار المنتجبات واللواد الرئيسية للانتاج. عل يمكن أن تعطينا امثلة محددة تؤكد رؤيتك للوضغ الاقتصادي للصري - فَي عام ١٩٨٢ كان عَجِرَ المُوَّارُنَة ٨٩٨ مليون تولار وكان التضخم ٢٠٠٢ في اللَّهُ ، وفي عام 14 أصبيح التضمَّم 1 / أفي اللَّمَة والصَّفْض عِجْدَ المُوارَنَة

وملزمة وكذلك استقرار سعر العملة في سبوق جرة تمساما والشاركة

دنن للنستسجين والدولة بالراي قسبل

إلى مليون دولار وكانت الودائع ٢٠٤ هذه الشركات. بليون دولار وارتفعت الى ١٠٨ بلايين دُولار، ونُحنُ في مصر لنينًا فاتَّضُ فَيُ الكهريام، وفي طاقة الوائنُ للصرية

السلعي وصلت الى ٩، ٢ ضعف في ١٢ عاما ولبينا اعداد كبيرة من القوى البشرية والخبرات المطلوبة مع وجود سوق محلية بتزايد حجمها بسرعة وايضًا التواجّد في الاسواق العالمية وهي ثلاثة، سوق ألولايات المتحدة الامنركية والسوق الأوروبية، واليابان ودول اسدا. - ﴿ إِلَّا تُعِنْقُدُ أَنْ مُصِرِ مِا زِالْتُ فَي ماجة الى تثبيت سياستها تجاه هذه الاسواق وغيرها؟

أَصْغَافُ القَنْمَةُ ٱلدفترية، بالإصافة إلى - هذا منا تقوم به بالقعل فنحن ١١٠ شــركــة على طريق الانضــمــا تربطنا ٢٥ اتفاقية لتنشيط التجارة مع عدد كبير من دول العالم.

• كل شوكات قطاع الأعمال سواه القابضمة أو التابعة انتهت الدة المحتدة لمالس ادارتها وفقا للقانون ٢٠٣ الشاص بشركات قطاع الاعمال العام ومرت ثلاثة أعوام عليها ومع ذلك لم يتم تغيير أي من هذم المصالس خصب منا مع تقاوت آداء الكثير منها ما بين الضعف الشديد والاداء

- أعشق أن الناس تشدد على التغيير من أجل التغيير فقط ولكننا وضعتا معايير عدة يتم على أساسها إصا الانقاء على مجالس الادارات أو تَغييرها ثم انني قُمت بتغيير ٣٥ مجلس ادارة على مدى الاعوام التلاثة الماضية وحتى الاسبوع الماضي الذي تم قیه تغییر مجالس خمس شرکات في الشركة القابضة للتشييد ولم اجد

الاموال في شكل ولقعي للأست ثمار في

أقبضل الشبروط للأنقيستناح على

الاسبواق العالمية وزيادة الاعتصاد

على التسطورات العلمسية خصوصا

مع رُوال القيود التاريَّضية على

مع روان استور العلمي ووجود ٩٥ في مصادر التقدم العلمي ووجود ٩٥ في

المئلة من الإنجارات العلمية متاح

ويمكن تقلها لمن يسعى للحصول

ً باعظاء افسميل الشسروط -الشبركاتُ تَدْتَهِي موازناتها في والاستمرار في تطوير التشريعات مع وجود الترام حتمي برعاية الفقراء وتُخْصِيصُ المُوارِدُّ الْلَارْمَـةَ لَلَانَفَاقِ على التعليم والصحة ويرامج تنظيم الاسرة والصرف على الأستثمارات العسسامسية وتطوير الاداء الادارى والاقتصادي لقطاع الإعمال العام والعِسمل على الاستسراع في تنوير منحنفظة الامتوال العامنة الثي تبلغ المجلس أو تغييره. رؤوس اموالها النفترية ٧٠٥ بُليونُ جُنْيِه وكانت تحقق أرباها قدرها ٦١ ئيبون جنيـه سنويا، وبعـد صــدور فبأنون قطاع الاعمبال حبقتت العبام

الموضوعية تراعي ضرورة تحيقيق زيادة في الربحية أو خفض الخسائر أَوْ تحويلها: إلى أرباح وضغط الكلفة والتصرف في المخرون وهذه المعايير هي الفسيصل في الاسقاء على مجلس ادارة ما أو تغييره وأعتقد اننا سنبدا بمناقشة نتائج أعمال الشبركنات الشابعة أولا ثم الشبركنات

> على عمليات يبلغ هجمها ١.٥ بليون دولار في دول الخليج وتنفذ تعهداتها بمعدلات تسبق المواعيد الرسمية بنصو ستة أشهر مما نفع حكومة ألامارآت مثلا الى ترسية عقود جنيدة على هذه الشركات بمبلغ ٧٥٠ مليون دولار. وهذه الأعسمسال هي توسيعسة للنَشْيَاطُ و استغلال للطاقاتُ المُتَاحِة في

يِقُلُ عَنْ ١٦ فَي الْكُنَّةَ ارْبَاحَاً عَنَى الاسهم بالقيمة السوقية وعند هذه الشركأت ٦٠ شركة وقيمة اسهمها السوقية تتراوح ما بين اربعة وخمسة

للمجموعة الاولى قبل نهاية السنة ١٩٩٦/١٩٩٥ وتبقى في المجموعة هل بينها دول السوق الاوروبية؟ الثالثية والإضييرة ١٣٥ شيركية يتم - كل دول السوق الأوروبية لدينا اصلاحها جذريا من خلال برامج لتفاقات تجارية معها كما أن لديناً ٣٠ محددة تم وضعها بالضعل ويتم خبيرا متخصصا من مصر متفرغين تطبيقها حاليا.

لواصيع السراكة مع أوروبا. وهناك تغييرات أصبحت واضحة المعالم وهناك توجه يقرض نفسه على العالم وهو عللية الأسواق ورفع الحولجر بين الاسسواق وهذا يفسرض علينا بالضرورة التخصص في الاسواق خصوصا بعد زبانة صابرات ممير السلعية غيين النفطية بنشية ٧٠ في المُثَـة حُــلاًلُّ العِــامِيِّنَ الْمُاصَـٰـيينَ. ونحن نعمل كنلك على تنمية قدرتنا على التسبسويق والصصول على

بي يتديث عن التغيير الذي يعثل سُرس الشركات التابعة لقطاع

 کیف یمکن من وجهة نظرکم جلب ولكن مدة المجالس انتهت في ايلول إسبتمير) الماضي؟

اخر حـريران (يونيـو) وتستـغـرق شهرين في أعداد الموازنة ويتم احالتها على جهاز المحاه لمراجعتها وتستغرق عملية المراجعة شهرين أخرين وبمجرد انتهاء جهاز المصاسبات من مراجعة مواردات شركات قطاع الإعمال العام ستعقد جمعياتها العمومية لمناقشتها واقبرارها وبعنها يتم الأبقناء على ● مل يتم تفييير مجالس ادارات الشركمات القابضة أولا أم الشركات الماضي ٥٣٨ مليسون جنيبه وارتضعت - لن نستبق الإصداث. المعايير

> الإزياح الني زيادات حتتالية في الاستعار المأ رأيك في تلك؟ . - أطلاقاء الزيادة تحققت بترشيب النفسقسات وتكلّفه الانتساج وتقليل المضرون الراكد واتباع برامج علمية مع تطوير وتحسبيث آبوات آلانتساج وأعادة تأهيل العمائة وتنريبها بجنية

والخنال المشباريع التي كنائت قبيد التنفيذ الى الانتاج بسرعة، مع تشغيل • كم يبلغ حجم الانتاج السنوي في قطاع الإعمال ألعام؟

- يتراوح ما بين ١٠ و٤٤ بليون جنيه هذه السنة ويتوقع ان يصل الي نحبوه بليسون جنيسه خسلال .1997/1990

 ما هو تعليقك على ما يتردد من أن اتجاه شركات للقاولات التابعة لقطاع الاعسال للعمل خارج مصدره ونتيجة

عمرها عن العمل في الداخل؟ - شركات المقاولات حصلت أخيرا

هل محدج أن هذاك شركات تابعة

تأهيرها بثمن رمزي، جنبه واحد - بالفعل لدينا عدد من الشركات للمستسر في العسام، لأن رمسيلي وزير يقراوح منابين سبع وتسنع شركات التموين بعنقد بضرورة استمرارها ماتت تماماً ولا يعكن احساؤها. اما لعمل التوازن في الاسواق خصوصا باقي الشركات، فهي مقسمة الى ثلاثة مجتموعياته الاولى فاجبحة بمعييار بالنسبية للغياليبة العظمي من المواطئين. ولا بد أن أكون أمينا على النجاح في السوق الحرة وتعنع ما لأ

الجديدة للاسكان والتصيره للاكتناب العام توقف طرح أي أسهم جميدة، لماذا؟ - دمصر الجديدة، شيركة قوية حدا والخطأ كان في عملية التسويق التي لم تقدم الشاركية في شكل جيد للمستثمرين. ومع ثلَّك طرحنا بعد توقف دام ثلاثة اشبهر فقط اشركة اسمبت جلوان، والتي تمت تغطيتها بعد ثلاثة أيام فقط وفاقت الطلبات

 أدى وقف استيراد الاقطان والمضاربة على سبعر القطن المصري الى تحميل شركات الغزل الميربة اعباء مالية ضخمة، كيف ترى أزمة القطن المصرى؟ - نحن قمنا بتحرير تجارة القطن الشداء من هذه السنة ولكن الصرية لا تعني القوضى والسماح بالمضاربة

على اسهمها المطروحة وهى نصف

على الاسعار على حساب الاقتصاد القومي. ونحسن نعسمل كحكومة على تحقيق الستوازن بين متصالح المزارعين والنصسفاع واعتسق ان السعز الذي قررناه بحيث لا يزيد على ٠٠٥ جنبه للقنطار رهو سيعتر عادل

ما تحت يدي من أصوال واديرها بشكل علمى واقتصادي. 🖨 بعد تجرية طرح أسهم شركة بمصر

٣٣٠ جُنْيِهِمْ فِي اليوسِمِ الْمَاضِي ليصل إلى ٥٠٠ عينيه هذا الموسيد مما ترت عليه زيادة أسبيار الغرل المصري وهذا أعاق فرصية يصسره الي الأسوال العالمية ويؤدي الى حسارة جديدة تزيد على بِلْيَوْنَي جنيبه, كَمَا انْمَا سمحنا باستبرادما لايزيدعلى مليحون قنطار من منطقحة أريزونا الامدركية فقط والتّي يخلو قطنها من • نود أن تلقى لنا منزيدا من الضوء

- خسلال الرّيارة التي قست بها اخميسرا المي الولايات ألمتسحسدة الامبركية التقبت مع رئيس هيشة ان بزور مصر قريبا لوضع برنامج العاملين متوال فترة التدريب. وكنلك لتفقناً على تأسيس شركة أميركية مصرية لنقل الخبرات والتكنونوجيا الخاصة بسوق المال. وتشمل خطننا طرح أسهم شركة كل أسبوع للبيع من

وفي الوقت بفسيه يضمن تشتغيل المغسازل المحطيسة خسيصوصسا وان صناعة التَّنِيبِينِ فِي مِيمِبر تحملت ريادة في كلفة الإنتياج بلغت بليون جنيه بسيبريادة سيعير الفطن من

على خطتكم لتتشيط سوق المال المصرية؟ سوق المال في نيويورك واتفقنا على لتدريب العاملين في شركات الوساطة المصرية لمدة سنة على ان تتحصل وزارة قُطَاع الاعسمسالُ رواتب هؤلاء

العربية بين النول العربية والمشروع التكاملي البديل. ينكر ان الجمعية العربية للبحوث

العاصمةاللبنانية تستضيفمؤتمر

مشاريع التكامل ٔ البِّدَيْلةُ

■ بدأت في العاصمة اللبنانية

ببروت اسن الأربعاء اعسال اللؤتمر

الطُمّى الثّالث الثّي تعقده والجمعية

الغربية للبذوث الاقتصابية، تحت

عُشُو أَنَّ «مَـُشَّسَارَيْعِ التَّكَامِلِ النِّبِدِيلَةِ»

بمشاركة اكثر من ١٥٠ شخصية

وأباد البكتور سليمان التنري

رتيس دائرة أسيا واوروبا السرقية

في جناصحة الدول العبريبة عضو

لبمعية العربية للبحوث الاقتصابية،

انْ الْوُتُّمر سَيْنَاقَشْ عَلَى مَدى يومَّيْنَ

والتوسطية وانعكاساتها على النطقة

واشار الى أن المؤتمر ياتى في

اطار مصاولة لايجاد البديل العربي

وتنشيط وتفعيل مؤسسات ومشاريع

التكامل الإفتصادي العربي في اطار

وقال ان السؤال المطروح الآن هو:

كيف يمكن أن يتعامل العالم العربي

مع هذه المشاريع والمصافظة على

الهوية العربية والكيبان القومي في

واضاف ان للؤتمر سيناقش بحثاً

يتعلق بحركة انتقال رؤوس الأموال

اطار جامنعية النول العبربي

جامعة الدول العربية.

ومنظومتها المتكاملة؟

المشاريع الشارق الأوسطي

العربية.

أَقْنَصُانِيَةً كَبِيرِهُ في النول العربية.

□ القاهرة – «الحياة»:

منظمة المؤتمر الاسلامي تدعو للمساهمة في الاقتصاد الفلسطيني والمساعدة على اعادة اعمار لبنان

■ بعث اللحثة الدائمة للتحاون

الاقتصادي والتجاري لمنظمة

المؤتصس الاستلامي الدول الأعتضساء

الى الاسهام في تُنفيدُ الشعاريع الاستصادية والصناعية والزراعية

ومشباريع الاسكان في اراغبي الحكم

الذاتي الفلسطيني من اجل بناء الاستحصاد الوطني الفلسطيني

ومؤسساتها فى تنفيذ برامجها

الإنمائية في الرحلة الانتقالية المقبلة

ني مختلف المجالات الاقتصابية

وألاجتماعية والصحية والتي تقدر

كُلْفُتُهَا فِي السَّنواتُ الأربِعِ الْمُقْسِلةُ

وأكدت اللجنة في ختام اجتماعها

الأشدّر في اسطنبول ضرورة تشعيل

الاندى الخياملة الفلسطينيية وتسهيل

ايجاد فرص عمل لها ونلك للواجهة

الحراقيل التي تضعها اسرائيل امامها

بعمأ للوضع الاقتصادي والاجتماعي

للشبعب القلسطيني والقبضباء علي

وحشت اللجنة في قرار الشنته

ني هذا الشان وحصلت «الحياة» على

سُبحة منه، النوّل الاعضاء في منظمة

المؤتمر الإسلامي على عقد اتفاقات مع منظمة التحرير الفلسطينية وسلطتها

بثلاثة بلابين دولار.

العطالة.

ويعم السلطة القلسطيند

وتقديم تقرير إلى اللجنة «الكومسيك» في دورتها المقبلة بشأن التقدم المحرز في تنفيذ هذه الاتفاقات. وشيدت اللحنة على ضرورة تعييم

كافة اشكال الدعم والعون والمساعدات الاقتصابية والفنية والمابية والمعنوية لنعم الشبعب القلسطيني والسلطة الوطنية الفسطينية واعطأء الافضلية للمُنتجَات الفلسُطينية في الاستيراد واعضائها من الضّرائبُ والرسوم لجعركية

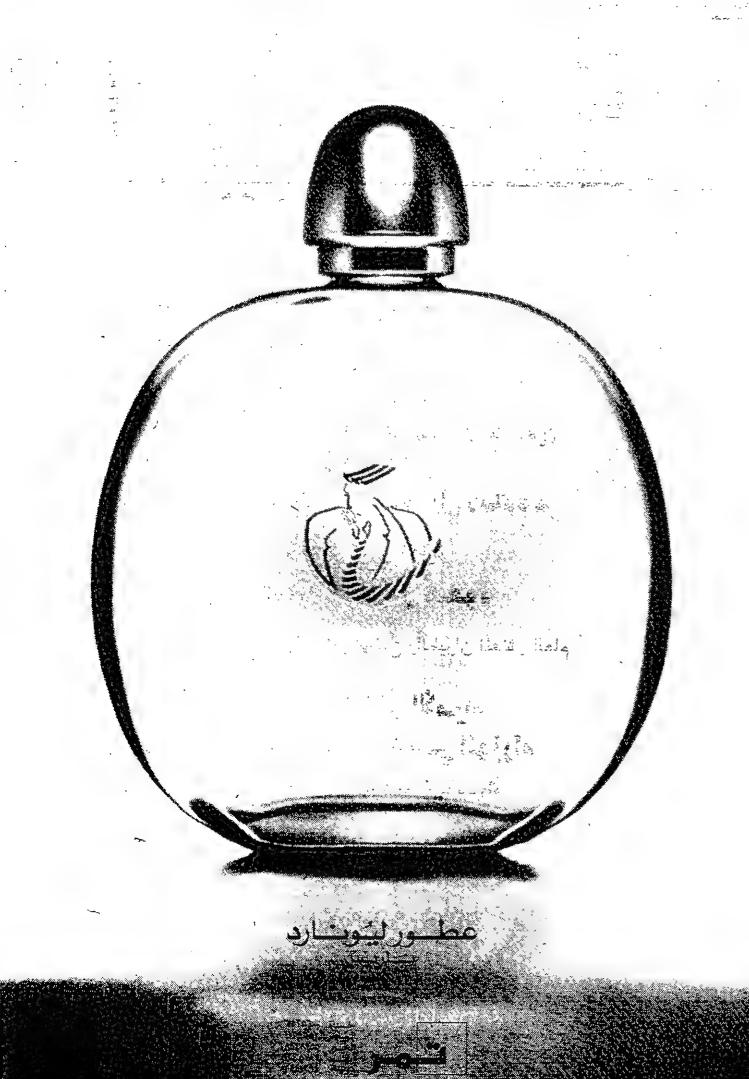
كماً دعت اللجنة في اطار جهود المنظمة الى مساعدة السلطة اللبنانية لإعبادة الأعبمبار ودعم الصيميود في المناطق التي تحتلها اسرائيل وتقديم مساعدات مالية واقتصادية وانسانية للعثان

كنمنا جندت دعنوتهنا الي الدول الاعضباء في المنظمة وسياثر المنظمات النولية والإقليمية لتقديم مختلف المساعدات العصنية والمالية العاجلة الى لبنان لاعادة اعصار ما هدميتيه استرائيل ولدعم متتشوذه في

كما بحثت أثار جولة اوروغواي للمضاوضيات التبجيارية المتبعيدة الأطراف على الدول الأعسمساء في منسطمة المؤتمر الاسلامي ورهبت ببيدء منظهمة التجارة العالمية مُمَارِسة مهامها في كأنون الثاني

(يثاير) الماضي. وأعربت عن ارتياحها للدور اليارز الذي أضَّطَلَعت به البلدان الثَّانِيةَ في هَذَهِ الجِسولة، الأمسر الذي من شَّ مانة التوصل الى شيراكة تجارية عبالمية اكثر توازناً وشمولاً. . . .

الوطنية في المصالات الإقتّصانية الإقتصادية (مقرها القاهرة) تصم والتسجسارية للنهسوض بالوضع مجموعة من الاقتصابيين العرب الاقتصادي والاجتماعي للشعب خُلالُ البورصة خصوصنا مَن شَيركات الفلسطيني، ودعت الى تنفيذُ القراراتُ السابقة الشاصة بدعم دولة فلسطين، المشهود لهم بالخبرة العلميية المجموعتين الاولى والثانية وعدها



يلتسنيعين رئيسا جديداللمصرفالركزي الزوسي

- ما يُقوم به الرّمالاء الوزراء هو

معاونة لي وتفضل وكرم منهم. أنا ابير محفظة أموال، اما المجمعات

🗆 موسكو – من يُورِي تيسوفسكي:

🖿 قسرر الرئيس الروسيي بوريس سن تعمين رئيس جميد للبنك الركري وكلف رثيس الوزراء أن يطلب موافقة البرلمان. موصد البرادان. وكان قرار يلتسن تعيين سيرغي دوبيدين لرداسة البنك المركزي مفاجداً

للمراقبين، أذ أن رئيس الدولة كأن اصدر قبل اربعة أيام مرسوماً اعفى بموجسه تانيسانا باراسونوف من الاشسراف عنى البنك وعين نائبها الكسندر خاندرويف قائماً بأعمال واوضح سيسرغي ينفسسيف

السكرتير الصحافي لرئيس الدولة ان يلتسن محسم في اللحظة الأخيرة، هذا الخبيمار، وقَبأُل انه كلف فسيكتبور تشبيرنوميردين رئيس الحكومة ان يطلب من مجلس الدوما الموافقة على تعيين رئيس البنك. ويذكر ان دوبينين كان وزيرا المال

بالوكالة واعفي من منصبه بعد والثلثاء الإسود، الذي هبط فيه سعر الرويل متقابل الدولار بنسبية ٢٠ في ويعتبر بوبيئين من دعاة تقليص

التنضيخم لإغبراء اصبحباب رؤوس الأصوال بالاستثمار في الافتصاد الروسي، وهذا عامل يكتسب اهمسة خَاصَةً في ضوء احتدام الصراع بين الحكومية والبسرلمان على منشسروع الموازنة حيث ترفض احزاب المعارضة المَصَّادَقَةَ عَلَى نُسَبِ اعْيَرُ مَعَقُولَةً ، للتضخم وربت فيه.

جاكوار توسع مجال الاناقة والرشاقة

أطلقت اليوم في لبنان السيارة ذات قاعدة العجلات الطويلة ضمن مجموعة سيارات جاكوار صالون من فئة للا الصائرة على

وينخل في تصميم بيمان Double Six ، المتوفرة إدى سعد ويبدس مي مصحيم منص مان ممسود ، المدورة على المعالم، المتداداً ببلغ طوله وطراد، شركة توزيع سيارات جاكوار في لبنان، امتداداً ببلغ طوله ١٢٥ ملم خلف المحور المركزي ونلك لزيادة راحة الركاب الجالسين في الخلف وكذلك لارضاء احتياجات رجال الاعمال والعافلات كبيرة

محجم. وقال منشال طراد من شركة سعد وطراد تعليقاً على سيارة ديمار الجعيدة لنها تجنند بحق العلامات المعيرة لسيارات جاكوار وبيمار التي ترمز الى الزحابة والرشاشة والاناقة.

ِئنُ هَذَهِ السَّيَارَةِ مَصَمَّعَةً لَتَرْيِدِ مِنَ اعْجَابِ الْعَمَلَاءِ النَّيْنَ يَطَالِبُونَ يَكُلُ مَا تَقْدَمُهُ مَجْمُوعَةً سَيَارَاتَ لَكُ الصَّالُونَ الْقَيَاسِيَّةِ مِنْ الْآلَةِةُ التصميم والتنفيذ والإمان والمتعة في القيادة ولكنهم يطلبون سمات الوجاهة الاضافية والزاحة التي توفرها سيارة بيمار الليموزين. ولدعم الثقة في بيمار الجبيدة بالاضافة الى بقية مجموعة للا ، يوفر برنامج جاكوار للعناية الكاملة ضمانا لمدة ٣ سنوات بدون تُحديد السائلة، وخدمة صيانة مجانية لمدة ٣ سنوات وضمان ضَدَ

سعدا عدم استوات. واستجابة لطلب العملاء المتزايد في الملكة المتحدة، تتوفر حالياً سيارة حاكوار XIO بسعة ؟ ليترات وا سيلتير من نوع AJI6 وبمحرك ذي ٢٤ صمام يولد قوة بقع ٢٤٥ حصانا. وقد تم طرح سيارة بيملر ذات قاعدة العجلات الطويلة في وقت يشتد فيه الطلب على مجموعة سيارات الصالون من فئة للا ووصلت مبيعات جاكوار في ٦٠ سوق عالمي، الى أعلى مستوى

وفي الشرق الاوسط يستمر نجاح الشركة دون فتور حيث ارتفعت مبيعات الصيف بنسبة ٢٦٦ في المئة افضل نسبة منذ ٤

Order B/11221 (15X2) Econ. P. Nov. 1995 Date 16

هذه السنة الى ١٦٨٠ أ بليون جنيه. ● البصعض يرجع هذه الزيادة فم

🗨 هل ترضى أن يكون عضو مجاس دارة شركة شابضة أو تابعة

الشُّركة تفسها في مجالٌ عمله الأساسي؟ -- أرفض هذا تماما وكل الصالات التي وصلتني خيرت اصحابها بين الاستمرار في عضوية المجلس او الخروج منه.

القابضة يتعامل بشكل يومي مع الوزراء النين كانوا مسؤولين عن هذه الشركات قبل صدور قانون قطاع الاعمال العام، فشركات الكهرياء يتلقى رؤسائها تعليمات يومية من

وزير الكهرياء ووزير الصناعة يقوم بزيارات منتظمة لشركات قطاع الاعمال العام ووزير التمرين يخوض معركة لاستعادة شركات المجمعات والمطاحن والمضارب والمخابز التي كانت تتبع وزارة التموين ويتصرف على أنه لا يزال مسوولا عنها، فهل ترى أن هذه التصرفات من الاشياء الطبيعية؟ أم أن الطبيعي أن تتخذ موقفا محددا تجاه هذه التصرفأت اليومية؟

لقطاع الاعتصال لم يعد ممكنا إصلاح

النظر خصوصاً وال الاسيركيين بيدون

مصممين على استعادة حصتهم من

السوق الاوروبية عموسأ والبريطانية

حُسمَه وصياً والتي شُهَيَّاتُ بِعضَ التراجع خلال السنة الماضية.

١١ في المنية من المساحية المصحورة

للاجندة في حين بلغت حصة الامبركيين ١٥ في المنة اما اكبر

المساحات المحجورة فنهبت أأي

الاوروبيين الذين شعلوا نسبة ٥١ في

نَيْنَةُ مِنْ مُسائحةُ المُعرِضُ بِرُيادِة قدرهاً

ثمانية في المئة عن العام الماضي. بالمقابل لم تبلغ حصة اسيا الا 14

في المئة بينما ارتقعت حصة أفريقيا

بنسبة ٤١ في المئة لتصل الى ١٢ في

ألمنةً من اجسَّالي مساحة اللعرض

ويعسود الفحضل في ثلك الى النمسو

النَّثُوفَعُ في حجم السياحة من جِنُوبُ افريقِيا بنسبة ٢٠ في المئة.

وشكل قطاع التكنولوج

والاتصالات نسبة زيادة مرتفعة قياسأ

ألى بقية قطاعات الخدمات وصرافق

الأنشطة المرتبطة بالسقر والسياحة اذَّ

بلغ معنل الأرتفاع في حجم المُساركة ١٠ في المنة مقارنة بالسنة الماضية.

حِيفُرى لَـ الحياة، عن سرورها من

حنجم التساركة العربية كمنا ابدت

اغتباطها بالشاركة الامسركبة

وارتفاعها ولأن الأسيركيين كانوا

يتساطون قبل ثلاثة اعوام عن جدوى

أقامة المعرض والغاية من أستمر أرمه.

وقند نظمت على هامش المعبرض

بدوات تناولت سيباسات الحبوافيز

والمساكل المرتبطة بتشجيع سفر رجال

الاعسال كما تناولت الندوات قضية

حماية البيئة وضرورة المحافظة عليها

وغبرت مديرة المعرض فيونا

ولم يشكل الشرق الاوسط اكثر من

آلاف العارضين والشاركين من منطقة الشرق الأوسط وتنوع في مستوى الحضور

معرض السوق العا

🗆 لندن – ، الحياة::

🗷 يجمع العاملون في قطاع السفر والسياحه على اردياد الأدنمام الدولي بالشرق الاوسط ضئلقة بنب سياحي ووجهة اقليمية س الطراز الأول قادرةً على التلاؤم مع حاجة السياح والزوار الباصعين عن السرسية من مختلف الغارات والبندار

وقبال منظمو أحد أبرز المعارض الدولية في مجال السفر والسياحة في العالم ال صناعة السياحة في منطقة الشرق الأوسط تدخل مقبة جليدة بعد ان اختت صورة المنطقة برمنتها في التعيير بالحسّار ايواء الضّرب وبروزُّ مؤشرات السلام. وتكبر المسؤولون عن متعبرض

والسوق العائية للسفرء الدي يذتتم اليوم فأعليته في العاصمة البريطانية أن منطقية الشرق الأوسط لم تعد تحتنب فقط السياح الباحثين عن التحسيع بدفء السيس بل ايضاً السيساح الراغبين في تعسيق معلوساتهم الثقافية والسياح الراغبين في زيارة مناطق لم تكن متاّحة داخل بلدان التسرق الأوسط في المسابق والقيام برحالات وجولات ذات طابع

ثقافي وتاريخي. وتمييز المحضور العيربي في المعرض اللنيني السنوي بكنافة أتبر اضافة الى منضور قبرس وترديا واستسرائيل ولوحظ أن الجناح الاريتسري كسأن سنزوبا مع الاجتجية الافريقية في حين كانت اجنحة الدول العربية الافريقية الاحرى منحانية في محيط الموضع المخصص للعارضين من منطقة الشرق الأوسط.

وتشارك بلدان عدة بينها المغرب والاردن ومسحسس ولبشأن وسسورية واليمن وتونس والامارات والبحرين وقطر وليبيا وسلطنة عمان وأريتريا وجزر القَسر في المعرض الدولي الذّي فُتْح أبوابه للمتخصصين عي صناعة السَّفرُ وَالْسياحة الاثنينُ الْلَاضَي وشنهد المعسرض الذي يقسام في

صالة ، ايرلز كورت ٢٠ التَّيُّ معتبرٌ احدى اكبر المعارض الدولية الثو تضمها الملكة المتحدد اقبالأ بولياً متزايدا حسيث زاره عسشسرات آلاف العَارَضْسِ وَلَمُشَارِكِينَ فِي مَدَّى الأيام التلائة الأول.

وشاركت ٤٧٤٩ شاركة ومنشاة تعمل في قطاع الخدمات بزيادة بلغت ٥٥١ شركة عن السنة الماضية في حين بلغت ترجة الشمشيل التي شكلهاً العارضون القايمون من مختلف انصاء العام ٥٧ دولة.

وبرز العنارصنون العنزب بحنجم الاقبال الذي قارب ٤٠٠ سركة ومستناة فضلاً عن قدوم نحو الفي زائر من العاملين في قطاع السياحة والسفر

وقسال المنظمسون في صعبرض النّي سَخَدْ من البِلّدان العَربية مقرأ لها، ما اعتبر مناسبة ننسيق اللقاء بين الداشطين في صناعة السباحة ﴿ الأوسط بانت مُحُور نشاط دائب على العرببة وتعزيز التعاون بينهم. ولفث حضور ١٤ ولاية من اصل الولايات المحدد الإسركية الخمسين

ممدوح البلناجي له والحسيساقه أنَّ الجنّاح المُصدِيّ في المعسرضَ والذيّ ضم عشرات الشركات من مختك انحاء مصر ومن مذَّتلف التَّخصصات والانشطة الاقتصابية قد سمح يعقد صفقات وابرام اتفأقات ناجحة مع العاملين في مجال توريد السياحة في اوروبا واسيا واميركا وتاكيد نحاح

ونكر جورج كرم سيير التنصية له دالحساقة أن المعرض أتى ليشكل احدى المناسبات التي يتضمنها بِهُ لَبِنَّانَ وَتَرْعَـَّاهِ وَرُارَةَ الْسَـ

وقسال ان لبنان كسان يعست باستمرار على السياحة التي كانت تشكل مصدراً مهماً من مصادر البحل القومي القَاتُم وَبِنْسَبَّةَ تَعَالِلَّ ٢٠ فَيَّ

من الوزير نقولا فتوش وضعت خطة متكاملة بالتعاون مع منظمة السياحة الدولية وبرنامج الامم المتحدة للتنمية لإعبادة لبنان الَّى خَرْيِطة السيباحثُ العالمية واعادة اعمار وإنماء القطاع السيساحي. واضباف أنّ من ضعن الخطة برنامجا واسع النطاق للترويج والتسويق في الضّارج بتنضمنّ الاشت راك في اهم المعارض الدولية وبينها صعرض لندن الذي قبال أنه

عوائد السعودية من البرامج السياحية الي٠ أملايين دولار

١٤ من المسؤولين عن جميع برامجها السياحية وجميع وكلائها في الخارج البرامج السياحية وعنداً من الإعلاميين ورجال الصحافة وتلك على هامش معرض «السوق

وتكر انه على ضوء تجربة العام تعليقهم على الأقسال على زيارة الإجنسة العربية ان منطقة الشرق الماضي جرى السنة الجارية انضال تحسينات على مساحة ونوعية وعدد المساركين من منظمي الرحالات خريطة السياحة الدولية الثي تريد الجماعية وشركات الفنادق في الجناح سد القجوة التي فصلت بين استغلال وقال أن وزارة السياحة اللبنانية امكانات للنطقة وبين التعامل المحدود الذي كانت تلقاء من قبل وكالات السفر

وقال وزير السياصة المسري ويؤكد حضور لبنان الى جانب اكبر النول الهامة العاملة في مجال

مشيراً الى ان الشاركين في المعارض الدولية يلفتهم باستثمرأر اهتمام السياح ممن زاروا لبنان وتمتعوا بالاقامة في الماضي والنين يسالون بنقة ومجية عن حالة لبنان. وقال مختتما دندن نعتر بهذه الصورة التي لم تمحُها الحرب. ونْكَــر حُــلُسِـانُ ابراهُيْم المُدير التَـجِـارِي لفندق النزل دّابسـوس، في

تونس لـ «الحباة» أن هذاك أقبالاً شنيداً من قبل وكالات السفر ومنظمي الرحلات الاوروبيين. حلات الاوروبيين. وقال هدفنا هو استقدام المزيد من السياح من المفكة المتحدة وقد اتصلت بنَّا وكالات سفر عدة تعملُ في

مجال توريد السياح وكثير منهأ حرى معنا اتفاقات مبنئية للموسم وأكد أن وزارة السياحة بتوجيه واعتبرران الصناعة الغندقية في تونس لا تواجه مشاكل محددة مولكن هناك دول مثل المغرب وتركيا واليونان - وانطاليا السنة الجنارية - باتت تعرض استعاراً تقرب للغاية من

استعبارنا وتحن نخشي من تحبول وكالات السفر الى وجهات اخرى قد ترى فيها فرصة لتحقيق هامش اكبر وأشار الرئيس التنفيذي للمجلس ترويح التجارة والسيامة في ببي يشكل نقطة ثقل في هذه المعارض. السيد خالد بن سليم لـ والحياة ، الى ان جُناح دبي شُهد ارتفاعاً في حجم المُسَارِكِينَ يُقَدر بِنُحُـو ٤٠ في المُنَّة.

توقعات كل المشاركين، ونكر صالح بن علي العبري رئيس قسم الترويج في معترية السياحة العُمانية لـ «الحياة» أن عُمان قررت العودة الى الشاركة بعد انقطاع لأنها تسعى الى تعزيز جهودها الترويجية واستقطاب المزيد من السياحة البها وقال ان اتصالات واتفاقات عدة ابرمت مع وكالات بريطانيسة واوروبيسة

الذي يخفيه آذا هوجم

وقال ان صفقات كبيرة دابرمت وفاقت

حريصة على الشاركة في اكبر عبد ممكن من المعارض الدولية للاتصال بأكبر قدر ممكن من العاملين في قطاع واعتبر ان الجناح اللبناني جميل

وقال انه وبعد غياب ٢٠ سنة قان صورة لبنان في الخارج لا تزال مشرقة مصبر في العودة بقوة الى الساحة الدولية كبلد رئيسي للسياحة في

> السياحية في وزارة السياحة اللبنانية برنامح الترويج السياحي الذي بقوم لتاكيد مكانته على الساحة الدولية كبلد سياحي من الطرار الأول.

لابقاء حركة السياحة نشطة».

🖪 لندن - «الجياة» - نظمت «الخطوط السعوبية حفل عشاء ضخم دعت اليه

العالمة للسفر، في لندن. كما حضر المفل السيد خالد الباري مدير «الخطوط السعودية» في الملكة المتحدة وايرلندا ووكلاء الشركة في مجال تاجير السيارات ومنها شركة "أيفيس»

متحدة ويوركم، ويعرف المترجة في عجال تاجير السيارات ودية معرف اليهوس، وشركة «بالدجيت» ومسروبة التنزن عن تنظيم المعارض الدولية الذين تتعاون معهم المعارط السعودية في حملاتها الترويجية. دعا الى الحفل الذي اقيم في فننق «هارنغتون هول» السيد فريد عشقي مدير السياحة والرحلات الستاجرة في الخطوط السعودية الذي اعلن عن تحقيق مبيعات بقيمة ثلاثة ملايين دولار الصيف الماضي وأكد ان توقعات دائرته تشير الى انها سنحقق عشرة ملايين دولار خلال الصيف المقبل.



١٧ مليون بريطائي زاروا اسبانيا وفرنسا

■ لنين - «الحياة» - استقطيت فرنسا واسبانيا أكثر من ٤٠ في المئة من السياح البريطانيين النين سافروا الى الخارج السنة الماضية وبلغ عندهم ٤٠ مليوناً. وكشفت استفتاءات شملت ٥٠٠ الف مسافر غادروا المطارات والمرافئ ان ميورا، وتستك استعاد التناسط المسائيا مقابل ٧٠٠ الف اسباني زاروا المملكة المتحدة. أما فرنسا فقد استقمابت نحو تسعة ملايين بريطاني شكاوا ٢٠ أي المنة من الرحلات التي قام بها مواطنون بريطانيون الى الخارج العام الماضي. وقد أعلى المسؤولون الفرنسيون انهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة حملتهم وقد أعلى المسؤولون الفرنسيون انهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة حملتهم وقد أعلى المسؤولون الفرنسيون انهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة حملتهم المسؤولون الفرنسيون انهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة حملتهم المسؤولون الفرنسيون انهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة المسؤولون الفرنسيون المنهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة حملتهم المسؤولون الفرنسيون النهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة المسؤولون الفرنسيون المهم يعتزمون السنة القبلة نوادة كلفة المسؤولون الفرنسيون المؤلمة ال الترويجية في بريطانيا الى ٢,٥ مليون دولار لمواجهة الانخفاض الكبير الذي طرأ الصيف الماضي على عدد رحلات العطلات الموجهة لرجال الاعمال. ويعتبر هؤلاء المسؤولون أن عليهم زيادة جهودهم لواجهة المنافسة التي تشكلها اسبانيا وإيطاليا مشيرين الى ان معنل التضخم المنخفض وتراجع كلفة توريد اكلاف السياحة قياساً الى كلفة الرحلات الجماعية سيسهل تقديم أسعار أكثر

الحديقة الجوراسية تفتتح أمام الجمهور

■ لندن - «الحياة» - قالت شركة «يونيفرسال ستوديور» انها تعتزم بذل المزيد من الجهود لجنب السافرين والزوار الأوروبيين. ومن المنتظر ان تفتتح الشركة في الربيع المقبل منتزه «الحديقة الجوراسية» الذي تكلف ٨٠ مليون دولار واستفرق تخمسة أعرام البنانه. وقالت باثبة رئيس الشركة هايدي جيار أن للنتزه سيكون أكبر وافضل منتزه بني حتى الآن مشيرة الى أن البيناصورات الموجودة فيه تنبض بالحياة وتبدى حقيقية للغاية والفضل في نلك للتكنولوجيا التي تسمح لها بأن تكون سريعة ورشيقة في حركاتها وناماتها. ونكرت أن حجوزات الزوار عبر وكالات السفر قد اثبتت ارتفاعاً مقداره ٥ الى ٦ في المئة.

تزاب ومياه يشعان بالضوء في الشاطئ السحور

تذاكر سفر الكترونية وحملة لواجهة البيع عن بعد

الندن - الحياة، - تنشط وكالات السفر البريطانية والأوروبية لاستقبال

برامج خيمًات الحجْز الآلي الجديدة لنظام «غاليلّيو» الّربيعُ الْقَبَلُ أَذَا تَأْكُد اجماعٌ نِسبة كبيرة من شركات الطيران العالمية على توسيع نطاق هذه الخدمات المطبقة في

ومن المنتظر أن يسهم اعتماد «الخطوط البريطانية» التي ستبدأ في مدى خمسا

أشهر الخدمات الجديدة في توضيح مدى استعداد السوق الأوروبية لاستقبال

الجهزة ونظم الاتصال الجديدة التي تمنح وكالة السفر وشركة الطيران القدرة على الصدار تذاكر سفو المقاربة المتعادية المت

وتسعى جمعيات المسأفرين وجمعيات الطيران الى تشجيع فكرة التذكرة الالكترونية على اساس انها ستسهم في خفض التكاليف والوقت على أن يكون من محق الراكب الحصول على التفاصيل المتعلقة بحجزد على ورقة مطبوعة أذا رغب

ذلك. في هذا الوقت تسعى جمعية وكلاء السفر البريطانيين الى تنشيط حملة ضغط

لمنع تعميم أوروبي لبيع تذاكر السفر بالمراسلة أوعن بعد بعد تهديدات جديدة

مرابعة السفر في نظرهم. تتعرض لها صناعة السفر في نظرهم. والسبب في نلك هو اقتراح تقدمت به هولندا لتعديل التعميم بسمح لأصحاب

بطاقات الانتمانُّ المصرفية بسُحْب المبالغُ التي دفعوها في كل مرةً لمْ تتم فيها عمليةً ألبيع بشكل مباشر وشخصي. وتخشى الجمعية البريطانية من أن يمنح ذلك الحق للمشتري عبر الهاتف ببطاقة

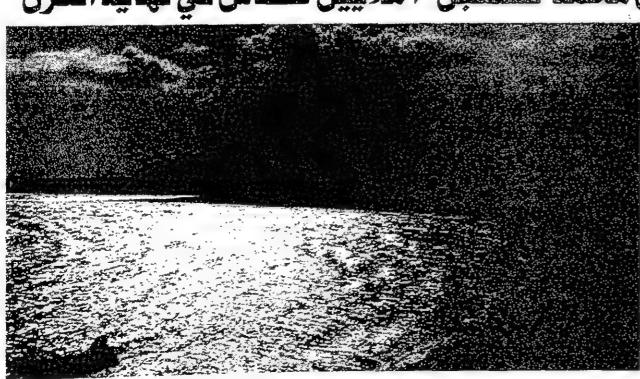
وتحسى الجمعية البريضائية من أن يقدم لنك النحق للمسترئ غير الهالك بطواة المنافقة الم

للتاحة له. ومن المنتظر أن تناقش لجنة صماية شرقين المستهلكين في الاتصاد

الأوروبي هذه الغضية في ٢١ الشهر الجاري على ان تعرض المسالة لنقاش موسع في البرغان الأوروبي الشهر المقبل.

الولايات المتحدة.

التستقيل علملارين غطاس في ندار قالقهد



0 امليون سائح زاروامصرفي ١٠ أشهر تحسو ۱۰ مسلایین غطاس بعسد ان اصبحت مقصد أغلب مصوري العالم 🗆 القاهرة - والحيادة: وتتمير منطقة رأس محمد بثعدد الإمكانات السياحية، فقيها «الشاطئ

من منطقة الشرق الاوسط بلغ خلال الفُثرة المنكورة من العام الحالي ٤٨١ الفُّ إسائح بزيادة ٦,٦ في المئة عن الفئرة نفسها في العام الماضي والتي بلغث ٤٧٩

٤٩ في المئة عن الفترة نفسها من العام الماضي.
ويا أرتفع عدد السائحين القادمين من اوروبا الشرقية الى ٢٥،٥ الف سائح بزيادة وأوضَّح الاحصاء أن عند السائدين من أورُّوبا الغربية بلمُ السنة الجارِّية ٤٠٧

كما تتضمن المنطقة شقائق البحرء وهي محاطة بملامس لاسعة تبدو كالرُهُور، اما مرنابق البحر، التي تنتمي ألى سمك دنجم البحر، وتشيه دشقائق البحر، فتتحد شكل الزهور او الاعتشاب ولها ملمس ، كُالريش وهي تلتحمق عادة بقياع البحر، كما تُضْم مياه رأس محم تقنييل البحرء

حِملة من الحسوانات الرخوية التي

ع المناه عدد السائمين الذين زاروا مصر خلال الفترة من كانون الثاني (يناير) حتى المول (سبثمبر) من العام الجاري ٢٠٥٦ مليون سائح بزيادة نحو ٢٧ في المنة عن الفترة نفسها في العام للاضي والتي فاقت ١٢ مليوناً.
وجاء في احصاء صدر اخيرا عن وزارة السياحة المصرية أن عدد السائمين

ملفوقة حلزونياً.

وتنتشر في راس محمد ايضا

ريشية البحر، وينتشر على محورها

أأرع كثيرة تعطيها جمالا وتشع

معاسبي. وأشار الاحصاء الى ان عدد السائحين القائمين من قارتي اميركا الشمالية والجنوبية في الاشهر العشرة الاولى من السنة الجارية فاق المليون سانع بزيادة

٢٥٥ في آلمة عن الفترة تفسها من العام الماضي والتي بلفت ٧,١ الف سائح مليون سائح بريادة ٤٨ في المنة عن العام الماضي والتي بلغت ٢٩،٦ مليون سانح. واقاد الاجمعاء أن السَّانُدين القادمين من أسَّيا بلُّغوا مليون سائح في الاشهر العشرة الأولى من السنة الجارية بزيادة ٤٥ في المنة عن الفترة نفسها من العام الماضي والتي بلغت ٧٢٠ القاً.



بالنفاذ الى الإعصاق السعيدة، كما تعتبر المحمية ملتقى لهجرة الاسماك من البحر الابيض المتوسط القادمة من قناة السويس، اضافة الى انتشبار اشسجسار والمانغروف، ذات الجسدور

للطبور المهاجرة والمقيمة مثل اللقلق الابيض، وداللَّقلقَ الأسسود، وهوَّ مسعوض للانقراض، ولكن اعداده شهدت زيادة ملحوظة منذ بدء برنامج

هيئة قناة السويس تشارك في مشاريع لحماية الضفاف والسواحل

🗖 القاهرة – من يسري محمد:

■ باشوت مشركة القناة الموانئ والمشارع الكبرى المدى شركات ميية قناة السويس، عمليات تمايير وتطوير شاطئ نهر النيل والشواطئ المطلة على السحر المتوسط بكافة أجمالية ثبلغ ٦٠ مليون جنيه مصري (نحو ٢٧ مليون دولار) وقال السيد عادل عزد رئيس عينة قناة السويس: إن الاعدال تتضمن تطوير وتجميل مجرى نهر النيل في القاهرة الكبرى لمساقة ٢٠٠ متر شمال كوبري قصر وبعد من الجانب الغربي لجرى النهر، واستخدام ناتج التطهير لحماية الشاطئ من عوامل النحر، إضافة إلى تجميل الكورنيش بأحواض الزهور المصنوعة من الطوب

لطيم الذي يقع على البحر المتوسط بطول ٢٠٠ متر أتكوين شاطئ نسيه. وأوضح بطيع من يس على المرابع الماري المرابع البوغاز رقم ٢ الذي يربط بين البحيرة والبحر الآبيض المتوسط حيث سبقام حاجز واحد شرقي والثاني غربي بطول ١٣٠٠ متر كما سيجرى تطهير منخلي البحرية

عورس سنور بكلفة منه علي مسوريس بحورس مرهور مصنوعه من سنوب الفرعوني بكلفة مدرية الشام مصري. واضاف عزت: أن الشركة أنشات كذلك حواجز متقطعة موازية لخط شاطي،



The same of the sa

10 State |

W. A minter

THE PARTY NAMED IN

Mary Mary and Street

-

And we want

ber that beat

The Souly Law

The state of the state of

Contract of the contract

A Daily income

The State Con-

THE PERSON

عملات لامارات الله

و مسعو پھنے

The second of

and do not y

تأسيس طيران الإصارات عام ١٩٨٥

على اعطاء توجيهات بقيقة بأن يكون

هدف الشركة وأنصا هو أن تصبح الإحسان والإفضال، ولم يتم التسخل

ابدأ في عطنا وبطريقة يمكن ان تؤثر

على حبركة التوسع كان يطلب منا

كناقل رسمي لنولة الامسارات، على سبيل المثال، فتح خط الى وجهة ما

خنتة لغرض سيباسي، هذا الأصر لم

يحدث وكان هذاك باستمرار دعم

وتُكر أن أحد أبرز الأسباب التي

وتفهم متواصلين من قبل المسؤولين،

تجمعًل وطيسران الإممارات، قادرة على

المبسادرة والتجديد هو ألية أتضاذ

القرارات وصناعتها وفال وجود

الادارة الحالية وعنى رآسها الشيخ

احمد أل مكتوم منحنا القنرة دائساً

على امشلاك قرار فاعل وسريع قادر

على حسم اي صقباكل تبرز ومن دون

والسبب هو الله ليس لنبناً محلس

الدارة والنسبيخ احمد قادر بالتالي على

اتخاذ القرار بشكل سريع والاستفادة

من الخبرات المحلية والأجنبية التي

وقفت وراء نجاح الشركة بشكل مباشر

والإجراءات الروتينية التي تواجهها

ومن بون الغسرق في التسداب

؛ الوقوع في مطبات الروتين الاداري.

لانخشى المنافسة الدولية وخدماتنا الجوية على طائرات بوينغ ٧٧٧ ستكون الافضل في العالم

واضباف يقسول سنزيد في

السنتقيل عدد البرامج التي ستم

للمسافر بان يتابع مشاهدة فيلمه مع

اخرى من الخيمات وسيكون على كلّ

مقعد هاتف يستخدمه الراكب وهذم

الخدمة ستكون ايضا أمرا فريدا

بالنسبة الى نوعية الخدمات الجوية

التقدمة للمسافرين، فضلاً عن مستوى

الخدمة الراقي الذي تتميز به شركة طيران الامارات والذي اتاح لها على

مدی عشر سنوات من عمرها حصد

عشيرات الصوائن العالمية والتوليية.

وستسمح لنا هذه الخيمات التنوعة

بأن نتفرد السئة القبلة بتقييم أرقى

مستوى من الخدمة للمسافرين في

وقال أن عمل الدائرة التحارية

وذكر ان مسؤوليات الدائرة في

بي حيث مقر طيران الامارات، تشملٌ

المبيعات والتسويق وعمليات الترويج

وهي تقسم الى ثلاث شعب شعبة

تعير خطوط اوروبا واميركا الشمالية

وشعبة تدبر خطوط منطقة الشرق

الأوسط وافتريقينا ودول الكومتولث

وشبعبة تدبر خطوط شببه القارة

وقال ان كل شعبة تقوم بادارة

مكاتب الشركة في المنطقة التابعة لها

وتتولى تنقيم العمليات الترويجية

ومسؤولية تأسيس المكاتب الصندة

وافتتأها كما تقوم بادارة نشاطاتها

ومتابعتها في صورة يومية ومنتظمة.

ونكر ان ألدائرة التُجارية تتحمل

بِضاً مستووليةٌ في عملية بلورة

القرارات المتعلقة بالمتتاح وجهات

جنيدة وتنفيذ خطة الشركة بعد

اعتمادها وبالتعاون مع بقية الدوائر

ولأن الهدف يبقى دائعاً زَّيادة الفاعلية

وتحقيق عواثد ايجابية ومواصلة

التقدم، وعن عمليات الترويج

والتسويق آلتي تشرف عليها دائرته

قَالَ السيد الغيثُ ان حملاتِ النسويق

مَّاحُدْ في الاعتبار طبيعة الأسواق التِّي

يتم فيها الترويج للخنمات الجوية

الهندية والشرق الاقميي.

وجبهة منا في أحد البلدان ووجنتا

فيها كل المقومات الخاصة يتنشيط

النقل الجـوي من تجارة وأعـمسال وزيارة الاقارب والإهل ولم نر أن فيها

حركة سياحية نشطة، عندها نقوم

كشركة ناقلة رسميمة بالترويح

للسباحة بين تولة الإمارات وهذه

الدولة عدا عن تشاطنا الترويجي لهذه

الوجهة في السوق الدولية منَّ خُلال

وتابع يقول «لحياناً يحدث ايد

ان تكون هناك حركة سيأحية نشطة

في هذه الوجهة ولكن الأمر تفسه لا

ينسحب على الحركة الشجارية وحركة

ألاعتمسال عندها نغتبس حثملتنا

الترويجية لإعطاء نفعة لتحركة الثبائل

التجاري. ولدينا وسائل عدة لهُذا

الفرض ببنها العارض الطلبة

والإقليمية والنولية ووسائل الاعلام

والصبحف والوصنول المبناشير الي

الإفراد والشركات وأصحاب العلاقة».

واعتبر أن صناعة النقل الجوى

فى منطقة الشرق الأوسط تقبل على

تطورات ايجابية هامة على الصعيا الاستراثيجي يفضل المنافسة الستمرة التي قال انها «تشيع جوا

صحبأ يسمح بثقيم الصناعة ورفع

مكاتبنا للنتشرة حول العالم

التي يشرق عليها بواكب التوسع السنمر لنشاط الشركة في مختلف

عالم الطيران والنقل الحوى».

□ لندن - من ابراهيم خياط:

 قالت شركة «طيران الإمارات»، الناقل الرسمى لنولة الإمارات العربية التحدة، أنها تُنفذ استراتيجية بعيدة الدى تضمن لها المحافظة على معدلات نموها القياسية ورفع سعتها المقعبية وتكال لها مضاعفة حجمها مرتين كل <u>َيِّنْدُينَ ونصف السنة. ونكرتُ انْها</u> ستنقره بين بقية شركات الطيران لالبولية بتقديم خدمات جوية استكون الكَصَيْنَ مِن توعها في العالم، على متن طِلِيُراتها الحنيشة للرحلات الطويلة مِّنَ طُرِارْ مِونِيغَ ٧٧٧ء التي مستبدا

مع «الحسياة» أن «طيران الإصارات» يَتُّوي حالياً مد شبكة رَّحَلاتُها حُولُ أقعمالم بشكل يتناسب مع الارتضاع المصطرد لقدرة اسطولها الجوي الذي يتميز بانخفاض متوسط عمر طائراتة قداساً إلى الإساطيل الجوية العاملة سنة، مشيراً إلى إن بيناميكية إدارة «الإمارات» تقف وراء نجاحها العالى وقال أن تخطى عدد الركاب، النَّدن تنظهم الشركة سنوياء حاجز الخمسة

المقعدية مرتبئ كلُّ ٥,٧ سنة». قدرتنا الاستيعابية وحجم عملياتنا يضمن لنا سرعة تخطى حاجن الخمسة ملايين مسافر وتوسيع شبكة خطوطنا الملاحية بسهولة ألى وجهات

جديدة حول العالم. وتابع يقول والإصر الشاني الذي نتطلع اليه باهتمام هو فتح محطة جديدة السنة المقبلة في استراليا. وهذه المحطة تشكل بالنسبة الينا

سيدة من طرار و٧٧٧ع في ظل للثاقسية التي سيشكلها لنضال الطائرة نفسها الى اساطيل شركات جوية أضرى تعمل في النطقة قال السيد الغيث والخدمة ألتى سنقدمها عنى طائراتنا الجديدة ستكون مميزة لعوامل عدة انكر منها، على سبيل

الثال، نظام الترفيه من فيسيو وتلفريون والذي سيكون الاحسن من نوعه في العائم حينما نضعه قيد التشخيل، وسيعطي هذا النظام

نستعد عبرها للترويج لنطقة الشرق الأوسط ككل ولدولة الإمسارات وبدي وقال ان دالامارات، ستتسلم خلال على اعتبار أنها منطقة قريبة وسوو ١٩٩٦ ثلاث طائرات ١٩٧٠ع التي تعتبر احدث الطائرات الموجودة فيّ العالم حالياً واقلها صَجِيجاً، مشيراً الى ان وأضباف السبيد الغيث يقول والوجَّسهة الجنبيَّة تشرح في اطار بعض طرارات الطائرة الجديدة مؤمن سعة مقعبية قد تصل الى ٥٠٠ راكب التوسع المتواصل الذي تقوم به والذي والى انها تعتبر الأكفا من الناحية

شبمل السنة الجسارية استح خطوط جنينة الى جرّر القمر وجنوب اقريقيا التشغيلية وترشيد استهلاك الوقود. وكينيا وفيتنام. ونحن نتطلع باهتمام وأفساد أن انتصمام الطائرات الجسديدة العسام المقدل الى اسطول وشسغف الى البسه بالتسرويج لمنطقسة الشبركية سيبمنح وطيران الامارات استراليا ومحيطها كدولة وكوجهة منفتر داخل منطقة الشترق الأوسط القدرة على الوصيول الي محطات بعيدة والسقر من يون توقف مسافات عمومأ ودولة الإمارات خصوصاًء اطول دميا يعني زيادة مقدار الراحية وتحمد عن معهد الطيران «ذي الذي نؤمنه لركابنا وهو امر يدخل في القاسس الدولية؛ الذي تستعد وطبوان

الإمارات لافتتاحة في يبي. وقّال دارة مناوة سارة سلم اولوياتنا على الدواء. واكد أن التوسع سيستمر يتم الإعلان عنها مطلع السنة الثقيلة. بعض الخطوط التي ت والإمسارات، وقسال أن وتيسرة التسوسيع وقد تفقيت موقع الاشغال حيث يتم العسمل على بنائه وفي طني ان وارتفاع السبعة المقعمية خبلال الد المالية المقيلة ستكون بنسية ٣٠ في العاملين في مجال السياحة والسَّفر سيشعرون بالانبهار بالستوى الراقي المُثَمَّة، وقَسَالَ «هذا للْعَسِدلُ بِأَتِ امسراً معتاداً في شركتنا وهو يندرج في للمعهد وطموحاته الستقبلية». اطار استراتيجية بعيدة المدى تكفل وعن الخدمات التي ستقدمها تضاعف حجم نشاطنا وسعتنا وطيران الإصارات، على من طائراتها

وأضَّافَ دهذا الذَّمو القياسي في

للمسافرين على منن رحلاتنا فرصة حدودأ جديدة نقوم باختراقها ونحن

(مارس) من العام المقبل.

رُّ قِسْلِمِهَا مطلع العام المقبل. المنكر عَيِثُ الفيثُ، احد كيا، ِّ لِلْشَوْولِينَّ فِي الشَّرِكَةِ الدولِيةِ، في نُقَاءِ

في أسيا واوروبا، وعدم تجاوره ٢٠٥ ملايين، عند نهاية القرن الجاري «امر

نتطلُّع البه بثقَّة وقد اقتربُّنا منَّ تحقيقه في مدى السنوات الأربع

التنفيذي لدائرة العمليات التجارية ل بطيبران الاصارات، أن أكثر الاحداث اهمية ألتي ستشهدها عملية توسيع قَطْرَاتُ الشُّعَرِكَةَ بِتَمْثُلُ فِي اسْتَعَالُمْ طائرات «بوينغ ٧٧٧» ابتداء من أذاء

عطلات الامارات تفور بجائزة سياحية عالية

للأش واروا اسبانيا وفرنسا

سية تقتتح أماد الجمير

عَلَيْهِا عَرِينَ إِنْ وَهُمُ لِنَا مِنْ رَجْرِينَا

- Company of

تع البينعية و البدي

🗷 فازت دعطلات الامارات»، قسم ادارة الرجلات السياحية في طيران الامارات، بجائزة معرض والسوق العالمية السفرة تقديراً لجهوبها في قطاع السفر. وقام موغلاس هيرد، وزير الضارجية البريط السابق، بتسليم الجائزة الى هانس هانسيل رئيس قسمًّ الوجهات وإدارة الترفيه، وذلك في حفل أقيم في اليوم الثّاني للمعرض الذي يقام في وأيرلز كورتُه، وكأنتُ مجلة وميدل ايست ترافيل، المجلة الرائدة في مجال السفر في الشرق الأوسط، هي التي رشحت معطلات الامارات، لهذه الجائزة.

وتُعرضُ معطلات الامارات، التي بدأت أعمالها عام ١٩٩٣ كقسم متخصص بإدارة الرحلات السياحية تشكيلة الرحلات الى الشرق الأوسط وأسيا وأوروبا وافسريقيا والمصيط الهندي بالاضافة الي برأمج متخصصة في التزلج والصّحة والاعمال وعطلات خاصة حسب الطلب تسوق تحت اسم «عالم من

وقالت فيونا جيفري، منيرة معرض والسوق العائية السفر، أن «عطلات الأمارات كانت رائدة قطاع مبيعات الرحلات بالجملة في الخليج والشرق الأوسط. وحتى وقت قريب كانت هناك شركات تبيع بالمفرق (التجزئة) أو

تنظم برامج حسب رحلات خطوط الطيران. إلا أن انشاء عطلات الأمارات أحدث ثورة في السوق لأنها حفزت شركات الطيران والسياحة الأخرى على اعداد برامج خاصة بالسغر من الشرق الأوسط وبالتالي أعطآء الزبون مجموعة أكبر من الخيارات من حيث الوجهات والأسعار». وأضافت: ولهذا النسويق الخلاق يسرني أن أقدم جائزة السوق العالمية للسفر لعام ١٩٩٥».

ومنتجعات ساحلية بما يلبي متطلبات السياح على

فندق وبأخسرة وسكة حسيد ووكسالات اسسفسارىء

واستكشافات وملاعب غواف ونوادي رياضة وصحة

وقد استقبلت النسخة العربية من برنامج معالم من الاختيارات، بحفارة في الخليج والشرق الأوسط، في خطرة يقول القائمون عليها انها ستعزز الرحلات الخارجية من النطقة. كما قامت عطلات الأمارات،

كما تباع برامج رحلات «عطلات الامارات» في سنغافورة وهرنغ كونغ وتايلندا وسريلانكا وينغلابيش

أخيراً بطرح كتيب خاص للمسافرين من آسيا حيث

وتسوق «عطلات الامارات» برامع رحلات الى ٢٧ مدينة في جميع انحاء العالم بالاتفاق مع اكثر من - ٨٠

يتوقِّم زيادة للبيعات هناك من ١٠ ، باللَّه قبل عامين الى

التي تقدمها الشركة. سال ان دهيناك شوعين من الأسوَّاق: اسواقٌ قائمة قبلٌ لنَّ نبداً العمل فيها سواء تعلق الأمر بأسواق تحارية يقد البها رجال أعمال او اسواق تنشط فيها الحركة السياحية وهنَّاكُ آلى نلك دول ووجهات تستند

حركة النقل الجوي اليها الى طبيعة الملاقات والروابط العائلية والاهليةء واضاف دعنيما تقرر افتتاح خط ما الَّى اي وجمهة جنبَّة تصاوَّل فو المرحلة الأولى رصد طبيعة الحركة القبائمية في مسجدال التقل الجدوي ومبرراتها، وبعد استكشاف السوق الجديدة نضع خطة متكاملة للتحرك وعلى سببيل الشال، اذا بخلنا الى

وأوردت الدراسة قسوائم وجسداول

بالمُسْاريع السياحية التي تُحتاج الى مستشمرين من بينها انشاء واعادة بناء

١٢٢٦ غرفة فندقية في مشروع واحد تقدر كلفته بنصو 7, ١٣ مليون دولار، وبناء ٢٤٢

غرفة فندقية لزيادة عدد الغرف في القدس

وضمن الشاريع السياحية القترحة

ايضاً إقامة فنادق من فئات الخمس نجوم

والأريع نجوم والثلاث نجوم في القنس الشرقية تضم ما مجموعة ٢٠٠٠ غرفة

فندقية بكلفة مقدارها ٢٠٤ ملايين دولار على

ان تبلغ أعداد الغرف من فئة الخمس نجوم نحو ألف غرفة كلفتها ١١٠ ملايين دولار،

و ٨٠٠ غرفة من فئة الاربع نجوم بكلفة

مقدارها ٦٤ مليون دولار و٥٠٠٠ غرفة من فئة

التُلاث نجوم بكلفة مقدارها ٢٠ مليون

وقالت الدراسة ان هدف هذه الشاريع

بناء مرافق فندقية لاستقبال ملايين السياح

الشرقية الى ٢٦٠٣ غرف.

"Your Commander and I, At your Command"

افتضل منتح، وقبال دهذا صا يعبزز

حرصنا وتمسكنا بالنافسة لأنها ترفع

مستوى الصناعة الاقليمية وتزيد

راحة الركاب وتحسن مستوى الخيما

وأضاف قائلاً والمنافسة لم تكن

ابدأ عاملاً تسعى طيران الامارات الي

تلافيه لانها وضعت نصب اعينها رفع

مستوى الجودة باستمرار ومن دون

توقف ويكفينا فخرأ اننا كشركة

عُربِيـةً تُنتَـمَى إلى منطقبة الخليح

وعزا نجاح «طيران الاسارات؛ الي

وقال أن اول هند الأسباب يعود

الى وجود ،طيران الامارات، في دولة

الإمسارات وفي نبي حسيث مقرها الرئيسي ما عنى انها استفادت من

مكافة ببني التي هي مسرك ر تجساري

الطريقة التي بنيت بها الشبركة منذ

تأسيسها وقآل دحرصت دولة الامارات

متمثلة بالحكومة الاتصابية عسومأ

وبحكومة ببي في صورة خاصة لدى

وَنَكُرُ ان هَنَاكُ سَبِياً اَحْرِ بِعُودِ الَّي

ثلاثة أسباب تقف وراء السناميكية

التي تنميز بها الشركة وتوسعها

ومنطقة الشرق الاوسط فزما بجائزة

احسن شركة طيران في العالم،

المستمر في السوق العالمية.

المقدمة اليهم.

وأضاف أن الثنافسة واستمرارها

شكلان امرأ جيداً على المدى الطويل

لانهما «أول خطوة للنجاح في عمليات التخطيط الستقبلية، مؤكداً أن دلكل

شركة اهدافأ معينة وخططأ معينة

لبلوغ هذه الاهداف، وإن من يخطط

افْضُلْ يِنْدِح أَفْضَلَ». وقال «النافسة في صبورة عامة

هاملة لصناعة الطيرآن لأنها ترقى

بمستواها وهذا الأسر ينطبق على

منطقة الشرق الأوسط اجتمالاً لأنه

الوسيلة الوحيدة التي تدفع بانجاه رفع مستوى صناعة النقل الجوى

الاقليمية وتميزها بحيث تكون فالرة

على منافسة المناطق الإضرى في العالم، مشيراً الى ان والمنافسة

الاقليمنية تسمح بتحسن مستوى النقل الجدوي وصناعة الطيران

اقليميا وبرفعه ليضاهى المتوبات

الدولية في السوق العالمية للَّنقل

الجَّوْي وَبِّحِيثُ يَكُونَ قَادراً على منافسة عمالقة الصناعة في هذا

بالسُّنية الِّي النُّستَفيدُ الأول من تقدم

مُستوى الصُّمات أي المُسافر الذي

يعيش في، او يسافر الى منطقة

السرق الأوسط والذي سيحصل على



"I will fly you anywhere you wish, train you anytime you like, for a full year FREE, when you buy your Commander 114B".

It is not only the best time to own your own private airplane, but also time for the best deal ever from Commander International. The Commander II4B, the finest four-seat, highperformance single-engine aircraft in the world, has a design heritage that includes such legendary military aircraft as the P-51 Mustang and the F-86 Sabre. The Commander II4B is a beautiful, solid and substantial airplane, powered by an engine with over 2 million hours of flight experience with one of the best safety records in its class. And the best part is yet to come. If you buy any fully equipped Commander aircraft with this special offer*, we will register it, insure it, deliver it and assign a resident certified pilot for you (FRFE OF CHARGE FOR ONE YEAR), to fly you anywhere, train you anytime you like and proudly fix your wings when you pass the private pilot test.

For more information please call 971-4-817166

US\$ 400,000 US\$ 450,000 US\$ 500,000

> See us at the Dubai International Air Show, Hall A, Stand 660. Tel: +971-4-828563, Fax: +971-4-828564

Commander AIRCRAFT COMPANY

في الاحياء العربية للقدس القدس الشرقية وقف عند ٢٢٠٠ غرفة منذ عام ١٩٦٧ في الرقت الذي زاد فيه عدد هٰذُه الغرف فيَّ القيس الغَربية من ١١٩٣ غرفة في ذلك ألعام الى ٣٦١٥ غرفة عام

دراسة تتوقع مستقبلاً سياحياً مزدهراً للسياحة الدينية

وانخفض عدد وكالات السياحة والسفر من ٤٦ وكالة عام ١٩٦٧ الى ٣٦ وكالة عام ١٩٩٢، في الوقت الذي زاد فيه عدد هذه الوكالات قبى القدس الغربية من ٢٥ وكالة

وقالت أن هناك جملة من الشاريع تمثل نرصاً استتمارية في الجالات الخُتلفة، خصوصاً في مجال السياحة، مشيرة الى ان بعض الأحمساءات أوضع حصائق ايجابية منها أن واردات الأراضي المقدسة الفلسطينية من السياحة بلغت عام ١٩٩٣

وان هذا الرقم ارتفع الى ٢,٧ بليـون دولار في العمام ١٩٩٤ والي ٧,٤ بليسون

الذين ينتظر ان يتدفقوا على الأراضي وتوقعت أن يصل هذا الرقم الي ٢٠،٥ المقدسة في العام ٢٠٠٠. وقدر جَّدول أوريته الدراسة عدد الغرف التي تحتاجها الأراضي المقدسة لاستقبال الاعداد المتوقعة من السياح بنحو تمانية سطين بزورون بالضرورة الاماكن

الى ٢٣١ وكألة عام ١٩٩٢.

ئحو ۲٫۷ بليون دولار.

دولار عآم ١٩٩٥.

بليــون دولار، عــام ٢٠٠٠. واكسدت ان الأحصاءات نفسها قد اشارت الى ان ٩٣ في المئة من السياح النين يزورون 🗀 عمان - من صلاح حزين:

🖀 توقيعت براسية أعينها خبيرا السطينيون أن تكون السياحة في فلسطين محرك التنمية الاقتصادية في الستقبل. وأشارت الدراسة التي أصدرها دبيت الشرق، الذي يعتبر مقراً للسلطة الفلسطينية فَّى القَّرْسُ، أَلَى أَنْ الأستثمار السِياحي في ملينة القدس سنيكون واحبداً من أوسعُ المجالات الاستشمارية، في فلسطن، لأن الأهمية السياحية للقدس لم تتأثر كثيراً طوال

ونبهت الدراسة التي قدم لها وزير شؤون القدس في السلطة الوطنية الفلسطينية السيد فيصل الدسيني الى أن القدس الشُرقية تحتاج الى دعم القطاع الخاص الفلسطيني والمجتمع الدولي على حد سواء، بسبب منع اسسرائيل وصول هبات المأندين الدؤليين السلطة الوطنية الفلسطينية، وأوضحتُ أن هذا ادى الى نقص في الخدمات الاساسية

وقالت الدراسة أن هذا أدى بدوره الى توافر فرص استثمارية كثيرة في القيس

تراوح بين الصناعات الصغيرة والخدمات بما فيها الخدمات السياحية. وأضافت ان عدد الغرف الفندقية في

COMMANDER 114 AT ADVANCED TRAINER (All Purpose Trainer) COMMANDER 114 TC TURBO CHARGED * I imited offer on selected models

Commander

Target State of the State of th

هذا الاسدوع



الرؤوس المدبرة تعثر على بيشاور اوروبية

باریس ولندن فی الشدکه الدراند

■ ثبناً وصولي إلى باريس تسرب من تؤنس واسرائيل تجركت لخطفي من فرنسا

استقهاد عسان کنفائي فاجعة
 اصابتني في القلب

■ عرف العدو قيمة أبو جهاد واستشهاده شكل خسارة كبرى

■قال لي بومدين؛ طلبت من عرفات ان يذبحك ■ خطف الاسرائيليون الطائرة لاعتقادهم انني وجبريل بين ركابها التشييع تحول مؤتمراً دولياً لدعم السلام المدر والمراد ولياً لدعم السلام المدر والمراد والمنظر فين المستوطنين والمتطرفين

وزير الدولة العماني للشؤون الخارجية يوسف بن علوي بن عبدالله لـ «الوسط»:

■ واشنطن: ارتياح بعد الصدمة

القمة الخليجية في مسقط لن تتطرق الى مسألة الخلافات الحدودية

«الوسط» في محيمات تندوف

بوليساريو: «جمهورية» في ثلاثة بلدان وقتال حتى «النصر الأخير»

«الوسط» في آسيا الوسطى

الاوزبك أقلية في عاصمتهم وفي بخارى بقايا من الاسكندر وعمر الخيام

المعالى المالية المستفالة المعالى المالية المستفالة المعالى المالية المستفالة المعالى المالية المالية المالية

1,+41

*, #TY

. 104

*,1VA

1,10%

+,714

.,414

40/1-/4 +,501

40/11/1 -,34

10/11/T -,Y+#

90/11/17 +,8

40/4/1 -,12

40/1-/17 -,15

46/1-/4 +,16

16/11/4 +,16 - -16/11/V +,777 - -

مِؤْسُراتُ أُسْواقُ اللَّالُ واسْمَارُ السالح

القرنك السويسري	القرنك القرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الإسترليني	الدولار الاميركي	العملة
۲,۷۸۲	17,14	1777,1	٤,٦٨٥	,£777	, 7990	نار الكويتي
77.7,	1,797	37,45	,4727	۰,۸۲۷	۳,۷۵۰	ال السعودي
۲۸۰۳,	1,771	177,01	,TATY	0,717	۳,٦٢٢	م الإمبارات
٣,٠٠٨	17,47	Y7A,1	٣,٧٢٥	٥٢٨٥,	,٢٧٦٨	لل المحربني
Y.488	17.04	Y17,£	٢,٦٤٦	,0997	,77.24	ل العماسي
3117.	1,777	77,77	,٣٨٥٦,	0,770	7,774	ل القطري
1211,4	77	۱۵٫۸۳	112.,4	7141,7	17,0	ة اللبنانية
. ٢٢٣٤	1.171	79,77	, £179	0,74.	7,794	يه المسري
1,100	1,40	117,Y	1,441	1,1.7	,Y•A	نار الاردني
٣,٦٢٨	10,07	TYE,T	٤,٥٠٦	, £A£A	,۳110	نار العراقي

.C 14			4 111	dia II	الدولار	العملة
الفرتك السويسري	الفرتك الفرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الاميركي الاميركي	
, ٧٢٢٥,	, 1775	, • • 54"	, £047,	-	,74	جنيه الاسترايثي
,4411	17.7,	,***	,٧١٧٤	1,0077	-	بولار الإميركي
14,12	۲۰,۸۳		V1,4A	104,44	3.3,.0	ين الياباني
1,774	2PAY,	, * 1TA	-	Y,1A2	1,2.77	نارك الإلماني
£,YYA	_	, • £Y4	7,200	V,024	٤,٨٤٩	غرنك الغرنسبي
-	, YYYY	117	, 4.40	1,718	1,1770	فرنك السويسري
18.7,7	TYA.	10,72	1177,8	1271.0	1041	لبرة الإنطالية

بحريني	اللبيقار ال	القطري	الريال القطري		درهم ا	ريال سعودي		مينار كويتي		العملة
الى	من	المي	من	الى	من	المي	من	الى	من	لإجل
۰,۸۱	9,27	-	_	٦.	0,77	۵,۸۷	AF, 6	٧,٢٥	Y	شهرواحد
a,Va	0,74	-	-	0,74	0,41	٦	a,A1	Y,0.	Y, Y0	ـ ۳ اشتهر
a,A1	9,58		_	0,47	9,07	0,AV	0,70	4,11	Y,0:	ـ ۲ اشهر
9,41	0,17	_	-	e,AY	0,01	0,47	0,40	٧,٨١	٧,0٦	-۱۲ شهرا

- u	17	يام	شه	J	באניב	اشبهر	ستة ا	شهر	سيد	2
العملة	من	ألى	من	الى	من	ألى	. من	الی	من	ألى
بولار الإصيركي	٥,٦٢	0,40	0,74	٥,٨١	۵,٦٨	۵,۸۱	0,07	e,4A	0,04	0,40
جنبه الاسترليني	7,74	7,41	7,40	٦,٨٧	7,77	7,70	7,∀●	3,47	7,70	٦,٨٧
بن العاماني	٠,٣٧	٠,٥٠	٠,٣١	٠,٤٣	.,40	٠,٣٧	1,40	٧٧, ١	٠,٥٦٠	٠,٦٨
أارك الإلماني	Y, Y0	۳,۸۷	Y,AY	T,AY	۳,۸۱	7,47	٣,٨١	4,44	٣,٨١	4,44
فرتك الفرنسى	٥,٨١ .	0,47	a,A1	7	a,AY	7	0,41	0,44	0,40	ø,AY
غرنك السويسيري	1,70	1,44	1,47	۲	1,41	۲	1,41	۲	1,41	1,48
ليرة الإيطالية	1.,70	10,77	1.,54	10,07	10,00	10,74	10,07	1.,40	1.77	10,41

ابئىسعر	اعلى سعر `			1440			1
(1990/1997)	(1990/1997)	11/1	11/1-	11/18	11/15	11/10	للعنن
777,10	£ • A , Y 0	TA0	YA4, £ .	*** ,**	YA0; 40"	****	نفب
7,07	7,.٧	0,77	0,10	0,51	0,44	77.0	فضة
774.Ye	204,40	£17,70	£77,1.	£17,4+	212,0.	- \$18,4.	للاقاين

					والمالط	إلعادا				
		عليم ۴ اشو	ų.			فوري)	۱۰ (تسلیم	190		السعن
11/1	11/1-	11/17	11/11	11/10	11/4	11/1-	11/18	11/18	,11/10	المعدن
YATT	· YATY, 0	TAYS	7747,0	YYYY,2	79%+	W+1%	4.41	T. T.	YAA-	نحاس (بولار)
1791	17AV,0	1740	1770,0	1777,0	170.,0	1727,0	1721,0	1374	1777	الومنيوم (دولار)
1.7.	1.04,0	1.07,0	1.70,0	1.77,0	1.74,0	1.72,0	1.77.0	1-14	1+11	زنك (دولار)
+17A	YeAe	ATEY, 0	¥2	AEYO	AEEY	A£1+	Acto	۸٤٨٥	ATEO	نيكل (بولار)

الخّام ،	-1440					اعلى مس	نتوی ۱۵/۹۳ مه	ادنی مستوی ۹۵/۹۳		
	11/10	11/18	11/17	11/1-	11/4	السعر	التاريخ	السعر	التاريخ	
يي	10,01	10,2.	10,7.	-10,20	10,00	14,10	10/0/1	11,40	92/T/A	
زيج برنت	17,50	17,70	17,70	17,7-	17,70	19,00	97/7/0	17,00	41/1/14	
نرب تكساس	1V,7	17,70	14,40	14,40	۱۷٫۸۰	11,10	47/7/0	18,10	12/11/1.	

ي ليناير ا ١٩٦١	تسليم خاتون التام	(*)				
	تمتفرا	سرف عملا	السعار	* 1114	سارف البري	عائدة بيّن الم
11/18	11/10	العملة	الدولة	۲اشهر	٣اشهر	اساعة ١١ مساحاً
11,40	21,4:	ليرة	سورية	-	30	
8+	Ø+	ربال	النمن	0,40	1	
,7000	,4000	بعثار	لبينا	3,45	0,47	عرض
,9727	,4724	بينار	تهتس		1	
01,.4	91,17	ىيئار	الجزائر	(*)لىيورلتىن		
A,TYT	A,TYY	درهم	المغرب		Mitted 12 mg	14 m.1 m. 2 * 47 F4.5
177,01	177,01	أوقعة	موريتانيا	مير حيم		فائدة سندات
Ye	Yo	سنار	السودان			
170	170	فرنك	جيبوتي	ات ۲۰سنة	متوات ۱۰۱ ستو	٣ سنوات ٥ س

Y,YTT	دولار	هوثغ كونغ	1+7,41	1-2,10	100,71	1 , AY	السعر
72,10	اروبية	باكستان	1,14	0,97	0,74	0,04	العائد
42,10	بيسو	الفيليين	ا نيويورك الهرا		1	1 .	11
1,2110	دولار	ستغافورة	متوتون مهدر	-			
YY, 1A	ىولار	تايوان					
10,11	بات	تأملاند	The second	377 (· 1	تا جرا الد	1100	P. H. W.
,ሃ33+	ابكو	العملةالاوروبية			- //	A.C.	
YYY,11	درلخما	اليونان					
14.14	بيزيتا	أسبانيا			1440	سعر	
2AV,00		الفرتك الإفريقي	يم شهر	ابق اسد	11/1 السا	• /	السلعة
77	نيرة	تبجيريا	1-19	45			
٨٨٠	ليون	سيراليون			1.1		سکر (دو
£AY,00	فرنك	غابون	ون-۲	1-	10 TT1		بن (بولا
1,70.4	دولار	استراليا	نون-۱	1	74 977		کلکاو (د
1,4044	ىولار	كندا	نون-۲		4,0 179		قىح (جد
,7797	وحدة	حقوق السحب	نون-۲		,70 114,		شعير (د
,£££0	جنيه	قبرص	نون-۱		078, 1,4.7,		صوبا (د
			يسان	٠ ٢.	4. TAA	منيه)	بطاطأ (

نابل الدولار.	مق	في	لسلة	11 4	ثب	*

٧,٧٣٤

78,10

77,17 1,514. TV, IA 40,10 ,YYYre TTE, OY 177,77 £AY,00 YY ٨٨٠ £AY,00 1,711 1,7077 ,7777 ,254+

المعدامل التالية مقدمة من بنك الكوبت للشحد في لندن: ليبور لندن، صندات الخزينة الاميركية، اسعار صدف العدلات الدولية، اسعار الفائدة الاوروبية، اسعار الفائدة على العدلات العربية والمعادن الثمينة
 ● جدول اسعار صدف عملات مفرقة من بنك الخليج الدولي (المدن).

حر	كةاسهم سوليديز	تقريرع	ن حركة السوق ليوم	الاربعاء ١٥/١١/١٥	144
	·*** · · · · · · · · · · · · · · · · ·	الاسهم الطلوية	الاسهم المعروضة	الاسهم المتداولة	ا سعر التثبيت-٢
3	الثداول العادي	08YA	TYPA	1899	171,17
7	الاوامر الخاصة	-	- 1	-	- :
-9	مجموع فثة الف	01VA	ATVI	1577	171,17
3	القداول العادي	17YEY	A.F.F	۲٠	177,77
	الإوامر الخاصة	-	- 1	-	-
-3	مجموع فئة باء	17727	A+FF	۲.	177,47
	المجموع العام	14770	10011	10.4	- ;

النشرة الثانية للسوق.

أسواق الأسهم المربية

	السعودية										ندرون دسورون	فرج الاع (العدور)	Ejelleuja Literatura
البنوك	بنك الرياض	1	1	14.	•£.7V£	Yel	YeY	Yes	TOT	170	17.0	£,Y	14
	بنكالجزيرة	100	3	41	i.rte	174	197	174	175	A1	77,7		-
	بنك الاستثمار	1	1	¥	£+7Y	£Y•	177	£¥•	-	TTA	17,4		_
	البنك الهولندي	1.,	1	-	-	-	-	-	750	7.4	-	-	-
7 - 11115	البتك القرنسي	1	1	11	7.14.	227	ii.	111	117	YAY	11,Y	0,3	70
	البتك البريطاني	1	100	Yo	0,+41	£4Y	11.	111	141	745	11,1	0,1	Ya
	بنك القاهرة	1	1	٤	140	7.0	T-1	4.8	¥**	1TA	14,0	۲,۲	1.
	البنكالعربي	3.,	1	٦	A++	214	110	£1Y	250	7+4	17,5	#,A	75
	البنك الاميركي	1	1	۲	717	ξΥ£	tvr	£YT"	(Ye	3#1	11,1	*,7	Yo
	البنك المتحد	1	1	- 11	ITVY	***	ø ∤•	PAY	#AY	YYA	1,1	-	
	الراجحي	1	3	XX.	1,1.0	154	345	797	797	777	11,4	ν, α	1.
الصبناعة	سابك	1++	1	172	\$1.YFA	1.4	ŧ	1.7	1.1	¥**	1.	٥	Ä+
	سافكو	1	1++	10	7-47	Y1+	YEI	YEE	YtY	##A	11,4	٣,٤	Y0
	المنافي	1	7.	-	-	-	-	-	-	171	-	-	-
	للخزف	1	1**	-	-	-	_		-	Tii	-		
	صافولا	1	100	Y#	1.1	191	851	\$4:	110	791	1,7	*,1	74
	التمنيع	31	#1	*1	7.400	1	41	100	100	•٢	177,7		
	الدوائية	1	3	10	14.7+A	414	7+7	7-4	¥+¥	71.	Y1,r	E,A	· }:
	الغاز	1	100		-	177	177	- 171	173	114	- \	*,5	<u>Y</u>
	المجيس الغذائمة	3	100	11	1,714	117	111	313	157	114		-	
	الكابلات	311	100	r	APY	177	111	173	-	104	14,4	-	
	المتطورة	100	8.		-	-				94		_	
	صنق	1	1	er.	1,333	44	97	41	41"	1.3	Y4,A		
الإسمنت	الاسفذت العربية		٥.	ø	1.111	1.8	1+1	1.5	1.19	34	4,4	Y, Y	٧,٥
	الإسمئتاليمامة	1	1	A	₩.A++	774	777	774	422	148	3,4	11,1	70
	الاسمئت السعودية	3	٧A	•	1.47+	141	17.	11.	17.	100	3,3	1,7	ነኘ, ኔአ
	الإسعنت القصيم	1	100	11	17420	Yet	748	707	79%	14.	٧,٧	11,4	۲.
	الاسمنتالجنوبية	1	1	١	٦٠	1756	1948	944	751	14+	4,0	V,3	Y
	اسمئتينيع	3++	111	¥	171	181	15+	161	16-	1177	A,Y	Α,#	14
	احمدت الشرقية	1	1++	٣	17	74.	TAP	YAA	74+	114	3,1	17,7	70
الجُنعات	私	1	1	77	1.770	Y+A	7+5	4-4	7.5	1-1	17,A	Y,£	
	طيبة	2.	77,0	70	3,+1+	11	٦٠	17	- 51	- 14	17,4		
	الفنادق	1	1	-	-	-		-	-	18A		~	
	العقارية	1	1.1	۴	41.	140	178	140	-	140	11,0	-	
	البحري	100	1	٧٠	¥.1.	Ye	40	Ya	Ve-	111	-	-	
	الجعاعي	14.8	3++	Y	7.717	44	4.4	4.4	44	117	11,7	٧,١	<u>*</u> -
	المسارات	1	۷۰	14	A, £04	*1	31	31	33	34	43,A		
	المواشي المهامة	1	0+	Ę	¥,••¥ -	AY	AT	- AY	AY 1+6	80		-	
	عسير	4.	4.	- Y	1000	- A	- AÁ	- AA	AY	10	71		
	مبرد	1	144	17	T. 204	47	41	44	47	1.7	۱۱۰,۸	_	
	العزيزية - بندة المتحدة	100	100		-			-	, -	110	- 1	-	
	الداحة	1.1	Ye	1.	374	27	£3.	13	-	YA.	77,7	-	
الكهرياء	كهرباءالوسطى	1	1	-	-	-	-	-	48	44	-	-	
	كهرباء الغربية	1	1	Y		м	AY	AY	AA	AA	-	A	¥ -
	كهرباء الشرقية	100	1	-	-	-	-	-	-	1.4	_·	-	
_	كهرياءالجنوبية	1	1	۲		Ae	A#	As	-	4.	- 1	A,Y	· ·
الزراعة	, غلاك	100	100	٣	171	111	11.	31.	11-	771	11	7,5	
	القصيمالازراعية	900	••	11"	7,300	77	77	**	77	05	_	-	
	حائل الزراعية	400	100	-	_	-	-	-	À١	14.	-	-	= 1
	تبوك الزراعية	3	1~	-	-	-	-	-	44	4.0	-	-	
	الإسماك	1	3	-	-		-		-	74%		-	
	الشرقية الزراعية	٥٠		-	-		-		77	že .	-	-	_=
	الجوف الزراعية	1	144	- 1	- 1	- !	- 1	- 1	34	316	-	- 1	- [
	بيشة الزراعية .	112	01	Y	PAS	"IA	น	74		PY		_	

		بحرين							
WANTER WARMER	افبنوك	بنك البحرين الوطني	1040	١	1,197	٠,٣٩	40/11/18	~*,·•£	1,714
		بتك البحرين والكويت	1000	· ·	-	+,1Y	40/11/1	-	177,
Daylina VIII		البنك الإهلى التجاري	1+44++	1	*,446	177,	10/11/17	-	*, YAY
		بنك البحرين الإسلامي	-	-	-	+,144	10/11/17	-	•,Ÿ-ï]
HIGHE CHACH RO		البتك البحريثي السعودي	TT3+**	¥	+,51%	+,334	10/11/17	,1	1,15
	استثمار	شركة اللؤلؤة الاستثمارية	-	-	-		-	-	
		المؤسسة قعربية للصرفية (\$)	-	-	-	14.4.	10/11/18	-	15,51
ouniui.		بنك الخليج للتحد	-	-	-	+,+VA	40/4/44	-	•,•A@
CHAPTER STREET		بنك البحرين الدولي		-	-	*,1+1	40/11/18	-	1,1
		بنك انفستورب (\$)	1101-EA		4,08	1,47	40/11/16	-	1,10
		بنك البحرين والشرق الاوسط	-	_	-	*, *?10	19/11/18	-	1,16
		بنگ طیب (\$)	- 1	-	-	1,-Y	40/1-/4	-	1,11
		البحرين للتسهيلات التجارية	-		-	+, \$A	40/1-/1-	- 1	+,444
	للتامع	شركة البحرين	-	-	- (30/33/37		+,5"4
		الشركة البحرينية الكويتية	410	1	-	A77, -	40/4/17	-	+,FTV
		شركة للتامين الإهلية	-	-	-	.,40	40/1-/11	-	•,774
AMARKET		الشركة العربية الدولية		-	-	٧, ١	10/1-/1-	-	
AHANIEX		شركة اتحاد الخليج	-	-	-	1,174	10/1-/T1	- 1	. '

الخدمات شركة للبحرين لتصليع للسفن

السناعة شركة البحرين لطلحن للنقيق

شركة بيلون للدولجن

البحرين للمشاعات الخليفة

شركة البحرين السيئما

الوطنية للاستيراد والتميير

العامة للتجارة وصناعة الاغذية

للبحرين للملاحة والتجارة الدولية

شركة للبحرين لمواقف للسيارات

شركة للبحرين للاتمىالات (بالكو)

It's A Small World.

الكويت

ئفنادق	شركة فنائق البحرين شركة الفنائق الوطنية	144111	*	AY, F	*,YAL	-/11/15	·		.,410
	شركة الفنادق الوطنية							1	_
		-	-	-	*,11	111/13	•		*,504
	شركة البحرين للسياحة	-	-	-	*,\YE	0/1-/15	1	-	* ,Y : 0
1	لامارات					رشور:	·	السغر ا الروح	الربح المؤدع
1		A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	Self-Bee	1 48 4	1540	"HAU.	1441	الننتوي	f2) "
بنوك	منك ابوظني الوطني	1	400	YOA	T#	T0.,	144	¥1,1A	٣,٨٧
	بنك أبوظبي للتجاري	340	1	1.4	117,00	177,00	178	11	-
	بنك بني الوطئي	1	1	37+	φ¥*,**	ey.,	1.V	10,74	4,10
1	بنك دبى التجاري	3+	3+	71	TY,	TV, **	17,7	11,00	1,41
	بنك الإتحاد الوطني	1	1	A.	17.,	17.,		-	- :
	بتك الشارقة الوطني	1+	1.	¥,0	-	-	-	_	-)
	بنكراس الخيمة الوطني	1.	1.	YT	YA, * *	YA, **	15,7	1-,47	A, 1A
	ينك الفجيرة الوطني	1	1++	177	110,	170,	117	11,17	1,17
	بنك ام القوين الوطني	1	-1	4	¥\$+,++	41-,	174	11.14	٧]
	بنك للشرق (عمان سابقاً)	9.0	111	[-#	-	-	1.44	4,7	7,17
	البنك العربي المتحد	9++	1	14.	10.,	181,11	101	۲.۲۲	- 1
	بنك الاستثمار للتجارة والتمويل	1	100	100	-	-	111		_ 1
1	بتك دبي الاسلامي	1	100	17.	170,00	175	-		- ;
	بنك الإمارات النولى	Y,#	٧,٠	11,0	1Y,Y#	17,74	7,04	4,45	۳,۲۱ ٔ
أجانيها	سائك	_	_	-		_	_	- 1	_
	لبوغايي الوطنية للمواد الغذائية	311	1	-	44	71.,	-	-]	_ ,
لتامين	شركة ابوظبي الوطنية للتامين	1	100	YTT	A1.,	A7+,++	014	17,+7	1,11
-	شركة العين الاهلية للتامين	100	100	- 40	170.,.	1700,00	111	4,75	۰,۸۸
-	شركة الظفرة للتأمين	1.1	1	F10	Y ,	14.,	IYA	4,55	7.71
1	شبركة الإمارات للتامين	100	1	Y.4	170,	17	1774	1 70	۵۵,۲
الخدمات	شركة ابوظبى الوطنية اللفنادق	111	300	377	450,	510	Y43	A.Y1	•.48
	لتصالات	- : -	1	ATT	400,00	40.,	157	11,Y	1,•Y
	شركة ظجرافات البحرية الوطنية	100	100	760	140,44	£79,44	234	T0, W	۵,۷۹
-	شركة طيران لبوظبي	100	100	090		Y11	TVA	14,14	• ,AA

الشركة الخليجية المتحدة التصنيع - - مدة. ١ ١٠/١٠/١٢

		D 20 B 20.		790000	1 + . · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Section 4	
ليتوك	البنك الوطنى		4740	77	174		11/17
ļ — —————	بنك المدايح	77.	124.0	44	\$\$9	770	11/17
r	البنك التجاري	111	AAYAA	70	#17	146	11/17
\	البنك الإهلي	144	LYTYAN	77	777	141	11/17
1	البنك العقاري	14.	PTOYA	74	87	441	17/17
1	للكويت والشرق الاوسط	YYA	14****	14	*****	AYY	11/11
	بغانموقان	Y+A	TV-+1-	*1	17	Y+A .	11/17
	بيت التمويل الكويتي	ak.	444+0+	eŢ	171	#A+	11/17
استثمار	التسهيلات التجارية	۸٦٠	4.81A9.	٧٣	T040	AT.	11/15
	الساحل للتنمية	47	\$170T+	31	114	٩٧	11/17
التامين	الكويت للتامين	281	SYTE .	ż	1.0	20.	11/17
	الخليع للتأمين	111.	344++	1	7****	11.	11/A
	الاهليةللتلعين	- 1	,,,		-	14.	1-/44
	وريةللتامين			-	-	77.	11/5
العقار	عقارات الكويت	144	3-7		7****	144	11/17
	العقارات المتحدة	172	37774-	YY	TATOMO	177	11/17
	الوطنية العقارية	19.	114-51-	٤٦ .	774	١٨٨	11/17
	الصبالحية العقارية	-	-	- 1	* 1	TYP	11/11
	لؤلؤة الكويت العقارية	eΥ	ALA.	1	17	24	11/11
المساعة	المبناعة الوطنية	۸۸٠ ,	764-0-	1.	790	A9+	11/17
	صناعة الإنابيب العينية	- '	-	- '		IAT	11/A
	اسمنت الكويت	01.	at	٣ 1	1	07.	11/17
, .	صناعة التبريد	_ (- '	-	70.	1./10
	الخليج للكابلات	41.	1/4	1	Y	17.	11/11
خدمات خدمات	الخيمات البحرية		-			144	11/11
	الفنانق الكوبتية	-		- 1		17.	ATT
-	للخازن العمومية	TYT	14-14-	- · ·	À 1	777	13/17
	مجمعات الأسواق	T1.	1-40	11 1	T01111	F10 :	11/17
	الهواتفالمتنظة	14.	APTAR.	71	A4	40.	11/18
**						1.4	11/0
	الخاسيات الالكترونية الخيمات التطبيانية	π.	174	· -	15	17.	
3 1100		TVa ,	11994.	17	17	YVa	11/17
الاغنية	نقل وتجارة المواشي		•	—∵ ∙	1		11/17
	المتحدة للنواجن	107	144	<u>.</u>	1,,,,,	Te!	11/11
	الكويتية للاغنية	٧٢٠ ,	174.	- 1	8 !	٧٢٠	11/4
شركات	بنك البحرين الدولي			-		M	11/11
غير	البحرين والشرق الاوسط			- ,		Y.	1/11
كويتية	العربية للاستثمار	,			'	To	11/11
	أ اسمنتالشارقة	AYF	7177	17	177	1TA	11/11
	أ اسمنت الخليج	7.7	LIVYY+	`YŤ'	Y- 4140.	Y+1	11/17
	بسبب سبيع						11/17

1440/14	۹۳	11/1.	11/17	11.01			
ی اینی مستور	اعلى مستو		1.711	11/12	11/10	المؤشر	البورصة
	1007,41	14454,03	17744, 27	1 144 7 1	<u></u>		، <u>حور</u>
	£444,4.	£AV., 7V	EAVY, 4.	144.4,01	17747,71	نيكاي داو	ليابان
	TOVA, T.	TOTT . 5 .	7077, 1.	£AV1,A1	1471,01	داو جونزه	يويورك
	YT11, YA	71YY, 1V	4140'4Y	T01V,4.	4041'F.	ف.ت (۱۰۰ سهم)	ريطانيا
	1700,97	YA, PYAI		Y14V,Y4	71,77,17	داکس(۲۰سهما) ا	لمانيا
1415,45	Y.77,VE	7.77,7.	37, A7A!	14,474	1440.14	كاك(٤٠)	رئسا
1417,44	4099, TT	1811,00	17A0, TY	7.77,7.	7+11,77	س بي اي	ويسرآ
1417,45	YEAY,41	Y.V1, VE	Y+74,4.	98.4,44	111, 171	هانغ سنغ	فونغ كونغ
1890	174.71	¥141,¥-	7177,4.	7.77	7.77,17	س تي اي	سنغاقورة
· (=) نيويورك			1111,3.	*17£,7.	7110,70	المؤشر العام	ستراليا

(+) مين					
اسم الشركة	السعر	السعر السابق (القرق)	اعلی سعر (سنة)	ائنی سعر (سنة)	SUN ALL GP T&N TARMAC TATE & LYLE
UNITI	ED KI	NGI	OM	1	TELEWEST TESCO THAMES WATER THORN EMI
ATIONAL SOLLOIDS KOMECQ I WATER GROUP	569 136 491 581 541	0 -0.5 1 7	572 136.5 612 598 541	399 111 480.5 456 325	TI GROUP TOMKINS TRANSATLANTIC HD TSB GROUP UNIGATE UNILEVER

اسم الشركة	السعر	السعر لسابق الغرق)	سعرا	سعر	SUN A
IMITE	וא כ	_		(سنة) (TARM TATE TELET
UNITE:	569 D K I	NG			THAM THOR TI GR
ALLIED COLLOIDS ALLIED DOMECQ ANGLIAN WATER	136 491 581	-0.5 I 7	572 136.\$ 612 598	399 111 480.5	TOMA TRAN TSB C
argos argyll group arjo wiggins apl,	541 315.5 195	6 7.5 0.5	541 364 288	456 325 237	UNIG. UNILI UNITI
ASDA GROUP ASSD BRITLFOODS INTL ASSD BRITLPORTS	102.5 699 288	3.7s 3 -4	110 738 319	194.5 63.5 542	VEND VICKI
BAA BANK OF SCOTLAND BARCLAYS	495 261 769	1 2	535 267 7 69	260 419 194	WAST WELS
Bass Bat Inds. BBA Group	668 543 277	-! 9 -1	688 555 290	564 490 411	WHITE WILLI WOLS
BET BICC BLUE CIRCLE IND.	132 252 316	3.5 -10 -1	144 362 339	183 99 250	YORK YORK
BOC GROUP BOOKER BOOTS	883 365 569	7 3 5	883 444 594	256 690 351 458.5	ZENE
BOWTHORPE BPB INDUSTRIES BRIT.AEROSPACE	431 310 732	2 12 2	435 340 761	281 268 420	ACCO
BRIT.PETROLEUM BRIT.SKY BCAST. BRITANNIC ASR.	490 390 718	1.5 -3 0	498 406 725	394.5 243 385	AGF-A
British Airways British Gas British Land	466 241.5 382.5	3.5 -4 4.5	481 316.5 434	349 228 345	ALCA AXA BANC
BRITISH STEEL BRITISH TELECOM. BTR	158.5 364 334	1.25 -0.5 -1.5	188.5 414 346.5	144.5 363 275.5	BIC BNP BON N
BUNZL BURMAH CASTROL BURTON GROUP	189 960 113	-7 -11 1.5	217 996 113	161 784 64.5	BOUY CANA CARN
CABLE & WIRELESS CADBURY SCHWEPPES CAP.SHOP.CENTS. CARADON	423 543 200	-2 3 0	448 547 224	354 385.78 188	CASTO
CARLTON COMMS. CHARTER	196 963 819	7 17 -10	293 1082 947	177 838 745	CCF
THUBB SECURITY TOATS VIYELLA COMMERCIAL UNION	328 181 614	2 3 16	357 220 643	278 167 473.5	CHRIS COMP CR.LO
COMPASS GROUP COOKSON GROUP COURTAULDS	443 300 388	3 0 2	445 300 483	307 188 381	DANO DOCK EAUX
DAILY MAIL'A' DALGETY DANKA BUS SYS.	1093 405 555	-5 -1 -IS	1208 484 595	975 379.23	ECCO ELF A
DE LA RUE DIXONS GP. EAST MIDLELTY	910 417	4 -2	1052 422	293 861 175.5	ERIDA EURO- FINAX
EASTERN GROUP ELFCTROCOMP	913 974 326	.3 0	948 976 330	561 560 230	HAVA HERM IMETA
MAP ING.CHINA CLAYS INTERPRISE OIL	540 338 342	5 3 -3	564 413 421,5	375 323 332.5	LAFAF LAGAI LEGRA
EUROTUNNEL UNITS 'ARNELL ELTN 'ISONS	97 682 264	1 1 0	321 695 264.5	84 513 105.5	LVMH LYON MATR
KI ORTE TENERAL ACCIDENT	156 259 639	-1 6 10	184 274,5 686	131-29 225 491	MICHE MOUL NAVIO
SENERAL ELEC. SKN SLAXO WELLCOME	321 817 865	1 0 12	339.5 827 887	259.5 544 599	PARIB.
ILYNWED BRANADA GROUP BRAND MET.	320 663 442	1 7 2	377 684 457	293 481 355	PERNO PEUGE PINAU
REENALLS GP. IT.UNVL.STORES BUARDIAN RYL EX.	536 598 236	14 8 1	536 637 249	403 496 161	POLIE PRIMA PROMO
JUINNESS IAMMERSON IANSON	476 338 194.5	-4 3 -0.75	532 393 242.04	405 304 190	RENAL
HARRISONS &CROS. LAYS IEPWORTH	385 295	2.5 0.5 0	168 386 329	136 281 254	SAINT SAINT
IILLSDOWN HDG. ISBC HOLDINGS ISBC HOLDINGS (L)	159 944 927	-4 14 14	200 960 946,5	154 589 578	SANOI SCHNE SEB
MI MP CHM,INDS. NCHCAPE	323 777.5 306	0 3.5 4	342 844 447	286 670 278	SEITA SIDEL SOCIE
NVESCO OHNSON, MATTHEY UNGFISHER LWIK SAVE GP.	252 593 500	-! -8 11	260 612 510	162.5 499.15 389	SODEX SOVAC SUEZ (
WIK SAVE GP. ADBROKE GROUP AND SECURITIES	509 125 589	0 2 4	731 186,5 645	520 123 545	THOM
APORTE ASMO EGAL & GENERAL	814 155 545	-1 0	849 184 684	626 137 415	TRD LI
LOYDS ABBEY LF. LOYDS BANK ONDON ELTY	44 <i>5</i> 821 920	-3 4 -1	479 821 946	313 539 573	UGINE USINO VALEO
ONRHO UCAS INDUSTRIES I&G GROUP(HDG.)	164 195 1273	-2.5 -3 3	168.5 211 1353	134.5 173 937	
iai Ianweb Iarks & Spencer	334 1009 440	1 0 7	334 1020 450.5	220 634 3 69	AACH.
MEDEVA MEPC MERCURY ASSET	273 377 860	0.5 2 -6	289 417 963	163 354 614	ALLIA ALLIA ALTAN
AFI FURNITURE MIDLANDS ELTY: MIRROR GP	157 983 167	5 1 4	157 986 176	110 592 121	ASEA I ASKO BADER
(ORGAN CRUCIBLE (ORRISON(WM)SPMK (AT WSTMLBANK	385 147 666	2 0 1	404 170 666	300 132 458	BADEN BANK
ATIONAL POWER EWS INTL RV	491.5 27 9 437	-2.5 I 18	558 335 437	424 201 232	BAYER BAYER BAYER
TE FORTH WEST WATER FORTHERN ELEC	153 567 916	0 -1 3	185 658 1143.41	142.5 485 734.91 167	BEIERS BERLIN BHF B
ORTHERN FOODS ORWEB THUMB WATER GP.	171 1006 1132	-1 1 7	220 1195 1132	613 659 116.5	BMW CKAG COMM
YNEX CABLECOMMS UNI EARSON EN 4 ORNTL DED	637 494	0 -1 0	147 661 641	543 462 [43	DAIMI DEGUS DEPFA
ILKINGTON OWERGEN ROVIDENT FINL	193 555 796	-7 2	215.5 607 814	463 518 291.5	DEUTS DRESD DT.HYI
RUDENTIAL CORP. ACAL ELECTRONIC ANK ORG	395 258 3 94	\$ -6	414 292 461	203 363 548	DT LLC DT.SB- FORD-1
ECKITT & COLMAN EDLAND FED INTL.	646 343 981	5 11 10	712 487 1015	326 714 239	FPB HC FRLKR GEHE
EFL'GE GROUP ENTOKIL GROUP ELTERS HOLDINGS	460 313 597	0 0 2	460 333.5 6 0	215 408 370	HEIDE! HENKE
EXAM JB MINING MC GROLP	3 99 ' \$30 983	-9 0 7	517 530 1140,28	318 883.99	HEW HOCHT
OLLS ROYCE OYAL IN HDG. TZ CORP	168.5 367 905	0 2	193.5 411.5 942	148 253 721	HOLZM IKB DT
LGBY GROUP YL BK OF SCTL	113 539 393	- 3 4 0	127 554 477	102 378 384	ISAR A KARST KAUFH
AINSBURY (J) ALVESEN(CHRIS) CHRODERS	242 1303	0	290 1478 622.5	229 923.33 479.09	LEIFHE LINDE LUFTH
COT & NEW CASTLE COT HYDRO-ELEC. COTTISH POWER	597 337 360	1 -1	372 378 119	304 310 96.5	MAN MANNI MERCK
EARS ECURICOR GP 'A' ECURITY SER	102.5 985 948	1.5 -3 0	1128 1058	900 737	METAL MUNCI NESTLI
EEBOARD EVERN TRENT HELL TRANSPORT	639 640 758	2 -1 12.5	639 663 782.5	334 481 681.5	PRAKT
IEBE LOLGH ESTATES	773 201	-1 1 1.75	776 241 203	499 189 147	RHEINI RWE RWE PI
MITH & NEPHEW MITH (DAVID S) MITH(WHIGROUP	193.75 259 411	-1 5	337 481 673	245 324 421	SAP PR
MITHKLINE BHM.A MITHS INDS OUTH WEST WATER	671 599 495	15 5 -1	599 543	424 462	SCHER SGL CA STEMEN
OUTH WLS.ELTY OUTH WSTN ELTY.	1030 900 971	-1 5 0	1058 973 976	582	SKW TO SPRING
H THERN ELFC DUTHERN WATER FD.CHARTERED	675 526 311	1 1 15	728 527 312	518 247 208	THUEG
TOREHOUSE	344	•			

BTR	334	-1.5	346.5
BUNZL	189	-7	
BURMAH CASTROL	960	-11	217
BURTON GROUP	113	1.5	996
CABLE & WIRELESS CADBURY SCHWEPPES	423 543	-2	113 448
CAP.SHOP.CENTS.	200	3	547
CARADON		0	224
CARLTON COMMS.	196	7	293
	963	17	1082
CHARTER	819	-10	947
CHUBB SECURITY	328	2	357
COATS VTYFLLA	181	3	220
COMMERCIAL UNION	614	16	643
COMPASS GROUP	443	3	445
COOKSON GROUP	300		300
COURTAULDS	388	2	483
DAILY MAIL'A'	1093	-5	1268
DALGETY	405	-1	484
DANKA BUS SYS.	555	-is	595
DE LA RUE	910	4	1052
DIXONS GP.	417	-2	422
EAST MIDLELTY	913	-3	948
EASTERN GROUP	974	0	976
ELFCTROCOMP	326		330
EMAP ENGICHINA CLAYS	540	5	564 413
ENTERPRISE OIL EUROTUNNEL UNITS	338 342	-3	421.5
FARNELL ELTN	97 682	1	321 695
FISONS	264	0	264.5
FKI	156	-1	184
GENERAL ACCIDENT	259	6	274.5
	639	10	686
GENERAL ELEC.	321	1	339.5
GKN	817	0	827
GLAXO WELLCOME	865	12	887
GLYNWED	320	1	377
GRANADA GROUP	663	7 2	684
GRAND MET.	442		457
GREENALLS GP.	536	14	536
GT.UNVL.STORES	598	8	637
GUARDIAN RYL EX.	236	1 -4	249 532
GUINNESS HAMMERSON	476 338	3	393
HANSON	194.5	-0.75	242.04
HARRISONS &CROS.	146	2.5	1 <i>6</i> 8
HAYS	385	0.5	386
HEPWORTH	295		329
HILLSDOWN HDG.	159	-4	200
HSBC HOLDINGS	944	14	960
HSBC HOLDINGS (L)	927 323	14	946.5 342
IMI IMP CHM,INDS.	777.5	3.5	844 447
INCHCAPE	306	4	260
INVESCO	252	-!	
JOHNSON, MATTHEY	593	-8	612
KINGFISHER	500	11	510
KWIK SAVE GP.	609	0 2	731
LADBROKE GROUP	125		186,5
LAND SECURITIES	589	4	645
LAPORTE	814		849
LASMO	155	-1	184
	545	0	684
LEGAL & GENERAL	445	-3	479
LLOYDS ABBEY LF.		4	821
LLOYDS BANK	920	-t	946
LONDON ELTY	920		168.5
LONRHO	164	-2.5	211
LUCAS INDUSTRIES	195	-3	
M&G GROUP(HDG.)	1273	3	1353
MAI	334	1	334
MANWEB	1009	0	1020
MARKS & SPENCER		7	450.5
MEDEVA	273 377	0.5	289 417
MEPC MERCURY ASSET	860	-6	963 157
MFI FURNITURE MIDLANDS ELTY.	157 983	5	986
MIRROR GP	167	4 2	176
MORGAN CRUCIBLE	385		404
MORRISON(WM)SPMK	J47	0	170
NAT WSTMLBANK	866		666
NATIONAL POWER	491.5	-2.5	558
NEWS INTL. RV	279	I	335
NEXT	437	18	437
NFC	153	0	185
NORTH WEST WATER	567	-1	658
	916	3	1143,41
NORTHERN ELEC	171	-1	220
NORTHERN FOODS		1	1195
NORWED NTHUMB WATER GP.	1132	7	1132 147
NYNEX CABLECOMMS UNI PEARSON	637	0 -1	661
PEN LORNTL DED. PILKINGTON	494	0	641
	193	6	215.5
POWERGEN	555	-7	607
PROVIDENT FINE	796	2	814
PRUDENTIAL CORP.	395	\$	414
RACAL ELECTRONIC	258		292
RANK ORG	394	-6	461
	646	5	712
RECKITT & COLMAN	343	11	487
REDLAND	987		1015
REED INTL. REFLIGE GROUP	460	0	460 333.5
RENTOKIL GROUP RELITERS HOLDINGS	313 597	2	610
REXAM RJB MINING	3 99 '	9	517 530
RMC GROL'P	983 168.5	7	1140,28 193,5
ROLLS ROYCE ROYAL IN HDG.	367	0	411 <u>-</u> 5 942
RTZ CORP RUGBY GROUP	905 113	-3	1.27
RYL BK OF SCTL	539	0	554
SAINSBURY (J)	393		477
SALVESEN(CHRIS)	242 1303	0	290 1478
SCHRODERS SCOT & NEW CASTLE	597	2	622.5 372
SCOT HYDRO-ELEC. SCOTTISH POWER	337 360	- 1	378
SEARS	102.5	1.5	1128
SECURICOR GP 'A'	985	-3	
SECURITY SER	948 639	0 2	1058 639
SEEBOARD SEVERN TRENT	640	-1	663 782.5
SHELL TRANSPORT	758	12.5	776
SIEBE	7 73	-1	
SLOUGH ESTATES	201	1	24!
	193.75	1.75	203
SMITH & NEPHEW	259	-1	337
SMITH (DAVID S)		5	481
SMITH(WH)GROUP SMITHKLINE BHM.A	411 671	15	673
SWITHS INDS	599	5	599
SOUTH WEST WATER	495	-1	543
SOUTH WLS.ELTY	1030	-1	1058 6
	900	5	973
SOUTH WSTN ELTY. SOUTHERN ELEC	971	0	976
SOUTHERN WATER STD.CHARTERED	675 526	1	527
STOREHOUSE	311	15	312

111011	,,,,,,	الحام	الموتس	استراليا
SUN ALL GP	35	7 4	392	284
T&N	13		229	
TARMAC	93		131	
TATE & LYLE	44		477	
TELEWEST	16		195	
TESCO	29		338	
THAMES WATER	55.		567	
THORN EMI	15		155	
TI GROUP	44	4 -1	451	
TOMKINS	24		260	
TRANSATLANTIC HD	34		168	
TSB GROUP	39		400	
UNIGATE	433		439	
UNILEVER	12	29 8	130	
UNITED BISCUITS	26	0 3	365	
UTD.NWS.& MEDIA	53	9 7	562	471
VENDOME LUXURY!			598	426
VICKERS	25		262	
VODAFONE GP.	25		279	5 181.5
WASTE MANINTL	31:		532	
WELSH WATER	69		798	590.88
WHITBREAD	64		646	
WILLIAMS HDG.	331		358	
WOLSELEY	44		442	
WPP GROUP	16		164	
YORKSHIRE ELTY.	93		954	
YORKSHIRE WATER	60		660	
ZENECA		84 40	128	4 832
	757D 4	2707		
	FKA	NCI	3	
<u> </u>				
ACCOR	61		680	
AGF-ASR.GL.DE FRN.	153		241.	
AIR LIQUIDE	815		834	681
ALCATEL ALSTHOM	426		534	
ALCATEL CABLE	324			
AXA	30		303	
BANCAIRE	549	27	611	412.63

YORKSHIRE WATER ZENECA	603 1284	7	660 1284	473 832	
F	RAN	ICE			
ACCOR	618	8	680	526	۰
AGF-ASR GLDE FRN. AIR LIQUIDE	158.9	8.4	241.5	121.5	
ALCATEL ALSTHOM	815 426	11 -8.6	834 534	681 387,5	
ALCATEL CABLE	325.9	16.1	525	265	
AXA	303.5	8,5	303.5	206.4	
BANCAIRE	549	27	611	412.63	
BIC	453	3.3	474	322	
BNP	227.2	6.7	272.5	182.5	
BON MARCHE BOUYGUES	900 537	0 5	945 634	820 4 69	
CANAL+	855	10	910	575	
CARNAUDMETALBOX	217.5	-0.5	219.1	167	
CARREFOUR	2765	5	3009	2041	
CASINO GUIPCHIN,	139	2.5	165.1	129	
CASTORAMA DUBOIS	792 244.	0.	862	589,09	
CETELEM	879	3.1 33	254.5 893	195.3 573.33	
CHARGEURS	1076	11	1180.9	907	
CHRISTIAN DIOR	480	3	485.9	377	
COMPT, MODERNES	1480	-2	1700	1258	
CR.LOCAL DE FRANCE	411.1	7.4	458.3	359.5	
DANONE (EX-BSN) DOCKS DE FRANCE	806 724	9	885	710 645	
EAUX (GEN.DES)	1511	-8 23	987 591	408	
ECCO	739	19	880	551	
ELF AOUTTAINE	345	15.4	412.5	308	
ERIDANIA BEGHIN	838	1	841	676	
EURO-DISNEY SCA	14.2	-2.35	19.4	8.55	
PINAXA	250	5	252.5	181.4	
HAVAS HERMES INTL.	379 872	9.5	445 955	311.6	
IMETAL	560	2 10	6 30	536 451	
LAFARGE	343.1	9.6	394	296.9	
LAGARDERE GROUPE R	97.9	1.85	132.9	84	
LEGRAND	795	5	832	622	
LVMH	956	11	975	787	
Lyonnaise des eaux Matra-hachette	505 96.5	23.5 1.5 _	534 123.9	411.1 83.3	
MICHELIN B R	207,9	4.8	231.7	1 B 8.5	
MOULINEX	88.85	2,45	128.9	86.4	
NAVIGATION MEXTE	720	-5	1057	670	
OREAL(L')	1238	22	1337	1060	
PARIBAS A	286	12.9	391.5	234.5	
PECHINEY INTL. PERNOD-RICARD	102.1 284.7	-3.4 -0.4	168.4 354.2	102.1 276.1	
PEUGEOT S.A.	686	7	819	601	
PINAULT PRINTEMPS	1029	22	1155	920	
POLIET	379_3	-3.7	488.9	350	
PRIMAGAZ	372	-2	383.5	264.13	
PROMODES	1136 151	19 -2.5	1255	890 134.8	
renault Rexel	80a 121	14	184.9 891	667	
RHONE POULENC A	107.5	2	137.5	96.5	
ROUSSEL-UCLAF	772	24	845	604	
SAINT GOBAIN	601	14	682	545	
SAINT-LOUIS	1315	-35	1594	1290	
SANOFI	298.5	1.5	313.8	218.36	
SCHNEIDER OLD SCHNEI SEB	187.9 584	1.7 6	218.1 629	164 448	
SEITA	165	1.2	187	127.4	
SIDEL	1635	-26	1820	917.27	
SOCIETE GENERALE	603	17	621	469	
SODEXHO	1253	-3	1268	735	
SOVAC	610	0	610	327.1	
SUEZ (CIE.)	199	6.2	275.4	173	
SYNTHELABO	290	-5	327.8	201.6	
THOMSON-CSF TOTAL B'	110 319,5	3.9 8.5	169.3 337	93 257	
TRD LIMITED DATA	240	0	240	134	
TV.FSE.I (TFI)	493	-7	548	423.5	
UAP (CIE.)	135,9	5.9	152	110.3	
UGINE SA	360	8	413.4	308.1	
USINOR SACILOR	71.65	0.75	90.6	70.1	
VALEO	272.9	4	295	210.1	

VALEO	222.9	4	295	210.1
GE	RM	AN	Y	
AACH&MUNCHBET.REGD	918 138	0	1175 156.1	870 121
ALLIANZ HLDG.	2693	-21	2751.5	2211.
ALLIANZ LEBENS.	1140	0	1523,02	1140
ALTANA	798	-3.5	894	605
asea brown boveri	620	-10	700	590
ASKO	655	-10	940	535
BADEN-WUERTT.BANK BADENWERK	624 498	0 -4	684 525	624 496
BANKGESELLSCHAFT BER	376.5	0.5	418	314
BASF	307.4	-1.5	337.5	277
BAYER	363.2	-3.9	357.8	333.1
BAYER.HYPBK.	34,1	Ð	41.55	32 95
BAYERISCHE VBK.	39.65	-0.5	46.28	38.34
BEIERSDORF	965	2	1200	920
BERLINER KRAFT&LICHT BHF BANK	399.1 37.7	-0.9 -0.6	403 40.3	268.5 35.6
BMW	777.5	-7	837	675
CKAG COLONIA KONZERN	1058	-2	1285,16	970
COMMERZBANK	323	0.3	350.5	313.5
DAIMLER-BENZ	687	-8	787.5	607
DEGUSSA	450	-2.2	483	389
DEPFA-BANK	53	-0.8	72.21 76.2	53
DEUTSCHE BANK DRESDNER BANK	64.95 38.15	-0.49 -0.35	41.75	61.95 36.6
DT.HYPBK_FRANKFURT	888	fi fi	950	793 4
DT LLOYD VERS.	3900	ō	3900	3150
DT.SB-KAUF	38	1.2	43.5	35.5
FORD-WERKE	875	0	875	740
FPB HOLDING	298	1-	328	290
FRI.KRUPP-HOESCH KRU	185 674.05	-) 0.05	237.5 706	182.1 480.1
GEHE HAPAG LLOYO	950	Ø.03	1060	950
HEIDELB ZEMENT	670	-5	1145,48	866
HENKEL PREF.	523.5	-1	599	504
HEW	379	1	387	220
HOCHTIEF	595	- J	934	547
HOECHST	360	0	374	279.2
HOLZMANN PH.	500	-4	865	500
KB DT.INDUSTRIEBANK	263	I	286.5	247
ISAR AMPERWERKE	555	0	630	510 525
KARSTADT	618,4 466	0.4 -2	678 540	432
KAUFHOF LEIFHEIT	62.5	0.4	71.2	60
LINDE	865	5	912	725
LUFTHANSA	190	-0.2	227.5	165
MAN	413	2	436	326
MANNESMANN	476	1.2	4945	354.5
MERCK KG&A	60.58	0 03	63.1	\$6.01
METALLGESELLSCHAFT	30.09	0.04	33.49	19.01
MUNCH.RUCK.REGD.	2968	8	3148	2450
NESTLE DEUTSCHLAND	395	0	418	384
PRAKTIKER BAU & HEIM	43.3	-0.8	49.3	413
PREUSSAG	406	-4.5	471.5	387.5
RHEINELEKTRA	1220	-10	1397	1000
RWE	517.5	0.25	520	415
RWE PREF.	405.5	0	410	335.7
RWE-DEA	407	-1	418	375
SAP	232.5] 1 €	266,5 260	90.5 81.3
SAP PREF.	227	1.5	260 113,8	92.3
SCHERING	95.75	0.15		55,1
GL CARBON	103	0.55 -2.5	103,3 7 69	598.5
TEMENS	736.5 30.6	-0.38	769 34.38	28
KW TROSTBERG	30.b 880	-0-38 7	34-38 890	610
PRINGERAXEL R	770	5	841	730
UEDZUCKER	480	0	575	465
THUEGA	251.8	-3.9	305	245

VIAG VICTORIA HDG R				368		
VICTORIA HING D	550,5	-5	598.5	450		
	1020	0	1235	1005		
VICTORIA VERS	1030	0	1329	1010		
VOLKSWAGEN PREF.	462.2 337.8	-6.5 -5.2	485 370	336.5 264		
TOLIGH AGENT REF.	3376	-34	370	-10-		
SWITZERLAND						
AARE-TESSIN R	730	-10	780	560		
ADIA B	173	-1	246	173		
ALUSUISSE B	919	0	919	605		
ALUSUISSE R	917	-2	919	602		
ARES-SERONO B	745	G .	760	584		
BAER HOLDING B	1370	-5	1460	1100		
BALOISE R	2310	35	2640	2180		
BANQUE PARIBAS SA P	335	0	335	305		
BK VISION B	1470	5	1476	1140		
BROWN BOVERI B	1305	-11	1399	1023		
BROWN BOVERI R CIBA-GEIGY B	255 989	-2 -13	270 1013	200 710		
CIBA-GEIGY R	991	-13	1019	709		
CLARIANT	365	-13	396	346		
CS HOLDING R	115.75	-0.25	117.5	90.75		
ELEKTROWATT B	341	2	370	280		
ELVIA INS B	2250	ō	3910	2000		
EMS-CHEMIE B	5050	-65	5360	3485		
HOLDERBANK B	851	1	1068	782		
HOLDERBANK R '	175	0	213	154		
INTERDISCOUNT B	130	•2	201	106		
LANDIS&GYR R	670	-5	820	625		
LLBB	347	٥	349	295		
MERKUR R MOTOR-COLUMBUS B	270 2005	-5	350	247		
MOTOK-COLUMBUS B NESTLE R	1198	-5 2	2160 1268	1670 1087		
PARGESA B	1405	ô	1500	1230		
PHARMA VISION B	5475	-10	5585	3850		
PIRELLI INTL, B	143	0	186	120		
RICHEMONT B - :	1655	-5	1665	1135		
ROCHE HOLDING B	14550	0	14650	10800		
ROCHE HOLDING GSH.	8420	-10	8435	5735		
SANDOZ B SANDOZ R	938 933	-5 -5	955 948	658 650		
SMH B	662	-16	830	550		
SMH R	142.5	-3	175	124 5		
SUEDELEKTRA B	1160	10	1345	845		
SULZER R	666	-9	914	649		
SURVEILLANCE B	2120	-55	2275	1620		
SURVEILLANCE R	387	4	410	319		
SWISS BANK COB	475 237	2	477 238	338		
SWISS BANK CO R SWISS RE. B	1244	: 2	1260	166,5 720		
SWISS RE. R	1241	-5	1260	720		
SWISSAIR R	780	-8	858	605		
UNION BANK B	1228	-2	1246	1001		
UNION BANK R	260	0	286	225		
WINTERTHUR IN. B	751	-7	798	627		
WINTERTHUR IN. R	739	-	777	600		
ZURICH IN. R	330	2	33%	230		
	APA	N				

, , ,	IAP/	IN		
ACOM	3390	0	3540	2018.18
ADVANTEST	5410	-190	6300	2270
AISIN SEIKI	1320	0	1450	913
AJINOMOTO .	1020	-10	1280	864
ALL NIPPON ATRWAYS	975	-15	1120	902
AMWAY JAPAN	3870	-110	4620	2550
ASAHI BANK -	1060	0	1220	890
asahi breweries	1130	10	1170	942
ASAHI CHEMICAL	747	-2	764	551
ASAHI GLASS	1010	-20	1230	928
ASHIKAGA BANK	582	-2	740	57 L
AUTOBACS SEVEN (OK)	7950	-110	12000	7950
BANK OF TOKYO	1510	Ð	1610	1210
BRIDGESTONE	1450	0	1590	1230
CANON	1740	-60	1870	1230
CHIBA BANK	851	-4	934	717
CHUBU ELEC.POWER	2390	0	2500	2178,18
CHUGOKU BANK	1650	-20	1770	1510
CHUGOKU ELEC POWER	2380	10	2499.98	2019.59

🗆 تضم لوائح البورصات المدرجة هذا اهم الشركات في السوق المعنية طبقًا لقيمتها السوقية وبالترتيب الابجدي. 🗆 اسعار الاسهم هي اسعار اغلاق امس باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول من امس، وكلها بالعملة المحلية. 🗆 السعران الإعلى والادنى هما السعران المسجلان خلال الاشهر الـ ١٢ الماضية. □ اسعار الإسهم مقدمة من شركة ديتاستريم أنترناشونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاص.

🗖 الصفحة من اعداد وتصميم «الحياة»

					1
COSMO OIL	477	-1	749	461 1.270	
DAI NIPPON PRINTING DAI-ICHI KANGYO BK.	1660 1730	10 -1 0	1730 1910	1500	
DAIEI	1090	10	1500	993	
DALICHI PHARM	1340	-10	1600	1220	
DAINIPPON INK	457	14	514	356	
DAIWA BANK	664	-6	1010	601	
DAIWA HOUSE	1490	-10	1620	1280	
DAIWA SECURITIES	1200	-40	1450	878	
DDI	764000	-10000	909000	562000	
EAST JAPAN RAILWAYS	475000 1380	1008 -10	505000 1720	412000 997	
Bara Bsai	1780	-10 -40	1820	1390	
AMILY MART	4270	0	5291,66	3710	
ANUC	4180	-120	4800 -	3420	
UJI BANK	1920	-10	2210	1650	
UJI ELECTRIC	479	2	549	487	
UJI PHOTO FILM	2620	-50	2670	1900	ı
UJISAWA PHARM.	957	-14	1140	873	
WITSU	1160	-10	1260	748	
UKUOKA,BANK OF	741	-8	873	697	
URUKAWA ELECTRIC	445	-8	650 :.	395	
ENERAL SEKIYU	918 1040	3	984 1140- **	860	
TUNMA BANK IACHIJUNI BANK	1120	-20 0			
iankyu	522	2	1200	ADD	
EIWA CORPORATION	2690	-30	3000	1860	
IIROSHIMA BANK	497	0	614	494 - "	
ITACHI	1000	-30			
ITACHI METALS	1250	-20	1300	.785 	
IITACHI ZOSEN	493	-2	546	-329	-
IOKKAIDO ELEC.POWER	2370	0	2470,57	, 2009.79	_
OKURIKU BANK	597	3	732	585	
KOKURIKU ELEC.POWER	2350	20	2470:62	2039,24	
HONDA MOTOR HONMA GOLF	1820 2220	-10	1850 .	1150	, 2
IONMA GOLP	3010	-60 0	3250 3 (80°-	7000	-
VDUSTRIAL BILIAPAN	2810	-20	31-36		
SETAN	1380	0	1810	1070	
SHIKAWAЛMA	410	-6	466	301	
SUZU MOTOR	409	3	508 n. in	298	
ΤΟ ΥΟΚΛΙΟΟ	5500	-70	رازة 5630	.41-40	
TOCHU CORPORATION	628	6	745	469	
APAN AIRLINES	643	-2	730 -	\$56	
APAN ASSD FINANCE	9150	-350	15500.	6350	
APAN FNERGY APAN PULP & PAPÉR	301 568	11 -3	406 608	265 457.15	
APAN TELECOM	2180000	-50000	2983333	1300000	•
APAN TOBACCO INC	882000	4000	1010000	720000	
DYO BANK	743	8	860	681	
USCO	2470	20	2470	1560	
AMILA	951	1	1040	790	
CANSAI S LECTRIC PWR.	2400	0	2480	2049.5	
CAO	1230	0	1260	960	
CAWASAKI HEAVY IND.	440	-13	458	288	
CAWASAKI STEEL	344	-3	424	275	
LEIO TEITO ELEC.	573	2	599	496	
EYENCE	12600	-200	13100		
INDEN (OK)	1700	0	1863 62	1418.17	
INKI NIPPON RAILWAY	784	-1	831	713	
IRIN BREWERY	1070	0	1130	900	
OBE STEEL OKUSAI DENSHIN	266 ` 8300	3 -150	320 10100	196 6900	
COKUSAI SECURITIES	1340	10	1690	935	
COMATSU	745	-5	924	574	
(UBOŤA	650	-23	725	518	
CURARAY	975	-10	1210	914	
CURITA WATER IND.	2800	-20 -250	2970 9860	1900	
YOCERAL .	7720		8860	6000	
YOWA HAKKO .	944	-7	990 2564.39	2070 67	
YUSHU ELEC. POWER	2480	0	1100	2039,63	
ONG-TERM CREDIT	773 406	-5 -1		724	
(ARUBEN)	495 1796		554 1840	415	
(ARUI	1780	10	1860	1210	
(ATSUSHITA COMMS.	2340	-60	2730	1650	
AATSUSHITA ELEC.WKS.	1010	Ð	1100	908	
AATSUSHITA ELECTRIC	1430	-10	1650	1200	
	1900	-120	2670	1520	
(ATSUSHITA KOTOBUK)	277	Ó	582	298 500	
IATSUSHITA KOTOBUKI IAZDA MOTOR	327				
IATSUSHITA KOTOBUKI IAZDA MOTOR GNEBEA	844	6	863		
MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR _ / MINEBEA MITSUBISHI BANK	844 2020	6 -20	2470	1810	
MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI BANK MITSUBISHI CHEMICAL	844 2020 471	6 -20 -12	2470 560	1810 360	
MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI BANK' MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI CORP.	844 2020 471 1120	6 -20 -12 0	2470 560 1320	1810 360 896	
MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI BANK MITSUBISHI CORP. MITSUBISHI CORP. MITSUBISHI CORP.	844 2020 471 1120 719	6 -20 -12 0 -14	2470 560 1320 794	1810 360 896 540	
MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI BANK' MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI CORP.	844 2020 471 1120	6 -20 -12 0	2470 560 1320	1810 360 896	

MITSUBISHI MOTORS 781 5 9 MITSUBISHI MOTORS 781 9 9 MITSUBISHI TST.E RKO 1430 -10 1 MITSUBISHI TST.E RKO 1430 -10 0 8 MITSUBISHI TST.E RKO 150 0 8 MITSUBISHI TST.E RKO 150 0 10 0 10 0 10 0 10 0 10 0 10 0 10	42 777 68 650 650 280 7070 060	364 688 772 1140 618 910 551 751
MITSUBISH MOTORS 781 -5 9 MITSUBISH OT 1430 -10 1 MITSUBISH TST. REKO 1430 -10 1 MITSUBISH TS	777 668 650 559 280 54 670° 060_ 280	688 772 1140 618 910 551 751
MITSUBISHI OIL 843 9 9 9 9 9 9 9 9 9	68 650 59 280 54 670° 060_ 280	772 1140 618 910 551 751
MITSURISH TST.R NGO	59 280 54 070 060 280	618 910 551 751
MITSUI RUDOSAN 115C 10 1 MITSUI MARNING 619 2 7 MITSUI TST.BANKING 873 3 1 MITSUKOSHI 818 0 1 MURATA MANUFACTURING 3550 -150 4 NAGOYA RAILROAD 490 -5 5 NANKAI ELEC.RY. (OK) 665 -3 7 NATIONAL HOUSE 1620 -60 1 NEC 1596 -60 1 NEW GII PAPER 920 -24 1 NGK INSULATORS 935 0 0 NGK INSULATORS 935 0 0 NGK SPARK PLUG 1300 -60 1 NGCHIEO FIREAMARINE 780 0 8 NICHIEI (OK) 6400 -100 6 NICHII 1220 -20 1 NIKKO SECURITIES 987 -11 1 NIKKON CORPORATION 1400 -70 1 NINTENDO 7700 0 8	280 ' 54 070° 060_ 280	910 551 751
MITSULTST-BANKINO 873 3 1 MITSUKOSHI	070° 060_₁ 280	751
MITSUKOSHT 818 0 1 MURATA MANUFACTURING 3550 -150 4 MURATA MANUFACTURING 3550 -150 4 MAGOYA RAİLROAD 490 -5 5 NANKAI ELECRY. (OK) 665 -3 7 NATIONAL HOUSE 1620 -60 1 NEW OJI PAPER 920 -24 1 NGK INSULATORS 935 0 1 NGK SPARK PLUG 1300 -60 1 NGKHIDO FIRE&MARINE 780 0 NICHIEI (OK) NICHIEI 1220 -20 1 NIKKO SECURITIES 987 -11 1 NIKKO NORPORATION 1400 -70 NINTENDO 7490 0 8	060 280	
MURAIA MANUFACTURING 3590 -190 4 NAGOYA RAILROAD 490 -5 5 NANKAI ELEC.RY. (OK) 665 -3 7 NATIONAL HOUSE 1620 -60 1 NEC 1290 -60 1 NEW 0JI PAPER 920 -24 1 NGK INSULATORS 935 0 1 NGK SPARK PLUG 1300 -60 1 NCHIDO FIRE&MARINE 780 0 NICHIEI (OK) NICHII 1220 -20 1 NIKKO SECURITIES 987 -11 1 NIKON CORPORATION 1400 -70 1 NINTENDO 7490 0 8		
NANKAI ELEC.RY. (0K) 665 -3 7 NATIONAL HOUSE 1620 -60 1 NEC 1290 -60 -6 NEW OJI PAPER 920 -24 1 NGK INSULATORS 935 0 1 NGK SPARK PLUG 1300 -60 1 NCHIDO FIRE&MARINE 780 0 8 NICHIEI (0K) 6400 -100 6 NICHII 1220 -20 1 NIKKO SECURITIES 987 -11 1 NIKON CORPORATION 1400 -70 5 NINTENDO 7490 0 8		2840 430
NEC 1290 -60 1	10	610
NEW OJI PAPER 920 -24 1	940 500	1410 859
NGK SPARK PLUG 1300 -60 1	060	911
NICHIDO FIRE&MARINE 780 0 8 NICHIEI (OK) 6400 -100 6 NICHIEI (OK) 1220 -20 1 NIKKO SECURITIES 987 -11 NIKON CORPORATION 1400 -70 1 NINTENDO 7490 0 8	050 460	751 866
NICHII 1220 -20 1 NIKKO SECURITIES	63	644
NIKON CORPORATION 1400 -70 II NINTENDO 7490 0 8	410	4180 (#0
NINTENDO 7490 0 8		680 688
NIPPON CREDIT BANK 101 0 4	490	4590
	02 970	380 1100
NIPPON EXPRESS 830 -7 1	050	716
	94 460	508 1130
NIPPON OIL 535 -8 6	87	524
		545 276
NIPPON TELEVISION 26600 -700 2	7300	17800
		468 1470
		930 485
 NISSHIN STEEL 384 -6 59 	05	300
	380 83	1930 192
NOMURA SECURITIES 1830 -40 2	100	1460
NTT 800000 -5000 93		453 674509 6 4
	9000000 55	(210000 608
ODAKYU ELECTRIC RY, 681 0 75	50	602
OMRON (OK) 2300 -50 2:	•	446 1450
		3590 310
PROMISE 4230 -120 4	770	3175
		650 3060
SÁKURA BANK 1020 10 13	360	883 2846.15
SANKYO (IST) 2160 -40 2	330	1872,77
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		1,570 400
SECOM 6700 -30 69		5010 2840
, SEIBU RAILWAY 4800 10 44	KD()	2750
SCRIBULCHEMICAE 1200 -10 1.		935 1010
SEVEN ELEVEN JAPAN 6950 -50 7		5800 860
SHARP CORPORATION 1350 -30 11	Rio	1050
		2068,64 794
SHIN-ETSU CHEMICAL 2110 -20 2	180	1450
SHISEIDO 1010 0 1:	200	712 950
		942 764
SMC 7170 -70 75	500	4050
		5153.06 3800
		3250 1470
SUMITOMO CHEMICAL 485 -5 5	73	332
		742 944
SUMITOMO MARINE 736 I SE	50	645 218
SUMITIONO METAL MINES 824 -4 94	41	608
SUZUKI MOTOR 1080 JID 12		1010 830
TAISEI 609 1 72	24	501
1A13/10 FRAKM. 1910 10 13		1510 1070
		1020 3470
, TEIRN 470 2 57	70 -	400
TOBURATIONAY 591 4 61		1520 505
TOHOKU ELECTRIC PWR. 2370 -10 24	64.35	2168_32
TOKIO MARINE & FIRE 1070 -10 12	230	913 936
TOKYO ELECTRIC POWER 2610 0 25	311.92	2485.18 23 30
TOYYO CLE 244 A 44	14	334
TOKYU 659 11 70 TONEN CORPORATION 1450 0 16 TOPPAN PRINTING 1310 20 14		521 1270
10111411141141	150	1050 195
; TOSHIBA 720 -17 T	70 4	495
		2460 1210
TOYO SEIKAN 2790 -10 34	20	2356
TOYODA AUTO LOOM 1600 -20 20		69 1 1410
TOYOTA MOTOR 1920 -20 21	20	1600 1310
YAMAGUCHI BANK 1710 0 18	40	1500
YAMAHA 1580 -40 16 YAMAICHI SECURITIES 538 -6 77		925 446

:	YAMAHA YAMAICHI SECURITIES YAMANOUCHI PHARMS. YAMATO TRANSPORT YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE YASUDA TRUST YOKOHAMA,BANK OF	1580 538 2160 1110 1770 613 470 707	-40 -6 -70 -10 -10 6 8	1640 774 2310 1140 2010 734 812 899	92 44 18 89 15 52 44 67
	HON	IG I	ON	IG	
	SUN HUNG KAI PROPS. SWIRE PACICLB. SWIRE PACIFIC A TV. BROADCASTS WHARF HEAC. WHARF HEAC.	122	-0.5 0.1 -0.25 -0.15	9.15 9.6 29.25 12.7 442.5 7.8 24.3 40.8 14.5 16.55 50.5 12.75 10.35 28.05 8.15 114.5 43.5 20.3 114.5 43.5 20.3 114.5 43.5 20.1 114.5 43.5 10.1 64.75 10.2	43 63 19 10 24 30,4 44 16 24 42 3,9 12 12 42 13 11 25 15 15 15 15 15 16 16 17 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18
	SIN	* #		E	
	CEREBOS PACIFIC CTTY DEVELOPMENT CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV BANK OF SING. FRASER & NEAVE GOODWOOD PARK HOTEL GTEASTERN LIFE KEPPEL BANK OF SING. OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK SEMBAWANG CORP. LTD. SINGAPORE AIRLINE 20 SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE LAND SINGAPORE FECH INDL. SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM UNITED INDL. CORP. UNITED OVERSEAS BANK	8.7 8.75 8.8 12.1 4.04 9.4 16.1 37 29.3 10.1 6.15 6.75 7.7 7.75 7.75 7.75 7.21 2.63 2.8 2.77 4.12 3.54 4.12 3.54 4.12 4.12 4.12 4.12 4.12 4.12 4.12 4.1	0 0.15 -0.2 0.04 0 1 -0.3 0 0 0 0 0.1 0.4 -0.05 0 0.2 0 0.01 -0.02 0.04 0 0.05	9.2 9.8 9.4 14.2 4.98 11 17.5 38 30.6 4.4 11.7 7.2 11.6 8.85 9.85 3.16 5.55 4.28 4.28 4.34 5.55 4.28 4.98 5.55 6.64 6.85 6.6	7.77 7.25 6.11 9.5 3.2 9.3 12, 3.0 24, 3.7 7.6 6.2 7.6 7.6 7.3 11, 1.5 2.6 3.6 3.5 1.1 8.2
	MA	LA	YSI		
	AMMB HOLDINGS COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT HUME INDUSTRIES MAL KUMPULAN GUTHRIE MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA INTL.SHIPPI	25.25 11 6.3 18 1 23.9 3.82 4.08 9.15 11.2 3.74 4.2 18.2 6.2	0.85 -0.2 0.1 -0.4 0 -0.1 0.04 -0.15 -0.7 0.04 -0.06 0.2	35.5 14.7 N 25.25 27.5 M.W. 6.7 15.1 14.3 4.42 6 21.3 7.35	20. 8.0 4.7 16 18.3 7. 4.0 8.9 9.5 3.5 14, 5.4

4,08 9,15 11,2 3,74 4,2 18,2 6,2 7,15 17,4

MALAYSIAN AIRLINE SY NESTLE (MALAYSIA)

0.04 -0.15 -0.7 0.04 -0.06 0.2 0 0.05 -0.3

6.7 15.1 14.3 4.42 6 21.3 7.35 8 95 19.4

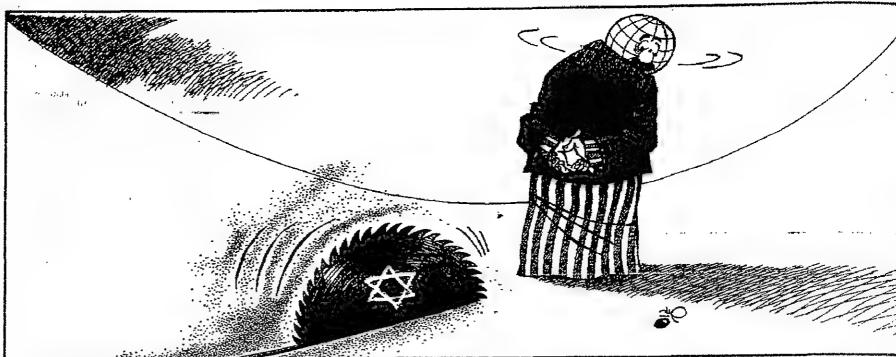
	ALIEN ARRESTA	2.72	0.04	4	
	PUBLIC BANK	3,32	0.04	4,14	3 18
	RENONG	3.4	-0,1	5 05	2,38
	RESORT WORLD	LI S	0.4	17 +	11
	ROTHMANS OF PALLMALL	189	0.5	20.2	15
	SIME DARBY	6.15	0.05	72	5
	TECHNOLOGY RESINDS.	6.45	0.25	9.7	6.1
	TELEKOM MALAYSIA	17.6	0.3	20.5	15.
	TENAGA NASIONAL	9.25	0.35	11.3	8,65
	UNITED ENGINEERS MAL	14.5	0.3	18.7	106
-					
	YTL CORP.	12.8	0.2	14 !	A 1
	-	_			
	4 7 70	CONT.			
	AUS	TR	$A \vdash L$	А	
	1105			*	
	L	_			
	AMCOR LTD,	9,94	-01	10 88	8.57
	ANZ BANK	5.72	-0.09	5 X8	3 0.5
	BORAL	3.14	0.01	3.75	311
	BRAMBLES INDS.	14.6	0.14	14.42	11.4
	BROKEN HILL PTY.	17.98	-0.38	19.96	16 05
	BTR NYLEX	3.63	0	3.63	2,22
	CMWL.BK.AUST.	10,00	-0.18	10.76	7.18
	COCA-COLA AMATIL	10.14	-0.06	10.44	7.52
	COLES MYER	4.52	-0.01	4.64	3.97
	COMALCO	6,95	-0.01	7.18	4.3
	CRA	20.62	-0.26	22.16	16.34
	CSR	4.3	0.04	47	4.1
	FOSTERS BREWING GP.	1.28	0	13	1 06
	KI AUSTRALIA	9.7	-0.08	113	6.7
	LEND LEASE	18,3	-0.18	18 98	15 48
	NAT.AUST.BANK	11.36	0.1	12.54	10.18
	NEWS CORP.	6.42	-014	8 38	4.7
	NEWS CORP PF LTD.VTG	5.82	-0.17	7.41	4.04
	PACIFIC DUNLOP	3.26	D	3 79	27
	PIONEER INTL.	3.2	+0 06	3 62	2.96
	TABCORP HDG.	3.69	-0.02	3 87	2 09
	WESTERN MNG(WMC)	8.88	0.04	9.27	6 42
	WESTPAC BANKING	5.47	-0.06	5 57	
					4 (15
	WOODSIDE PTIL	6.6	0 03	6 65	4 45
	WOOLWORTHS	3.26	0	3.26	2.7
	NEV	$\mathbf{V} \cdot \mathbf{V}$	\cap R I	7	
	1 111	. T.	OIG	. 34	
	IST.INTERSTATE BANCO	130 88	-2.5	140.25	67
	зсом	~	-3.38	51 63	20.19
	ABBOTT LABS.	39.25	0.25	44.63	31.25
	AETNA LF.CLTY.	73.88	-1	75.5	43.25
	AIRTOUCH COMMUNICATE	30.5	-0.68	54 63	25
	ALBERTSONS	33.25	1	34 63	27.63
	ALLIED SIGNAL	45	-0.38	46.75	30 88
	ALLSTATE CORP.	36	-0.13	39 25	22.88
	ALUMINUM CO.AM.	53.13	-1	59 75	37.25
	AMER.BRANDS	42.38	0.38	43.5	33
	AMER, ELEC. PWR.	37	0.13	39.25	31.5
	AMEREXPRESS	42	88.0-	44.75	28.25
	AMERIHOME PRDS.	89	-0.63	90.63	62.13
	AMLR INTL.GP.	85.5	-0,68	87.5	50 84
	AMERITECH	53.88	6,25	54,88	39.25
	AMGEN	49.88	-0.56	52	26,94
	AMOCO	66.నక	0.13	69.5	57
	AMP	39	0.5	45	34.75
	ANHEUSER-BUSCH	65,38	0.13	67	43.88
	APPLIED MATS,	46	-3.88	59 12	19.25
	ARCHER-DAN-MIDL	16.5	0.13	19.88	15
	AT&T CORP.	63.25	Ü	66.25	47 25
	ATLANTIC RICH.	109,63	0.5	117.5	101.13
	AUTOMATIC DATA PROC.	72.13	0.13	73 75	52.75
	DANKS ONE	3.6	0.17	741	24.63

	LEND LEASE	18.3	-0.18	18 98	15 48
	NAT.AUST.BANK	11.36	0.1	12.54	10.18
	NEWS CORP. NEWS CORP PF LTD.VTG PACIFIC DUNLOP	6.42 5.82 3.26	-0.14 -0.17 D	8 38 7 41 3 79	4.04 2.7
	PIONEER INTL.	3. <u>7</u>	-0 06	3 62	2.96
	TABCORP HDG.	3.69	-0.02	3 87	2.09
(WESTERN MNG(WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTL.	5.47 6.6	0 04 -0 06 0 03	9,27 5 57 6 65	6 42 4 ((5 4 45
i		3.26	0	3.26	2.7
	NE	WY	OR.	K.	
•	IST.INTERSTATE BANCO 3COM	130 88	-2.5 -3.38	140.25 51 63	67 20.19
	ABBOTT LABS,	39.25	0.25	44.63	31,25
	AETNA LF.CLTY,	73.88	-J	75.5	43,25
	AIRTOUCH COMMUNICATI	30.5	-0.58	34.63	25
;	ALBERTSONS	33.25	1	34 63	27.63
	ALLIED SIGNAL	45	-0.38	46.75	30.88
,	ALLSTATE CORP.	38	-0.13	39 25	22.88
	ALUMINUM CO.AM.	53.13	-1	59 75	37.25
	AMER.BRANDS	42.38	0.38	43.5	33
	AMER.ELEC.PWR,	37	0,13	39.25	31.5
	AMER.EXPRESS	42	-0.88	44.75	28.25
	AMER.HOME PRDS.	89	-0.63	90.63	62.13
3	AMERITECH	85.5 53.88	-0.88 0,25	87.5 54.88	59.84 39.25
	AMGEN	49 #8	-0.56	52	26,94
	AMOCO	66,58	0.13	69.5	57
	AMP	39	0.5	45	34,75
200	ANHEUSER-BUSCH	65,38	0.13	67	48.88
	APPLIED MATS,	46	-3.88	59 12	19.25
	ARCHER-DAN-MIDL. AT&T CORP. ATLANTIC RICH.	16.5 63.25 109.63	0.13 0 0.5	19.88 66.25 117.5	15 47 25 101.13
1	AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE BANK OF NEW YORK	72.13 36 42.88	0.13 0.13 -0.5	73 75 38 46.75	52,75 24,63 26,75
1	BANKAMERICA	58,88	-2.38	64 13	38 67
	BAXTER INTL	38,63	0.13	41.88	25.38
-	BAY NETWORKS BELL ATLANTIC BELLSOUTH	65.94 63.13 38.75	-3.5 I 0.5	72 63 64,75 39	24.63 48.88 25.69
- 1	BERKSITTE HATHAWAY -BOEING BRISTOL MYERS SQUIBB	29000 71.5	0 -0.25 0.38	30100 71.75 79,63	19587.; 44.25 57.13
j	BURLINGTON NTHN SANT CAMPBELL SOUP	79,38 80 51,25	-0.75	83.88 53	46.63 41.25
1	CAPITAL CITIES ABC	118.5	-1.63	121.13	78.25
	CATERPILLAR	56	-0.38	73.88	48.38
	CHASE MANHATTAN	<i>57_</i> 38	-1.75	65.63	32.88
ĺ	CHEMICAL BANKING	56,75	-1,88	64.13	34,25
	CHEVRON	48,38	0.23	50.25	42.5
	CHRYSLER	47.75	-0.75	57.75	38.63
	CHUBB	93.13	-0.38	96.88	69.25
	CIGNA	104.38	0.38	107.63	61.38
•	CISCO SYSTEMS	81	-4,38	87.88	30.63
	CITICORP	66,38	-1.75	73.63	38.58
	CNA FINANCIAL	118.13	-0.88	123	61.75
	COCA COLA	74	0.13	74	49.13
	COLGATE-PALM.	69.13	0.13	77	58.63
;	COLUMBIA/HCA HEALTHC	48.25	-0.38	52.13	34.25
	COMPAQ COMPUTERS	51.25	-2.75	56.5	31.75
1	COMPUTER ASSOCS INTL	52 <u>.38</u>	-2.38	56.75	29.0 6
	CONAGRA	38.5	-0.25	40.38	30.25
	CONS.EDISON NY.	29	0.13	31	24.38
	CSX CSX DEAN WITTER DISCOVER	66 84,88 49,63	1.38 0.25 0.13	69.5 87.75 57.88	51,25 64,75 32,25
ļ	DEERE	88.75	-1	93.88	61.63
	DIGITAL ROU.	53.75	-3.75	58.25	31.63
	DISNEY (WALT) DOMINION RES. DOW CHEMICALS	56,75 · 39,38 69	-1.38 -0.25 0.38	61.5 40.5 77.88	42.3 8 35.13 61.63
1	DU PONT E I DE NEMOU DUKE POWER	63.75 44.13	2.88 -0.25 -1.25	72.38 45.38 63.25	52.13 37.75 49
-	DUN & BRADSTREET EASTMAN KODAK EMERSON ELECTRIC	61.25 68.25 74.75	1.8g 0	68.25 75.5	44.5 58.75
	ENRON CORP	35.25	-0.25	36.75	27
	EXXON	76.75	0.38	76.75	59.38
	FED.HM.LN.MGE.	73.25	-0.13	74	47.75
1	FEDERAL NAT.MGE.	105.75	-0.63	110.38	68.13
	FIRST DATA	69.25	-0.63	70.5	45.75
Ī	FIRST UNION	52.5	-0.5	53.88	39.38
	FORD MOTOR	28.75	0.25	32.88	24.75
	FFL GROUP	41.63	-0.13	42.38	32.38
ú	GANNETT	55,88	-0.75	56,88	47
	GEN.ELEC.	65.5	-0.13	65.63	45.63
	GEN.MILLS GEN.MOTORS GEN.MOTORSTE	55.63 45.25 48.88	0.13 0.25 0.38	63.75 51.75 49.63	50 36,63 35,63
1	GENRE	145.38	-1.25	152.13	112.5
	GEORGIA PACIFIC	76	-2.88	95	67.5
	GILLETTE	49.75	-0.13	49.88	35.37
	GTE	40	-0.25	41.8X	30
	HEINZ,H.I.	31.75	0.38	31.75	23.92
1	HEWLETT-PACKARD	89.13	-4.25	96	46.31
	HOME DEPOT	43.38	1.63	49.75	36.75
	INTEL	45.13	-2	76.44	28.91
	INTLBUS MACH.	95,38	-2	113,63	69.5
	INTLPAPER	35,13	-0.25	45,37	34.06
	ITT	120,88	-0.63	128,5	77
	JOHNSON&JOHNSON	83.13	1.38	83.13	52.63
	KELLOGG	73.5	1.5	75.13	53.5
	KEYCORP	34.75	-0.25	36	24
	KIMBERLY-CLARK	72.5	-0.5	74.38	47 <u>-2</u> 5
	LILLY ELI	97	0.63	98.13	58,63
}	LOCKHEED MARTIN CORP LOEWS	69,75 146,63 42,88	0.38 0 88 -0.75	70 155 45.38	51 86 33
	MAY DEPT.STORES MCDONALDS MCDONN,DOUGLAS	4 <u>7.38</u> 85.5	-0.75 -0.25	43.13 86.13	28.13 45.79
,	MCI COMM.	25	-0.38	26.88	17.5
	MEDTRONIC	57	1.38	59.88	25.75
	MELLON BANK >	51	-1.25	52.75	30.63
_	MERCK MERRILL LYNCH	\$9.25 \$6.88	0.75 -1	60.38	35.75 33 25
1	MICRON TECH. MICROSOFT MINNESOTA MNG.4 MNFG	\$6,88 94 61,63	-4,75 -2,31 2,63	94 38 109 61 75	29.63 59 19.44
	MOBIL	104.63	-1.5	106,13	62.86
	MONSANTO	108.63	0	108 63	65.75
	MORGAN (JP)	74.88	-1.13	82,25	55.38
	MOTORGLA	64,13	-1 kS	81.75	52.25
	NATIONSBANK	68,38	-0,63	72 63	43.75
	NORFOLK SOUTHERN NORWEST NYNEX	76.75 31.75 48 75	-0.13 0.13	77.88 33.88 49.13	59.75 21.13 36.25
1	ORACLE CORP. PACIFIC GAS A.ELEC. PACIFIC TELESIS	45,63 29,25 29,75	-0.38 -0.25 -0.13	47.13 30.5 31.25	25.33 21.13 25.88
	PENNEY (J.C.)	46	-0.25	50	40.63
	PEPSICO	52.88	•1	54	33.88
	PFIZER PHILLIP MORRIS PHILLIPS PTL	59 57.88 31 63	0.75 0.25 -0.03	61 88 38 37	36 38 36 38 30.14
	PPG INDUSTRIES PROCTER & GAMBLE	43.13 83.38 28.75	-1 -0.13	46.88 84.38 30	33 48 60 88 25 3 5
	PUB.SER.ENTER.GP. RAYTHEON REED INTLSPN.ADR.NE	41 63 30.5	-1 13 05	41 94 31 13	31.12 22.75
1	RIR NABISCO HDG.CORP	30	0,25	35	25 88
	ROCKWELL INTL	47.38	-0.13	47.63	33 88
	SARA LEE CORP.	30.75	0,25	30 75	24 13
1	SBC COMMUNICATIONS	54.13	-0.5	56.88	19,88
	SCECORP	17	0.25	17.88	13,38
	SCHERING PLOUGH	55.13	0.38	55,25	35 %1
	SCHLUMBERGER	62.63	0.25	69,5	50 13
	SCOTT PAPER	53,63	-0.38	54 63	31 12
	SEARS, ROEBUCK	38.75	-0.13	38 88	22 (2
	SOUTHERN	23	-0.13	24.63	19 (3
	SPRINT CORP. SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS	37,63 66,38 17.25	0.13 -0.25 0.38	38.5 68.25 20	26.5 46.5 13.35
1	TENNECO	45	-0.25	50	37.38
	TEXACO	68.25	0.88	69,5	59.88
	TEXAS INSTS. TEXAS UTILITIES	60.25 37.63	-2 0.13	82 <u>.25</u> 37.63	34.5 30.5
1	TIME WARNER TRAVELERS GP. UNICOM COM.	37.13 52.5 31.75	-0.38 -1.5 -0.13	45 <u>.38</u> 57 13 33 5	32 13 31 22.3 x
	UNION PACIFIC UNITED HEALTHCARE	65,25 58,13	-0.5 -0.13	69,38 58,25	44.63 34.63
	UNITED TECHNOLOGY UPJOHN DEAD - MERGER US WEST COMMUNICATIO	88 52.75 29.75	-0,63 0 0.25	91 52 75 29 75	55.38 30 13 20.41
	US.WEST COMMUNICATIO VIACOM B WACHOVIA CORP.	48.88 45 75	0.63 -0.5	53,88 48,13	37.75 32
	WAL-MART STORES WARNER LAMBERT	23.38 90.38 206.25	-0.5 0.75 -4 13	27.5 97.38 229	20.88 73.3k 141
	WELLS FARGO WEYERHAEUSER WMX TECHNOLOGIES	43.RR 28.13	-0.5 0 38	50 32.5	35.88 24.88
	XEROX	133.13	-0.88	138_5	91

**** 1.

71.5

WITED KINGDON



الكتلة الوطنية . . . والتمديد

جان حواط *

■ كان حزب الكتلة الوطنية، بلسان العميد ريمون اده، اول من تناول موضوع التمييد للرئيس الياس الهراوي. فرأيناً في التمديد استمراراً وللأمر الواقع». وكان الهدف منه، في رأينا، المؤول دون إجراء انتخابات وهان المحمد على الأراضي اللبنائية في ظل الاحتلال. جديدة على الأرادة الوطنية معطلة، وطالما أن الاستحقاق

غير يستوري وغير وطني، والقرار الوطني ليس القرار الفاعل، ولا يعود اليه الحقّ في تسمية رئيسٌ الجمهورية بفعل إرادة حرة وأختيار حر، رجحنا التمديد. وكان ترجيحنا التمديد في هذا الإطار حصراً.

. فنحن برى أن ألجلس النيابي، في لبنان، لا يتمستع بالشرعية الشعبية. ومعلاقات، للجلس الحالية تجعل لْغيره عليه نوعاً من والمؤنة، (الدالة). ولم يغب عن أحد كيف دكرعت، أو انعطفت، مجموعة كبيرة من افراده كانت ضد التمديد. وحصل التمديد بموافقتهم، وكانوا هم

ولم يكن اعتمادنا التعديد نوعاً من التنسيق مع والأم الواقع، وتنص نرى أن والأمس الواقع، هذا يعني، فعسلاً، غياب القرار الحر واجتزاء السيانة الوطنية وهذه حال لا ننسق معها، ولا نرضى بها. وإذ نفرَق تعاماً بين الاحتلال الاسرائيلي وبين الوجود السوري على ارض لبنان، يبدو لنا هذا الوجود، حكماً، ومن حيث ممارسته، متبخلاً في القرار الوطني، ومتعاطباً به.

غاعتمادنا التمديد جاء من قبيل الوسيلة المتاحة الاقل سوءاً بين الوسائل الإضرى. فنحن نعارض إجراء أي عملية انتخابية احتجاجاً على استمرار احتلال لبنان، على رغم قرار مجلس الأمن الذي مضى عليه اكثر من سبع اعشرة سنة. ومن شائن تكفيذ القرار ٢٦٥ هذا، تحرير لبنان من الاحتلال الاسرائيلي، ومن كل ما تسبب به من وجود عسكري على الاراضي أللبنانية. لكن تعطيل التنفيذ أدى بدوره اللَّي تعطيل القرار الوطني والسيادة الوطنية.

فكل استحقاق يستوري يجب أن يعني حق اللبنانيين في التعبير عن إرائنهم وتسطير قرارهم وتتفيده. ولا نرى، التعبير عن إرائنهم وتسطير قرارهم وتتفيده. ولا نرى، التَّخَادُ هَذَا القرار الوطني بالحرية لِلناسبة والمتلائمة مع مبنى ومعنى الاستحقاق الدستوري، فترتب على رفضنا العملية الانتخابية ارتضاؤنا بوسيلة التمديد تحاشيا للوقوع في الغراغ النستوري وتلافياً له. فليس التمييد، بهذه الجأل، لا هنفنا ولا مُبتَّفاناً، بل هو وسيلتنا الي استنكار المناخ السياسي القائم، والي رفض لا شرعية رارها، قبعه بحدامه اللواقع اللبناني، على رُغم أن طريقة فسرضه بدت كانها تستينف تعطيل النظام السياسي والاستحقاق الرئاسي. ولكن عبوض لن يعمد المجلس النيابي الى التمديد استنكافاً عن الانتخاب، واستنكاراً للاحتلال، بدا التمديد ماسبة ابتهاج وانتصار، فيما لآنري سبباً للابتهاج أو اللانتصار، والوطن محتل، والحق في القرار الوطني، والسيادة الكاملة، والاستقلال الناجر، معوِّق ومقيد. فجأً -تمديدهم اختياراً بضلاف وتمديدناء الذي لم يكن إلا

* سياسي لبناني ومحام، ألامين العام لحزب الكتلة

الوطنية (عميدد ريمون اده).

MASPENCER.

SENCHARBERT

11/2 3/ 24 527 8 21/31/7

GET EL FILLS

1313120 1313120

THE CP

לנים לולנה לוכה בולכה

THE CHAIN

John Caolb

29 RUENUS 250 RUENUS 250 LOCAD

SOLUTION EX SOLUT

ONCOR GP (SCARD

ST JEN ASBOST

SCHESTATES

249

SCHRECOVERS . ..

المبادىء الاساسية والجوهرية تميز الاشتراع من الانتخاب

نابليون الثالث.

ارضه سريت. وتنص المادة ٥١ على منا ياتي: بيصنس رئيس

أن المباديء الأساسية التي تقوم عليها الدولة اللبنانية، والنستور اللبناني، هي استقلال السلطتين التشريعية والتنفينية الواحدة عنَّ الأخرى فلا يمكن أن تشرع السلطة التنفينية على اي وجه، وبمقتضى للادة ٥٨ من الدستور بعطى للسلطة التنفينية حق التشريع بعد ارسال مشروع قانون الى المجلس النيابي، من غُير

مجلس الأمة رفض تعديل النستور وبالتالي أجرى الرئيس بونابرت انقلاباً، وحكم عسكرياً تحت اسم

أَخْلُص مِنْ هَذَا الى القول إن تعديل للنادة ٤٩، على الطريقة التي حصل بها، يضالف القواعد الاساسية والجوهرية التي تعلو النستور نقسه لجهتين الاولى لان التمديد حصل بواسطة التشيريع وليس بواسطة الانتخاب، والانتخاب بالاقتراع السري خاصة إذ هو ما ينص عليه السبقور اللبناني، وهذا نص جـوهري. والجهة الثانية لان النص شرع لصلحة شخص هو الرئيس الياس الهراوي، بمباشرة تقديم مشروع قانون التَّعَسَدِلَ مِنْ قَسِلُهُ هُو، لأن الحكومة لا تَتَسَخُلُ فَي سوخسوع تعديل النستنور الااذا طلب الرئيس منها

وما جرى لجهة عدم حصول الاقتراع السري هو تحايل على الأصول القانونية الجوهرية، أي هو تحايل عنى القانون. لذا أقول أن التعديل الدستوري الذي أجري باطل في المطلق: وحتى تكونٌ للامر فاعليتُهُ لا بدُّ من التوجه الى المجلس الدستوري للطلب اليه إبطال هذا التعنيل. نُكن وضعُ المجلسُ النستوري بده على المراجعة بقتضي أن تتسصل به المراجع المصدة والصالحة، وأحد المراجع عشرة نواب. وكأن المعارضون احد عشر نائباً، لم يتقدم لحد منهم للطعن في التعديل، على رغم أن المُدة الْمُتَسِقَسِة قَلْمِلْةُ. وَوَلُو بِنَهُا تَشْسُتُي غَيْمَتِ»، كُما بقال عندنًا. فَأَذَا لِم يَتَقِيمُ هُؤُلِّاء للطعن في النَّص، اعتبر نَافذاً، من بون ان يُكُون بالضَّرورة قانونياً

وتواتَّر، في الآونة الاخيرة، كلام كثير علي تعديلات منتظرة يطرحها، أو يطالب بها، الرئيس المعنل والمُمند له، ومنها المادةِ ٥٨ التي يفكرون بتعديلها. وهي مادة باطلَّة، حـاليـاً، في ضَـَّوَّء نَصَّ أَخَـر مَـعـمـولَّ بِه في النستور، وهو يقوَّل انه لا يعكن أن يعتبر نص قانوناً الا إذا صُوتَ عَلَيْهِ ٱلْمِلْسِ الْنَبِانِي، في حَيِّنَ أَنْ المَادة ٥٨ تقول بضرورَة النص المقدم لشُرط الإستعجال الي المُحِلُس النيبانِي بعد مَرور اربِعِينْ يوماً على قراعته في الجمعية العمومية، قانوناً، على رغم ان الجلس لم يصبونَ عليه ولم يناقشنه. وهذا يَحْنَالَفَ اشْنتَرَاطَ التصويت والنصُّ عليه في المادَّة ٥١ ويتعارض معهما تعارضاً مبريحاً.

ان يكون وافق عليها المجلس، أما بمقتضى المأدة ٨٥ فتصبح النصوص قوانين من دون موافقة المجلس. وهذا

تعارضٌ في غنى عن التعليق.

. هو القصل بين السلطات، تقيُّم الثابة te على الثابة ko،

وتعتبر للآدة ٨٥، بما يعود الى التشريع وكانها لم تكن. ومن الثابت أن هذه النصوص يتعارض بعضها مع بعض، فبعض التعديلات التي جرت على البستور اللبناني لم يدرس ملياً، وفي العمق، في ضُوء نصوص لخرى سارية، وفي ضوء مبادئ اساسية معمول بها في النولة اللبنانية، وعندما نوجب فصل السلطات، كمبدأ اساسي وجوهري تقوم عليه الدولة اللبنانية، لا يمكن اعطاء السلطة التنفيذية حق التشريع، لأنَّ هذا الحقّ بعود حكماً للسلطة التشريعية.

وفي ضبوء مبيداً فيصل السلطات نفسته لا بد من ملاحظةً أن تعيين أعضاء في السلطة التشريعية ليتولوا مهمات في السلطة التنفينية يتنافى مع فصل للسلطات. وبالتالي لا يجوز مبنئياً وآستناداً آلى هذه القاعدة الْأَساسيَّة، انْ يُولِّي وَأَحدُ في المُجلس التَشْريعي منصباً في السلطة التنفينية. وهذا ما تبناه بستور الجمهورية الفَّرضيية الحَامسة. وعلى هذا لا يجوز لوزير ان يكون نائباً، اليوم في الجمهورية الفرنسية، وفي دول أخرى

ومن جهة أخرى، تتعلق بقانونية إجراء التعديل في العقد الثاني من جلسات المُجلِّسُ النَّبَابِي، بالأحظ انَّ على الدورة الثانية من عقود المجلس المبأشيرة بدرس المُوازِّنَة. ولا يحق للمجلس ان يبت مسالة غير مناقشة المُوازَيْة. وتقول المادة الثانية إنه عندما يناقش موضوع تعنيل النستور لا ينظر الا في التعديل، فعندما يطلب من للجلس تعديل الستور في الدورة الثانية، اي في دورة تشرين الاول (اكتوير) التي شهدا من أول ثلثاء بعد الخامس من تشرين من كل سنة، بين هنين البنتين يجب اعطاء الْأَفْضَلية لأحدهما. وفي رأيي أن تعديل النستور يمكن أن يناقش ويبت في أي وقت في اثناء الدورات العادية. أما مناقشة الموازنة فلا تجور إلا في الدورة الثانية من العقد. والموارَّنة يترتب عليها قيام الدولة باجراء النفقات، وتحديد للداخيل.

· لاَ شك في أنه يمكنّ الدولة اللّبنانية ان تمسرف على اساس القاعدة الأثنا عشرية، وهذا ما يقول به النستور عندما لا يُفصل في الموازنة في الدورة المخصصة لها. وهذا صحيح أما أذا كان مشروع الموازنة المقدم الى لَلْجِلس النبيابي، يلحظ اعتمادات أقل من الاعتمادات التي كَانتُ مُلْحُوفَاة في السنة السابقة، فما العمل؛ سأعتها سيكون المصروف على أسأس القاعدة الإثنا عشرية اعلى من الإنفاق المحيد في مشروع للوازنة التي الاولوية لمناقشة الموازئة وليس لمناقشة مشروع تعديل

خَلَاصِة القول ان التمديد اذا لم يطعن فيه احد ويبطله في المجلسُ النستوريُّ يصبح نافذاً. انما هذا لا يمنع انه، على رغم صبيرورته نافذاً، مضالف لمبدأ او بالأصرى لمبأدىء اساسية جوهرية تتبناها الدولة اللبنانية وتقوم عليها، ومن يضالف القانون اليوم يمضي على مخالفته عُدا إذا لم يتدخل مصدر التشريع في النَّولة اللبنانية، ويلحظ خلافٌ ما هو قائم حاضراً. ومصدر التشريع هو الشعب اللبنائي.

* حاكم مصرف لبنان رئيس الجامعة اللبنانية وعميد كالية

الطائفية السياسية سلاحاً طائفياً، وطُبُّف بالكامل. وإذا

كَانَ لِلطَّائِفِينَّ القِّيرة على تطبيقٌ مَبِداً الغَّاء الطائفية

السياسية، فأية طائفية يؤمل زوالها في لبنان في

ان الطائفية السياسية، التي ليست في الواقع سوى مظهر من مظاهر الطائفية، وهي تؤثر سلباً على عمل

مختلف مؤسسات الدولة، وهي العنصر الاساسي في بنية النظام السياسي اللبناني، لا يمكن التخلص منها الا بواسطة تحولات جذرية في التركيبة السياسية، وفي

العلاقات التي تحكم هذه التركيبة. وهذا بتطلب توافر

شروط عدة، مُوضوعية وذاتية، ولا يحيوز ريط إي تعديل

للدستور بقضية الغاء الطائفية السياسية، خَصُومِياً أَنْ

العاء الطائفية السياسية هو من الأمور المثاقية، لا بل

فقرة منَّ مقدمة الدستور المُعدَّل انه «لَا شَرَّعَيةٌ لِأِي سُلطةٌ

تناقض ميثاق العيش المشترك، والمقصود بالعيش

المُشترك هو عيش الطوائف مع بعضها البعض، فلولا وجود الطوائف، والاعتراف بها رسمياً، لا كانت هناك

حاجة للكلام على العيش الشترك، ولو لم تكن الطوائف

في النظام السياسي اللبنائي من اركان هذا النظام، لما اعتبر العيش الشعرك اساساً اشرعية السلطة، فالغاء

الطائفية السياسية يعنى الغاء الركيزة الاساسية للنظام

السياسي اللبنائي، وقياًم نظام سياسي لا طائقي. وهذاً لا يتحقق ما لم تنشأ في المجتمع اللبنائي قوى سياسية

لا طَائِعْيَة تَستَطِيعِ أَنْ تَعْدَلُ مُوَّارِينَ ٱلْقُوى لَصَالَحِهَا،

وتنتصر علي القوى الطائفية من كل الطوائف فتقيم

نظاماً جديداً، ومتحرراً من العصبيات الطائفية ومن

والتعاطي مع تعديل النستور، حبثي في الامور

التنظيمية، من خلفيات طائفية، يحول دون الخال اي

تعديلات عليه، الا من طريق القهر الطائفي، وهذا غير

مرغوب فيه، ولا يحقق المطحة العامة. ولا يجورُ أنْ

تخضع التعديلات النستورية، في هذه الأمور، لوازين

القوى الطائفية، لأن ثلك يؤدي الى تفشى الطائفية أكثر

فاكتر في المؤسسات النستورية، والتي تحول النظام

النست وري اللبناني اكثر فأكثر عن مسأر النظام

البرلاني الذي اعتمده لبنان. واذا كأن يستور ما سمى

بالجمهورية الأولى لم يُعدل الأبعد حرب مدمرة، عدلتُ

موازين القوى الطائفية، فهل يصاب يستور الجمهورية

الثانية بالجمود، وينتظر قيام حرب منمرة جنينة تؤدي

* استاذ في كلية الصقوق والعلوم السياسية، الجامعة

الى تعديله في ضوء موازين القوى التي تنتج عنها؟.

ن في تصييب فالمتاق هو ميثاق العيش المسترك. وقد جاء في أخر

المستقبل المنطور؟

يأتي في طليعتها.

التركيبة الطَّالْفية في أن.

ادمون نعيم * ■ منذ بعض الوقِت، وعلى وجه الدقة في نيسان

(امريل) ١٩٩٥، زعمتُ ان التعليل النصتوري للذي رغب بعض السيساسيين في اجمرائه، من اجل تمديد ولاية رئيس الجميهورية اللبُغانية، يتعمارض مع للباديء ألاساسية والجوهرية التي تقوم عليها النولة اللبنانية والبستور. وحُجِنَي في ما زعمت أن الباديء الإساسية التي تتولاها الدولة اللبنانية تحدد شروط النص الذي يعثُّبِر قَانُوناً، بعد التصويت عليه مَنْ قبل المجلسّ النبائي، والقانون المقصود ليس القانون العادي وحدم بِل كَتْلُكُ القَانونُ النستوري علَى وجه التَّخْصيصُّ.

والشروط التي لحنججت بها تقول ان هذا النص، حتى يكون قانوناً، يجب ان يتصنع بالشصوليـة وبالموضوعية، بعدماً يكون المجلس التشريعي، أي الْمُجِلْسَ النَّيَابِي، صَنَوْتَ عُلَيْهُ، وَبِالْمُالِّي فَتَعَبَّدِلُّ نَصُّ ىستوري، لمُصَلَّحة شَخصُ اوْ شَخصَيْ، لا يَتَّمتع بالشموليَّة ولا بالموضوعية، ولا يعتبر قانوناً بالمعنيّ الإسساسي. أي أن نُص المادة ٤٩، الذي عسدل من اجراً التمديد لمُسلحة شخص، هو سيادة رئيس الجمهورية الياسُ الهراوي، هو باطل، ولو عبدُلُ مَن اجلُ سيادة العماد إميل لحود لكان تعديله باطلأ كنلك

وعندمًا جيء بقانون التعنيل تبين، عند قراحته، ان هناك مساً بمبدأ أساسي آخر، وهُو أنَّ تسليم الأشخاص مهمات سياسية، خاصة مهمات رفيعة جداً كرئاسة الجمهورية، لا يجوز أن يتم الإبالانتخاب. وهذا ما يقُولُه النَّسْتُورِ فَيْ شَكَلَ صَرْيِحَ وَوَاضَحَ. وهُو يَعَنَي انْهُ لا يَصِلحَ وَلا يَسْتَـقَـيمَ انْ يَصِلُ شَخْصَ الى الرِئاسَـةَ الاولى الا بالانتخاب سُواء كان الشعب الهيئة الناخبة او نواب المجلس النيابي.

لذا يتعارض مشروع تعديل الاستور، بنصه، مع هذه القاعدة البستورية الإساسية. فهو يُمند للرئيس بواسطة الهيئة التشريعية، علماً لن المُجلس النيابي يُتَكُوِّنَ مِنْ وَصَـفَينَ، وهو بالآحرى يشكل هيئتين: الأُولَى تُشريعية، والثانيَّة انتخابية. ومهمة الهيئة الإنتخابية لجرآء آنتخابات رئيس الجمهورية، وانتخابات اللجاّن في المجلس النيابي. ويقوم المجلس بالانتخاب بوصف مَيْنَةَ انتَحَابِيةً، ويشَرَعُ بومنِفَهُ هيئة تشريُّعية. والمُشروع الذي قدة الى المُجلس النيابي توجه الى

وجرى اعتبار هذا الازدواج في صفتي المجلس النيابي عندما جددت ولاية الرئيس الاستقلالي الاول الشيخ بشارة الحوري في عام ١٩٤٩. فعيل النستور على مُرَحَلَتِينَ. في المُرحَلَّة ٱلأولى عَنَلَ، موقَّتَا، نص المانة ٤٩، فرفع الحظر عن التجديد. ثم جرى تجديد الولاية لشخص الرئيس بالانتخاب

وهيَّاك شَّاهُدُ يستوري لخر هو انتخاب الرئيس الفرنسي لويس نابليون بُونَّابِرتْ، في القرن الفَابِرِ. فَهَذَا الشخص انتخبه الشعب رئيساً للجمهورية الفرنسية،

ان يناقشه المجلس ويبته فيصبح قانوناً بمقتضى هذه المادة بعد انقضاء اربعين يوماً على قراعته في الجمعية في سنة ١٨٤٨. وفي نهاية ولايته بعيد أربع سنوات، شاء ان يجيد، خلافاً لنص يستور سنة ١٨٤٨ الذي كان العامة للمجلس النيابي، فلا يتحلى بالأوصَّافُ التَّي يصرّم ثلثًا. فصاء الى مجلس الأصة القرنسية، أنذاك، تنص عليها للادة ١٥. ويما أن أحد للباديء الإساسية وطلب منه تعديل النستور، والترخيص له بالتجديد،

التهديد بإلغاء الطائفية السياسية ردأعلى اقتراح التعديلات الدستورية

إدخال الميثاق في الدستور. . . قديودي بالحياة الدستورية

عصام سليمان *

🗮 الكلام على تعديل الدستور من أجل تطويره ليس بالامر الغريب ولا الجديد. فمهما كانت قدرة المسترع على فيهم الوَّاقُع والإحاطَّة به كبيرة، تبقى القدرة هذَّه مقصرة عن بلوغ الكمال في التشريع، فالمارسة والمتنفيرات في الواقع الإجتماعي، والسياسي والانتفاري، تكشف قصور بعض التشريعات، أو تُظهر والانتماري، الكشف قصور بعض التشريعات، أو تُظهر تغرات فيها، وتحمل المشترع على اعادة النظر فيها، بغيبة تطوير النصسوص في الاتجاه الذي يؤدي الى تُحسِّنِ اداءَ الْمُؤْسِسِاتُ، لِنَكُ نَجِد فَي مَخْتَلُفُ نِسَاتِينَ النول نَصُوصاً تَحَدَّد كيفية تَعَيل هَذَه النساتِينِ نَظْراً

للضَّرورات التي تفرض تعنيلها، `` والنستور اللبناني لم يشذ عن هذه القاعدة، فنصت لللدتان ٧٦ و٧٧ منه على طريقة تعديل نصوصه، غير ان تعديل الدست ورقى لبنان هو من الاصور الاكتشر حساسية. ففي الجمهورية الاولى تمسك القريق، الذي كنان يعتقبس أن النصبوص النستشورية التي تحسد الصلاحيات والعلاقات بين السلطات هي في صالحه، تعسك بعدم المس بهزم النصوص. فلم يعنل المستور الا بعد جرب مدمرة عدكت موازين القوى الطائفية لصالح الفريق الذي كأن يعشب تفسه مشضرراً من تلك النصوص. فجاعت التعبيلات في صالحه، وهُو يتمسك اليوم بعدم الحال اي تعديل على المواد النستورية، اذا كان يُشتَمُ منه تعديل في المواقع الطائفية في السلطة.

وقد أنت تركيبة المجتمع اللبناني السياسية، التي تحتفظ الطوائف فيها بكيانات متسايرة عن بعضها بعضاً، الى ازدواجية بين السنور، الذي يعتمد مبادىء النظام البراني، والصيفة التي يقوم عليها النظام السياسي، وهي ترتكز على موازين طأنفية. واذا كانت بِعض مواد ستدور الجمهورية الاولى قد عبرت عن الواقع الطائفي، فأن الصيخة الطوائفية قامت بشكل أساسي للى جانب النستور، وتبلورت عام ١٩٤٣، وانت للى نشوء أعراف يستورية حالت دون تطبيق بعض النصوص النستورية، ويخاصة تلك المتعلقة بصلاحيات

رثيس الجمهورية الواسعة. أما في الجمهورية الثانية، التي البثقت من التعبيلات النستورية المترتبة على اتفأق الطائف، أو وثيقة الوفاق الوطنيء فقد تركت الصبيغة الطوائفية بصيمات واضيحة على أكثر من مادة من مواد يستورها. ولا سيما تلك التي تحدد مواقع الرؤساء الثلاثة، رئيس الجمهورية، ورئيس الجلس النيابي، ورئيس الحكومة، في النظام الدستوري. فالصيغة الطوائفية بخلت اكثر فأكثر في عمق النصوص المستورية، إما بشكل واضح

لتحقيق الغاء الطائفية السياسية.

ويمون المستقد المعض على التميين، في الدستور، حجهة اخرى، حملا البعض على التميين، في الدستور، بِينْ مواد ميثاقية ومواد نظامية، اي بين مواد تعبر عن صبيغية التوافق بين للطوائف واخترى ناظمه لعمل المؤسسات المستورية. غير ان التهييز بين الاثنين ليس بالأسر السهل أو الواضح، نظراً لتاثر انتظام عسمل المؤسسات المستورية عامة بالصيغة الطوائفية، والواقع التي يشغلها من هم على راس هذه المؤسسات بحكم انتماءاتهم الطائفية، واستنادأ للنصوص الدستورية والممارسة في أن.

، كما حدث في تعديل المادة ٢٤ التي نصت ، من دون أن يبت المجلس فيه - بحيث يصبح بمقدور مُسراحة على توزيع للقاعد النيابية على الطوأنف، او بشكل غير مباشر، كما جرى في تُعديل المادة ٢٤ التي نصت على انتخاب رئيس المجلس ونائب لمدة ولاية المجلس؛ والمادة ١٤ الني نصب على صلاحيات رئيس مبلس الوزراء وفي غيرهما من ألواد. وبلك على رغم الكلام، في المادة ٥٠ المسئلة، على اتتساد لحسراءات والأزدولجية بين النستور والصبيغة من جهة، ويحُول الصيغة اكثر فاكثر في صلب النستور المعدل من

نظرأ لارتباط المواد هذه بالتركيبة الطائفية التي تقوم عليها صبيغة الحكم

فَسَائِمَانَةَ ٦٥ المُعَسِّلَةِ، والنِّي ربِطَتَ حقَّ حل المُجلس بطلب من رئيس الجميه ورية، وبعد موافقة سجاس الورْراء، بشروط غير قابلة عملياً للتحقيق، اعتبرت ليس تحصينا لموقع مجلس النواب تجاه السلطة الاجرائية وحسب، انما تدعيماً كنَّنكُ لمُوقع رئيس المجلس في مواجهة رئيسي الجمهورية والحكومة، واكتسبت بعداً

بمشساريع القبوانين المرسلة من الحكومية الى المجلس بصفةِ الأستعجال، والتي حست مهلة الاربعين يوماً، ابتداءً من تاريخ طرح مشروع القانون من قبل رئيس المجلس على المجلس، بعند التراجية في جندول اعتقال جلسة عامة وتلاوته فيها، ومضى مهلة الاربعين يومأ

فالمواد الميثاقية من حيث المبدأ هي تلك التي تتعلق بكيسان الدولة وحلق وق للواطنين، وطبسيسعسة النظام السياسي والبستوري، أما المواد النظامية فهي تلك الثي تحدد صلاحيات كل من المؤسسات النس والعلاقات القائمة في ما بينها، وطريقة عملها، غير أن تُورُيع الصلاحيات بين الرؤساء الثلاثة، رثيس الجمم همورية ورئيس المجلس ورئيس الحكومة، والمسلاميات المعطاة لهذه المؤسسات في سجالات معينة، تاثرت في بعض جوانبها بالتركيبة الطَّائفية وبِالْوَارِينُ السيأسيةِ الطَّوَانَّقِيةً، فَاكْتَسَبِّتُ الْوَادِ الذِّي اعتبرت نظامية بعدأ ثوافقيأ اعتبره البعض ميثاقأ،

والأمر نفسه ينطبق على المادة ٥٨ المعدلة والمتعلقة

المجلس، واسبعْ علَّى تعديلُ المائة ٥٨ بعداً طائفياً، وكان مفترضاً فيه أن تكون الغابة منه الاسراع في اقرار المجلس بعض القوانين نظراً الشعبتها، من دون أن تاحد المكومة دور المجلس في التشريع، ومن دون أن تعطى اي مشروع قانون كان صفة الاستعجال من أجل وضعة مُوضِع النَّنْفَيِّدُ، مِنْ غَيِّرِ انْ بِبِتْ بِهِ الْمِلْسِ. وَجِنْدِير بالنكر أن هناك ستة وعشرين مشروع قانون ارسلتها الحكومة الى المجلس بصفة الاستعجال، ما بين عامى ١٩٩١ و ١٩٩٥ ولم تسر عليها بعد مهلة الأربعينُ يُومأ... وصلاحية حل المُجلسَّ، من قبلُ السلطَّة ٱلْاجْرَائية، في في الإنساس من الأمور التنظيميية، وهي عنصس ساسي في الانظمة البرلمانية، لانها تحقق توازناً بين السلطتين الاشتراعية والإجرائية، من جهة، وتساعد على انتظام عمل المؤسسات الدستورية، من جهة اخرى. فحق السلطة الاشتراعية في ممارسة رقابة مستعرة على السلطة الإجراثية، وسُحبُ الشَّقَّةُ منها عنَّه الاقتضاء، واستقاط الحكومية، لا يوازيه سوى حق السلطة الإجراثية في حل المجلس، وانتخاب مجلس جديد، وعندما تضطرب العلاقة بين المجلس والحكومة، وتصل الى حد يهدد السلطتين الاشتراعية والإجرائية بالشلل، يقتمنى ذلك تدخل رئيس الدولة، بمسلت

رئيس الجمهورية وضعه موضع التنفيذ بفرسوم بعد

سوافقة سجلس الوزراء. وقد أدى نلك عملياً إلى ربط

مصير مشاريع القوانين السنعجلة بارادة رئيس

الشُعْب، مصدر السلطة في الانظمة الديموقراطية. لكنَّ حق السلطة الأجرائية في حل المجلس اتحدّ في لينانُ بعداً طائفياً، للأسباب الشار اليها سابقاً. فكل منا يتعلق بالتوازنات الطائفية هو، بنظر المتضررين من تعسيله، من الأمور المشاقية، في حين أن ما هو من الأمور المتاقية، في الاساس، اصبح يستخدم للتهويل، فيوضع في مصاف الامور التنظيمية، بغية الصيلولة دون انشال اي تعديل على الدستور، يعس. ولو مَنْ بِعِيدٍ، النَّـوَازِيَّاتِ الطَّائِفِيَّةِ القَّائِمَةِ دَاخًا، المؤسسات الدستورية وفي ما بينها - وكلها اصبحت

. الضابط لعمل المُؤسسات الدَّستورية، فيطلب رئيس

الدولة من الحكومة حل المجلس، وأجَّراء أنشخَابات

نبابية، ضمن المهلة التي حددها الدستور، احتكاماً الى

أسيرة هذه التوارثات. لذلك يرى بعض السياسيين المتشبعين بالنزعات الطائفية، يلجاون الى طرح موضوع العاء الطائفية السياسية كلما لاح في الأفق ما يشعرون منه تاثيراً على مواقعهم الطائفيَّة في السلطة، ولو كَأَنْ الأمرُّ يَقْتَصِرُ على بعض التحديلات الطفيفة على النستور من اجلَّ تحسين أداء المؤسسات وانتظام عملها. فغدا الغاء

سلسل مسداًم حسين ... ديموقراطياً!»

رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

المكتب الرئيسي (النبن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, WI4 8YT - التحرير: الهائلية ١٨٩٨٠- - ١٧١٠ الذاكس: ١٢١٤٢٥ - ١٧١٠ / ٢٢١٤٢٥ - ١٧١٠ التاكس: ٢١٥٥٦٩ - الادارة قعامة: الهاتف: ١٨٩٨ - ١٠١١ - ا١١٠ التلكس: ١٥٧٥ الغاكس: ١٢٩٩٦٣ - ١٠١١ -- التوزيع: الهاتف: ٦٠٥٢١٣ - ٧١. الفاكس: ١٠٢٤ - ١٧١. AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.

🗷 مكتب واشتطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg. New York مكتب نيويورك: ■ 10017, USA, Tel/Fax; (212) 486 0576, (212) 963 7619

مكتب بيروت: المسراء، شارع السادات، بناية شائيلا، الطبقة الرابعة. للهاتف/ الفاكس: ۸۸۹۰۸ (۱۰) - ۸۸۰۸۸ (۱۰) - ۲/۲/۲/۱ (۱۰) ■ مكتب موسكو: Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg. I, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🗷 مكتب باريس:

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 مكتب الرياض: العليا - شارع الامير سلطان من عبدالعزيز (الثلاثين سابقا). عرب. ٢٠٠٣، الرياض ١١٥٢، الهاتف؛ ٢٠٦٠،١٩٩١/ ١٦٥،١٩٩١، الفاكس: ٤٦٣٠٥٧٧

🗃 مكتب جدة: - الإدارة: صيب ١٣٦٧، جنة ٢١٤١٤، للملكة للعربية السعودية. الهاتف:٢٢٧٥،٤٤ التلكس: CENTRA ٦-٥٨٤١ لفلكس:٦٦-٧٢١٧

- التوريع: الفاكس: ٢١٥٧-٢٦ 🛎 مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، مجارين صيتي، أمام السفارة البريطانية، دور ٢ - شطة ١

الهاتف: ٢٥٢٨٦٤٦، الفاكس: ٢٥٠٨٠٤٢ ■ مكتب البحرين: الادارة: الطابق العاشر، مجمع الشيراتين، المنامة مسب. ١٠٦٥٩.

الهاتف: ٢٧٦١١ - ٩٧٢. الفاكس: ٢٧١٩٩ - ٩٧٢ - التحرير: ٩١٠ بناية الشيخ مبارك شارع الحكومة، المامة ص.م. ٢٦٢٨ الهاتف: ٢١٤٤٧٠. التاكين ٢١٢٨١١

- الإعلانات تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق المركز الرئيسي: جدة - الحمراء، شارع الاندلس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعودية، الهاتف: ١٤٤٤ ١٤٤ (٣٠ خطأ) - الفاكس: ٢٥٣٠٨٦٩ تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر

تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة و لنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Lid. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckeret GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York

Registered as a newspaper at the Post Office

تخريب لجردالتخريب

■ صحيح كل ما قيل بعد الانفجار الذي حصل الاثنين للاضي في الرياض، عن أنه عمل غريب عن المجتمع السعودي، وإنه من الأمور نادرة الحصول. الاصح أيضاً أن أي عمل كهذا لا يمكن أن يدفي إلى التشكيك في أمن السعودية واستقرارها، فلا الأرض سائبة ولا

البلاد مضطرية ولا الدولة غائبة وأنما هي ممسكة بالرضع ومقاليده. الخطير هو أن يستغل البعض هذا الحدث ليبني عليه فرضيات خاطئة لا يمكن أن تخدم الهدافة ومصالحه، في المحصلة النهائية. فالاستقرار ضمان للجميم، وعكسه وبال على الجميع. ولا أحد يعتقد أن للانفجار دلالات داخلية، أما أن يكون منبرو هذا العمل استغلوا المُنَاخُ ٱلْأَمْنُ لِتَمْرِيْرِهِ فَهِذَا هِوَ الوَاقِمِ. ولا شك أنه سيستبعي اقصى اليقظة والحذر لمنع تكراره. ولن يكون العمل دغريباً ، فهذا يعني ببساطة أنه من صنّع خارجي، الاهداف خارجية، تمديداً الليمية، وإن تُستهدف السعودية ضلا بد أن ينبه ذلك مختلف دول للنطقة، لأن

السياسات التي تربطها واحدة، وبالتأكيد فإن من يستهدف كبرى الشقيقات يهدد كل العائلة. لللفت في تُفاصيل الحدث أنه يسعى إلى توجيه الاتهام إلى جهةً في حد ذاتها. إذ أن تجارب العرب مع هذا النوع من الأرهاب بأنت تمكنهم من استقراء الأسأليب لتحديد موية القاعلين. في الوقت ذاته لا بنس في اللاحظة إن الأساليب تداخلت والاجهزة تمازجت مثى أصبح الفأعلون انفسهم لا يعرفون لن يعملون أو «يناضلون»: الجهة التي ينانون انهم متضوون تحت رايتها أم لخصومها واعدائها انفسهم فاسهل المهمات استخدام اصحاب

بعد التجرية اللبنانية القاسية لا شك أن هذه الاساليب أصبحت مكشوفة، ليس فقط في مقدماتها وإنماً خصوصاً في نتائجها. فأي تخريب في مكان لا بد أن يرتد على الفاعل اياً يكرن. لم يعد التخريب ليخدُّم أي هُدف سيَّاسي، لكنه بالتأكيد يساهم في تعقيد للشَّاكلُ وتصليبُ للواقف وإبعاد مناخات السلام وأمال التقدم والتنمية، لذلك يُصبُّعب استنتاج أي مصلحة حقيقية، في انفجار الرياض، إلا الأطراف معادية وحاقدة تكمن مصلحتها في مجردً" التخريب للتغريب، لكن هذا النهج ينم عن جهل بطبيعة البيئة والمجتمع اللذين تحاول زرع

هناك من تسرع في اطلاق النظون والاتهامات، محاولاً استقراء «الرسالة» التي أراد

مديرو الانفجار ايمنالها، وحسن فعل للسؤولون والمعققون السعوديون إذ احجموا عن التكهنات إلى حين الوصول إلى أدلة ويراهين. كان الأسهل اتهام إيران والعراق، خصوص أن مسحابًا الانفجار كانوا في معظمهم من الأميركيين، وقد يكونُ هذا الاتهام واقعياً. لكن

النَّان بإسرائيل لا يبدُّو بعيداً عن الواقع أيضاً، واستذكر كثيرون كيف أن كل حدث إسرائيلي كبير، على مرّ سنوات، تبعه حدث عربي بحجمه لتحويل أضواء الاعلام عن الحدث الأول. وإذا صح نلك، وهو لا يزأل في باب الطَّنَّ، فإنه يتجاوز مجرد صرف النظر عن انعكاسات

اغتيال أسحق رابين ليطاول مواقف عربية لا تزال صامدة ومتمسكة بثوابت العدالة التي

بعيان المتعاربين ليسارم على النسرق الأوسط وإذا كانت هناك درسالة، في طيات التفادات في طيات المتعاد التفادات التفادات في طيات التفجار، فهي دعوة إلى دول الخلوج خصوصاً كي تواصل تكاتفها وتضامنها في إطار سياسي - أمني موحد. ولعل تجرية دول الشرق الأوسط العربية في معملية السلام، تعطي دلائل واضحة على سلبيات التقاعس عن التنسيق والتكامل.

صدام حسين. . . ديموقراطياً!

■ قريبا سنتاح الفرصة للعراقيين كي يختارواه اذا شاؤوا، الانتماء علنا الى حزب شيوعي ماركسي – لينيني في طريقه الى التأسيس، او الى حزب كردي جديد او حزب قومي عربي. هكذا بشرت صحف النظام العراقيين، أخيرا، مؤكدة لهم أن البلاد على وشك الانتقال

الى عهد مجديد، من التعدية والديموقراطية، التي من مظاهرها أن الرئيس صدام حسين مسمح، العاملين في الوزارات بأن يقدموا أحيانا اقتراحات وأفكارا تساعد على تحشين

عَمَلُهَا وَانْتَقَدَ بِعَضْ وَرَرَاتُهُ بِسَبِ... مَجَابَاةَ الْآقَارِبِ! وكشف حماسة البعض، افرادا ومطبوعات موالية لصدام، لهذه «الظاهرة» للبشرة

بالخير، مساع لتصويق محاولة لخرى من المجاولات اليائسة للنظام هدفها تأميم صورته

لعلها تساعده في الخروج من عزلته وتغيير تعامل العالم معه باعتباره منبوذا وغير مقبول من

جانب المجتمع الدولي، ويبدو أن كثيرين يجهلون أن هذه ليست المرة الاولى يقرر قيها صدام أن يتحول «يموقراطيا». فعند استولى حزب البعث على السلطة في ١٩٦٨، ثم انفرد بها

صدام منذ ١٩٧٩، شهد العراق مراحل ديموقراطية، تخلُّت دالمسيرة الطافرة، للحرب على

الاكراد من ١٩٦٨ حتى أذار (مارس) ١٩٧٠ وعمليات التطهير في داخل حزب البعث

وحملات قمع خمد حركات وتبارات دينية وعلمانية شملت الشيعة والشيوعيين والاكراد

والتركمان، مسلمين ومسيحيين ويهودا، ثم اعادة الحرب على الاكراد في ١٩٧٤ وتنفيذ خطط

منذ ١٩٧٥ لتنمير قراهم ونفيهم، ثم عودة لقمع الشيرعيين والشيعة حتى نهاية السبعينات

وعندما أستولى البعثيون على الملطة في ١٩٦٨ كانت لحدى اولى الخطوات التي

اتخذها النظام في ظُل رئيسه الراحل احمد حسَّن البكر وطيف صدام، الذي انقلب على

الاول لاحقا، أنه أطلق السَّجِناء السياسيين، ومعظمهم كان من الشِّيوعيين، النينَّ اعينوا اليَّ

وطَأَنْفَهِم وكثيرون منهم منحوا تعويضات. بل ان النظام، الذي انشغل طوال عامين تقريباً

بمهمة القامة الاجهزة القمعية والامنية والاستخباراتية، افسح في المجال للآخرين، خُصوصًا

شيرعيين ومستقلين، لكي يلعبوا دوراً ملحوظا في مجالات الصحافة والثقافة لاعطاء الانطباع بوجود نوع من التعدية الفكرية. (لاحقا ابعد في يوم واحد اكثر من ٢٠٠ من العاملين في

فُذُهُ الْجَالَاتِ، خَصَوصاً فَيَ الصَحَافَة، عن مَراكَزُهُمْ). في ١٩٧٤ قرر النظام شن الحرب ثانية على الأكراد فعوض عن ذلك بعملية تجميلية

التعدييَّة، جديدة عبر تأسيسه «الجبِّهة الوطنية والقومية التقدميَّة» التي ضمت، الى جأنب

حرّب البعث، الشيوعيين ويعض التيارات القومية. وشهدت هذه الفترة وصرعات، صدام

الديموةراطية، التي تمثلت في مخروجه، إلى الشعب وعقده ندوات في الوزارات والمؤسسات

وتشجيعه العاملين فيها على ترجيه الانتقادات الى السؤولين. كثيرون فعلوا باخلاص ثم

ناقرا جزاء فعلتهم وندموا بعد فوات الاوان، وبعد نهاية الحرب على الأكراد وتشديد قبضةً النظام على الوضع انتفت حاجته الى «التعدية»، فطارت «الجبهة التقدمية» اثر حملة قمعية

واسعة ضد الشيوعيين حتى شتتهم وانتهت الحال بغالبيتهم في المنفى طبعاً لا يمكن لوم صدام على تعليقه «الديموقراطية» خلال «القادسية» لأن العراق كأن منشغلا بحماية «البوابة

الشرقية، للوطن العربي من «الفرس المجوس». لكنه بعد الحرب عاد الى اسطوانته القديمة

في شُلُن التَعدية حَتَّى لن مجلس قيانة الثورة طرح مشروع بستور جديد واقر قانونا

لأجازة والاحزاب، ووحرية، الصحافة، لكن سرعان ما عاد الوضع الى سابقة في ظل

الأستعداد لغزر الكويت. والأرجح ان كثيرين يتذكرون تعيين «الليبيرالي» سعدون حمادي

رئيسا للوزراء بعد مهزلة «أم المعارك» في محاولة تجميلية جديدة توقفت بعد ستة أشهر فقطُّ

وانتهت باتهام حمادي به والفساد، واطاحته. ولم يسم بعض العراقيين الذين يعرفون حمادي

مىوى ان يرش لمالة بعدما ريدت إشاعات اسمة ليكون ثانية واجهة لفصل جديد في

قبل شن حرب والقادسية، للشؤومة على ايران في ١٩٨٠.

عبدالوهاب بدرخان

الشعارات وجعلهم يعملون اكثر الاحيان في خدمة من يظنون انهم يحاربونهم.

شرورها قيهماء

أسستها كامل مروة عام ١٩٤٦

لفتح جبهة عسكرية في شرق السودان

🛘 اسمرا - من احمد حسن دهلی:

اليشهد السودان اليوم هجمات عسكرية متبايلة عي سناطفه الجنوبة المتلخسة لاوعندا في وقت تهدد اليوبيا بفتح حدودها أمام المنصُّردين الأمرُ الدَّي يزيد سر المتمال الشقعال الجمهاد في اكثر من مكان في جنوب البلاد وشرالها وريمًا في

ويسبب تطورات الشبهور الأخيرة التي تمثلت بانعقاد مؤتمر اسمرا وفطع علاقات اريتريا بالسودان ثم حصول جون قرنق على مساعدات وأسلحة ونخيرة وامكان حدوث خلل في الموازين العسكرية في الجنوب لصلحة المتمريين فقحت "الحياة" ملف السودانُ وحاورت قادة العارضَة في محاولة منها لمعرفة مستقبل البلاد في ضوء الظروف الجديدة. فالتقت رئيس «الحركة الشعبية لتحرير السهدان» جون قريق. الأمين ألعام لحزب الأمة عسر مور الدايم، الأمين العام لمؤتمر البحا محمد طاهر بابكر، قائد والقيادة الشرعية، النريق عبدالرحمن سعيد، رئيس وقوات التحالف الوطنية، العميد عبدالعزيز خالد، ورئيس ، اتحاد الأحزاب الجنوبية، اليابا

والسلمحة داخل الجميعية الوطنيية

وخارجها. وللأسف الشديد لم تستطع

تصفيق اي شيء من مطالبناً

السياسية الشرعية والمسروعة ليس

الأن فسقط بل إبان هكم الاحسراب

السَّقِليدية أيضًاً. وفي نهاية حزيران

(يونييو) عنام ١٩٨٩ ډېرت «الجــبــهــة

الاسالامية القوسية، التي يتزعمها

النكستسور حسس التسرابي انقسلابأ

الصنادق المسهدي، وفستحت

صفحات قائمة في تاريخ السودان

تمثلت في غلاء اسعار المواد الحياتية،

ومصنادرة المعونات الغذائية، وبروز

بواس المجاعبة القباتلة مثا ومثاك

وُلْجَوْءَ نَقْلَامَ وَالْجَبِيهِةَ وَالْى السَّالِيبِ التَّصَنفيات الجسنية. ولجملة هذه

الأسباب قررنا اعتماد اسلوب الكفاح

- لأن نظام والجبهة الاسلامية

وفي رايضاً أن الأوان لمضارلة هذا

القومية، اتى بالقوة، ويؤمن بالقوة.

النظام في ساحة المعركة، سيما وان

كل القوى السياسية السودانية سواء

كانت شَمالية أو جَنوبية، شرقية أو

غربية او وسطية وصلت الى قناعة

مشَّـتَركَة لتوظَّيفٌ كَل طاقاتها في سبيل تخليص السودان من قبضة

النظام ووضع عسجلنسه على سكة

ولن يرحل بغير القوة.

عسكرياً، وأسقطت حكوميّة السييد

وهنا نص حديث الامين العام لمؤتمر البجا محمد طاهر بابكر.

● نود بداية إن تقيم لنا نهذه عامة م حقوقتها بالسبيل انبيبوقر اطبية وسريعة عن مؤتمر البجا؟

- مؤتمر البجا تنظيم سياه عبريق في النسودان، عنقند مبؤندرة التأسيسيّ في مدينة بورتسودان من ١١ الى ١٣ تشرين الأول (اكتوبر) عام ١٩٥٨ بقيادة الدكتور طه عثمان بليه محضبور رئيس مجلس الوزراء أنذاك على عبدالله خليل. خدرج المؤتمرون بجعلة قدرارات

سياسية متقدمة انذاك، وقبل ان يصل السبودان الى منا وصل النب الآن من حال سياسية مفجعة ومدمرة. ما هي تلك القرارات؟

– نادی قسبل ۲۷ سنة تح باعتماد نظام حكم سياسى برتكز على لأمركوبة السلطة، حتى تتم عملية التنَّميَّة بصورة عابلةٌ ومُشوازيَّة، ويساهم كل ابناء السودان في صنع مستقبلهم لكن الحكومات التى توالت على الحكم في الخسسرطوم منذ الاستقلال في عام ١٩٥٦ سياهُمُت في تعميق الهوة بين الاقاليم السودانية ما أدى الى ولوج البلاد في حال عدم الاستقرار السياسي، ونحنَّ الآن نشكلُ استداداً طبيعياً لبنرة مؤتمر البجا

• ما هي أبرز الشحولات الذي طرأت في طروحاتكم السياسية؟ - حدثت نقلة نوعية في برنامجنا السبياسي، فحتى الأمس آلقريب كنا نناضل في سببيل تمتع البجا بكل

البموفراطية والعدالة الاجتماعية. • متى بدأم في مؤتمر البجا الاعداد لبداية الكفاح السلع

- في عــام ١٩٩٤، ومــا زائت الاستعدادات تسير على لأدم وساق. ● هل يوجد اي تنسيق بين مؤتمركم ومبن الحركة الشعبية لتحرير السودان والله نحن نعشق بضرورة

وجود تنسيق عملي بين كل الفصائل

العسودائيية المعارضية التيحيمات السلاح لاسقاط نظام الرئيس عصر البشيس. وأياً كان الأمر، قبان موتمر البجاعلي استعداد نام للتعاون والتنسيق اللنائي والجماعي مع كل حركات المعارضة السودائية السُلحة. ● مل تمشقد ان البجا في شرق المسودان سمقتجاوب مع سبدأ الكفاح

- لم نصل الى هذه القناعية من فراغ. فالوضع السياسي والإجتماعي والاقتصادي في المناطق الشرقية بلغ سرحلة الانفتجار جراء الاهسال النام الذَّى حصل مِن قَبِلُ السلطة الْمركزيةُ في الضرطوم، وهذا ليس كلاماً وانباً كلُّ نَفَارِيرِ ٱلْهَائِشَاتُ ٱلدُولِيةُ تَغْيِدُ أَنْ شُرق السُّودان يعاني مَرَ كل انواع الامسراض الفتساكسة، والارمسات الاقتصابية، والجهل، والتخلُّف. ● لكن الحكومة الصالية لي

السؤولة عن ما الت اليه المناطق الشرقية؟ - هذا صحيح، وصحيح ابضاً ان لا مصرب الأصة، ولا «الصرب الأتصابي الديموقراطي، قدما شيئاً يستحقّ الذكر الى المنطقة الشرقية التي اهملت ليس اليوم فقط، وإنما الإهمال بدا منذ استقلال السودان قبل ٣٩ سنة. وها هو الوطن برمقة اليوم يحصد ثمرة تراكم اخطاء، وعسدم المسووليسة. والإشمسال من قسبل كل الاحسراب ساسية التي توالت على الحكم في

هذا البلد المغلوب على أمره. • مسادًا قسم الحسري الاتصادي الديموقراطي لسكان شرق السودان بحكم انتشاره مقارنة مع سائر الاحتزاب السودانية الأخرى؟

- انتحصر اهتمام الحرب الإتحادي الديموقراطي أنذاك في توسيع رقعة قاعسته ونفوذه في وجه الأصراب الأخسرى، وأهمل بدوره تنمسية هذا

- بصراحة اعتقد ان الصرب الاتحادي النيموقراطي كان على مدى

وبوره، فكيف تفسر ثلك؟

نفوذه، ولا يُريد ان ينافسنه احداً،

«الجبهة الإسلامية القومية». ● ما مدى وترجة تأثير المنسد ﴿ سكان شرق السودان؟

- المعروف عنَ الخسِّية انها حركة صوفية، لكنها مع مرور الإيام لخنت وجها سياسيا محدداً، أو بالأحرى تم توظيفها لاغراض سياسية معينة. الى ذلك، وبجانب الختمية هناك المهنبية وبعض الطرق الصوفية

السودانية الأخرى. وبالعودة الى سؤالك اقول ان دور الحركات الصوفية بما فيها الختمية سجل تراجعاً كبيراً في عموم السودان مقارنة مع نفونها في الماضني. ويعرى نلك الى شَفْيِر وتَبِرُةُ الحياَّةِ، وَبِرُورُ جيل جميد بملك رؤية جميدة للحياة بعيدة جداً عن المدارس الصوفية.

جسنورها في شسرق السسودان، العقود الماضية حتى مجيء نظام الجبهة الاسلامية القومية، يرى في والاعستسراض يوجسد في عسمليسة تسخيرها لأهداف سياسية. ● مل تربطكم ثمة علاقة بالجناح منطقة شرق السودان ونفوذه فيهأ المنشق عن الحزب الاتحادى الديموقراطي ورقة يستخدمها لأغراضه الخاصة ب. للوصول الى السلطة، ثم يركفها في الذي يقوده الشريف الهندى؟ رَاوِمة الإشمال.

• يلاحظ وحبود تصفظات من الصرب الاتحادي الديموقراطي حيال مؤتمر البجا - پستنبر الصرب الاتصادي يتراسه محمد عثمان المبرغني، شكل عاملاً البيموقراطي شرق السودان بنطقة

> ويتجاهل ان مؤتمر البجا تنظيم سسياسي عبريق يمثل طموهبات وتطلعات سكان الكناطق الشرقية ليس البود فقط وانما على سدى عقود عَدْنُدَةً. وأياً كُنانَ الأمرِ، فإن مؤتمر البجّا حقّيقة تاريخية وسياسية، لذا لا عَجِبِ اذا فِرض نقصه، واعترف به كطرف فبعال في منبقوف المعارضية السودانية، بقبول عضويته في والتحصم الوطني الديموا راطي السوداني آبان انعقاد سؤتمره الثالث في العناصمة الاريشرية استصراء في شُّهر حرّيران (يونيَّو) الْأَضَي. واحب في هذا الصــد، أضــافــة

نقطة اساسية وهي، اننا نتميز عن بقية الاحراب الشمالية الكبيرة، بوجود جناح عسكري لنا قادر على وجبيه ضربات منؤلة الى نظام

- لنا علاقات مع هذا الحناح الذي لا يتمتع باي نفوذ في مناطق نشاط ● هل مناداة الهندي بإصمالحات ميموق راطية جنرية داخل الحبزب الذي

وفي نظري لا يوجد أي اعتراض

على الخُتمية كحركة صوفية لها

مساعدا للثقارب بينكم - ندن في مؤثمر البجا لا بخل لنا بتناقضات الصرب الاتصادي النيموقراطي الداخلية. وكل ما نرغبّ فيه هو مدجسور علاقات طيبة ووطيدة مع هذا الحرب بحكم وجوده في شرق السودان، وفي خندق واحد بعَّنَا صَدَّ السلطة في الحُرطوم. • وماذا يمكنك ألفول عن عالافتكم بحزب الأمة بقيادة للصادق المهدي؟

- علاقتنا جيدة مع حزب الأمة، وشكلنا في الأونة الأخسيسرة لجنة تنسيق عليا لوضع اسس وسبل تعاون ثَنَائي في غَير ميدان. ● ومل ثمة وجود كبير لحزب الأمة في شرق السودان؟

- وجوده محدود الى حد كبير في منطقة القاش. • ما هي طبيعة علاقتكم به وقوات التحالف السودانية، التي يتزعمها العميد اركن عبدالعزيز خالد؟

– حنث في نيسان (ابريل) الماضي لقاء بيننا، وأبرمنا اتفاق تنسيق سياسي وعسكري، مع احتفاظ كل ولحدمنا باستقلالينه وبشخصيته التنظيمية الإعتبارية.

لمتداد القبائل البجاوية؟ - هناك وشائح تاريخية، وثقافية، واجتماعية قديمة وقوية بين سكان أقليم البحر الأحمر وكسلاً، واريتريا. وقبل ظهور السودان واريتريا بصبورتهما الراهنة في النَّفُسُريطُة الجيوسياسية للقرن الافريقي، قامت ممالك وحمارات عربقة منها واحدة

أن الأكيد أن هذه الحركة الأسلامية العبالمية لن تكون استفية لو وصل تحناح فعلا الى السلطة، وهو احتمال لا يبدو ان كشيرين من دالاخوان، وياتي بعسد زروال ونحناح من

حيث الشعبية الدكتور سعيد سعدي رُعيم «التجمع من أجل الثقافة

والتيموقراطية مولا يملك هذا التاشط

القبائلي والطبيب النفسي حظوظأ

تَنْكُرُ فِي الوصولُ الْي الرئاسَة. ثلكُ ان

قاعدة ألتابيد الشعبية التي يحظى

بها شبه محصورة في مناطق القبائل

وُاوسساط ما يُعسرُف بد «النَّسيسار

الديموقراطي، في الجيزائر، لكن هذا

التيار نخبوي وليس شعبياً، وهو، اذا

كان يستطيع البروز اعلامياً، قمن

الستبعد أن ينجح شعبياً. وثمة من

يأذذ على سعدي قربه من تيار في المؤسسة العسكرية وعدم نيله رضاً

كل القيادة. كنلك يقول معارضوه انه

لا يحظى بتابيد محقيقي، في منطقة القيمائل نفسها. ويلفتون الى

انتخَابات ١٩٩١ التي فَسُل فَبُهَا

سعدي وفار قبها منافسه اللبود

السيد حسين أبت لحمد زعيم جمهة

القوى الاستراكية وببدو، بمسب

معمارضي سنعبديء ان حظوظه في

الوصول الى سدة الرئاسة معبومة،

وان ترشيمه ليس إلا والبات وجود

النافس الرشيح للؤسيسية العسيكرية

(نروال) - ويعتمد هذا التحليل

(لُعَارِضَي سُعدي) على قرار «اقصاء»

المرشح «الديموقراطي» الأخر السيد

رضا مالك من المنافسة (تحت نريعة

عدم جسمعه الاصبوات اللازمية لدعم

ترشيحه). ويقول اصحاب هذا الراي

ان للؤسسة العسكرية كانت قررت

ابقاء مالك، وهو مرشَّح مجدى، ونَّو

وزُن سياسي مُعتبر، لَنَاأَفْسِةُ رَرُوالُ لُو

أنها لم تحسّم موقّفها لجهة منْ تريد

ان يصل الى سدة الرئاسية (ومتعلوم

ان زُرُوال بِنَفِّي بِشَـدةٌ هذا التُـحليِّلُ

ويؤكد انه ممرشح مستقله واليس

السيد نور الدين بوكروح زعيم حزب

التجييد الجرائري، ويُعرف عنه الله

اسلامى معتدِل، لكنّ قاعدته الشعبية

صِعْبِرَةَ جِداً. وقورَه في الانتخابات

الوحيد الذي استطاع أن مقدمه من

خُلَالُ حملتُهُ الانتخابيةُ هو تقييم

تبعد تماماً. ويبدو ان الشيء

اما المرشح الرابع والأخير فهو

مرشح المؤسسة العسكرية،).

السودان وغرب اريتريا، وتحديداً في مناطق

في منطقية غيرب السيودان وشيرق اريتريا التي ينتمي سكانها الى جنور وأصول عرقية واحدة. ● كيف تقم العبلاقية بين القيبائل

البجاوية في مناطق الحدود المُستركة؟ - تتم عملية تنقل الناس بصورة تلقائية وعفوية، ومن دون اي قيد او شرط وبلا أي حباجية لتباشيرة الدخول، أو جوارً، أو وثيقة ما. کیف تری آفاق مستقبل العلاقات

في هذه المنطقة التي تقطتها قبائل واحدة؟ – ا<u>عتق</u>ه انه سيرداد التعاون والتنسيق في كل الحبقول خدمة لفائدة الجميع. • مارحت والحركة الشعبية لتحرير السودان، فكرة نقل المعركة الى الشمال فهل يوجد أي تنسيق بينكم بهذا الشان؟ - الأَخُوَّة في «الحركة الشُعبية

لتحرير المبودانء بقيادة النكشور جون قرنق تقدموا بمشروع طواه السودان، على كل الأحرّاب الشَّصالية ونوقشت هذه السالة يصورة موسعة، وأغرب بعض الفعاليات السياسية الشمالية عن تحقظه على نقل الحرب الى الخرطوم. ً ومؤِّتمرَبْا له نشباطاته في شرق

السسودان فسقط ولم تطرح علينا

والحركة، هذه الفكرة.

 كان ذلك في الماضى، وماذا عن – في مـؤتمر أسمـرا اتفقنا على اليسات أسسقساط نظام الفسريق عسس البشير، وعلى توظيف كل طاقاتنا في سبيل نلكم وعليه فإن موضوع تحويل كل السودان الى ساحــة مــواجــهــة مغتوصة امام الجميع ومن قبل

الجميع، ويمشاركة الجميع، غدت بمثابة تحصيل حاصل. • ما موقع مؤتمر البجا من مبدأ حق تقرير الصير؟

- في موتمريا الأشيير تم الاقرار بضرورة اعتماد السودان اللامركزية السياسية، حتى تتأهل الاقاليم في الإدارة الذاتية اشتؤونها الضاصة

الأمين العام لمؤتمر البجا محمد طاهر بابكر

وبأثرد على سؤالك أقول ان العالم كله متجه صوب توسيع رقعة حقوق الشعوب والقوميات. وسُ دونُ الذهاب بعيداً، هَا هي جارِيْنَا آشِوْبِياً آقرت في بستورها بحق كل القوميات في تقرير المصيير. والسودان بدوره تدرج في

اسائيب حكم عدة. والدوم نرى تجربة فيديرالية مشوهة ومقصلة على المقَـاس السـيـاسي لـ «الجـبــــة الإسلامية القومية،. ولا بد من الاشارة الى ان الشيعب السيودائي توصل هو الآخس الى قناعة بضرورة توسيع الحقوق السياسية لكل القوميات. ♦ في معرض ربك قلت أن التجرية الفيديرالية السودانية الراهنة مشوهة، فهل شسرحت لفا قلك، من خسلال واقع تجسرية

الفيديرانية في شرق السودان؟

– في رأيي، تقتضي التجربة الفب بيراليسة في اقليم من اقساليم السيودان تاهيل الناس على ادارة شـــؤونهم بأنف ســهم. ويلاحظ الأن عملياً، ان سكان الأقاليم الفيديرالية يتفرّجون على ما يجري وليس بين ليدهم أي قرار سياسيّ، فعناصر والجبهة الاسلامية القومية، تسيطر ويصورة محكمة على كل مقاليد الحياة السياسية والاقتصابية.

خلاصة القول ان التجربة القيديرالية السودانية للصالية لا تحمل من الفيديرالية غير الاسم فقط لأن المحدوي كما قلت يقف على طرف نقيض مع أبسط شيروط وقواعد الفيديرالية. • قامت السلطات السودانية قبل فترة بتعيينات جديدة في مناطق الأقطليم

الفيديرالية، قما رايك فيها؟ - كل الشخصيات التي استنت البيا مناصب قيابية تابعة لـ «الجبهة الأسلامية القوسية، هذا ما جعلني أقبول أن النجرية الفيسيرالية

السودانية بشكلها الراهن مشوهة. • مل مناطق تواجدكم صالحة لقيادة عمل عسكري بعيد الأجل؟ - مناطق شرق السودان **تتوافر** فيها كل شروط القيام بصرب الكر والفر، مع اقراصة قراعيد تابسة في الناطق الجيئية الوعرة، الي وجود استعداد شعبي كبير للتعجيل بسقوط

نظام الفريق عمر البشير. عُلِساً أَنْ الْمُعْرِكُةَ قُومِيةً وَعُيْرِ قاصرة على سكان شرق السودان، لذا ستكون أيضًا مواجهات سأخنة في الشـــمــّـالّ، وفي الوينظ، وفي الـفــربّ بـصـــورة مكملة للحسرب الدائرة في الجنوب بقيادة والصركة الشعب لتحرير السودان،

🕏 من ينعم مؤتس البجاء - لغاية الأن البعم يوفره لنا سكان شيرق السودان، ونامل الحصول على مساعدات من محسر، واريشرياً، واوغندا، وأثيسوبيسا، وسسائر دول الجوار التي أضر بمصالحها نظام والجبهة القومية الإسلامية

□ لندن - من كميل الطويل:

🗷 يتوجه الجرائريون اليوم الى صنائيق الأقتراع لاختيار رئيس جنيد للجمهورية في انتخابات تقاطعها أحزابُ الْعَارضَّةُ الرئيسَية. هل يمكن أن تكون هذه الانتهابات الخطوة الأولى في طريق استسعسادة الأمن والاستقرار الى الدولة (بحسب تحليل السلطة)، أم انها مقدمة لانهيار امني المنافقة ال (بحسب تحليل المعارضة)؟ وهل سيكون ألرئيس العتيد رئيس ادارة

الازمة ام رئيس حليا؟ الإصابة عن هذه الاسكلة تتطلب إلقاء نظرة الى شخصية المرشحين وبرامبهم وتقدير مدى ملاعسة وصولهم الى سدة الرئاسة للاوضاع السائدة والظروف المطلوبة للوصول الى حل للازمة.

أن الرئيس الصالي للدولة، السيد السمين زروال، وبحسب غنالبسة التَّحليَّلَاتُ الْوضْنوعية، هو المُرشَح الأوفر حظاً للوصول الى سنة الرئاسة الأولى، ويحظى هذا الجنرال المتقاعد باحترام وتقدير كبيرين في اوساط الجزائريين على اختلاف انتماءاتهم (بما في ذلك قسم كبير من المعارضة). ولعل اكتثر منا يجنب الاحترام الي شخصه هو النزاهة آلتي يُعرفُ بهاّ وابتسعسانه عن المسسسوبيسة والبيسة والبيروقراطية وهما صفتان تميزت وابتسعساده عن المص بهما جرائر الحرب الوحيد الصاكم سُابِقاً، حَرْبَ جِبِهَةَ التَّحَرِيرِ الوطني، وسناهمتنا - لا شك - في دفَّع غَالبيَّة أبناء الشعب ولا سيماً الشياب، الى الشورة على السلطة والجكم السباية (تجلى ذلك واضحاً في انتخابات ١٩٩٠ البلدية والولائبية وانتخابات ١٩٩١ الأشستسراعسية اللدين صسبت نتيجتهما في خُانة المعارضة).

ويركز زروال في حملته الانتخابية على أبعاد تفسيه عن جنهار الحكم القديم، ويقدم نفسه على انه مرشح مستقل ويمثل القطيعة مع الماضي. ويرسم للرشح زروال في برناسب الانششابي الخطوط الغريضة التي سيتبعها أذًا انتخب رئيساً. فيقول انهُ سيُّواصَل السعي الْيُّ حَلَّ لَازْمَةٌ عَبِر الصوار، لكنه يشيد على أنه لا يقيل محاورةً «الأرهاّبيين، وانّ الشرط الأول للصوأر هو نبذ العنف والتزام ميادئ الجسمة ورية وثورة الول نوقسم بسرا

ويشيد ايضياً على ضرورة ،عيم احتكارًا الاسلام وتوطَّيفه لَخُدمة ايَ طرف سياسي. ويُوجّبه في هذا الاطارُ نقداً عنيفاً الى «الجبيهة الاسلامية للانقاذه من دون ان يسميها. ويصف قرار المؤسسة العسكرية إلغاء تتبجة الدورة الأولى من انتشخسابات ١٩٩١ التي قَارَتُ فيها «الانقادُ» وإقالة الرئيس الشائلي بن جديد بانه ،وثبة وطنية، هدفها وضع حد للانصراف لخطيره ودسحاولة زعزعة استقرار وطننا في وضح النهارء وينتقد ادارة الرئيس الشائلي التي فضلت، بعد احداث تشرين الأول (أكشوير) ١٩٨٨، سياسة والهروب الي الامام أكثر فاكثر حتى ولو كلف ثلك الفوضى، وحتى ولو ادى ذلك الى تعسريض الجسرائر لُمُناطر جنسامه، ويبيدُو أنه بذَّتُهُ. الإجراءات التي اعتثم ستها السلطة الجزائرية بعد والانتفاضة، الشعيبة في ذلك العام ويري انها اجراءات لم تكن مدروسة جيداً إذ الت الى انفلات حزبي (تشكيل اكثر من ١٠ حزباً لهي اقل من سنة من اعتماد التعادية والترخيص بقيام أحزب اسلامي، هو ﴿ تحول الجماعات السلحة الي أبيس

حبهة والإنقاذه). ویناقض تایید زروال له اللوثیة

الوطنية، التي حصلت في كانون الناني (بناير) ١٩٩٢ (الغساء الانتضابات) ما نقله عنه نائب زعيم والانفاذه الشبيخ على بن حاج. أذ قال الإنسار في احدى رسائله العبيدة التي سُرِيتَ مَنَّ سَـَجِنَّهُ أَنَّ الرئيسَ زُرُوالَ أقر خلال الحوار السري الذي اجراد مع قادة والإنقاد ، في المسجن بأن وانقلاب، كانون الشاني كان خطأ، ولا يُعرفُ أَذَا مَأْنُ رُرُوالُ قَبَالُ فَعِنْكُ هَذَّا الكلام، وتراجع عنه الآن بعدما وصل الى هٰذَهُ القَيْنَاعَةَ بِعِدِ فَشَلِّ الحَوَارِ مِعَ

وبخض النظر عن هذه النقطة

(سوقف رُروال من الغاء الانتشابات)،

فأنَّ الواهِيِّ انْ رئيس البولة المبالي يطك الكثير من الأوراق التي تساعده على حل الأرصة، فيهدو. أولاً، يحظى بتأبيد قيادة المؤسسة العسكرية التي لا يمكن حل الأرمة من دوشها، وينكس في هذا الاطار أنه استطاع منذ تسلمه السلطة الانشقالية في مطلع العام ١٩٩٤، وقف دالانقسسام، الذي كانت تسمعي المعارضية الي أحيداثه في الجبيش عبير اللعب على التناقض المؤحسود داخل تسارين داخله هسا «النيار الاستئصالي» و«التيار الوطني العسرييء واستقطاع زروال بحكم انتمائه الى اللهار العربي، ايجاد تغطية لبقية التبارات الموجودة داخل المؤسسة العسكرية والحفاظ بالتالي، على الجيش متماسكا وموحدا علماً ان أي أنشقاق فيه كان سيؤدي حنط الى أنه ياره ووصول المسارضة الإسلامية المسلحة الى المكم. ويطك زروال، تأنياً، ورقة بوادر ،العسم، العسكري. اذ أستطاعت البولة في عهده الانتقالي، وقف انهسيأرّ مؤسساتها والأنتقال من تلقى الضّربات الى توجيبه الضربات اليّ المجموعات المطحة وتجمع معظم الشقسارير الواردة مر الجسرائر از

بجموعات متفرقة تقوم بعمليات تفجير (سيارات في الغالب) واغتيالات بيل شن هجمات عسكرية واسعية

و الحسم العسكري، يحطّي رُروال، ثالثاً، بدعم غربي واضبح على اسباس انه الشخصية المناسبة للوضع الحسالي، ويركس التسطيل الغسريي الملوضع على أن المطلوب متع دالمنظرفين، من الوصسول التي الحكم وهذا يتم عبر احسواره مع الأطراف التى تنبث العنف والإرهاب بما نلك الأحرّاب الاسلامية («الانقاذ»). ويبدو ان مواصفات زروال تنطبق بالشمام على هذه النظرة الغربية لشخصية

ألنطاق مثلما كان بحصل منذ منتصف العام ١٩٩٣.

أحسافية الى ورقيتي الجبيش

على ما هو عليه. وبعد الشيخ محفوظ نحناح، رُعيم حركة محماس، الاسلامية المرشح الوحسيسد الممكن ان يتافس زروال ويراس الشيخ حركة اسلامية معتدلة تقول انها تقف في منتصف الطريق بين المعارضة والسلطة في الحرائر وعلى رغع عدائه الشبيد لقادة جيهة والإنقادة وانتسقاداته المتكررة لهم بسبب ما يصله بانه «عدم نضَّج» فيُ تفكيرهم، يجد تحنّاح نعسه مضطراً

رأس السلطة الجرّائرية.

وعلى رغم هذه المعطعات الت تدعم الرشح زروال، لا يعنى ثلك انه قادر حقاً على حل الأزمة. فأمتلاكه ورقلة الجليش لايعنى علم وجلود تبارات مختلفة داخله. وامتلاكه ورقة المبادرة العسكرية لايعثى انه قادر فعلاً على انهاء الصماعات السلحة عسكريا ومن دون الوصول الى محل سياسيء اما بالنسبة الى امتلاكه ورفة الدعم الغربي، فيعتقد اكثر من مراقب انه لا يمكن أن يستمر الي ما لا نهماية. ويقول مستابعون الوضع الجرَّامْرِيُّ انْ هَذَا الدعم سيَّتُ وقفَّ عباجسلا أم أحسلا أذا لم يستطع الرئيس، زروال الوصول الى تسوية سياسية للازمة قريبا واستمر الانهيار

الجيش تدت قيادته استطاع وقف

اليوم الى التوجه الى مؤيدي والانقاده نظامى، وارغمها على البقاء في شكل ليستألهم التصبويت لمطحته على

الذي يتادون بتحقيقه. ويربد مؤيدو رُعْيِم احساس، انَّه تَجِيح قَعَالاً فَي اختراق قواعد ءالانقاد والحركات الاسلامية الاخرى مثل والتهضية، وانه قادر على الفور في الانتخابات من ددون منافسة، لو حبرت عبمليات التصويت في صورة نريهة وحرة ولم يتم التلاعب بها. ولمّح نحناح نفسه الى امكان تزوير نتيجة الانتخابات، اذ لغت في حديث تلفريوني قبل ايام الي ان رئيس الحكومة السيد مقداد سيفي أعَنْ أَنْ عَدِدِ النَّاحُبِينَ هُو ١٦ مَلِيـُونًا

نفسه الى القواعد الجماشيرية التي لم بينما الرقم المعلن سنابقاً هـو دُا تكن تعرفه. وثمة من يقول أن بخوله مليوناً. ويبدو من كلامه أنه بلمَّحُ الـ، المعركة الانتخابية الحالية ليس سوى ان المليسونين المضسافين قسائد أن علم ص النتيجة اذا حُولًا الى مرشح م محاولة منه لشرح مشروعه وكسب النابيد الشعبي تمهيداً... لحملته الرشحين (زعيم محماس، لا يشير هذا الرئاسية المقبلة بعد انتهاء ولاية سبوى الى للرشيح زروال ومعل الإدارة زروال الجديدة، تصلحته). ومما تقيم بيدو واضحأ ان نتيحة ويعتقد ان نحناح لا يملك حظوظأ الانتكابات شبه محسومة لزروال كبيرة في حل الأرمة ولو نجح في الانتــخسابـات. فسهــو، أولاً، لا يحطَّمُ بتأييد قسم كبير من الجيش (التيار العلماني) الذي يرى انه يمثل جبهة «الانقاذ» وإن بوجه جنيد اكثر اعتدالاً وحنكة. ولا يُعقل ان يسمح هذا النيار اليسوم بوصسول مستشسروع والدولة الاسسلام يسة، التي السلطة وهو الذي الغى الانتخابات السابقة لمنّع تَحقية هذا المسروع الإسبلامي نقسه. ولا

اساس انه صباحب المشروع الاسلامي

(التقديرات تغول انه سيحصل على ه, ٣ مليسون صسوت) مع امكان ان يستطيع زعيم حركة محماسه جره الى دورة انتبخساب ثانية اذا لم سل الرئيس الصالي القالصة المطلوبة للقور من الدورة الأولى، ويبدو أن بعض المعارضة بدا يحضر نقسه مئذ الأن للتعامل مع ثروال يوصفه ورئيس التعولية، وليبس ارتييس البرجيلية الانشقالية، ولاشك أن الأوراق التي يحظى نحناح، ثانياً، بتأبيد غالبية يملكها تسمح له بالمبساشيرة في العاملين في الساحة الإسلامية. فعلم أحسراءات حل الأزمسة. ولكن غسسرٌ رغم احْتراقُه بعض قواعد «الانقاذ»، لا المسروف هو ما أذا كمان سيتابع يبسدو نحفاح قسادرأ على جسنم سيأسته الحالية في تجاهل المعارضةٌ «المُلتَرْمِينِ» في الجبهة الاسلامية النينُ و استكمال سياسة ألحل الأمثى، ام انه يحملونة حزَّةً كبيراً من السؤولية سيعلن عن أجراءات انفتاح على عسا وصلت اليه للبلاد بسبب سا المعارضين (اطلاق قادة «الانقاد») يرونه تاييداً منه للسلطة التي سطبت، م من انتخابات ١٩٩١. كينك ثمة والسعي الى حل وفاقى تشترك في أحزاب العقد الوطئيء وفي هذه معلومات عن استياء داخل بعض الحال يمكن معرفة هل الرَّئيس الْحديد اوسناط حتركية «الاختوان المعلمين» للدولة الجسرُ اثرية هو رئيس أدارة (تُمثلها محمَّاس، في الجِزَائر) بسعب الازمة ام رئيس حلها. أ ترشيح نحناح نغسة للانتخابات. غير

في نيجيريا: معارضة العسكر

🖪 «بيافرا» سكنت رحم التاريخ ولم تستكن، وظلت تعييد التوالد وَّالْتَجِدِ فَيْ نَبْجِيرِيا بِاشْكَالِ وَصُورُ مَخْتَلَفَةً تَنْطُلُقُ كُلُهَا مَنْ مِبِدًا مَقَاوِمَةً مظاهر الظلم التي تمارس من هذا الطرف على ذاك.

وتحولت بيافرا الى رمز يسكن روح شبعب الاوغسوني (Agoni) فيني يقوم على المقاومة السلمية للتجاوزات

لكن هل سيستمر هذا الشعب السالم في السير على النهج نفسه وقد نهب الجنرال ساني أباشا حاكم البلاد في تصديديه له الَّي تصاور كلُّ الخطوط الحمر بعد اقدامه على اقرار عقوبة الإعدام التي اصدرتها محكمة استثنائية في حقّ الكاتب والمفكر كين سارو - ويوا (Ken. Saro. Wiwa) وثمانية من رفاقه واعدامهم شنقاً يومين بعد نلك ضارباً عرض الحائط بشعور شعب كامل وبعشرات طلبات الالتماس بالعفو عنه.

اثار اعدام سيارو – وينوا ورضاقته عاصفة من التنديد والإدانة في غالبية عواصم العالم كان اقواها ألاجراء الذي انتضنته مجموعة الكومنولث التي كان قائنها مجتمعين باوكلاند النيسور بلاندية بتعليق عضوية نسجميريا في للجمسوعية ودعسوة وأشنطن ولندن وباريس سفرائهم المعتمدين في أبوجا للتشاور فيم يمكن انضاذه من أجراءات لمواجله الخروقات الستمرة لعقوق الانسان في نيجيريا.

وفي انتظار تبلور شكل العقوبات التي ستشتخذ والسباسات التى ستطّبق ضد نظام نيجيريا العسكريّ تقشضني حبال الاعتدام الشوقف عند شخصية الرجل وطبيعة القضية التي يناصل من لجلها.

سكرو - ويوا في الرابعـــة والخمسين من عمره عندما أعدم وهو كاتب ومفكر سياسي معروف في الاوساط الاسعة الناطقة بالانكليزية باقكاره الانسائية ويعواته للستمرة لى تأسيس اشكال جييدة من الحوار بِينَ السُّعُوبِ استثناداً الَّي مُدِّداً الحُّقُّ في الاخستسلاف في ظل الاحسلسرام

المتعادل. أهلته طروحاته ورؤياء الانسانية الشاملة وسعيه الدائم الى الشرويج الى السلم والثقاهم والتُسامَح اليُّ انَّ يكون احد ابرر المرشسمين لجسائزة بُوبِل للسلام لعام ١٩٩٦.

ينشمي سمارو – ويوا الى شبعب الاوغدوشي الذي يسكن مسقساطعما الريفرس (Rivers) للمستندة فنوق النطقة الثي تشكلها دلتا نهر النيجر في أقصى الجنوب المعروفة بكونها مصدر تروات نيجيريا البترولية. وهو من ٥٠٠ ألَّف شخص هم تعداد شعب الاوغسوني الذي ظل ونسدن طويلة يعيش في أفر منقع ويؤس شبيد على رُغُمُ انْ بِأَمَانُ أَرضَهُ مَصْدِرٍ ثُرَاءَ وَرِحَاءَ الأخرين، وأدى تنامي الاحسساس بالغين عند ابتاء هذا الشيعب الح الطالبة بتوزيع عادل لثروات الجلاد على كل الشبعوب التي تتشكل سنها القسييرالية كتلك التعوة الى بعث بعص المشاريع الإقتصادية لتنمية المنطقة وترقية مستوى عيش سكانها الذين يعتمد غالبيتهم على الفلاحة



والصميد في وقت تغطي شميكات لصناعات البقرولية النبرى سماحات واسعة من ارضهم وتلسق الاضرار البيلية الخطيرة بسبب التلوث الناتح عَنْ الْأَكْخُفَةُ وَالْفَازُاتِ الْنِّي تَكَادِ تَقَضِّي عُولِيةً قَتْلُ وَالْتَمْرِيضُ عَلَى الْعُصِيانُ على كل مظاهر الصياة هنَّاك. وبغرضَّ وانتصره وتجديد النظام العام في دعم مطالب التساوي في الانتفاع من موارد الملاد اسس سارو - ويرا عام ومنذ ذلك التاريخ وسارو ورفاقه ١٩٩٠ والحركة من أجل العقاء الثبع الاوغوني - موسوب، (Mosop) التر وان أكدت تحلفها ومنذ النداب النهج السلمي في طرح مطالبها الأان دلا أم

> «صوب رب» في كانون الثاني (يناير) ۱۹۹۳ ضد شركة شل النفطية لعدم اكتراثها بمطالب الحافظة على السئة ومصادر عيش ألناس. تنخلت القوات الحكومية لواجهة المظاهرة باطلاق الرضياص الأمر الذي أدى الى سيقوط مثَّات القَتَلَى مَنْ المُنتَدِينَ. وَقَامَ الجِدشُ النظامي بعمليات انتفامية احرق خلالها عشرات القرى حتى بُحُوِن ذلكَ كما قال ويوا في كتابات لأحقاً عبرة للأخمرين ليستكشهوا عن المطالسة بحقوقهم ونظمت حركة (موسوب) في ٢١ ايار (مايو) ١٩٩٤ مظاهرة حاشدة في مدينة جيوكو فَتَلَ فَعِهَا (ربعة زعماء فبليين سعروعين سموانهم المستمرة اللَّي القبول بالأمر الواقع المفروض على الإقليم وعدم أنسراج السلطات المركزية. وتُنكل الجيش في اعقاب الصاّنتُ الذّي طلتَ مالاًبساتَهُ غامضة فغتل العشرات وأحثثل المنات من الحاضرين بتهدة المشاركة شي عبل

عدع مصول مصاسات واخداق عدر

فَقَى مَظَّاهِرة نظم تسها حركة

من حين لأخر.

الأشخاص الأربعة المعروفين بولاتهم للأظام وعلى دغم ان سارو ويوالم يكر في المطاهرة ولا في عملية القتل التي

طاولت اولئك الإشخاص الاان قوات الأمن داشعت بيته في ٢٢ ايار ١٩٩٤ واعتَّقَلتَ كَنْلُكُ فَعَلَتَ مُعَ بِعَضْ رنساقته ووجسيت تهسمة المشباركية في

يقمرغون في سجفهد للتعذيب الدي سقط بسببه رفيفهم كليعور توسيدا سيتناً تسبل أز يضال الأخارون الى المشاكصة المثي أدانسهم وحصت عليهم بالإعدام. ووتست حسير من النضيراء في استؤون القانونية المسائدية بانها كانت صورية وأر التهم التي وجهت الرسارو ورفاقه باطنة لعدم شبوتها بالاللة وعدم استنادها الى أي شاهد أُو قَرينَهُ تَثُبِت تُورِطهم ٱلعَعْلي في عملية القسل وكل منا في الامر أن النظام أراد بتلك الصاكمة البياس الرجل تهمة القتل حتى يجك الجبرر القسانوشي لازامستــه عن الطريق كمعارض وسياسي.

وتنكد ذلك من خلال رفض الجنرال سغاني أباشا الاستجابة لاي من الدعسوأت الملصة التى وفسعت البسه التجنيب الرجل ورفاقه عقونة الاعدام ألنى نُفسنَتُ على عسجل حسبساح ١٠ تشرير التالي (نُرَفْسِير) في سأدية سسجن بورث شاركسورت. لكن شل ٠ الصرفة المكثونة الني حطها الرجل الى متواد الاشير سوفً لن تدوي مرة ﴿

أزهذا هو النصدى الإكدر المطروح الازعلى ابناء شعب الأوغوني المسالم وعلَى السُطَامِ القَسَائِمُ في الأَغْسُوسِ وبتقوف المرأقبون الأن بعد تنشيب سلسلة الإعدامات السياسية أن يكون ابيولا، المرشح الفائز في ا الانتخابات. هو الضحية القيلة

STARTE THE START OF THE START O

الاختلام ووجيس

6-19-m- 1/2 4-15

17 mm = - حمد کنے تصنیب نحرق حساكاتها فكوا AND SAND OF THE معر يدد جهي Ac. 20 18-7 <u>e.e.;⇔ ~ ~ </u> ... ٠ د ١٠ النوياته

蹇,

Sanding the second w. 4- -----------Species with a second

ga# 2-- * ****

malifolia . At ber ... species to grant - e see فيجاتب

mg # . 7 f ***** الغنى والعقير فيفترش عشرات الألاف

من الأطفال المشريين الأرصفة بينما

تربح شركات الجيهة «الاسلاسية»

عشرات الآلاف يؤسياً من اعضاءات الجمارك والضرائب يُحرم للمواطنون

من الدراسية في الخيارج – حيتي في

مصر – باسم التوجية الصفياري،

بينما يبعث وزير التعليم انعالى ابنه

كما يبعث زعيم الجيهة والإسلامية

الاستقطاب والظلم والعساد، وينبغي

ان تكون لدينا الصفدرة على مِتَحَاولاً

اقناع النوائر المؤثرة اقليميا وبوليا

بأن السودان لا يستطيع عملياً تطبيق

فوصيفية وتعليصات صندوق النقد

النولي الافي اطار اشبه بـ ،مشروع

مبارشيال، تسياهم فبيه بحياني

المؤسسات المالية الدّولية، البول

الكبرى والقطاعان الضامييان العربي

والنولي، صحيح أن السودان ليس

مثل المأنيا لكنه في محيطه العربي -

الافسريقي بلد مسؤثر. واذا كسان ورير

والإعاناتُ الضارجية والفرنسي شِاك

غويفراين يتنبآ بأن افريقيا ستصير

في القرنَ المقبلُ مثلُ أَنْمُورِ اسياً،

هيسرالدتربيسون ١٩٩٥/١١/٥)، فسإن

السودان يملك المقومات الذي نؤهله

لاحتلال موقع الريادة في ابة تطورات

كهذم لو ساده الاستقرار ونعم بحسن

الديموقراطية. عندئذ ستصير سنوات

والإنفاذ، العثمات الحافلة بالكوارث -

مثل تبنى قيمة الجنيه السودائي الي

وانقضت الى غير رجعة، وهواعش

صغيرة في تاريخ حافل بالاشراقات.

ض – جزءاً من كو ابيس مُضت

لخطيط والإدارة في ظل

ساعدة حيالسأ (الإنتيرياشيونال

تريد أن نضع حبداً لمبثل هذا

ابنه للدراسة في أوروبا!

حين يؤدي السلام الى الجنون او... القتل! من «ارادة التغيير» الى ادارة «التغيير» في السودان

محمود الريماوي *

الله مات بيغن، ميتة طبيعية بعد عزلة اختيارية كاملة اذ كُلُّرُ إِنْ مِعْادِرِ الدينيا، كان قد انصرف الى اعتكاف غامض وَيُؤْوَلُ لَم تَنْكَشُفُ مَغَالَيِقَه بعد. وقيل حينها إن عارضاً عَلَيْناً اصابه، وإن وفاة روجته، قد الحقت به، اكتشاباً أَمَرُّ فِيهِا شَعِيدة الحدة، جعله يتكفئ على نفسه، وهو الذي يِّينَ حياتَه من قبل، في «المعترك العام، بين المصاريينُّ وَالْكُوْدُودِ وَاهِلِ السياسة. أي مقارنة، تبقى اثر، بين طروف ويون بعض الاب الروحي للبعين الإسرائيلي - الصاكم التَّوْ كِانْ حَاكِماً) وبينَ مصرع رابين، احَدُّ تلامدَة من عُلَاقِهِ الْمُؤْسِسِ وكبير رجالات حرب المعراخ؛

ويُونِيهُ المقارنة يكمن في أن كلا الرَّجلين، قد عادر الدندا، والمناع معاهدة سلام مع العرب. فلنن حظيت معاهدة المُتَلاَمُ الْمُصْرِيةَ - الاسرائيلية، بقبول واسع في المجتمع السياسي الاسرائيلي، الا انها لم تحدم معارضة في صفوفً المسمن والليكود بالذات كنان زُعماء مثل ايلي شارون، وإسحق شَامين صُند تلك المعاهدة. وهذه الواقعة احسن تُحرُبُ الْعَمَلُ مِنْ بِعَدِ، التَّنْكِيرِ بِهَا وَاسْتَغَلَالُهَا: مِرَةَ بِالقُولُ انُ اللَّهِكُودِ هُو اوْ مِنْ تَثَارُلُ عِنْ اراضُ كَامِئَةٌ (سَيِناء) لطرفُ عربي، وتارة بالقول أن رُعماء ليكوبين من الجناح الاكثر يمينية، سبق أن وقفوا صد حربهم، وضد السلام مع اول واكتر دولة عربية

م. . وقيد لحسنياج الامسر، بعيدان، الى شن حسرب طويلة ومناخَّبة، صُد لبِنَّان، استَغَرقت ثلاثة الشَّهِيِّ، للتغطِّية عَلَى وللسنبية السلمينة، والاثنيات أنّ من وقع معاهدة السيلام بمقتوره المسارعة الى شن حرب عرموميّة، وهكذا كان. وقد خُلُفت تلك الحريم ربود فعل عنيفة، من قبيل تشكيل لجنة التحقيق في المسؤولية الإسرائيلية عن تسهيل تنفيذ مذابح صبرا وشاتيلا، وما اعقب نك من خروج اكبر تظاهرة في الشسرق الاوسط (في تل ابيب) للتنسيد بتلك

Sec. 15.

حشوي

- Bart

مسيع السنوارا وبأبر لتتوي

طاوتك فوتشت الاستصاص

خوآت الأمس واعمت ببسته فو أالجأ

١٩٩٤ و تسعيب شيك معلت مع يصر

والمعد ووجب نبعة المناركة

معاقبه فعل والنسيض على العجا

والسميرة وقب سعاء الملالا

وسعد عنك الشاريح وسالة فراله

سعرشون في سينت لشعب ا

سقط فينسب إصفيد فسينون ثومية

منصفية صعل أن يستار المصروراتي

انسالمه أنعي ارابعبدودسس عبة

موعداء ووسد سر در المرام

هذ وور اتعانوت الساب ين

داد مورب وار الماد الروبه

المرسارة ورهامه بأعث لعدينونا

مالتكة وعده استنادها الواويلة

الو الوسفة نشيت نورعبد النعم

معقب الدين وكل يد في الإمراء العطاء وإد ينظ المساكنة الله

الرجل فيهمية المعمل حين يجدلنن

المعسموس الراب عن العاريا

خصعار من وسياسي ودويت ديد من هياد رفض المالة

مستسلس الماس الإستنجان الإ

الدعموات المنعب السي نامعت ال

فسجعيب الرحل ورعاقه عفوته الاعالم

العين مقدن عنى عبدل صباع العديد عنى عبدل صباع العديد القدامي الوقعيد الحديد الترك الكران الكران الكران المراد العديد عنوار العديد عنوا

الصوحة المتنون التي حصيا البل

الله عشواد الاسير سؤد ب سوولار

على طورة شو المحدد الاكثر المؤلماً الإن على أساء سعب الاوعوس على

و يلمي السطاء العساسد في المحلومي المحلومي المحلومين المحلومين المحلومين الأرابية المالية الما

سلسقه الإعراضات السياسية الرباد

السولا المرضع العادر في الاسطاله

هو المستبة المنت

وقد تلا نلكه شبية امل اسرائيلية، لان شروج قوات منظمة الشحرير لم يضُّع حداً لـ «الإرهاب» اذ تولت منظمات محلبة زات أمتدأدات أقليمية استثناف مهمة التصدى للقوات الإسرائيلية. وكان ان تسلُّم الحكم من بعد بيغن، رفيقه وغريمه المناوئ لكل مشروع سلمي، شامير.

وهكذاً، قان معاهدة السلام مع مصر، وما تلاها من تَعْلَمُ لَاتَ وَتَدَاعِياتَ كَالِحَةُ مِنْ طَرِفَ ٱليَمِينَ ٱطَّاحَتَ بِبِيغَنْ، اذ بعُعِنه للانسحاب النّام من المسرح السياسي والحرّبي. وهو ما تكرر مع رابين بصورة اكثر سراماتيكية، الذي فارق

يُصِح فَيْ ضُوءَ هُنَّه الْمُقَارِّنَة، وَبِعُد الْتَنْوِيَةُ الَّي انْ مُنامِير خَلِيقَة بِيغَن، قد تَمكُن مِنْ تَبِرِيْدِ السِلام مَع مصر، خالد المبارك * وتخفيض توقعاته، يصح الاستنتاج بان المجتمع الاسرائيلي، وفي كتلته اليمينية الواسعة من أحرابً ومؤسسة دينية وجمهور، هو من الل الاطراف، لنابلية وجاهزية للتعاطي مع التحول السلمي، ويرتدي هذا الامر لَهُمِيةٌ بِالغَهُ واستُثَنَّانُيةً بِالنَّظُرِ الَّي امْوِرْ عَدَةٌ: تَنْهَا حَرِيةً الحركة التي بتمتع بها هذا البعين، ليس ضمن اللعبة النيموقراطية والحياة السياسية المفتوحة فقط بل كتلك لما يتمتع به هذا اليمين من قدرة متاحة على التعدكة والتجبيش وحرية امتلاك الاسلحة، وحرية الخروج على القانون (فيما يتعلق بالاراضي المحتلة وأبنائها). ويُساند نلك الخلط المتعمد بدن ما هو ديني وسياسي، وما هو عقائدي وامني، فإقامة كنيس ينطب إقامة مستوطنة، وهذه تَتَطَلُّبُ شَّنَكِيلٌ مَيْلِيشِيا ومُجِلِّس مِحْلي، ويفاقم من ثلك ان اليسيار العمالي، كان دريصاً، على التَّمسُك بالوددة الأيديولوجية، والمعتقد الصّهيوني، مع اليمين، مُما جعله يغض النظر عن تجاوزاته الواسعة والخطيرة. وكان هذا البسار القصير النظر، والمزهو بعظمة وقوة جيش النفاع، قَدْ مضَّى بعيَّداً في لَعبَّة مقيتَّة، من نوع التوسع في ضَّا القدس الشرقية، والتوسع في بناء المستوطنات الرضاء اليمين ابنيولوجياً، مقابل تحقيق مكاسب سياسية وامنية ملموسية، للفريق العسالي. وفي النتيجة، فقد ادى هذا الجنوح وافضت هذه الرعونة، الى تعزيرُ مواقع اليمين بين مستوى معيشة المواطن. الجمهور وتسويغ طروحناته (أذ لا بعقل حقباً الاتيان على

فعل كل هذا، ثم السَّعيَ للتَصالحِ مع الفلسطينيين). ُ وَفَي المحلَّمَاءُ، أَمَّانَ، اليَّمْيِنُ الإسرائْيِلُيُّ، العَصَلَّح بعقيدة عنصرية طاردة، والمستقيد من نفوذ المؤسسة البينية، والمقطَّوع الصلة بالعالم الضارجي، والمتعالى على كُل يعسوات لُلْتَسعنايش والمنصنالْحَنَّة مَع الإعبداءُ التَّارِيحْيِينَ، هَذَا اليمينَ هُو الذِّي أَطَبِقَ عَلَى رَعَيِّمُهُ بِيغَنَ، وعلى رأبين رأس الفسريق الأخسر، وبِمَسا يَجِسعُلُ منه، أي الْبِمِينَ، الْصَاجْرُ الْبِشْرِيُ الْمَانِعِ وَالْأَشَدِ خَطُّوْرِةَ عَلَى قَرِصْ حكم والإنقان، السَّلَام في الشَّرِقُ الأوسَّطَ وقَّدُ اقاد هذا اليَّمِينُ، اقَادةُ كبرى من التركير الهائل على حماس والجهاد الاسلامي كي ينتزع المزيد من حرية الحركة ومن النجاة من اية تبعّة او مسؤولية حكومة رابين السابقة، كما هي مسؤولية الإدارات الأميركية المتعاقبة، وهذي الاخيرة ثم تسكت عن

نمو الوحش فُقط ولكنها غَضَّت الأنظار عَنْ وسَائل الدعم

يدوم طويلاً، في ١٩٨٥ ولم ينشر الا بعد وفاته.

والتمويل التي حظى بها هذا اليمين في الولايات المتحدة.

🗷 قبل عامین احتشد عدد کبیر من السودانيين في مركز المريقياً، " بكوانت غاربين في مبينة لندن، أسماع محاضرة قنمها بشير عمر فبضل الله الرئيس الأسيق لقبسم الاقتصاد بصاسعة الخرطوم الذي اجتنبته السياسة فتولى عدة مناصب وزارية في الفترة السموقراطية التي أطاحها أتقلاب العميد عمر البشير. اراد المحاضر ان يصور مدى تدهور الأقسَصاد السوداني منذ الانقلاب العسكري فضرب مثلاً بتدني قيمة الجنيه السوداني، كان الدولار يساوي تمانية عشر جنيها سودانياً في السوق السوداء عشيبة الأنقلاب قصار يساوي ٣١٠ جنيها بعد اربع سنوات ونصفَ السنة من الانقسلابَ (عند القساء المحصاضيرة يوم ١٩٩٣/١١/٢١). وانعكس ثلث علي أستحسار السلع الضبارورية وعلى

مضى عامان على تلك المحاضرة التي قدمها بشير عمر، وعلى الأرقام التي استهل بُهَا حَدِيثُه. ونشرتُ الصُّحف قعل أيام ان الدولار يساوي الأن ٨٢٠ جنيها أي اكثر بكثير منّ ضُعَفَ المُبلِّعُ ۚ للذِيُّ أورِيهِ المحاضِر ليجرهن على تدهور الاقتصاد تحت

بلغ الانهيار درجة جعلت الحكومة العسكرية تستدعي التجار ورجال الأعصال وتطالبهم بالتبرع بعدة مليارات مساعدة لخرينة الدولة لدفع روآنب الموفاقين والعَصال. أجير انتجار على «انتبرع» ورغم نلك سَمَّات الحكومة على المصَّنَارَف واستولت على بعض الأموال المودعة متعللة بأنَّ الْبِلادَ فِي حَالَةَ حَرَبٌ وَطُوارِئُا

المستوصف حيث كنت اعلم ان بامكاني ان أجد

ومتداخلة فهو يجارب الحركة الشعمية لتحرير السودان، على أرضها حيث تتحرك كالسمكة أى المناء. وقد بدأت الجبركة بالقنعل تستعيد المُواقع التي حُسرتها في الماضي، مستغيرة من الصواحهات التي بخُسومنها النظام مع دول الجوار، يستبعد أن تهدي الدول المجاورة النظام باقات ورد معابل تحرشاته بها. ستوفر مواطئ اقدام

للحركة الشعبية أو تغش الطرف عن تُحركاتها ونشاطُ المعارضَة ككلّ. هذاك أيضَا الشق الثاني من الحبرب الأهلية، وهو شق لم تسلط عليه الصواء كافية، الا أنَّ منْظمات حقوق الانسان اخنت مؤخرا توليه الاهتمام الذي يستحقه بعد ان كانت تركرُ فقطعلي ما يجري في الجنوب. فالثظام يشن حرياً لا هوادةٌ فيها ضُد الأصراب السياسية والنقابات والجمعيات والأندية وكل مؤسسات المجتمع المدني في الشعال. هذه من أشرس معارك النظام لأنها تستهدف قلب المجتمع وترمى الى اقتادع جذور الديم وقراطية والتسامح من

أبدولات الحياة تسيره وزارات قلل، ينسق بينها استوير تنظيم، واجهزة أمن هي بمشابة الصاكم الفعلي للبالاء كمأا اعترف الدكتور عصدالوهاب الأفندي. امسا الأداب والفنون فقد خُنقت ووأجهت الإزدراء والاستهجان. روى المطرب سيد خليفة لصحيفة «السودان» الثي يصّدرها النظام السوداني في لندنّ (عدد ١٩٩٥/٤/٣)، أن هناك مشروعاً لأعادة تسجيل أغانى التراث بعد تشنيبها: (أي حنف أية اشارة للحب أو الغزل أو غير ذلك من الممدوعات فَي عهد ۗ الأنقادُ العجيبِّ). واستحدث النظام جهارًا «للأمن الشَّامل» استاجر

باللاسلكي والهدواتف الخليوية والسيارات والأسلحة لكي يحصوا انقناس السكان ليل نهبار ويرصدوا نخـولهم وخسروجسهم وروارهم (ولا يعترضون سبيل اللصوص اذا رآوهم لأن ذلك خارج نطاق مهمتهم السياسية التى تقتصر على ملاحقة

ويوسعنا ان نزعم غير مغالين ان دعائم الدولة الحديثة التي بناها في السودان البريطانيون والمصريون بِينَ ١٨٩٨ و١٩٥٦ وحسافظت على تُقْالِيكِمَا وَمِؤْسِسَاتِهَا الْقُوىُ الْدِيمُوقِيمَةِ الْقُوىُ الْدِيمُوقِيمُ الْدِيمُ وَانْدِيةً بِعَد الاستقلال قد تصدعت من جراء التذريب المتعمد الذي نفذ باسم والخيار الحضاريء، ولا شك أن أعادة بناء العجشمع المدني سنتكون من

النيموقراطية المقبلة. ويما أنَّ النظام بدأ يفقد المبادرة في ججبهتي للحبرب الأهلية التي يخُومُنها في الشمال والجنوب، وبما أن سياساته العدوانية تجاه مصر قد بلغت درجلة التسورط في مسحساولة أغتيال الرئيس المصري محمد دستني مبارك (اول المتعقرفين بالنظامًا)، وأفضت ألى تزايد الاقتناع الدولي بتسمينيرات المسعارضة السوداندة، فإن الشحدي الذي يولجهه الأن هو استكمال الإستعدادات ولادارة التغييره بصورة تحول دون الفوضى. الخطوط العريضة وبعض التفاصير متفق عليها في مواثيق لندن وأسمرا ومما يثلج الصدر أن قيادة المعارضة بدأت - بعد طول تلكوُّ وتقاعس -- أو تنظيم فروع للانتفاضة في الخارج

والدلخل. المسهم الاندفع الش

العزل الى مثارلة العصبابات المسلحة

التي أجهضت انتفاضة ايلول

(سبتمبر) ١٩٩٥. لا بد من حماية

والحكومة الأربنية، وتعاطي الادارة

الأمبركية مع المسالة الصِّرَائرية،

والذي أثار خلافات بالغة الحساسية

بين واشنطن وباريس والخلفية

السياسية للتصلب الأميركي في أزمة

لوكتربى، كلها متؤشيرات على هذا

الصواع الخفي، كما أن وضع أميركا

ثقلها الديبلوماسي والعسكري في

ارْمة الطِلقَانَ لا تعلَّيهُ الاعتباراتُ

الانتخابية فحسب وإنسا يشكل

رسالة للأوروبيين لإشعارهم بعجزهم

والابضاء لهم بانها الدولة الوحجدة

القادرة على ضُمانُ الأمنُ والسَّلامُ في

منطقة المتوسطوفي أوروبا ذائهآ

وعلى التسمسدي لمناورات العب

لكن ببدو أنّ أوروبا التي بجبرها

النظرفُ الْحُسْسَالَى عَلَى الْإِنْحَشَّاء والمسوارية، عامل وتعسل في الوقت

نفسه لتصحيح هذه الاختلالات،

وللتقدم إلى موقع افضل وتعتقد

لدول الأوروبية، وخسامسة فرنسنا،

الثي تنظر لمشروع سياسي اوروبي

وتمثلك بدورها أوراقا مهمة لارباك

الاستراتيجية الأميركية في المنطقة،

او على الأقل لخلق وقسائع حسيدة

تشكل مدخيلاً حيداً للاستهام ومن

موقع الفعل في الترتيبات الجارية.

فأوروبا لا تعارض مشروع «تاسيس

نظام شرق اوسطىء سيدثيأ وإنما

تعارض بالإساس النزوع الاميركي

للهيمنة على مقدرات هذا المشروع،

وتعتقد في الوقت نفسه أن رهانها

المشوسطي اكشر واقعيبة وقابلية

للانجار اضَّافة إلى أنه يشكل خطوة

حساسيَّمسة في تُولِّف بِسُر الشَّروطُ الموضوعية لتَحقيق الاندماج

الاقليمي في منطقة الشيرق الأوسط

وشمال افريقيا لكن بشكل عمودي

وليس بشكل افقي كعما تسعى

الولايات المتحدة وإسرائيل، ونلك

١- أن المشروع الأميركي الذي

يهدف حالياً إلى ارساء شبكة من المؤسسات المالية والخدماتية (بنك

الشرق الأوسطء المجلس الاقتصادي

للشبرَق الأوسط)، لتُـوفَـير البنيـةُ

الأساسية لله «النظام الشرق اوسطي

الجديد، يخدم بالأساس المصالح

الإسرائيلية والأميركية، لأن إسرائيل

ستكون موضوعيا مركز هذا التجمع

اللاسباب التالعة:

-تـقل، ان اوروبا لهـا رهاناتهـا

الروسي الجريح.

رتين اسمها. قصراعنا الحقيقى ضد دراسمالية القرن التاسع عشرة التي طبقتها الجبيهة والإسلاميية، في بلادنا، الرأسمالية التي يجوع فيها الناس ويموتون من دون أن يحس الحاكم

ينبسغى ان تكون مستسار جسال بين الراغبينَ في اسقاط النظامَ الْفاسد. سوف تعترض السبيل عقبات. وثمية سرالق على راسيها ظهيور المسقسامسرين من قليلي الذبرة

السياسية وعنيمي الجذؤر الشعبية أو الصربية النين يتوهمون أن رفع المسيس في وجه مشكلة ما كفيل بحلها مهماً استغلقت على غيرهم. فليظل باب النضبال مقتوحاً لمساهمة الجعيع شريطة ان يلتزموا باسترداد التبموقراطية وليس بالتصفيين لىيكت سا**تو**رية عـــسكرية بىيلة. باختصار: سيكون الإنتقال من دارادة التغيير، الى «ادارة التغيير» اختباراً أليبعب الاخبر المنتبصل بادارة

التبغيبين هو الأسبرة الدولية. هل سنتسمكن من التسراجع عن الركسوع لصندوق النقسد الدولي على النحس الذي تشذه البشيس والترابي مل ليكون ذلك حُسِياراً مطروحياً من الناحبية العبملية؛ وإن لم ننقض اجراءات النظام في هذا الصند فما فأندة استرداد الديموقراطية اشعبنا الجسائع؛ لا ادعى أن لنيُّ أجسابات شَمَاقَية لَّهُذَهِ الْأُسْتُلَةُ، الا أَنْ أَلْتَفْكُمِر فيها بصوت مسموع لا محيد عنه في هذه المسترحلة، فنحن ثعرك ان الديم والراطية التي سنستردها ان تترسخ من دون انجازات اقتصاسة وهدفنا من استرداد الديموقراطية هُو في آخسر المطاف ان ينوق الشسعب المستنل ثمرات الديموقراطية وليس

بوخيز الضمين والتي يدوس فيها

* كاتب وجنامتي سوداني مقيم في

١٦ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٨٠ الفيلسوف لوي التوسير: «هکدا خنقت زوجتی»

📰 في السايس عشير من تشرين الثانم ■ في السابس عشدر من تشديين التاتي (نوفمبر) ۱۹۸۰، حقق فيلسوف فرنسي ما قال ساخر من ابناء بلده إنه إمنية معظم الازواج»:

لم يكن الرجل مجرماً بطبيعه، ولم يكن كارهاً الزوجيه، ولم يكن مجنوناً، وكذلك لم يكن فياسوفاً عادياً، كان واحداً من اكبس الفالاسفة النين عرفهم النكر الفرنسي في النصف الثاني من القرن العشرين، والغياموف الماركسي الذي أثر في اجنال بأسرها من اليساريين الماركسيين وغير الماركسيين في فرنسا وخارجها، عبر كتب متمردة مثل دانتصاراً لماركس، و«قراءة رأس المال، ووالرد على جون لويس، بل كان كلك واحداً من الإبطال الفكريين لثورات الطلاب

الفيلسوف الذي تتحدث عنه هو لوي التوسير، الذي كان قتله لزوجته في العام ١٩٨٠ أحد أبرز أحداً ثلك ألعام في فرنسا. لقد توفي التوسير بعد نلك بعشر سنوات، وكان امضي جل السنوات التي تلت اقترافه لجريمته، بين الماوى والعستشفى وسط ما يشبه الصعت، وتناقلت المجلات عشرات القصص والتحليلات حول فعاتب، وظل قتله لزوجته هيلين لخزأ مستعصياً على الحل حتى جاء الترياق منه شخصياً، وذلك في نص كتبه بعنوان «المستقبل

وأجل أفضل طريقة ذاتي بها، اليوم، على ذكر تلك الحالثة الغربية، هي أنّ نقرا ما كُتبه هو نفسه

الدكتور اتيان الذي يقطن في الطابق الاول. لم اجد خلال ركضي اجداً. كان اليوم يوم احد عنها . كتب التوسير في النص المنكور: «... هاكم مشهد الجزيمة كما عشته انا شخصياً. فجأة وجدتني واقفاً، بثوب المنزل، عند حافة السرير في شقتي بالمنرسة العليا. كان يوماً اغبر من أيام نوفمبر – الاحد ١٦ منه، نحو الساعة التاسعة صباحاً – وكان شوه ذلك اليوم الضافت يأتي من اليسسار، من النافذة العلياً المحاطة منذ زمن بعيد بستائر حمراء من الطراز الامبراطوري (...). أمامي كانت هيلين راقدة على ظهرها، تُرتدي هي الأُخرى ثوباً منزلياً. كان استفلها يرقد على حافة السرير وساقاها مرخيتين على سجانة الارض، كنت راكعاً قريها، بأعلى جسدها اقوم بتدليك رقبتها، وكان غالباً ما يحدث أن الله لها رقبتها وظهرها وخاصرتيها (...) ولكني، هذه المرة، كنت اللك رقبتها من أمام، ورحت اضغط بإبهامي على لحم رقبتها واصلاً، يبط، بين ابهام يدك من النمين وأخر يدلك من اليسار، الى المنطقة الصلبة تحت الاننين (...) وفجأة احسست بتعب عضل كبير في نراعي. وكنت اعلم أن التدليك يؤلم نراعي دائماً. ولكن هذه المرة كان وجه هيلين جامداً ورزيناً، وكانت عيناها المفتوحتان تحدقان في السقف. ويشكل مباغت اصابني شبيد، فعيناها كانتا تحنقان بنظرة شبيدة الجمود، ثم ها هو طرف لسانها يستقر بهدوء وغرابة بين اسنانها وشفتيها - لقد سبق لي، حقاً، أن رأيت أناساً ميتين، ولكثى أبداً لم يسبق لي ان شاهدت وجه انسيان مخفوق. ومع هذا كُنْتَ آدرك ان امامي وجها مُخنوقاً. كيف؟ وقفت وصدرفت: لقد خنقت هيلين! عند نلك ركمت بكل قوتى، فعبرت الشقة ونزلت الدرج المنفير الذي بوصل الى الفناء، وتوجسهت الى

والمدرسة نصّف خَالية ولاتزال تأثمة. وصعدت الدرجات أربعاً أربعاً أربعاً نهو الدكتور وأنا اصيح القد خنقت مِيلَين، ورحت اطرق بعنف على باب النكبتور الذي أنتهى به الامر الى فتح الباب حائراً، فيماً رحت أراصل صراحي بأني قد خنقت هيلين وسحبت الطبيب من توية طالباً منه ان يأتي لرؤيتها والا فأني سوف أحسرة المدرسة. لم يصدقني أتيان «هذا مستحيل» قال. وركضنا معا حتى وقفنا قرب هيلين، وكانت عيناها جامدتين ولسانها دائما بين اسنانها وشفتيها . فحصها اتيان ثم قال: وعبثاً نقعل لقد تَتُحْرِنا ، فَسَائِتُه ، أَقَالَا يَمَكُنْنَا الحَيَانُ هَا؟ » قَالَ «لا «. هنا تركني اتيان بضع بقائق وحدي. وفهمت لاحقاً أنه اجرى اتصالاً هاتفياً بالمدير والمستشفى ومركز الشرطة، فيما كنت أنا انتظر الى ما لا نهاية له. وبينما رحت إحدق بالستائر التَّمراء استُعَدَّتُ صَتَوْرَةٌ صَديقُنا جَاكَ مَارِتَانَ، الذي كان قد مات في غُرفته الْمسفيرة ذاتٌ يوم من شهر إب (اغسطس) ١٩٦٤، وكان حين عثر عليه راقداً في سريره ميتاً منذ بضعة أيام (...) وعند نلك ستُحبت جزءاً من الستار المُمرَق وعطيت به جسد هيلين من كتفها اليمين حتى ثبيها الايسسر. وكان اثيان قد عاد، وبدأت كلّ الأمور تختلط في وعيي، ويبدى لي أنه أعطا حقّنة ثم قاليني الى غرفتي حيث شاهيت شخصاً (است اذكر من هو) يأخذ كتباً مستعارة من مكتبة المدرسة. وبدأ اتيان يتحبث الى المستشفى واما أنا ففقت وعيى غائصاً في ليل طويل، لم افق منه، ولست ادري مستى، الا وأنا نزيل في مستشفى سانت أن........

الثقافية أو العرقية أو غير نلك من

الاعشبارات. ولذا فإن الدول العربية

ومهمنا كانت الانتقادات والمخاوف

والتحفظات ليس لها من شيار، وكما

ة مُؤكد الاحداث الجسارية، سُسُوي

يبعد إنن ان هذا المستسرَّوع لا

تهدف بالإساس والمصموعية

يستَهَدُفُ المجموعة العربية فَتَكَ أصبح من تحصيل الحاصل وإنما

الأوروبية؛ لأن اميركا تطمح من خُلال

هذا المشروع إلى تغيير التوازنات الأدةا

الثقلينية ومراحمة أوروبا حثى في

مناطق نَصُونها السقائينية. ولذا من

الطبيعي أن تتحرك أوروبا وتسارع

بدفع مشروعها لإقامة فضاء اوروبي

مشوسطي إلى الساحة وجنبا إلى

جنب مع مستسروغ النظام «الشسرق

أوسطى الجمعيده. إن التناقيضيات لا

تبدو واضحته ببن المشروعين

ءِ الْحُلَافَاتِ لَا تَرَالُ غَيْرِ مَعَلَنَهُ، لَكُنُ مَرْ

الاكسيسد ان تظهسر غي الاثنَّاء نظر

لتَناقضُ الاستراتيجياتُ والمصالحُ والإمداف ونظراً للآختُلاف في ماهية

المشروعين. وحتى دول الجنوب التي

تعثقد أنها قادرة على التاليف بينّ

مبخبتك هذه الأبعاد سشضطر في

نهسانة المطحاف إلى ترتيب

وتراهن الولايات المتحدة لإحرار

المببق لمشروعاتها ولإرباك المشروع

الأوروبي على دورها في عسمليسة السلام وفي حماية الأمن والاستقرار

في المنطقة وعلى هيمنتها السياسية

وألنيبلوماسية على قسرارات

جهة أخرى، من المشاكل الاقتصادية

والسياسية والتي لانزال تواجبهها

المجموعة الأوروبية التي تعيقها عن

تسريح نسق سيرها للتحول إلى قوة

قادرة فعلا على إعادة الاعتبار لمبدا

توازن المصالح في العلاقات الدولية.

والواضح أن ألولايات المشحدة

توظف كل هذه الأوراق لتسعسرين

حضورها السياسي والاقتصادي في المنطقة والمشاغبة على المجموعة

الأوروبيسة والاصسرار على تكريس

مامَشْية الدور الأوروبي في عملية

السلام وفي تصميرات القمة

الاقتيصيادية في عميان والذي أثار

توترأ بين الاتحساد الأوروبي

المجموعة الدولية، كما تستفيد، من

الإولوبات.

الأندراط في هذا النظام الآقليمي.



الفضاء الأوروبي - المتوسطى: الخلفيات والأهداف الاستراتيجية للمشروع

الهاشمي الطرودي *

■ قــال حــاك ســانتــيـــر رئيس المفوضية الأوروبية وإن مؤتمر برشلونة سيكون موعداً تاريخيا ومسرجها للتسعساون الأوروبي لوسطىء وهو تقلويم يعكس الأهمية التي أصبح يؤليها الاتحاد الأوروبي للشراكة الأورو - متوسطى، ولعل من الجيدر الإشارة في البدء إلى أن العَلاقات الأوروبية - المتوسطية عالقات تقليدية وتاريخية، إلا أن الاهتمام بدول الجنوب والسعي إلى الإرتقاء بالتحاون بين دول ضفتم المتنوسط إلى مستشوى الشعاون الاستنزأتيجي اهتمام حديث العهد يتنزل كمأ يلل مضمون السيادرة وتوقيتها في إطار منظور استراتيجي بعكس طموح المجموعة الأوروبية لِّى التحول لقوة اقتصادية وسياسية وعسكرية وإلى استسلاك الوسسائل والقدرات الثي تؤهلها لأن تصبح أحد اقطاب النظام الدولي الجنبيد الذي لا

يرال بصيد التشكل. · ولقد كان مُن المغروض أن تنطلق فذه المتغيباترة مئذ انهبيبار النظاء التولَيُ القديم: لكن لأسبابُ مُنتعددة ركو الاتصاد الاوروبي اهتمامه على بلدان اوروبا الوسطى والشرقية لتاهيلها للانضمام إلى الإتحاد، وقد أعرب اتحاد المغرب العربي في الإبان عنَّ تُحْوفه من أنَّ يُكونَ هُذًا النَّوجِـهُ على حسباب العبلاقيات الأوروبيية – المغاربية والعلاقات مع دول الجنوب بوحسه عبام ولفت أنظار شبركبائه الاوروبيين إلى تدارك اختلال النتوازن في علاقاته بالشيرق والجنوب وطرح عبدة سيسلارات لتنشسيط الحسوار الأوروبي - المُــــُـوسطيّ، إلا أن هُذَهُ المبادرات تلاشت تقرأ للأوضاع التي تمزيها المنطقة المغاربية والتي شلت مسترة الإتصاد المغاربي وإلى عسدم تحسمس الطرف الأوروبي

واسْسَتُسُمِرارَهُ في مَنْحَ ٱلْأُولُولِيَّةُ لَدُولُ أوروبا الوسطى والشرقية. لكن السياسة الأوروبية تجاه العنظقة المتوسطية شهدته وبصفة شبه مقاحكة نقلة نوعية خلال السنتين الأخبرتين تمثلت بوجه خاص في تنزيل قضية التعاون

7-7-1

الْأُوروبِي – المـــّــوسطي ضبمن رؤية ` سياسية لمستقبل العلاقات بين أوروبا ودول جئوب المتوسط وفي ومَّنع هذه القضية على سلم أولوياتُ الاتحاد الأوروبي، ويعرى هذا التحول إلى عوامل متعددة بعضها ظرفي مى عوامل المستحدة بمستهد عربي وعرضي والبعض الأخر يكتسبي طابعاً استراتيجياً، ويمكن اختزال اهم هذه العوامل في ما يلي:

المطلَّة على المستَّـوسط تحـــــداً من بطورات احداث الجازائر ومن تفامي ألحركة الاصولية في شمال افريقيا وعلى الرغم من التبأين في سياسات لدول الأوروبسة في التسعساطي مع المسالة الجرائرية، فإنها بانت تشارك فرنسا متساوفها من قيام نظام إسلامي في الجبرائر قد يستسدعي المبوروث التباريخي في العملاقيات الأوروبية مع العالم العربي الإسلامي وينتنهج سياسات معانية لاوروبا و الثقافة الغربية.

وثعشقد فرنسا التي تربطها مالجيزاش علاقيات تاريضية وثقيافسة والتني تستلك مصالح اقتصالعة غُبخُمَّة في شمال افريقيا يوصفها الشريك الأقتصادي والتجاري الأول لكل نُول المنطقة بأستثناء ليبييا، أنْ سقوط الجزائر في احضان الاصولية لا يشكل خطراً على استقرار وامن البول المغاربية قحسب، بل سيغيّر التوازنات النَّقليدية لصَّالَج اطُراكَّ تولية اشرى، ويشكل تهديداً جيياً للمصالح الإقتصادية والنفوذ الثقافي و اللغوى الشقايدي لفرنسنا في المنطقة، كما يعسن للخطر وإنّ بدرجة اقل مصالح بقية الدول

لكن الحالة الجرائرية لم تدفع النول الأوروبية إلى تكثيف التعاون الأمثى والتفكير في وضع سياسة امنية اوروبية ومتوسطية مشتركة لمواجهة أخطار انتشار التطرف المينى والإرهاب والهجرة غير المشتروعة فقط بل دعتها إلى تشخيص الاسباب السياسية والاستنصادية والأصشماعسة والنيموغرافية التي تشكل بيشة خَمِينِهُ لِتَنَامَى هَذَه الطَّاهِرَة. وقد قاد هذا التشخيص إلى أن الخيار الاجنبى لا يكفي بصفرده، وان علاج هذه الطواهر مكمن مالأسساس في

أولأ، خشية أوروبا عموماً والبول

اساس معلاقة شراكة.

التنطقية كيانت من بين العيواملُ

وقد بثلث قرنسا ومئذ حكومة بالارور بمعية اسسانيا وابطاليا جهوداً مكثفة لكبح جماح الثوجه الألماني نحو الشرق ولاقناع شركائها بإبراج الرهان المستسوسطي ضسمن أولويات الاتحاد، واستفسرت هذه الجنهبود غن المنبادرات الأوروبينة المتتالية لتجسيم هذا التوجه. ويدرك الساسة القرنسيون أن مهمتهم ليست سهلة، فهم لا يواجبهون فقط بالنزوع القوي للولايات المتحدة للاستمرار في الأنفراد برعامة العالم وفي فرض علونة مصالحها القومية على الجميح سماً في ثلك حلفاؤها الغربيون، وإنما يواجهون أيضا شركاءهم الأوروبيين الثنن يبدون تحسفظاتهم تجاه

الاجتماعية والثقافية آلتى تواجهها والتى بشكل استمرارها في نهاية المطاف خطرا على الأمن الأوروبي القول إن الأزَّمة الْجِزَّاتُرية المتعددة

ناعسدة دول الجنوب على تطوير الستنصب البراتها لرفع التنجيبات والمحسالح الأوروبية. ولذا يمكن الإطرافُ والدّي تحسُّولُت إلى بؤرة للرهانات الدولية المستَضَّارية في

الدولية سيؤكد ان أجلاً أم عاجلاً

الرئيسية التي ساهمت في انضاج مــشــروع الفــضــاء الأوروبي ~ المتوسطي. أما العامل الثنائي فمتمثل في صىعود النيخولية الجذيدة إلى الحكم في فرنسا، والتي تطمح إلى إعادة الأعشبار للدور ألفرنسي عربيا وافريقياً ودولياً، وإلى الاسهام بقوة في تفعيل السجموعة الأوروبية على

شيعوب المتوسط على أن يقوم على

الصّعيبين الإقليمي والدولي. ويندرج هذا التمشي الذي يستلهم التراث الديغولي ويستند إلى قراءة الوضع الدولي الحسديد في إطار منظور استراتيجي يهدف إلى تعريز النزعة الاستقلالية الوروبا وتحريرها تدريجياً من صُغوط المظلة الأمدركية. إذ اكد شيراك في برنامجه الانتخَّابَى دان علی فرنسیا آن تحدد توجها حقيقياً للراهانات المتوسطية وأن تدفع صعها أوروبا من أجل منع قيام هوة بين ضُفتي المتوسط، عشيراً إلى ضرورة عقد تحالف جديد مع

سياسات باريس ويخشون أن تؤدي

إلى تصعيد الصّالفات مع الولايات المُ تحدة، ومع ذلك لم يساس الفرنسيون وواصلوا سعيهم إلى نحت ملامح سياسة أوروبية جديدة ويراهنون على أن منطق الوحسدة الأوروبيسة وتضسسارب الرهانات ومصالح الدول الكبرى على الساحة

صحة الخيارات الفرنسية. أمنا العبامل الشالث، ولعله الأهم، فستسمسلال في التضاقض الكامن بين المستسروع الأمسيسركي والمستسروع الأوروبي حسول إعسادة تشكيل النظام الاقليمي وصياغة مستقبل المنطقة وسطية والشرق اوسطية. والمسلاحظ أن الخسلاف الأوروبي -الامسيسركي لم يعبد سسراً، فسقت بتُث مسؤشسراقه تطفسو إلى السنطيح وهو سرشح للظهسور في المسنوات

لقد وظفت أميركا زعامتها للعالم بعد انهيبار النظام الثنائى القطبي وانتصارها فى حرب الخليج للانفراد تربادة عنملينة السسلام في الشيرق الاوسطوبوضع المس والشرتييبات لإعادة تشكيل خبارطا المنطقة وارساء اسس نظام اقليم جديد يستلهم الشمبورات والخطط الاستراتيجية التي صاغها شمعون بيسريز في كستماية «الشسرق الأوسط لجنيد،، ويضم هذا النظام الاقليمى الذي تخطط له الولايات المتحدة إلى جسأنب الدول العثربيية دول الجبوكر،

إسرائيل وتركيا وحثى إيران بعد الإطاحة بنظام الملالي طبعاً. ويهدف هذا النظام إلى تحقيق عبلاقيات شيراكية بين دول المنطقية تمهيدأ لبناء سىوق شىرق اوسطيـة فشتركة، على غرار السوق الأوروبية. ومشروع بمثل هذا الحجم والطموح لا تستهدف الدول العربية كما تنهب إلى ذلك الشحاليل الخطابية لسبب بسيط وهو ان المجموعة العربية لا تملك بنيلا بعد انهيار النظام العربي والدعوة إلى احينائه في مواصفاتً الوضع الدولى والالليسمي الراهن صَــرِبِ مِن الوِمْمِ، لأن النظامُ السَّــرِةِ الأوسطي الجسديد الذي يهسدف بالأسساس إلى إدمساج إسسرائيل في سحيطها الاقليمي والذي يقوم على دالهوية الجغرافية، يشكّل النقيض لإية تجمعات اقليمية تقوم على

العربية، شَاعَت أم أبت، دور الأطراف وثلك بحكم التفوق الاستحسادي

الإسرائيلي. وهكذا يتبين ان المسسروع الأميركي الذي تطغى عليه الاعتبارات السياسية لآيقوم على مبدأ ثوازن المصالح لأنه يشرع برغبته الجامحة في التسسريع بعسملية الاندمساج الأقتصادي الجهوى لهيمنة إسرائيل وأميركا على المقدرات الاقتصائمة في المنطقة. وهذا صاً بشير مكاوفً وتصفظات جل الدولُ العَربِية التّي تخشى انهيار نسيجها الصناعي الهش بالمجازفة به في معركة غير متكافئة خاصة أن المثالُ المكسبكي لا يرُال مسائلاً للعسيسان. ولعل في هذه المسالة بالذات تتضبح أوجه الضلاف بين المشروعين. فالمشروع الأوروبي ينتهج المرحلية ويضع ضمن أهدافة مَـسَّاعَدَّةَ ثُولُ الجَّنُوبِ مَسَالِياً وتكنولوجسياً وفنياً لتساهيل اقتصادياتها لخوض عمار المنافسة ولتسمكينهما من السسيطرة على المشكلات الاقتصادية والاجتماعيا التي يطرحها الإندماج في الفحساء

الاقتصادي الأوروبي - المتوسطي. لاشك أن المهمة ليست سهلة والمفاوضات الصعبة التى خاضتها تُونس ويخوضها حالياً العديد من بلدان الجئوب كالمغرب ومصبر لإبرام أتفاقسات شراكة مع العجموعة الإوروبية، تشير إلى عزيمة الطرفين على تجسيم مبدأ توازن المصالح وعلى هذا الأسساس يمكن للقسول إن المشروع الاوروبي أكثر اغراء لدول الجنوب لآنه يفتح اساسها الأبواب لنفع بلدائها في طريق الحداثة ويوفر لها امكانات للتنصية الاقتصانية والنهوض الإجتماعي على الرغم من

الأخطار التي يفرضها هذا الخيار. ٣- يعتقد الأوروبيون من جهة ثانية أن أوروباً هي المؤهلة لمساعدة البئدان المتوسطية والمشرقية على تنمعة اقتصابها وتوفير شروط اندماحها الاقتصادي وذلك بحكم عوامل الجغرافيا والتاريُّخ من جهة، ويحكم المحصالح الاقتصانية والتجارية الضخمة التي تشد الطرفين إلى بعضهما والني تصعل كلاً منهما عمقاً استراتيجياً الأخر. ويشير الساسة الأوروبيون إلى أن الإتجاد الأوروبي هو المعول الرئيسي لدول الشبرق الأوسطي وأن حبضوره السياسي والعيبلومأسي لا يتناسب مع حجم التمويلات ومع الدور الذي

وللإسرائيليين والإيرانيين والاتراك. * كاتب وصحافي تونسي.

المنطقة. وتكفى الاشبارة إلى أن حجم تمسويلات الاتحساد الأوروبي والنول الاعضياء اكثير بشلاثة أضغاف من مساهمة الولايات المتحدة (٣١ بليون

دولار مقابل ٩ بلايين خلال ١٩٩٣). وانطلاقاً من هذه المعطيات يرى بعض الأطراف الأوروبية أن التندخل الأميركي في المنطقة هو عامل ارباك لمسأر الأندماج الجهوي الذي يباشره الاتحاد الأوروبي. يقول كلود شيسون الوزير الفرنسي السنابق في حديث أحرته معه محلة الكونوسيست ماغريبان» ولا ينجعي أن يستحدم الاصيركيون وسائلنا، فنحن قاسرون بصفرينا على القيام بذلك، وعندسا نقول بحب العمل في أتصاه أقاصة منطقية للتبسايل الحس بين جدوب المتوسط والمشرق واوروبا، فنحن نسير في اتجاه الانتماج، وأضاف ونحن على استعداد لوضع وسائلنا المسالية موضع الرهان وأن نيستر انتقال الاشتخاص والبنضائع لإسواقنا ...ه

٣- أن المشروع الأوروبي لا يهدف إلى تحقيق الانتماج السياسي ويقوم مستثيساً على الأقل عنى احتسارام الخصوصيات الثقافية والمضارية لشركائه. ولا معارض أقامَّة تجسساًت جهوية على اعتبارات قومية او تفافية خُلَافاً للمشروع الأمدركي الذي يناسح إلى الماج كل دول المنطقة في مصاء سياسي واقتصادي يستلهم تحرية الاتحسأد الإوروبي دون مسراعساة الخصوصيات القوسية، وبون حساب للاختلافات العميقة بين النسي الاجتماعية والثقافية والسياسية للبلدان التي سنتشكل منهما هذه المحموعة الإقليمية، والذي لا يزال العديد منها بواجبه اشكالبات الاندماج الاجتماعي ويسعى للحد من فعل البني القبلينة والعشبائرية والطائفية التي يتسم بها التركيب الاجتماعي والأقتصادي لبناء الهوية. الوطنية وتاسيس مفهوم المواطنة فضلاً على استمرارية فعل الرواسب التاريخية وصيراعات الماضي القريب على عبلاقيات هذه الدول. ويبيدو من نلك ان النمسوذج الذي يقستسرحسه المشروع الاسبركي - الإسرائيلي، لا يتسم بالواقعية ولا يمكن أن ينضوي في المستقبل المنظور تحت فضياءً. . قتصادي وسياسي موحد للعرب,

The same of the sa

and the same of

March # . mar

the board of the

i Significant and the

diam'r.

that was you want in

water was govern

See Section 1 Law of

begreite agent me

التلفزيون المصري من تسويق خارج الحدود الى محظورات وسيطرة غير معلنة للمتطرفين

🗖 منذ سنواك تتعرض الثقافة المصرية الى صبحا مياشر وعير مباشر من العنف السلح وعير السلح الذي ثقوم به جماعات متطرقة متعددة. وترك هذان الضغط والعنف الراً في حرية المحث والابداع كما في ابواع النتاج الثقافي كلها، كان الكثر بروزأ في هذا البجال محاولة اغتيال نجيب محفوظ والحبيباة وتطل على وصبع الشقيافية المسرية في مناخات العنف الذي يحمل راية الدين. وبعد مقالة صلاح فصل عن والخطاب الثمامي وجهاز المناعة، هنا مقالة ماجدة موريس عن «التلفزيون والتطرف»:

علاقة التلفريون بالتطرف عالاقة

صعبة ولها جنور قبل بداية التطرف. عي علاقة اساسية وفرعية، كما انها علاقة مستمرة ووقتية بالإضافة الي كونها علاقة ضمنية ومحسوسة في الوقت نفسسه. وهذه مسحساولة لتلخيصها، كما انها محاولة لرصد الملاقة بين التلفريون ومنهجه الفكري والدعبائى والشقبافي الذي بقدر مبآ يتجسد فأي أفكار وبرامح محددة فهو يوجد كخلقية ثقافية وهيمنة اعتقادية تُتَفَلَّلُ جِعِيعٌ مَا يَصَنَّرُ عَنَّ هَذَا الْجِهَارُ الذي بمثلك البيوم متقاليب السلطة الإعلامية والثقافية على اغلبية الجُماهيرُ في العالم النامي وليسُ في ممس وحدها، وحيث يكاد التلفزيون ينفرد وحده بالنور الأول في توجيه سلايين البسسر في وقَّدُ وأَحَدُ إِلَى الصياعات الفكرية والقناعات التي تصدر عنه، وليس في هذا مبالغة أوّ خيال (الإهصائيات تظهر ارتفاع نستة المشاهدة باستمرار مع انخفاض الاقسيسال على ارتيساد دور العسرض السينمائي والمسرحي واقتناء الكتب) وإذا كسانت شسرانح من المصسريين تُستطيع الان ان تغلث قفيلا من تاثير التلفزيون وسياساته بقضل اقتناء اطباق الاستقبال «الدش، فهي تضع نَفْسُهَا فَي المُقَائِلُ تَحَتَ تَأْثِيرِ سُيَّاسِاتً اخبرى لقنوات بث قادماة عن بُعد منطلقة من دول لخرى تغرض لنفسها حقوقا على مشاهدين غير مشاهديها لاحداث تأثير مختلف عليهم. وربعا حدث هذا صيمة في البيداية لدى الشاهد الذي تقولب في ّما يراه لسنين طويئة لكنه في النهسايَّة يصل به الَّى نسر من التوازن بعسيدا عن «الدائرة المُغَلَّقَةَ، التي عَاشُ في دلخلها لسنوات طويلة والتي قد تصل به الى نوع من الانقصال الجزئي عن العالم حوله لو كيان من هذه التوعيسة من السشير المنكفئة على ذاتها والمحاصرة بين البيت والعمل فقط وهي النوعية التي تَقْبُكُلُ أَغْلِينِيةَ المُشْيَامُيْنِ، وَبِالنِّيالِ يصــبُح نُورٌ التّلفَــزيونٌ في تَشْبَكيلٌ وعيها حاسما لان ما لا يصل اليها عن طريقه كانه لم يحدث أصلا، ولكن، هل

كانت هذه هي ملامح البداية؟

الانفتاح والتسويق وتغير المنهج:

حيينما بدأ التلفزيون في مصر رسبله عام ١٩٦٠ كانت فلسفة البولة في نظرتها الى اعالاسها أنه بقدم للمواطن أساسا خدمة ثقافية لا تبتغي ربحًا، وبالتالي فإنه حيثُما كَانتُ العملية التستويقية لهذا الإعلام تتعارضٌ مع أي مُحاوِّلة تأتي في اطار العسرض والطلب (اي المكسَّب ٱلمادي الذي سيتحصل عليه هذا الإعلام منّ تستُّويقُ المنتج) فيإنُ الذي يفورُ هو الخدمة الثقافية الأثبة من دَّعُم الدولة، والتي تتحمل الخسارة كجزء من سياستها المستقلة واهدافها الثقافية. - ولأن التلفزيون هو وسيط بث لكل شيء، من السحساسية الي الفن بكل اشكاله، قبل ان يكون جهازاً انتاجعاً فقد انسحيت هذه الفلسفة على كل ما كان ييث خُلاله، سواء من انتاجهُ او من غَيْس انتاجيه (وقد بدا انتاجه البرامجي والنرامي بعد مسلاده لرة)، وفيّ اطار الدرامــــا التلفُّرْيونيةٌ مُثَّلًا، والتي تعد اهم المتجزات للتلفزيون المصري على مدى ٣٥ عاما، والتي بدات من خُلال قالب التحضيلية المصورة بالفيديو ثم المناسل، سنجد أن هذه القاسيف طبقت بجلاء، ولم يمر عقد السنينات وحتى الأنفتاح الأقتصادي في بداية لسبعينات الأوقد اصبحت للبراما التلفزيونية ملامح قومية كان أهم ما يمينزُهُا هو تصررها من الوصياية الاضلاقيية (او النزعة الاضلاقية في الشعباصل مع الفن)، من حبيث ان الفرَّ بالضرورة، حينما يناقش ما هو لا لضلاقي بهدف الوصيول الى كشيفه وتعريته من اجل الاصلاح والتغيير، فهذا جزء اساسي من رسالته للوصول الى الحقّ والخبيّر والجمال الذّي هُو عدف الفدون الإسمى. وفي اطار هذه الحسرية في تناول

ومي ســر ---- كل الموضوعات قدم التلفريون في تلك للفعتبرة عنشسرات التحمت بالسات والمسلسلات عن العلاقات الاحتماعية أبي احْص حُصانصها، الحدِ والطلاق والزواج حسرية المراة وتنصررها علاقات الخيائة الزوجية والإنجراق بكل اشكاله، بل أن الهامش السياسي لنقيد النظام اتسع لينقيد كل شيء تقريبا، سياسيا وآقتصانيا ودينيا خَصُوصاً العلاقة بِينَ الدِينَ وِالْخُرِافَةِ والخرُّعبلات، والإمثلة على ذلك كثيرة، ومسلسل متعدد الاجزاء مثل خماسية والنصيبء تعرض لكل القضايا السابقة محتمعة في اطار تقديمه لعلاقات الأقطاع المستمرة في شكل روابط عائلية ابوية عاتية تتصرَّف في مصائر الاغلبيّة كما يحلو لها، وفيّ مسلسلُ (الجِنْةُ العِنْراء) مثلًا عرضً لقهر الأغنياء للفقراء وشبهة الجمل السفاح، وفي (لا تطفئ الشمس) طرح لقضية الأختيار والحرية والخطا لدى البِنْتُ الشرقيَّة، وَفِي (اَمْراَة فِي الظلِ) طرح لقضية تمرد المراة، اما (ألقاهرة والنَّاس) فقد وضع ممارسات المحتمع المصري، بما قيها ممارسات النظام السبياسي، تحت مجهر الشحليل البرامي لصناعها، في منا بشبت التاريخ الاجشماعي لنظام يولد من

باعتباره معارضا واننا كتوجه حبيب يسطع من خلال الشاشة الصغيرة،



رجل واصراة في مكان ولحد الأوكان مسعسهسما ثالث، او تصريم بعض العبارات مثل ، ربنا افتكره، لأن الله لا قيدمت من خيلال فلسيفية المسارحية الاجتماعية التي كانت تتبناها الدولة، ومنُ ثم انْسُعُلتُ الى التَلفُرْيونَ فَجُدا اكثر التصناقا فيما يقدمه من دراما الناس: حربة بدون تزمَّت، رقابةٌ قرَّبِبة من مضمون العمل وروحه بعيدا عن الثوابت الهستيرية التي تكونت في م بعد (مثل منع القبلات تماما ومنع أرتداء الملابس القصيرة للممتألات بوابة الرّقابة الأخيرة. وكم من معارك بالإضافة الى السيماح بالرقص الشرقي (الذي منع بعد نلك) في اطار مُرّةُ دارت لعل اشبهرها معركلة الجرَّء الرابع من مسلسل «ليالي الطمية» اعتباره فنا له خصوصيته في المجتمع المصبري وإن كنان تطويره الى فن استعراضي وشعبي قد اصبح ملما مع قدوم السبعيثات بعتغيراتها السيباسية والاقتصادية ورفعها شعارات (الانفشاح) و(حرية السوق) و(الخصيفصية) و(العرض والطلب) نَحْل الإعلام طرفاً في هذه السياساتُ ليس بمف على مالانك تاح، على كل نفسه، أو حبيثا، كالإفلام والسلسلات الاتصاهات او أتاهة الفرص للافراد لتُملكُ وإدارة محطات التلغَّزيون، ولكن العربية والاجتبية، بل أنَّ الاعرب بن بانسماب النولة تدريجاً من مفهوم ان هذا في العسامين الماضيين هو قطع

الاعلام (التلفزيون تحديدا) هو جهاز مشاهد من افلام سبق عرضها عشرات المرات على المشاهدين، وبعض الإفلام خدمات وتنمية وتوعية، فتغير مفهوم المصرية يتعرض للحنف كلما عرض التلفيزيون في كل شيء، وكنان اخطر تطبيق لهذا اللَّفهوم الجديد هو تطبيق مثل دغروب وشروق، وخَـلاصَـة الْمُوضِوع ان التطرف منهج المرض والطلب، تدريباً من خلال الإعبلانات ثم البرامج والنراما، طاول الدراما بكل اشكالها من خلال واخطر ما في هذا التطبيق أنه جاء سلاحين سلاح القسويق ثم سلاح الايمان، وان الاعسسال الَّتِّي تعرضتُ مشروطا بشروط الغير في اطار عملية النسسويق التي نهضت بشكل غيس للتطرف وهاجمته وفضحته بداية من عسام ١٩٩٤ ميثل سيسليس «العياثلة» مسبوق وتضخم صعها جهازها (القطاع الإقتصادي لاتصاد الإذاعة ومسلسل ايام المنيرة، جاءت بطلب ورغبة من المكومة بعدما تزاينت وَالتَّلْفُرْيُون) وركنْ جَهده على سوق الأعمال الأرهابية في الشارع المصري الخليج القادرة في عنصر سيبادة باسم الدين (كانت رغّبة مناخّرة كثيراً البتروبولار على شراء المنتج الفني عُنْ بُعِد نَظُرُ كِتَابَ هَذَهِ الْأَعْمَالِ النَّدِنَ بأعلى سنحسر. وعلى الرغم من هذاً عجرت عملية التسويق عن تعبثة حاولوا تقنيمها من قبل وفشلوا}، كما للغنائين العاملين في تراصا التلفزيون لقبول شروط الاخرين ومحظوراتهم انها تعرضت هي الأسرى لقص الرقابتين، الرقابة الأولى على ما يمس ما حددا بهاؤلاء الى تمويل انشاء شركات انتماج خاص للتلفريون، الثالوث المصرم والرقائة الاقتصابية التي يفرضها القطاع الاقتصادي بسبب مقتضيات التسويق لأدواقه ويخول منتجين افراد سوق المعامرة بي وقت حاسم تلونت فيه الشاشات المهشية في الخليج. وقد تضاعفت ايرادات التسويق مثلا نبرامج الاذاعة الصغيرة في البيوت بالالوان بعد والتلفزيون المسري اربعة اضعافها انتهاء عصبر الابيض والأسود. كان الالترام الأساسي للشركات الجبيدة الخاصة للانتاج التلفريوني هو في عنشس سنوات من ١٩٨٣ - ١٩٩٣ وبآغت نسبة التسويق العربى عام ٩٣/٩٢ نسستة ٩ ٨٨ في المُلَّةُ من (المحظورات الخليجية) بعد التصوير اجمالي نسية تسويق ما ينتجه بالألوان بالطبع، حستى وصل الأمسر لُتَعِيِّنَ رَقْباء مُقْيِمِينَ فَي بَعض البِلاد الأتحاد ثَّن برأمج واعمَّالٌ فنيةً،. ولعل الأوروبية ألتى كأنت تصور فيها هذه المفارقة المهمة في هذا كله هو ما كشف عنه لخس بحث أجسرته ادارة بحسوث الأعمال بسبب سهولة أستنجار استوبيوهات منجهزة ممكننة على المستمعين والمساهدين في اتصاد أحدث الطرز تلبي أحتياجات الشاهد العربي الذي لم تستعد دوله بعد الإذاعة والتلفزيون عام ٩٣/٩٢ وكنان موضوعه هو «تقويم المادة الدرامية المقيمة من الأناعة والتلفزيون ودورها باستتوبيوهات وقلوانين مرنة. من في الاسهام في العملية التنموية، فقد ناحيتها، نخلت مصر المنافسة مع اثْبِنَتَ نَتَائِجِ الْبِحِثُ أَنْ ١٨٠٦ فَى المُنْهُ القطأع الخاص هذا رغبة منها في من مسساهدي التلفيزيون المسري الاحتفَّاظ بمكانتها، وبموقِّعها المتصدرُّ ص ----بشناهيون المسلسل العربي يوسينا حتى نهاية عصير الأبيض والأسود، ف مسوماً أن أغلب ما كان ينتج و ٢ . ٨٢ في المئة يشاهدون التَّعثيليات الكاملة التّي يقدمها التلّفزيون احبانا، باموال عربية في استوبيوهات اوروبية كان مصري الإطار، بدأية من وان شؤلاء آلنين تناولهم البحث يرون أن المسلسلات الصربية لا تتحرض المؤلف حستى المستثلين والمخسرج والقنيين، وهو ما زاد من اصرار قيادة بالقسيدر الكافي لطواهر التطرف الإعلام المصري على لمّ شيئات فنانيها والعنف ولا تهتم بتناولهما، وتسنوي فَى هذا مُسلسلاتُ الأذاعيَّة ميثُلُّ فأنشات شركة (صبوت القناشرة نغُلْيراتها فى ائتَغُرْيونْ. وهذا يحنَى المصونيات والمرئيات) ولفترة قصيرة أن دمناخ، التطّرف لم يُجِد في التطرفُ بخل التلفيزيون المصيري شبريكا في الانتاج مع بعض المنتجين العرب، ثمَّ ما يوجب التقييم والمواجهة.

انشَّا (قطَّاع الانتساج)، لَكن قَانُمه البرامج السياسية والمرأة للحظورات الخليجية كائت تسللت واستقرت دلخل التلقزيون نفسه، في وإذا كاست والدراصاء في التلفزيون أطار نمو مناخ مختلف كثيرا عن مناخ تعرضت لانقلاب السوجهات والمعاشيم البداية، بدا في اعقاب رفع السادات قَالَ هَنَاكُ قَسَراً لا يَنْبُخْي انْكَارِه مَنْ المُقَاوَمة مِن فرسانها، خَصووما شعار نولة «العلم والإيمان»، واستمر الكتباب الذين لآ يعملون عبادة داخل من خلال تبني الكثيرين داخل الجهار الكاس الوظيفي للجهاز، ما يصورهم لهذا للفهوم ببائقس الذي تؤخله لهم من التبعية المفروضة على غيرهم ثقافتهم ووعيهم، مع ائتشار موجة من ويجعلهم اكثر صقدرة في النفاع عن الاحسساس وبشائيب الذات، أتية من محصطة سلبيات كثيرة انتشرت في أعمالهم داخل جهاز التلفزيون نقسه وخارجه، لكن الأسر يصْتَلُفُ كشيرا الحياة العامة وأوصلت الكثيرين الي بالنسبة للبرامح غير الدرامية، التي تبشى مفهوم مؤداه انها دغضت من الله على الجماعة ككل، وهو ما انتقل ينصباع افرانها الى مقشضيات الى التلفيزيون في شكل مناخ يعلي الخسصسوع الوطيمفي، ولا يعظون بشسهرة ضناع الدراسيا التي تدفع المحظورات في عديد من المواقع اهمها الرقابة على الدراما وعلى البرامج ثم الإخرين للاهتمام بهم، ومن ثم تصبح البرامح الدينية، وفي النهاية اصبحت مهمتهم صعبة في مقاومة الرقابة بكل المعظورات الخليجية محظورات انواعها وما يستجد منها بوصيا، فانواع البرامج كلها تمر على الرقابة، مصرية، ولم يعد سبيها التسويق وائما موقف يطبق باسم الدبن وبطول وبوعية المحدوفات لا تخطر في بال أحد، وغالبا ما تتعارض مع اقوال محربة التعصير، لدى الفيان، بأكثر مما رئيس الجمهورية المستمرة حول ثحدد قوانين الرقابة العامة التي تركز النيعوقراطية والشعنبية واعتبار على منع التعرض للثالوث المعروف المعارضين مثل المؤيدين مواطنين لهم «البين والجنس والسياسة» وياكثر مما يحدد مبدأق الشرف، للعاملين في نفس الحقوق والواجنبات، لكن هذا لا اتصأد الاذاعة والتلفريون المسري بطيق ابدا على نصو مستمر كنظام عمل مبدئي، وانما يظل اصحاب الرأى الذي يشضيعن ١٤ بندا يقع ١٤ يندا منهاً في قائمة تسمى «في الواجبات» الاخر بعيدين عن دائرة الضوء تمامأ ويقع ٣٦ بندا في قائمة والمطورات، الا أذا حماءت حمادنة استحثاثية تستدعى الاستعانة باحد منهم أو ليس من بيئها بعض المظورات

ببعضهم للحديث. ومن الجدير بالذكر

ان المعارض في هذه المالات لا يقنم

المستحدثة بالطبع من وقائمة الخليح،

مثل منع الحديث عن مشاكل العمال أو

التى تنظر للمشاهد علاقته بما يبور ينسنى أحــدا، وبالطبع فــان هذه الممنوعات كلها لا تطبق بشكل كامل صوله من بهاسات قبإن هذا ينطبق ايضًا على البرامج الرياضيية في كلُّ الاعمال الدرامية لكنها هنارت والثقافية والترفيهية وهتى برامج سيفا مسلطا على رقاب السدعين المرأة مثلا والتي جاء ننائج اخر بحث لتقويمها في التنفزيون وآلاذاعة عام تجعلهم في معركة مستشرة وحالة اسْتِنْفَاْر ٰدائُّمة، مَّنْدْ تقديم العَّملِّ، وهو ٩٣/٩٢ ليــؤكُّـد على أنَّ هناك تجــاهلاً لموضوعات مثل الممية خروج المراة ما يزال نصبا مكتبوباً، ألى الرقبابة الاولى، وحتى صرورد الى المشاهد عبر للعمل، وكيفية صيانة الاجهزة المنزلية البسيطة، وتوجيه وتوعية المرأة لمباشرة حقها الانتخابي، بينَّما وجد المُستركون في البحث أيضًا أن برامج المراة والأسرة تبالغ في تقديم عروض (١٩٩٣) الذي كمان يقسَّعرنُض لمنبضة الازياء التي لا تناسب ألمراة المصرية وتقديم وجبات غذائية عالية الكلفة يومية تسبق عرض حلقاته تضطر بخرجه ومؤلفه للجوء الى وزير الاعلام سخصيا حثى لا تهدر كل وتقديم أعلانات غير لائقة للمراة الجبهود التي بنلت فيه. وفي هذا والاطفيال، وفي هذا الموجيز المتسائج بحث عن وبرامج المراقة صا يغنى عن الإطار ايضًا، فأن الامر لم يتوقف عند التطلع لأبحاث عن البرامج الاخرى، الاعصال التي ينتجها التلفزيون نفسه وما يوكد أن التطرف لا يتمو فقط بل استد الترمة إلى كل سا يبث عبر بسبب نمو نوازع التحريم والتحليل الجهاز من انتاج غيره سبواء كان باسم الدين لأمور الحياة وإنما بسبب والخلاق التلفزيون، على منهج تقليدي يسبق تاريخ أنتاجها مولد التلفزيون

أو ذاك، تبعاً لمصدر التأثّر أو «النقل». صارم يبتعد تماما عن الانطلاق نحو افاق النستقبل. وحتى معطيات الحــاضر فهو يُرفضُها على النّحو الذي جاحت به البراسة السابقة، فإذا لم يقدم التلفزيون للمراة ما يشبع عقلها لمعرفة حقوقها البسيطة ف العمل والأنششاب وأصلاح الشلاجية

المنزلية، فهو يضاصرها تَهنيا في

دائرة تنظيف المنزل والطهو والاهتمام

بالجسد وحدد. وهو صار يهيئ المرءُ سواء كان امراة او رجالاً او طفلا،

يصبح محدود الافق، ضيقه، سريع الصيني بالفكر وما يترتب عليه من

حُتلاف وجيل وتفهم لأراء مختلفة،

فصا بالناً إذا كان لا يرى حتى في دائرة عدم الاختلاف، الاضيوفا

محدودين، نادرا ما يتغيرون، وبالتالي

يصبيح الامر في اغلب الاحسان برامج

تُنغَلُقُ على نوعية من الموضوعات

ونوعية من الضيوف شبه المستنيمين

ر وشنخصيات في حكم غير الوجود.

فإذا كانت البرامع ريأضية اصبحت

دكرة القدم، هي الرياضة وغيرها من الرياضات لها الله، واذا كانت فنية

غنائية اصبح يعض الضيوف وبعض

أهل الغناء هم المقررون وغيرهم لا

وجود له، اما ألبرامج الدينية فتسير

بنفس للنهج مع التسترام واضح

بضيوف ينتمون فكريا الى الاتجاه

المتشيد، وأحيهم كان يطل التقرير

الذي استنبت اليه المحكمة في الحكم

بالردة على الدكتور نصر حاَّمد ابوُ

زيد واخرين غيره كانوا ممن لعبوا

بورا حاسما في اقناع ملايين الناس

العاديين بفكرة داسلمسة، كُلُّ امسور

الحياة الإعتيانية اي اضفاء الطابع

الديني على كل شيء بداية من التعاملُ

مع شركات توظيف الاموال والابتعاد

عنَّ العِنْوك. علَّ أنَّ الأمير اللَّافْتِ لُلنَّظِرِ

هو انه عندماً «اراد، التلفريون محارية

التضرف بعد اربياد عطيبات الإرهاب

باسم النين وقستل الابرياء فسإنه لم

يضتر غير هؤلاء الضيوف انفسهم

ليقوموا بهذه المهصة وكاسه لا يوجد فى

مصر منات من رجال الدين والفكر

النين يتسطملون مع الفكر الديني

وبتوجهون الى منافشة القضايا

لُجُوفُرِيَّةُ بِدُلَا مِنْ احْتِيارِ انْواعِ مِنْ

الموضيوعيات تشيغل العيقل بالاصور

الصغيرة في الحياة وتبعده عن ادراك

حقائق العصر اميالا، فتصبح القضية

الاولى هي مشللا ملبس المرأة وليس

امينها أو تخلفها العقلي، وجواز

استعمالها لطلاء الإطافر وليد

ممارسة حقها في التعليم واختيار

شُعريك الصيانة. وقي النهاية فإنه مَن الصعب ارجاع كل هذه المارسات الى

توجيهات وسياسات رسمية او غير

رسمية، ولكن من الصعب ايضًا أثبات

وجبود قوى لجسماعات فسغط تمنع

وتسسمح بأسم النين، من دون أي

توجيه رسمي، والارجح الله نوع من

اللوبي، تكون على سدى سنوات ولم

يجد مقاومة تنكر في أطار الشعور

العام الذي خلقته جساعات التطرف

باحقيتها في التميز باعتبارها

به مياسب عي المسلوب الاسلامي، وهو سريسعيسة للسلوك الاسلامي، وهو

شعور اورثته للمالايين من المتعلمين. للاسف، ومن غير المتعلمين ووُجد له

استار طبيعيون وانصار من ركاب

الموحات الرائجة خصوصا من بين

العاملين في التلفريون، ومن ضيوفة

المستديدين النين يعتبر بعضهم ان

الفن حسرام وينهي عن ممارسيشه.

وبالتسالي فيأن هذا التناقض الذي

أستمر سنوات على شاشية والحدة لآ

بد ان تتوالي بتائجه الملحة الهوي

تأثيرا وسلاما، حتى لو صارب

المستندرون داخل الجهار هذا، لكتهم

في الحقيفة لا بطكون تغيير منهجه

وهذه هي القضية.

* ناقدة مصرية

بمنتبح أقل تشبدا واكذر تسام

وما عدا ذلك من افكار وموضوعات

وتاريخنا حافلٌ بأصحاب «الرؤيا» -ينياً، وسياسياً، فكرياً، وشعرياً. ولا حاجة هنا لذكر «الرائين» في هذا التاريخ، فهم لن عرفه اكثر من ان تحصيهم مقالة كهذه

قيمة لها، نقدياً أو شعرياً،

٤-اعادات نظر: «الرؤيا»، «الخاص»، «الشترك»

يكاد «الأخذ» أو «النقل» عن الاجنبيّ ان يكون لازمة نقدية عند معظم نقاد الشعر العربي الصديث، وقدراته. وهو موقف لا ستندُ، عالباً، آلى أيَّة معرفة حقيقية لا بالشعر «المنقول» ولا بالشعر «الناقل». ويبدى، في احيانِ أخرى، أنّ النوازع السياسية -

الأيديولوجيَّة هي التي تمليه. تفدون على نحن مثلاً، نجد نقاداً وقراء، يتخذون على بعض الشعراء العرب عنايتهم الضاصة باللغسة، ويردون ذلك الى تأثرهم بالغسرب: مالارميه، أو غيره. ولا بد من أن نعجب، هنا، أشد العجب، لنسيانهم أو تجاهلهم أو لنقص معرفتهم: أن كأن هناك شعر يجعلُ من اللغة علامة على الهوية وعلى الكينونة داتها، بحيث يكاد ان يؤسس عليها وجود الانسان، فهو

الشعر العربي، وذلكِ قبل مالارميه، شعرياً، وقبل هيدغر، قلسفياً، بقرون عديدة. ونحن نجدً، كمثال أخر، أنَّ معظم نقَّادنا وقرائنا، عندما يتحلنون عن «الرؤيا» في الشعر العربي الحديث، يقولون انه «نقل» هذاً المفهوم عن الشعر الغربي - عن هذا الشاعر،

والحقّ أنّ مجرّد النّأمّل البسيط يكشف عن أن «الرؤيا» ليست مفهوماً أو ابتداعاً غربياً، ويوضح بالتالي ان شعراء الغرب هم الذين «نقلوا» هذا المفهوم عن التراث المشرقي العربي. فالرؤيا مفهومٌ نبويُّ، أساسياً. ثمُّ انْقَلْت، وأصبحت مفهوماً شُعِرياً، وتطوّرت كذلُّك الى أن اصبحت مفهوماً سياسياً ~

هذان التلان (ويمكن أن نائي بأمثلة أخرى كثيرة) يؤكدان قلة العرفة عند مؤلاء النقاد والقرَّاء. ويؤكِّد أنَّ تبعاً لذلك، أنَّ أراهم في الشعر العربيّ الحديث لا يعول عليها، والآ ومن هنا لا يجوز أن نُفاجأ أذا رأينا بعض

هؤلاء يقرأ كتاباً بكامله (أو يدّعي ذلك)، ولإ يرى فيه، مع ذلك، الا جملة أو اثنتين أو ثلاثاً، فيقف عندها، وحدها، صارخاً كأنه اكتشف والحجر القلسفيء: انها منقبولة من هذا الشاعر الأجنبي أو ذاك

هل يمكن، مَثْلاً، إن نرى ناقداً غربياً لا يرى في قصيدة بودلير النثرية الاكونها منقبولة، عن الغيار النبو؟ أو أن ينقب شكسبير مكتفياً بالقول ان جميع مسرحياته منقولة، عن وقائع تاريخية، وأنها ليست الا اعادة كتابة؟ أو أن ينقد غوته أو دانتي، فلا يرى الاما أخذاه أو انقلاه من الشعر العربي، أو دالرؤياء العربية؟

ولقد عاش الأدباء في الغرب، فترة طويلةً، على الأسباطير والأفكار اليونانية، بحيث أن نتاجهم لم يكن إلا نوعاً من اعادة كتابتها، فأين الناقد الغربي الذي لا يرى في هذا النتاج الا والنقله؟

والأكثر بداهة من هذا كله هو أن «القول: «الشيعير رؤيا» قبولُ «مشتركُ» بين معظم شعراء العالم، قديماً وحديثاً. ووالشترك»، كما حسم ذلك الجرجاني، ناقدنا العظيم، لا يدخل في باب «النقل» أو «الأخسسد، أو «السرقة». وحين بيحث الناقد في «رؤيا» هذا الشاعر أو ذاك، يتوجّب عليه، قبل كلُّ شيء، ان يتفحُّص طبيعتها، وسياقها، وعلاقاتها الفكرية والجمالية عبر العلاقات بين لغتها وأشياء العالم. فالرؤيا عند دانتي، مثلاً، هي غيرها عند ابن عربي. والرؤيا عند بودلير هي غيسرها عند أبي نواس، وهي عند النفري غيرها عند راميو - يون أن ننفي مع ذلك

التأثر، أو التفاعل. هذه بدهيات، غير انها ليست كنك بالنسبة الى النقد الشعري العربي السائد. فهو لا يزال، كما يبنو، حرفياً وجزئياً، لا يقدر ان يستوعب كلية النص في سياقه وعلاقاته، وعالمه الرؤيوي.

والحق أنَّ المسالة في مسئل هذا النقيد لا تنصصر في النقص المعرفي، وإنما تشير كذلك الى خلل واضطراب في الأخلاقية العامية - الموضوعية التي يستلزمها النقد تعمير الجديد بهذا الاسم.

ذكرت الجرجباني. وأجد هذا، في هذا السياق، ضرورةً مُلحّة للوقوف عنده. «الرؤيا»، استناداً الى رؤيت النقدية، مجرد طريقة. والأساس المعول عليه لا يكمن في جيائبها «المنهجي»، وأنما يكمن في

«صورتها، الكتابية، وفي «عالمها». أو لنقل: «الرؤيا» هيّ، بعبارته ذاتها، مغرض، ووالاشتراك في الغرض لا يدخل في باب الأخدد والسرقسة والاستمداد والاستعانة. لا يُدَّعي ذلك من بِه حِسٍ. ويقع الغلطُ مِن بعِضٌ مَن لا يُحسَنِ التحصيل، ولا ينعم التامل، (أسرار البلاغة، بيروت، دار السيرة، ۱۹۹۳ ،ص۲۱۳).

لكن، أين يكمن «الضاص» عند الشاعر، وكيف يتجلّى؟ أو أين يكمن واختصاص، الشاعير، ووسبقة، ووتق دمه، وواوليّته»، كسسا يعسبر

وَيَجِيبُ الحِرجاني نفسه: أنه يكمنُ في وكلِّ ما كانَ من دونة حجابٌ يُحِتاجُ اليّ خُرْقَ بِالنظر، وعليه كم يفتَقَرُ الى شَقَّهُ بالتفكّر، وكان نُراً في قُصْر بحر لا بد له من تكلف الغوص عليم، ومُستنعاً في شاهق لا يناله الا بتجشّم الصعود اليه، وكمامناً كالنارفي الزند لا يظهر حتى تقتيحه، ومنسابكاً لغيره كعروق الذهب التي لا تُبدي صفحتها بالهُوينا، بل تُنال بِالحَفْر عنها، وتُعريقِ الأبين في طلب التمكّن منها ».

في هذا وحسده، «يجسوزُ أن يُنّعِي الاختصاص والسبق والتقيم والأولية وأن يُجعل فيه سَلَفٌ وخَلَفٌ، ومَفيد ومستفيد، وأن يُقضى بين القائلين فيه بِالتَّفَاضِّلُ والتَّبِايِّنِ، وَأَنَّ أَحَدُّهُمَا فِيه أكملُ من الآخر، وأنَّ الشاني زاد على الأولِ أو نقص عنه، وترتَّى ألى غاية أبعد من غَايته، أو انحطُّ الى منزلة هي دون منزلته، (المسسر السابق، صُ١٦٦ -

(لهذه المقالة تابعٌ مباشرٌ في الحلقة

هذه افكار مطروحة مع ما سبقها وما سيليها لاحقاً، للتأمَّل والنقاش. وترحب الصفحة الثقافية بجميع الأراء التي تسهم في البحث والإضاءة).

الحقيقي للهوبة ومجندهاء فاختلف

المصاولات، الا أن الزمن لم يبق وأحداً

ليصناغ من وجدان الكلمة أو خيال

الراوى، فقد كان واقع التفاصيل

البومسية نحساة مختلطة الازمنة

والاماكن بخلق فضاءات مختلفة

السقوف، وتمريت اللغة / الهوية على

اشكائها وعلاقاتها القديمة وأصبحت

اكشر ليونة في استخدام الجملة

وابتداع التراكيب، ودخلت الى الشعر

صوت في إعادة نظر أدبية

🗷 البداية صبوت قبوي لالأف البنور للتناثرة. ولم بكِن امرقُ ٱلقيس صوبًا منفرداً وحيداً بقير ما كان ممثلاً قوياً لمجموع اصوات غابت تحت سيماء الصيحيراء وعميرت في سته من شكل الشوآرث وغرارة

والرواية العربية كصا نقراها الآن

حيث اختاطت الرواية بالشعر، ففي الوقت الذي كان فيه الشعر عالماً متوحداً يؤمُّخد منه، كان لا يلخد من اي نوعَ من الآنواع فهو مجموع الثقافة / الصوت. وحين استبلات العلاقة مع

الغرب بشنحنة التعرف والتقليد ومن ثم الشَّصْباد على النَّطاقُ السنياسي والاجتماعي كأن لا بدأن تكون قوة العُلَاقة الجِنْدِة بِالشَّعِرِ هِي البِدِء وفي الرواية خطوة تالية، فالشَّعر صوِّت الغُوِّل ونغم الثقافة العرسة. وتنتبصب اشبجبان الاتصبال والتسواصل. فيكون المنباع حالة أُستَحَداثُ في النَّقَصُّ ثم في الحكي. وحين تطورت وسبيلة الاتصبال الي

التلفزيون صبيقا ملازما وبقوش لم يتخلص معدو البرامج العربية من أستمرار المكي، قَمَناً لا شَهْرُرُادياً جديداً، وأختلط المستمع بالشاهد في حالة تحهض الضحال الذي صاحب الشيعر وتمزقُ انخام الفؤاد، فيتقلص القارئ الى انفعال غضوب تارة والو محلكاة اقل عن الاصل تارة اخرى الا ان الشقليب يتسبع في التخاصيل التحتية للحياة اليومية التي تزيحم بمفردات اللقمة والاستسبلام لوقت

السيئما واستمرت غير مشجدة تمارس مع للشاهد استبالابا للفعل بانفعال موَّقت. ولم تكن السينما عوناً علم تطوب حدكة الدوابة وتجدوبا حوارات الأفعال الاجتماعية الى حوارات البية منتجة أن على مستوى الثقافة ام على نطاق الهوية؛ وكنان الإستحداث متسابنا

الفراغ والبطء في تجند نوع العمل،

تُساهم في اعاقة الحُيال. هكذا أبتدأت

ومتناقضاً وحالة منقوصة عن النقليد وُلِم يَسْمِل فَعَلاً اجِتْماعِياً جِيبداً. وجناء تعطل النقد لوقوعنه ضنمن النحرُمات. النقد وضع فني واجتماعي وفى بلائنا هو مسوقف سسيساسي مُتَأَهَاتُ مِن الْمُلَاحِقَاتِ وِالْحُوفِ. ولنحيد اكثير، هلّ استطعنا ان نجدد في التقليد فننسج حصيرة لبسداع؟ هذا اذا كنا قسائرين على لمّ

وصنولأ الى المقهوم والمقهوم صويحف تاسيسي للفكر تجشمع فيه واليه خبوط حركة التجديد، ويحمله المنتج والقارئ والناقد وتعسود الى الرواية... في الوقت الذي كان فيه جبران البداية لرواية او لقص مشجد كان ذا هوية في اللفة والوقع، ولم تتكرر من بعده الأساليب لأن حلول الاستنسساخ ابتسر تطور الإشكال الامبية، فتضاعلت مكررة حالة

التجريب، وانكمشت متهلهاة مع

الناقد، وأصبح تجذير الهوية صراعاً

الشعبية (عبدالحميد بورايو)، الفكر النقدي وحق

«الدينة والسلطة في الغرب»

عن دار افريقيا للنشر في الدار البيضاء اصدر عبدالرحمن رشيق كتابه «المينة والسلطة في المغرب»

ويتركز على دراسة الفضاء الحضرى للمدن الغربية.

يتوزع الكتاب على ثلاثة اقسام: ألاول تحت عنوان

المدينة والسلطة الاستعمارية، ويتضمن فصلين، الأول

يتتاول المشروع الحضري للحاكم الفرنسي ليوطي إيام الاستعماد، اما الفصل الثاني فيتناول الدينة ضد

السلطة الرحرية. ويحمل القسم الثاني عنوان الدولة والانتفاضة وللدينة، وفي القسم فحسلان الأول يتطرق اللدولة في المدينة، والنساني يبسحث في الانتشفاضة والدولة

اما القسم الثالث وعنوانه والمدينة رهان سياسي، فهر موزع على فصلين يدحث الأول في تهيئة التراب

والرقابة السوسيو - مجالية، فيما يبحث الثاني في موضوع الدولة والضغط الاجتماعي.

ه منزل اليمام، لحمد عزالدين التازي

● صدرت الحيراً للقاص المغربي محمد عزالتين

يقول التأري عن موضوع مجموعته الجديدة التي

رسم غيلافها الفنان السوداني عبدالله ميرغني وبيرغني الدن، ذات المدن، في فأس السغلي، ووجدت

نفسى بين الماء والماء، ثم رايت سدرت منتهاها حيث

المنتهى، ومبتداها حيث ينفتح لي سوق العطارين باريج عريب، مريح من روائع التوابل وعطور البغز والقطران والصابون البلدي وروائع الخرى ما زلت

التازي مجموعة قصصية تضم سنّة نصوص هي: منزل اليمام، اتجاهات الصرف، التفرد، الرقوف على

الأطلال، بقايا منن، الغيار.

أُسْمِهَا الَّي الأنه.

الاختلاف (طارق زيادة)-

السلطة الركزية.

حالة عاصة من التجديد والتواصل مختلفة وتطورت مهمة القارئ مجددأ شمل القارئ بتحريك مسارات النقد البداية حالة واقعة يتم حدوثها في كلُّ لحَّظة مسضَّم ومنَّة أو ظاهرة، وألهوية مكتسب لازم بتخذ سمانه مع كل حسدت وعسلاقية، والقسارئ المتلق موجود دوماً، وهو وحده المسؤول عن حركة النقد، نهوض النقد مُنْت لتفعيل البداية والاستمرار، فتكون الاشكالية مدى قنرته على تلبيت

* كاتب عِراقي. والمقالة مهداة الي الونيس تطيقاً على ما كتبه في والحياة، مدارات في ٥ تشرين الاول (اكتوبّر) ١٩٩٥.

القصنة، أثره الإكبر في متابعة القراءة،

نصيدة امرئ القيس. هذه الصالة هي طبقَه في البناء الناريخي، ليس للثقافة كعطاء مترام فقط أنما للهوية كسمات وملامح تتغير من الداخل فتعطى شكَّلاً عبر العلاقات الآنية ومن ثم التاريضية. وهنا يكون القارئ لحامل تاريخ السمات محددأ لنقاط لقوة في للعمار الثقافي الذي بلخذ العسلاقسات وتنوع القبراءات وتجسد

ما هي بداياتها؟ هل هي مع المنظلوطي في اقتباساته؟ ام مع نجيب محقوظ؟ فتكون قراءة الرواية هي الأهم، وقد شان الأبب عند العربي حتى نشاية الاربعينات هو الشعر وما اقترب منه ى حس الكلمة ورشافة اللفظ اللف يلة وليلة قص شبعري مستوارث

كالمراجعة المنازة عزالدين الناصرة: الثاقفة والنقد القارن»

● صدر عن المؤسسة العربية للدراسات والنشر ي بيروت كتاب «الثاقفة والنقد القارن: منظور شكالي» لعزالدين المناصرة، وفيه «رصد لِتطور نظرية المقارنة في الادب وتناميها معرفياً وتاريخياً. ويصرص المناصرة على المزاوجة بن المنهوم النعوذج بين المنهوم النعوذج بين النظرية والتطبيق، مشخصا أزمة نظرية لمقارنة أورؤبيأ وملقيأ الضوء على العقبات التي تحول ون تبلور هذه النظرية عربياً ويشكل وثائقي. وهو بْري كتابه بمقارِنات هسافية بين أعمال عربية واخرى الروبية، مبرزاً خطوط التقاطع والتوارن والتقابل،

المقارن في الوطن العربي، تطبيقات في النقد المقارن، وثانق الاتب المقارن، خطة لتدريس النقد القارن في

«دراسات عربية»: بربر الجزائر والتعريب

الربيد على خصوصية كل منها في اطار من فهم مؤشراً على خصوصية كل منها في اطار من فهم نظريات المقارنة ضممن تسرطهما التاريخي

الجامعات العربية

€ صدير في بيسروت العسيد ٢/١ من مسجلة مراسات عربية، في سنتها الثانية والثلاثين، ومما في العدد: الوجدان العربي بين دعوات ودعاة (خولة رمضان)، برير الجزائر والتعريب (عمر عسوس)، التحمير والتدمور البيني في الوطن العربي (يوسف طعمماس)، تكاليف الزواج في مدينة جدة في التسمعينات (ابو بكر بأقبادر ويحيى الضرري)، استقطاب الشيار المسوفي في للغرب على عهد الوحدين (محمد الشريف)، تطيل خطاب الدكاية

«تماس»: رواية عروسية النالوتي

الهوية بتمييزها المتجدد.

 تكرس رواية وتماس، الكاتبة التونسية عروسية النالوتي كافضل روانية في تونس خصوصاً بعدما وضعت قدماً ثابتة في عالم الكتبابة الرواشية بروايتسها الأوليين ألبسعد الخامس، ومراثيج، وصورت في اتماس، معاناة جيل مخضرم جاء بين جيلين اتسم الأول بالانفلاق والثاني بالانفتاح فيما دفع هو الثمن من ذاته واعصمابه وتضع الروانية منه العلامات الانسانية المتشابكة في اطار حياتي تتحوك فيه فنفهم لن هذه العلاقات تشكلت في فضاء تونس العاصمة وفي زصان استد ليتوقف ذات لعظة تاريخية اختارت الكاتبة أن تكون حرب الخليح

جوزف صابغ: «الأرض الثانية»

• عن التعاونية اللبنانية للتُنتيف والنشر في بيروت صدرت مجموعة الشاعر جوزف صايغ والأرض الثانية، وهي كتابه العاشر بعد: سعيد عقل وأشياء الجمال (بيروت ١٩٥١)، قصور في الطفولة (بيروت ١٩٦٤)، الصابيح ذات مس (بيروت ١٩٧٢)، كتاب أن كولين (بيروت ١٩٧٢)، الشاعر (بيروت ١٩٧٩)، ثلاثيات (بيروت ١٩٨٤). العاشق (بيروت ١٩٨٨)، القصيدة باريس (بيروت 1997)، الديوان الغربي - استعادة لقصائد والمصابيح ذات مساء (بيروت 1997)

> من أجواء المجموعة «قَدُكُ وَالسَّطِرِ الذِّي مِنْ لَهُبُ ولَنْكُتُبُ الدِنْيَا كُمَا مَا انْكُتُبُ فإنعا قنك في أسطري لؤلؤة قد نزلت في النهب من بون مجد الأرض لي وحده مجدا وان أحسد يكن لي حسب،





نو حسته 4 -هيه آياد جاء و ترسيد الحد Arenton . A

rosa i was as a 🚣 🍱

Burgan is

B 3000

الكتابات الاسلامية على الصخور تلقى أضواء على تاريخ مكة المكرمة في فجر الاسلام

فجر الدعوة الاسلامية. فهي مهد

الاسلام ويؤمها السلمون من كل حدب

وصوب للحج والعمرة وطلب العلم

ومجاورة بيت الله الحرام اضافة الى

مؤقعها التجاري كونها مصب طرق

الحج القنادمية من العبراق والشنام

ومنصبر وجنوب الجنزيرة العربية

وعمان. وكان طبيعياً والصالة هذه أن

تكثر فيها الإثار للتنوعة، بما فيها

ولكن التكتور الراشد يلفت النظر

الكتاب: كتابات اسلامية من مكةالكرمة الهُلف: سعدعبدالعزيز الراشد. الناشر: مكتبة اللك فهد الوطنية - الرياض ١٩٩٥. راجعه:مازن مجمد

◄ حتى عقود قليلة كانت النقوش الكتنابينة للوجنودة على الرضارف الخشبية او شواهد القبور أو بلاطات الداسيس والترسيم في مختلف المباني منجره معالم للزينة يدرسها بعض والعلماء من النواحي القنية فقط ولكن الكه الهائل من تلك النقيوش التي كشفت عنها التنقيبات المغاصرة نف فلتجاه براسات جديدة تأذنذ في الاعتبار الجوانب التاريخية كفلك. وهكذا بات العلماء يستجمعن

النقوش الكتابية على أنواعها في الضناح بعض الشوون التاريخية منّ حبها، وفيهم تطور الخط العربي من حسهة أخرى وشرح الأطوار الاستعطائمة الحضاربة والأوضاع الثقافية في المواقع التي تُكتشف فيها النقوش من جهة ثالثة. وأصبحت التقوش الكتابية مهمة تمامأ مثل المُطَوطات والوثائق وعسيسرها من مصائر الكتابة التاريخية المتعارف

أوكتاب النكتور سعد عبدالعزيز الراشد الجديد يتناول مجموعة من النقوش الأسلامية التي عثر عليها في منطقته مكة الكرمية، ويعتميد ال دراستها وتحقيقها للمرة الأول بصورة علميية شياملة الخابة مذما أظهار جوائب من تطور الخط العربي في القرون الهجرية الأولى، ووض خريطة بسائمة لمواقع الاستنبطان فر نطاق منطقة مية المكرمة بالاضافة لى استشفاف ما يمكن من الملامح الثقافية والحضارية للسكان في تلك الرحلة العبكرة

كمعلى من الأحسر.

اللها أو مغمر عنه. وترثر الرغابانيا

و عبايشه إو احط الى سرناني

يقهده للغالة تابع مباشر فراطة

هذه المكار مطروحة مع ماحلها

جها بسنعلميها تاحقاء للشاطرولتان

فرحب قصعمة الثقافية ببيازار لتن قممهم في البحث والإضاء

الجنفيفي للهوب ومجننثة لظ

وبقسبت انزوابة العرببةأءة

المصلولات. ألا أن الزعر لديؤاه

تبيهساغ من وجدان الكلمة وأبا

الفراوي مشدكار واقع النفته

البومية لحياة مختلفة ال

والإساكل بحلق مضاءات منه

السخوف وتعربت اللغة الباية

التعالها وعلاقاتها القبسةوامة

الحسطسر فيسومة في استنفدادات

وابتداع التراكيب وبخلد الرت

حفقة عامة من التجيدونية

مخفقفة ومتفورت مبشة القارئات

في كل لحظة سضه وسة أولله

والهوية مكتسب الزدينظاسة

عل حسدث وعسلاقية، والقاريالة

موجود دوماً، وهو وحده للسؤلا

حبركية العقد، تهوض التقديقة

فشفعيل البداية والاستعرارانا

الاستالية مدى قنون على ته

وكاند عراقي والفائاسها

اليوبيس تعليفاً على ما كتبه في الله

حـ 'رات في ٥ تشريل الاول (الكوبر) ا

« تماس»: رواية عروسية النالوني

تكرس رواية اتصاس الكاتب الناسج

مرس روب المصل روانية في الله مروسية في الله المروسية النافوتي كافضات فيما تالت في ياد المروبة
فلنس ووموكثيم، وصورت مي شامرانة

المعلاق والطاس بالانتفاح عيما بضامه

يلى مسمنسوم حساء بن صياب النبالل

ته واعماله وتضع الروانية هذه العلالة

محسسه، ومصع الروالي المدولة المسالية المتشابكة في أطار حيات تتعرفها المهم في قفه العلاقات تسكلت في المهارد

موزف صابغ: ، الأرض الثانية

• من المتعاونية اللبنانية للتأليف ولللم ور سعور حجموعة الشاعر جلاله فرض الشامية، ولمي كتابه العاشر بعلام الرق الشامية، ولمي كتابه العاشر بعلام الرقال الله الله الله الله المالة المعالمة
ال والنسواء الوعال (سرون ١٤١٨). فصل

مريد المريد المريدة باريس (يدانا الشق (جروت ١٩٨٨)، القصيدة باريس (يدانا

سو رجرون مهمه به اعميد والله ۱۹۹ النبوان الغربي السنمانة المه

سليع دان سياء، (بيروت ١٩٩١).

من لجواء المعوعة مقتل والمسطر الذي من له

بالكلا إليا كامًا الكب

واندا فنك في السطري

الوَّلُولِ اللهِ مَوَالَتُ أَمِي من عوي حيد الأرض لي وحنه جهد وال أحسد بكن لم مسر

عولة (بيروت ١٩٦٥). المصابيع ذان -

رود ۱۹۹۷). كتاب أن كولين (بيرود ب مناب ان شواین ایدوات المالیا ماعر (بیروت ۱۹۷۹). قلامیات (بیروت است) ایر در در در ۱۹۷۹

الهوية بتعبيرها المتمند

ALC:

1 4 1/2

المدامة حالة واقعة بتدمية

تقوشها تقع في الحيز الجغرافي

عبداللك بن مروان، النقوش التي خلفها الحجاج او ويقول البكتور الراشد ان هذه التحمار او السكان على الصحور الكتابات الإسلامية لم يسبق لها ان شرت نشراً علمياً، فضلاً عن انه لم المتناثرة في ضواحيها. يشر اليها احد من الرحنالة العرب الى وإن الجانب الاثري لم يأخذ حيراً والمسلمين ولا الأجانب الذين تمكن كبيراً في كتابات مؤرجًى مكة والبائها المتاخرين (-) فالمنظور الإثري الذي بعضهم من الوصول الى مكة الكرمة والمشاعر المقدسية. ويضباف البي تلك أن مؤرخي مكة في العصر الصاصر لم يؤلوا هذه النقوش أهمية اما لعدم وقوفهم عليها او لشعورهم بأن لأ علاقة لها بتاريخ المدينة المقدسة. ومع نلك يؤكد المؤلف أن مسواقع هنه النقوش كانت معروفة لدى السكان المحلبين ولدى بعض البساحستين

من النقوش الإسلامية المنقورة على

الواجمهات الصنخترية في منطقة

مجاورة لصعيد عرفات ويعضبها

بالقرب من منطقة منى في المكان

ألمسمى المعتنصم وهي التي تستمى

السداد أو الأسداد نسبة الي السدود

الثلاثة التي بناها الحجاج بن يوسف

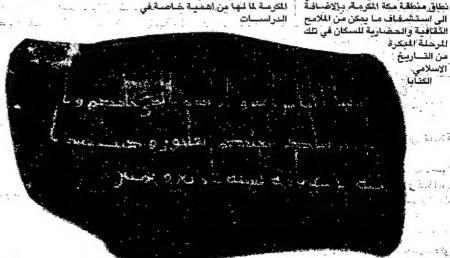
الثقفي عندما كان واليا على مكة

الكرمة في عنهد الخليفة الأصوي

عبدالله بن نهيش. ببلغ عدد ألنقوش التي يدرسها المؤلف ٢٠ نقشاً موزعة حسب المواقع الجغرافية لتمييز بعضها عن بعض. وجاءِ ترتيبها على النصو التالي: الحرمان، الدُّلاَص (حجر خليفة)، أم الرين ودقم البطين، الشُعراء، سداد الحجاج أو سدود منى. ويقول النكشور الراشد انه وضع اشارة موجزة لكتابات وادي العسطة استكمالاً للموضوع، لأن

المصبول على دلائل اثرية السعوبيين امثال الشيخ عبدالقدوس الأنصاري (رحمه الله) وعبدالملك بن

يركسر المؤلف على منطقية مكة



الصحيحة:، يضع المؤلف لكتابه الاسلامعية وتطورها في مكة المكرمية تمهيدا يشرح فيه

منذ بداية العصر الاسلاميء ويضيف قَائِلاً: وغيس انه مع تطور التسعليم الجامعي في الملَّكة وٱلَّاهت.مـــأد بالبراسات التاريضية والصضارية والثقافية، مستعرضاً بدأت تظهسر بعض الدراس الحضارية والاثرية المتصلة بمنطقة الحجاز بصفة عامة ومكة المكرمة على وحه الخصوص».

والمساعي التي بذلها النكتور الراشيد في هذا الأطار لم تكن سيهلة ابدأ، فعلى سبيل المثال تبين أن الأثار الخطية في وادي العسيلة موجودة في منطقة غنية بالكتابات الإسلامية المُوْرِحَة وغير المؤرِحَة، وهي تشكل في مجملها مجموعة متكاملة تكون موضوعا مهمأ لدراسية تطور الخط

الصحيح المتبع في دراسة النقوش، سُخَتُ عِنْهُ عَلَماء الأَثَارِ المَحِيثُونَ لَمْ العربي ومعرفة تاريخ الاستيطان يكن واضح المثهج غنذ النكت القَـصَـل الأولُ من الكتــاب يغطى الموقع الجغرافي للنقوش. ثم يتناولُ الإسلامي الميكر المتساخسرين. ومسا يبحث عنه الإنساريسون هسو القصل الثاني دراسة نقوش الحرمان والضلاص (حُبِر خَليفة) وام الرين ويقم البطين وجبل الشعراء وسدود 13 % to Day of some ? منى. وَفِيَّ الفَّصُولِ الشَّالَثُ والرابع والضامس والسائس يناقش المؤلف أي ويلاحظ المؤلف أن النصوص

في المنطقة، والوعي الثقالم والانبى للشخصيات التي تعود لَّها تلك الكثابات، كما ان ربط المقسوش بالموقع الصُغرافي هو الأسلوب الأمثل للدراسة العلمية الكرمية من النواحي الدينية والتجارية

وقراعته وتفريغه على الطبيعة،

وقياس المساحة التي كتب عليها

التَقَشِّ.. وهذا هو الأسلوب العلمي

مواضيع: نقوش العسيلة،

والتحليل العام للنقوش

وسقارنة النقوش، وتحليل

حروف كتابات النقبوش.

وتتسراوح النقسوش التي

يدرسها النكتور الراشد بين

سطر واحسد وأسطر عسدة

بعضها أيات قرأنية كريمة،

واخرى ادعية ببنية، وغيرها

اثبات أيمان أو مجرد أسماء.

كلها تشترك في خاصبة

واحدة هي عب البسملة في اي من تقوش هذه المجموعة، وامكن حصر

أربعة نقوش مؤرخة،

الأمسوي منها اثنان أشتمامات بعض الباحثين المعاصرين بدراسة عدد من النقوش الكتابية وإن بطريقة غير علمية تماماً. وينكر مثلاً مورخان بالعام ٨٤ هـ والثالث بالعام ١٨٩ هـ أن بعض الثقوش موجود دعل أي العُصر العباسي المبكر. ومن أهم النتسائج التي توصل واجهات صخرية متفرقة ومتباعدة اليها الدكتور الراشد: وتحتاج الى وقت وجهد للوصول الي كل نقش وتصويره تصويراً صحيحاً

١ - ما يميز مجموعة نقوش مكة المكرمة عن غيرها من مجموعات النقّـوش في بآقي انتّاء الجّريرة العربية ان بعضها يتضمن نصوصاً قرانية مؤرخة في فترة مبكرة من العنصير الإستلامي تعبود الى أوائل العصر الأموي، مما يجعلها مادة جسيدة للمقارنة مع المضطوطات القرآئية المبكرة.

منها

تعسود

٢ - اشتمات الكتابات الصخرية على نصوص شعرية جاهلية مما يدل على عمق المعرفة الثقافة في عصر صنر الإسلام بالشعر العربي القنيم وتوثيقه.

٣- ان جميع النقوش موضوع الدراسة حُالية من النقط باستثناء نقش واحد تظهر فيه النقط بشكل

ويصل المؤلف في الخسنسام الي الاستُنْتاج التالي: «أن مجموعةً الكتابات التي تعرضنا لها بالدراسة (وهي نقوش الحرمان، الخلاص، ام الرينُ، رقم البطين، وسسود منى) او تلكُ التي تُومُنا عَنَهَا في العسيلة، مهمة جِداً لكونها تشكل مصدراً علمياً عن تاريخ الكتابة العربية وتطورها في ارض الحجاز بصفة عامة وفي مكَّة المكرمـة على وجـه الخـصـوص،

بالإضافة الى ما تقدمه من

مبعلوميات لدراسية الصجاز والجأزيرة العربيسة

حرب جنوب السودان

ما أشرت اليه بالأمس هو جزء من معاناة الشعب

السوداني، ومع هذا فاننا نقول ان المادة شيى، ثانوى بالنسبة

الى خسائر الأرواح لأن الاموال تعوض ولكن أرواح البشر

ومن يريد أن يخوص حرباً فأن عليه أن بعد لها ما

استطاع من قوة، وهي شر لا بد منه اذا انتفت الآمال بحلول

سلمية أو بدائل مشرفة. ولكن «ثورة الانقاذ» قامت في

السودان في الوقت الذي كانت الحكومة الديموقراطية تضم

اللمسات الأخيرة على أتفاق سلام متكامل ينهى مأساة

الحرب ويوحد الشمال والجنوب من جديد مما يعنى انه لم

تكن هناك حاجة لمثل هذه الحرب التي أهدرت ثروة السبودان

وذهب ضحيتها عشرات الألوف من الشبان الذين يشكلون

والاتكي من ذلك أن هذه الحرب تتواصل وتتصاعد في

الوقت الذي يعادى النظام السوداني كل دول الجوار العربية

وغير العربية. ولكن مضت خمس سنوات وجون قرنق وغيره

من المتمردين ما زالوا في مواقعهم بل يقال انهم استعادوا

أخبيراً بعض المدن وبينها بلدة «بارجوك» في الاقليم

ومع معرفتنا بالأهداف الخبيثة للتمرد في جنوب السودان

والقوى الطامعة والمتآمرة التي تدعمه اقليمياً ودولياً، فان كل

من يعرف الف باء الحروب يدرك ان حروب العصابات لا

نهاية لها مهما حشدنا ضدها من اسلحة وجيوش. وتجرية

فيتنام التي هزمت الولايات المتحدة أكبر بليل على ذلك. ولا

ندرى كيف يذهب نظام ما الى الحرب وجبهته الداخلية

مفككة، والانفراد بالحكم والرأي يضعف التعبئة الداخلية،

والطلاب يشورون ويتمسردون بين الآونة والاخسرى في

معسكرات التدريب الايجابي، ثم يقودون انتفاضة كبرى

وقعت في شهر ايلول (سبتمبر) الماضي وسقط فيها عشرات

كما ان معاداة الدول العربية المجاورة تركت أثراً في

أما معاداة دول الجوار الافريقية فقد دفعت مرة اخرى

المتضان حركة قرنق وتقديم مساعدات مادية وعسكرية لها.

وبكلمة موجزة فان النظام السودائي سلك سياسات أفقدته

فى نهاية المطاف الورقة الوحيدة الرآبحة التي كان يلوح بها،

ان ما يجري في السودان يشكل مأساة فعلية قد تتسبب

بكارثة حقيقية اذا لم يتم تدارك الامور. والسقوط لن يكون

للنظام فحسب، لو استمر التدهور الحالي، بل يخشى ان

يكون سقوطاً للسودان كله. ولا طريق أمامه للانقاذ سوى المسالحة الشاملة ووقف الهدر وانهاء الحرب المدمرة وعودة

الديموقراطية التي تريى عليها السبودانيون منذ نعومة أظاف رهم. ولم أكتب هذه الكلمات الامن موقع المحب

للسودان والخانف على مصيره لأن مصيره جزء من

أو هو في طريقه لأن يفقد هذه الورقة.

الموقف السودائي العام زاد من عزلة النظام وتفاقم أزماته

الثروة الحقيقية للبلاد.

الاستوائي بالجنوب السوداني.

لا يمكن أن نهدرها بجرة قلم، ويقرارات فردية جائرة.

وكأني أتلاشى لتبقى لترحل بي اليك من جديد!

مصبيرنا كأمة واحدة متكافلة.

عرفان نظام الدين

نبون حعلوا القسطنطينية «مدينة رغيات العالم كلم»!

العالم (١٥٤٢-١٤٥٢). مُدانِد - - المؤلف: فيليب مانسل التاشر: جون موراي - لندن ١٩٩٥.

المحدد فيليب مانسل كتابه الاحير القسطنطينية مدينة رغبات العالم، بأنه وقصة

كنانت القسطنطينية، ولزمن طويل داكس

راجعه: سوزانا طربوش.

+ مدينة وسالالة مالكة. وقد كُتبت انطلاقاً من - ﴿ القَنَّاعِـةُ بِأَنِ السَّالَالَاتِ الْمَالِكَةِ كَانَتِ مَـؤَثْرَةً فَيَ و تكوين المن بقدر تاثير عوامل كالقومية · • والطقس والجغرافياء.

افتتاح البرلمان العثماني ١٨٧٧.

العثمانيين مع القسطنطينية انتج العاصمة الوحيدة الفاعلة على كل المستويات: السياسية والعسكرية والبحرية والدينية (المسيحية والاسلامية على حدُّ سواءً) والاقتصانية والاسلوب السلس.

يبدأ السرد بسيطرة العشمانيين على المدينة في ٢٩ ايار (مايو) ١٤٥٣ عندما افتتحها السلطان محمد الثاني (الفاتح) وبخلها على صهوة جواده الابيض. ويبدو أن جغرافية المدينة وتأريخها العريق وموقعها بين قارتي اوروبا وأسيا اهلتها لأن تكون عاصمة امبراطورية عظيمة. ولم يحدث أن شهدت مدينة اخرى غيرها هذا الكم من الهجمات والحصارات، حتى ان أحد الكثَّاب البيرْنطيين وصف القسطنطينية بانها اسدينة رغبات العالم، كما وانها دعيت بأسماء متنوعة في

العديد من اللخات اكثر من اية مدينة وفي فصبول الكتاب، يذكرنا المؤلف كثيراً يان القسطنطيئية كانتُ دائماً مدينة ذات طابع عالمي في ظل الحكم العثماني، فقد اشتمات الامبراطورية العثمانية في نُرُوة مجدها على ٧٢ قومية ونصف القومية (الفجر كانوا معتبرين نصف قومية). وفي العام ١٨٧٦ كان في المدينة 19 صحيفة تصدر بإحدى عشرة لغة بينها التركية واليونانية والعربية والانكليزية والغرنسية. وحتى القرن التاسع عشر، كانت السلطات العثمانية تفرض على الناس ارتداء

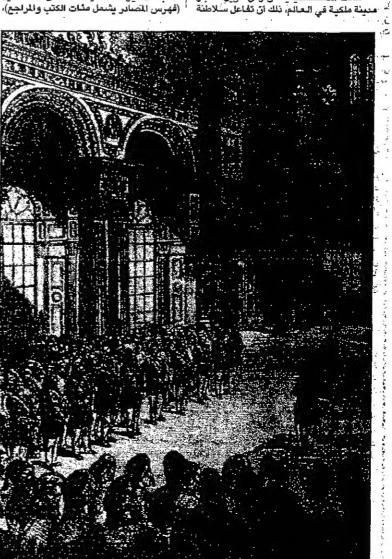
ملايس تميزهم حسب العرق او الدين. يغطى بعضُ الفصول في الكثاب مواضيع رثيسية منها على سبيل المثال الاهمية الدينية للقسطنطينية التي تصولت الى مدينة شب مقدسة عند المسلمين في الوقت الذي ظلت مدينة مقدسة بالنسبة الى السيحيين الارثونكس، وهناك فصل آخر يتناول القصور، فقصر طوب قابى الذي انجرْ بناؤه العام ١٤٧٨ اقيم في النطقة التي يلتقي عندها البوسفور والقَرنُ النهبي ويحرُّ مرمُّرة. ويصف المؤلف طبيعة الحياة داخلِ القصر، وكيف أن السلطان كان يستخدم دائماً قدرته على الموت والحياة بالنسبة الى خصيانه وجواريه وعائلته ايضاً، أو كما يقول لحد الإمثال العثمانية: إن رقبة

حُادم السلطان أرق حثى من الشعرة ا ووصلت حياة القصور، كما قوة الامبراطورية تقسها، الى عصرها النهبي في ظل حكم السلطان سليمان القانوني الذي تولى العرش العام ١٥٢٠. فَضُلال ثلثُ الْفَصْرةُ ارتَّفَعَ عبد عنامير القيمين الى ١٠٠٠ شخص. ويخصص المؤلف فيصلاً خناصياً للحبيث عن الصياة في قصر يلاث مقر اقامة السلطان عبدالحميد من العام ١٨٧٧ وحتى العام ١٩٠٩. ويقال أن هذا السلطان الذي كسان بخسسى عمليات الاغتيال كان يدفع لنصف سكان دولته التحسس على النصف الأخر؛

ويلاحظ مانسل أن القصور ساهمت في تطوير الفنون، ثلك أن عنداً كبيراً من الاعمال الفنية كان يقدم من قبل السلاطين هنية الى اخوانهم وبناتهم او الى جوامع القسطنطينية ومكة المكرمسة والمدينة المنورة"، أو الى الملوك الإجانب. ولكن حسث في اوقات الأرسات ان

والثقافية والطعامية (من الطعام)، ويعرض مائسل، في كتابه المنهل هذا المؤلفٌ من ٢٨٥ صفحة، بصورة تفصيلية لهذه الستويات التنوعة في القسطنطينية، ويصف عملياتٌ التفاعلُ المعقدةُ التي استمرت اكثر من ٠٠٠ سنة بين عدد كبير من السلاطين العثمانيين وبين المنينة التي كانت عاصمة لامبراطوريتهم المترامية الاطراف. والمؤلف مائسل مؤرخ متخصص بالكتابة

في شير القضور والسلالات المالكة. ويتضمن كتَّابِهُ الْأَحْيَرِ هَذَا كَمَيَّةَ هَائِلَةً مِنَ التَّفَّاصِيلَ



اضطر المسؤولون الى تنويب بعض القطع الفنيسة النمبسيسة من اجل دفع رواتب كما وانه رجع الى المسابر التاريخية الإصلية الموجودة في ارشيفات الدول كبريطانيا العسكر. ويشبيرُ المؤلفُ الْيُ انْ حَـُوالْيُ وفرنسا واسكتلندا والسويد. والملفت ان كمية ٦٠٠ تحفة موجودة في متحفٍ قصر التفاصيل الواسعة في الكتاب لا تثقل كاهله بقس ما تغنيه من خلال الصبكة الشيقة طوب قابي لم تغدر القصر ابدأ منذ ان

وُضعت هناك من قبل جيش الحرفيين الخاص بالسلطان والنين استخدموا الذهب والساقوت والعنبر والعاج وغيرها من المواد الثميئة. ويضمن المؤلف الغصل المتعلق بالحريم والحمامات قصة حب السلطان سليمان لزوجته حوريع التي كتب لها السلطان العندد من قصائد الغزل. ويقول مانسل دان الحب بين سليمان وحوريم كان احدى عسلامسات الغسرام النادرة الثي

يسجلها رجل وامراة بكلماتهما الذانية ف مَـبِينَةُ القَـسُطنَطينية. وفي طُل حكم مرادً. الثالث، الذي تولى السلطنة العام ١٧٤٤ وخلف ١٠٢ من الابناء، أزداد حجم الصريم من حيث العدد والتأثير السياسي. واصبحتُ توريانًا، والدة السلطان مسراد التالث، أولى اصهات السلاطين او الملكة الام.

ويعد نلك مارست امهات السلاطين النفوذ المتزايد في شؤون الحكم، ويذكر مانسل كيفٌ ان كوسيم أقوى أمهات السلاطين على الاطلاق (والدة السلطان مراد الرابع وخليفة السلطان أبراهيم) طاردها الخصيان والجواري في القصر العام ١٦٥١ واقدموا على خنقها بإحدى الستائر، وبقارن هذه الصادئة بالطريقة التي عمد فيها اعضاء الحكومة البريطانية في العام ١٩٩٠ آلِّي التخلي عن رئيسة الوزراء مارَّغريتُ

تاتشر واسقاطها من الحكم. امسا الفسصل المعنون «مستينة من ذهب» فيتحدث عن اهمية القسطنطينية بوصفها قاعدة للسفن الحربية والشجارية. ففي ظل نظام الامت يسازات الممنوح للاجسان كسان استطاعة التحار الاوروبيين الاستقرار في القسطنطينية وغيرها من المن العثمانية تحت الحماية المناشرة لسفراء دولهم.

ويقول مانسل في فحمل أخر ان المناظر الرائعة. التي تمزج بينَ المياه والعمارة ، كانت مثَّعة المتع في القَسْطُنطينية. ففي العاصمة انواع عدة من الصدائق، وكانت البيوت الخشبية التي تعرف بأسم بالي، مشهورة ومنتشرة لأن النشب كان مرنا واكثر قدرة على تحمل الهزات الارضية. وبالاضافة الى المطبخ العشماني الراقي والثبغ والقهوة والعطور، كانت القسطنطينية تعج بالمتع الاضرى التي بتحدث عنها الكثاب مطولاً، وكذلك من عادات سكائها وزوارها على حدّ سواء.

ويشير للؤلف الى انه لم توجد عاصمة ستقبلت العدد الكبير من السفراء كما فعلت القسطنطينية في زمنها، وفي الفصل الخاص بالسفراء والفتائين يُظهر ان السفارات قدمت مُساهَمة أساسيَّة في تُخليد القسطنطينية وتاهيل الابحساث عنهسا. ومن ابرز فناشي السقارات الغرنسي جان بابتيست فانمور الذي وصل الى العاصَّمَة العَلْمَانيَّة العام ١٦٩٩ وظل فيها حتى وفاته العام ١٧٣٧.

وبعد الحرب العالمية الاولى، سيطر ممثلو

يـــــا وفرنسا وايطاليا City of the World's Diefer PHILIP MANSEL القسطنطئ ية. ويقول سانسل انه بين العسام

١٩١٨ والعساء ١٩٣٤ كانث العاصمة العثمانية مسرحا لصادفين قاريشيين كبيرين: لعبة الامم بين الإمدراطورية العثمانية واليونان والغرب ولعبة القوة بين السلالة العثمانية ورعاياها

وفي العام ١٩٢٠ وصل الى القسطنطينية اعداد كبيرة من الروس النين تركوا فأثيراً بارزاً في نُولَّ عَددة من حَسِّاة المُدينة: مَنَ القاعات الموسية بنة وصولاً الى المطاعم. (والغريب أن وصف المؤلف بشابه الم، حــدُ بعيد التاثير الذي بتركه الروس صألياً في عدد من دول الشَّرق الأوسط التي وصلوا البها بعد انهيار الاتحاد السوفياتي). " وجاءت نهاية القسطنطينية كعاصمة

للامسراطورية العثمانية عندما غادرها اخر

السلاطين عبد الجيد العام ١٩٣٤ على مثن قطار الشرق السريع متوجها الى المنفى في الغرب. ويقول صانسل ان شهرة القسطنطيني الاساسية في العالم تكمن في دورها كثموذج للمدن العالمية الكبرى، فبعد معادرة أحر السلاطين في العام ١٩٢٤ ثصولت المسلة من اكثر المُدن عُالمية في اوروبا الى واحدة من اكثرها وطنية. فأدارت ظهرها على تاريخها وغيرت اسمها الى استنبول، وحسب مانسل، فان أصلاحات مصطفى كما اتاتورك نجحت بقوة لأنه كان يبني على قاعدة عمرها مئة سنة من الإصلاحات العثمانية.

والآن يبدو ان نعو استنبول خارج عن سيطرة المسؤولين ولذلك سوف تصيح قريبأ اكبر منينة في أوروباً. أما التحديات الداخلية التي تواجهها فتشمل تصاعد آلد الاصولى وزيادة عند السكان الاكراد واستمرار ائتهاكات ــقـــوق الانســــان. وعلى الرغم من هذه الإشكالات، فإن مانسل يؤكد ان استنبول بدأت تستعيد دورها كنقطة التقاء وادى انهيار الاتحاد السوفياتي الى تعجيل بعثها كمدينة عالمية من جديد. قالروس عادوا مرة اشرى، ليس كحجاج او غزاة او لاجئين بل كتجار. وبشتم المؤلف كشابه بالقول: ﴿وكما كانت مسلمة وعلمانية، اوروبية واسيوية، تقليدية وحديثة.. فان استنبول تحولت مرة اخرى -كما في الماضي العشماني - الى تقطة تقاطع

للعالمكلهي



TALING TERRITORIA (EL LA CONTRACA DE LA CONTRACA DE CONTRACA DE CONTRACA DE LA CONTRACA DE LA CONTRACA DE CONTRACA DE CONTRACA DE CONTRACA DE

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: حُمِّسُ صَلُّواتَ كَتَبِهُنَّ اللَّهُ عَلَى العِبادِ، من اتى بهن بتما مهنُّ كِإِنْ لَهُ عَنْدَ اللَّهِ عَهْدُ إِن يَدَنَّكُ الْجِنَّةِ ، وَمِنْ لَمْ يَأْتُ بِهُنَّ فِلْيُسَ لَه عَنْدَ اللَّهُ عَهْدُ انْ يَدِخَلُهُ الْجِنَّةِ، إنْ شَاءً عَذَّبِهُ ۚ وإن شَاءً ادخَلُهُ الْجِنَّةِ،

المدينة الفجر الشروق الظهر العصر المغرب العشاء

14.11	17.51	10.14	17 7	AY.F	0.17	مكة للكرمة
14.+7	17.77	10.11	17. · V	7.77	0,10	السنة المنورة
14. **	17.51	12.7.	37.75	7.04	11.1	القسالحتاة
14.01	IV.TV	10.10	17 7	7.77	.10	ابوځيي .
141	17.01	12.YA	11.72	0.07	£ . YT.	الفاف
14.14	17.21	10.7.	17.77	Y. 17	9,01	الجزائن
14.17	14.14	14.07	11.70	0.5A	£ . Y £	الخرطوم
1A.12	17.07	11.00	11.70	7.11	£,£A	الكويت
IA. EV	17.71	10.00	17.17	7.07	9.44	الرياط
14 17	14 4	11.27	11.74	3, +4	£.2V	كلرياض
14. 17	17. 14	12.47	11.Y.	0,17	1 8, 44	الدوحة
JA.YY	14	12.74	11.11	7.17	t.tv	القاعرة
14.04	17.77	12.17	11.72	7. • 7	1.17	بيروت
14.11	14.44		11.14	7.7.	0.12	بغداد
14.13	14.11	12.00	14.00	1,01	0.40	قونس .
14.01	17.£1	10.15	11.01	7. **	1.1V	ميبوتي
14.00	17.75	11.17	11.7-	7 7	1.74	المسول .
IA.LY	17.77	10.11	17.40	1.77	0.15	فيي
14.41	17.77	10.00	11.1A	7,-1	. 1,1Y.	صنعاء .
14.17	14.44	12.31	11.07	7.77	0,1.	طرابلص الغرب
17.07	17.TA	11.14	11.11	11	£. YA	عمان
1A.TE	IV.TT	10.00	11.07	7.17	1.04	مسقط
14.04	14.50	10Y	11.17	0.74	£.17	مقديثيه
11.74	14.11	17 1	17.0.	Y.+1	0.01	تواكلتوط .
14,17	13.75	18.17	11.70	7.7.	£.aA	انقرة
14.15	17.0V	12.TV	11.1A	1.72	0.1	طهران
14.11	14.10	11.01	17.11	Y. +1	0,11	الننا
14 07	17.10	14.04	11.09	V.Yo	AT. 0	بولين
IA.TY	17.09	18.70	IY.YA	V.00	1.1.	ىروكمىيل .
14.01	17.17	11.0-	17.77	V. 07	7.17	باریس
14.11	1V7	11.1T	17.7.	V. 77	0.0.	حنيف
14.44	17.07	14 7-	11.07	7.07	0.7.	Logy
14.01	17.77	151	11.71	7.77	1,09	ۇ مىلر ايدۇر
14.14	77,01	17.7	11.17	Y.TA	0.11	أ ستوكهولم
17.14	17. ·V	17 11	11,07	V. 51	0,01	كويشهاغن
17.07	17.15	17.0.	73.11	Y.10	0.14	الندن
14.77	14.**	10.77	171	V. eV	1.15	مدرید
1A £	17.57	12.77	11.71	3.1V	1,0.	ميقوسيا
14. 47	17.07	11.70	11.01	7.1V	0,10	وأشنطن
14.11	17.77	15.17	11.4A	1.σΛ	0.17	اوتاوا
				~ المانيا .	لامي في أخَنُ	* تقويم المركز الاسا

السينما الأسيويةمن اليابان وفييتنام وايران تتغلغل في خفايا مجتمعاتها وتعالج مشاكلها

🗖 لندن – من فيصل عبدالله:

🖷 من بين الإفسلام التي عسرضت ضدن فقرة وأضواء على السينما البابانية، ولقت الأنظار البه شريط طغز راميوه للمشرج كاستويوشي اوكيامًا، لما يحويه من طرافة وابتكار. يدور موضوع الغيلم حول المنخنات التي يتلبس فيها كاتب محسير شخصياته الروائية، أو ما هي حدود فواصل التداخل بين شخص الكاتب واحداث قصصه ومعقوليتها فيما اذا تُحولت الى حقائق. أنوغواوا رامبو (١٨٩٤ - ١٩٦٥) كاتب قصص جُدالية منعت السلطات اليأبائية كتبه أثناء فترة الشلاثينات شألال تحضيراتها لبخول الحرب العالمية الثانية.

يبدأ الغيام بلقطة طوبلة تحول وتستعرض فيها الكاميرا محتويات مكتمة ذلك الكاتب، حيث يقع اختيان المضرج على واحدة من ثلك القصص المتنوعة. ومن خلال احداثها. يعمد الى إحساء الكاتب وشخصياته ويضعها وجها لوجه بشكل يختلط فَيْهُ الْحَقَيْقَى بِالْمُسْخِيلِ، والْحَكَاية تتمثل في لحظة اكتشاف رامبو لوقوع حادثة حقيقية وبطلتها امرأة تحوم حولها الشكوك بقتل زوجها، وفيها من لتشابه مع تلك الطريقة التي نفنت وصورتها القصة الأصلية. وهذا سا يزيد من فضول الكاتب وهواجسه، ويدفعه الى متابعة وتسقط أخبار تلك المراة وحستى يضع حسدا لتسمسادي خُسَالاته الصَّامَـحَة، يقرر في وقتَّ متباخر انقاذ البطلة من مصيدرها الماسبوي الذي ينتظرها، لكن سعيه ينهب سَنَّدى، آذُ تَنتَ حَر بعد ان طفح بها احساس الننب، كما تنهى بطلة

جيدأ بتفاصيل وعناصس شريطه وجسعها بجانبيها المقيقي والخيالي. مصوصا سألات القلق والانفعالات الحادة التي ركبت تسخصياته، وساعده في ذلك الاستحابة بالكومبدوتر في تنفيذ ورسم الصور المصركة، اضافة الى الموسيةى والبيكور المنتقاة بتصعن. أما الإداء التمثيلي الرائح فقد لختس قول الكاتب راميو أن والحياة سحض خيال. وما

أحلام الليل إلا حقائق.

dress)، ويمكي فيه قصمة الشارب الحجوز اندريآس الذي يعمل موظفأ في دائرة السريد، والقسانع بوحسنته وحيات الضائية من أي حيث مهم. تجاوره المصورة الصحافية الشابة مأريانًا والباحثَّة عن شريكَ لوحدتها هي الأشرى، فشجد في الصفلات الصاخبة التي تستضيفها في بيتها حالة توازنها. لكن العجوز لا يُ فوضى وصخب حفلات تلك الشابة، مُسْبِهَا الشَّكوي والعبداء. من هِهُمَّهَا تُلْجًا الشَّنَابِةُ الى بس رسَائَل ين صعيمية مجهولة تحت بابه على أمل أن تَشْغَله مِمُوضُوع يَفْتَكُدُه. لَكُنَ هذه الرسائل تبعث في نَفْسَ اندرياس الفنضسول لمعبرفسة اسم وعنوان تثلك المعجبة، التي تهن ايقًاع حباته الرئيبة، وتصل درونها عندها يستلم رسالة مفادها أن المعجبة ستنتحر من أعلى برج في مدينة مكسيكو. ويهم في البحث عُنها، يستعين العجور، وتُحتُ نصبيحة زُملائه في العُملَ، بمضير شاص، ولكن الأشير يعده

بضع المضرج وبنكساء عسشرات واحباطأت الرجل المسن، الذي لا يريد الاعتراف بها مع مثيلتها التي تحكم حياة الشابة مارياشا. فالإثنان بيحتان عن عزاء لوحدتهما، والثمن ربعاً محون قاسمياً. وهذا ما نشاهده في اللقطة الأخبيرة من الفيلم، حيث يقسرر اندرياس الذهاب الى أخر الشوط من المعرم المين رد مستى. اكن المكسميكي كارلوس كاريرا يضحى بالتجاد الخر عبس شريطه ولا يون الالتفاف للأضرين، شفي احت الصبياحيات تبسئلم مباريانا مكالمة هاتفية من صحيفتها المتلية بنغطية عنوان للصرسل، (-No Retrum Ad جريمة وقعت اتناء الليل، وما أن تصلُّ الى مكان الحادية حتى تجد جلة

العجوز تعاوها ابتسامة من حاول الامساك بحلمه والنتيجة خسارة حياته. واستطاع المخرج التعامل مع شخصياته بطبيعية عالية، وغايته افسساح المجال لهم كي يكتشفوا المفسسهم عبس الادوار المناطة بهم. والتعبير عما يعتمر في دواخلهم، وساعده في ذلك الإداء الباهر لغرثاندو تورا لوفام (اندرياس). وياتي فيلم «سائق الدراجــة» للمخُرجُ الفيتنامي تران أن هونغ، الصائز على جائزة الأسد النهبي في مهرجان البندقية لهذا العام لبث أمام مخرج اكتملت عدة صنعته

منقنما وخلاصها. السينسائية. وسبق ان قدم هونغ شنريط درائحة البابايا الخضراء، قبلً عامين، واستعاد فيه طفولته وهو يراقب أمه في مطبخها (عالمها)، وجسنته صبية تعمل في مطبخ احدى العوائل الشرية في سسايِّغون (هوشني منه حالياً)، وتقضّي سنوات عصرها

تمكن المضرج اوكياما من الامساك ألقال، فيبعث له بواحدة من بانعات انها في النهاية ترث أسرار المطبخ والعائلة، وتجد سلوى انعتاقها من الهوى. غير أن اندرياس عرف اللعبة عبوديشها المتزلية، بذلك الحب الدفين لاسقاً وبعد غوات الاوان، فقد سرت في عروقه عواطف الرجولة المنسية. الذي حسلت طويلا لأحيد أبناء تلك العائلة ليكون نصيبها في الأخير، في شريطة الجديد يعود المضر

الى متدينته بعد سفوات من البحاد ولكن بدكية اجتماعية هذه الرة، وليرصد مدى التغييرات التي حلت بها. ومن خلال قصة عائلة مكونة من شابة واخبها كين واختهم الصغرى، الذين يثقاسمون العيش مع جدهم في منزل بائس. يرث كين مسهنة والده الذي قَـتل في حسادث سـيـر، كـسـائق دراحية بستيادرها من سميدة تدير مكتباً لهَدْه الغابة واشياء احْرى، أما الأخت الكبرى فتلعب دور الأم والمدبرة ليوميات العائلة، والصغرى تعمل مأسحة احذية تجول في الشوارع. تبدأ حبكة الفيلم مع سرقة سراجة كين بتدريض من احدى العصابات وحتى يتمكن من تسميد ثمنها يقبل الأعمال التي توفر له، لكنه يجد نفسه وقد انصدر تدريجاً الى عوالم لا سابق له فيها وقوامها الجريمة والمخترات. الأخت الكبرى تقع في حب شاعر. وهو الأبن الأكبر لتلك السيدة صاحبة

الشخصيات الثلاث صورة للحال التى وصلتها صينة مهوشي منهء التي ولأ فيها، ومدى الضرابُ الاقتص والاجتماعي الذي ضربها. فالكل يدور لى عَجِلة منَّ القَسْنَاوة لا تَعْرَفُ الرَّحَةُ وآلبراءة. ينجرف كين الى عالم لا خيار له فيسه، والأخت تسحث عن حي مستحمل لا مكان له في هذه المبينة

لهذه السينما. يتخذ الفيلم قصته من هُرِب عَنَائِلَةُ مِنْ العَنَاصِعِيةُ الايرانييا طهران، الى مكان آمن بعسيداً عن القبصف الصباروخي إبان الحبرب العراقية - الإيرانية (١٩٨٠ - ١٩٨٨). واثناء تستفسرهم في ليلة ممطرة، يتسبب فرهاد رب العائلة بصادثة اصطدام سيارة تحاول عبوره. تبقى هذد الحادثة عالقة في نهنه وتؤرقه بعد ان يكتشف في اليسوم التالي بأن موقع الحادثة ليس بعيداً عن البيت الريفي الذي أقيام فيه. يضع المضرج هذه الصابثة وطروف الصرب وانتقال العائلة الى بيئة مختلفة عن تلك التي كانت تعيشها في المدينة موضع تساؤل كبير، غرضه إدانة حالة الحرب ومن سببها بشكل غير مباشير، فكيف نعقل ان يتصول هارب من جحميم الصرب ح عَائِلْتُهِ... الَّيْ قَاتَلِ؟ لَذَا اعتمد المُخرِجُ على قسوة الإداء التسمست لشخصياته في التعبير عن الأثم الذي ارتكبه الأب أو النساقلم مع البي الريفية الجديدة. نجح المخرج على رضا رئيسيان في استيعاب نص

لشاعر فيجد في بموع الشابة لازمة لفقدان البراءة ومعادلاً للخسارة. لكنه في النَّهَ أيَّة بقَّدَل ذلك الشَّاب الذي اعتدى عليها وينتحر.

هذه الصورة القائمة، الى تادل مشهد مدينته: اطفال بعدر الورد يتسكعون في الشوارع ويمسيصون الاصنية المُتَسخة. شباب عاطل بنتهي قتلة أو بنات هوى، عمال تدفع لهم أجورهم بالعملة المطبة بينما الأعمال غير الاضلاقية، نصيبها الدولار. على هذه الخلفية تجمع العائلة شتات جروحها وخساراتها وتقرر الانسحاب من تلك المدينة المنهكة والقاسية عبر لقطة تتداخل مع صورة لفنادق ضخمة وعقاه عامرة بأثرياء جند. أما على المستوى التقني فقد بانت

مكتب التــاجــيــر، على أمل أن يكون نيامي وغيرهم. وياتي فيلم وسفره للمخرج على

ويسي ميم رضا رئيسيان ضمن مندي جسيد

يدعبونا المضرج هونغ بناء على

-

مسهسارات المفسرج على شسريطه، غمسوصماً تلك اللقطات الطويلة والمعبرة عدا يعتصر هياة الشارع من حركة وما يدور في ذهن الشاب كين وهو حبيس غُرفُته، أو في المُقطّع الأول من الفيلم حيث رحمة النراجات وعلى جانبها لبابة، أو المشهد الأخير في انسماب العائلة على دراجاتهم من مدينة دهوشي منه. وتحضر السينما الايرانية بثلاثة

أقلام، بعد أن حارَّت تجارَّبها السابقة على إعجاب وثئاء النقاد وعثباق الفن السابع، من خلال تطرقها الوضوعات احتماعية تتوسع البساطة وتجتهد قبوة الصنعية السينمائيية. وبرزت اسماء لمضرجين تتلقف نتاحاتهم المهرجانات الدولية وتتبرك بهاء منهه عباس كياروستمي ومحسن مخملباف ورخشنان بنى اعتماد وكبانوش عياري وابراهيم سختاري وجعفر

البصرية التي تستقدم أحدث ألحيل الالكترونية بحبث صار الفيلم أغلى الافسلام كلفسة في تاريخ السب العالمية. ومع ان كثيرين توقعوا الفشل الذربيع للقبيلم. وبالنبالي الضمسائر الفادحة لشركة ،يونيغرسال؛ المنتجة، إلا أن العروض الواسعة خلال الصيف

الماغني سناهمت في تسمديد القت

الأكبر من التكاليف... طبعاً من غير ال

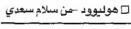
تى تعلكها وتديرها ،بونَّيفرَّسالَّ..

وهكذا صبارت اسغامرات الصرب

فيلم «عالم الياه»: مغامرة خاسرة... ديكورات مربحة!

تحقّق الارباح المرجوة، على الاقدُ حتى الأن بانتظار اطلاق الفيلم عن غريق الفيديو خلال الاشهر الفليئة المقبلة في هذه الاتناء كان مسسؤولو التسسويق والتحرويج في شرك ويونيفرسال، يعطلون الفكر في كيفية الاستفادة من تلك الكمية الكبيرة من ديكورات المضامس ات المسوقة التي اقيمت خصيصا لفيلم أعالم الميام واحبرأ تفتقت عبقريتهم عن إضافة

هذه الديكورات الى مدينة المغامرات تَعور أحسداتْ الفسيلم في رَمن (الشبيهة بمنينة الملاهي بيزني لاند) . ان عمرت الساء الأرض، ولذلك اضطر كوستنر الى إحاطة مغامرات البحرية الحية، أخر معالم البذب في



■ درب ضمارة تافسعمة... لا، لا نقصد هنا الضجة السياسية التي نجمت عن تصريحات مسؤول سوري بعد مصرع رثيس الوزراء الاسرائيلي قسبل أيام. وكل مسا في الأمسر انْ «استسوديوهات يونيسفسرسسال» السينمائية الاميركية استطاعت تحويل حسائرها الكبيرة في أحد الإقلام الى مصدر نخل دائم!

بدأت القصبة عنيما باشر الممثل الاصيركي العالمي كيفن كوستن تصوير فيلمه المشوق وعالم المياه، قبل حوالي السنتين. ولكن يبدو ان حساب الحقل لم يتطابق مع حساب البيدر كما يقولون - فأرتفعت التكاليف ألَّـ أرقام قياسية بلغت حوالي ٥٠٠ مليور

مستقبلي، اصبحت فيه اليابسة ناس

مدينة «يونيفرسال»، وهي تتضمن سنسات الذدع البحسرية والألعباب الترفيهية المحاطة بالكثير من المؤترات المصوتية كعطل اطلاق النار والصب وأريخ والطائرات والزوارق أنسريعة وما آلى ذلك، ونبلغ المعاصرة ذروتها بإطلاق طائرة جو - مائية من خصة بحرية بحيث تسقط على بعد استسار قليلة من صفات المشساهدين المدغوتتين

ولم يكن مسسؤولو التسسويق وانترويج في ميونيغرسال، يتوقعون لـ مغامرة الحرب البحرية الحية، هذا النجاح المذهل، أذ سنرعان ما أصبيح عمالم المياد، أبرز محطات اهتحمام الزوار النين ارتفع عسددهم بصسورا مماروضية. والأهم من ذلك ايضاً ان ألاغىراءات النى يشساهنها شؤلاء لا بد وان تُدفعهم التي الحصول على نسخة فيديو اشاهدة الفيلم، فتكون هذه الخطوة بالتالي وسيلة غير مباشرة نكسة غَي تاريخ السينما:

(الصور مزريكس)





بپرس بروسنان – جیسی بوند جدید

في الفيلم الجديد تقع الأحداث على ظهر قطار

قبل أن أفكر كيف يمكن لي الحصول على الملغ، يكون ستيعن سيقال بدأ بغك الرقاب والتخلص من أفراد القوة المختارة بعناية. وقبل أن يتوسط القطار رحلته، يكون سيغال صُرب وقتل وتعلق بيديه من فُوقَ هافة صخرية ثم اعتلى حبلاً بعدما قتل الشرير الذي جاء يساله عن والديسك، الذي سرقه ثم عاد الى

هنا قدر كبير مدأ لا يصدق ايضاً، لكنه اسمل

سريبغ يقطع المسافة عبس الولايات المتحدة وهق عصابة من المردّرقة يقودهم بن (ايفريت ساعيل) وترافير (اريك بوغوسيان) والأخير كان يعمل في محطة فضائية سرية (غير تلك التي في فيلم جيدسً النووية مما جعله يقرر توطيف موهبت الكبيرة في احتطاف القطار وركابه واقامة فاعدة منحركة على اتصال بالسائلايت الذي يويد أن يبيع أسراره لنوك ما في الشرق الأوسط (قد تكون أيضاً اسرائيل) لدّاء ىلىون بولار.

مُضْسَما مَن ذلك القدر الذي في فيلم بوند. وتدت الحصار ٢، أقل تكلفة وأكثر اثأرة وترفيها. ولعل السبب هو أن السينما الأميركية لا تحاول الإدعاء مانها أكثر من ترفيه تحاول تقديمه من دون كل ذلك الشبعور بالأهسية الذاتية التي ينضح بها القيلم البريطاني، كما لا بد ان حزءاً من السبب هو ان قل ما هُو مطُّلُوب من هذا الفيلم وبطله ستيعَن سيعال لا يتعدى النجاح في اعادة الجمهور ذاته الذي

محمل بكل انواع الركاب وبينهم ابنة أخ رايياك (كسائرين هيسغل). وبعد قليل من أنطلافيه تعرود بوند) اطلقت قمراً صناعياً بتولى تُوجِّيه الصواريخ

القطار ليكمل على باقي أفراد العصابة.

النووي جزءاً فعالاً من حبكة مغولتناي، حبيث تواجه

الاساسية انه لا يدعى اكثر مما يستطيع ايصاله من مضامين. الأشرار مرة اخرى هم الذين يصاولون توظيف الفضاء والتكنولوجيا لحسابهم والأخيار ما بين محبطين وقلة قادرة، وأحد هؤلاء القلة هو ستَيْفُنْ سَيِعْالَ الذي يعرف شَيئًا أو شَيئين في الطبخ ويعرف الكثير في وسائل الدفاع عن الذات وفن فك الرقاب وكسر الأنرع والأطراف الغسرورية

القيلم هو الجيرَء الشاني من «تحت الحصار» الذي كان سيغال مثله قبل عامين ونصف العام وفيه عصابة ارهابية تختطف باخرة حريبة اسبكت وتحاول بيعها بما عليها من نُحْدِرة وأسرار وقنابل نووية الى العرب. الخطة لا تنجح بسبب وجـود الطباخ كاسى رايداك (سيغال) الذي هو في الأساس خبير معارك يدوية في البحرية الأسيركية.

لندن خطر محوها بمن فيها، فإن جزءاً فعالاً مِن حبكة فيلم «تحت الحصار ٢: المنطقة المظلمة، -Un der Siege 2: Dark Territory من خمسة) يدور ايضا حول الامكانات القائلة للقمر الغضائي الذي يوجسه بدوره صساروخسأ نوويأ انما باتجساء واشتطن. في الصالتين، هناك مواجهة بين أخيار وأشررار، والاشرار هم النين يسمرون الابتكارات العلمية الصديثة. وياتي الفصل الأخير من المشاهد في قيلُم «غولدنَّاي، التي تصور المعركة الفاصلة بين بوند وغريمه دائرة على صحن السائلايت الضخم كأنما رمز للصبراع بين الطرفين حول السيطرة على التكنولوجيا وتوظيفها.

متحت الحصار ٢٠ يدخل هذا الصراع، لكن قيمته الأخرى

كتابته مرتين على الأقل بينهما مرة اشترك فيها جيفري كاين وبروس فيرستين في العطية المرهقة. والفيلم لا يحاول اخفاء رسالته النكورية: القوة للرجل. المرأة للجنس سواء كانت شريرة أو طيبة، وإذا لم تكن جميلة فهي السبه بجدار مرسوم

> والعميل البريطاني يستطيع التمتع بحياة الكافيار، بينما العميلُ الأميركي (يؤديه جو دون بايكر الذي اشترك في تمشيل أبدأ لا تقل أبدأً») يعيش على قد حاك ولديّه سيارة من ثلك التي تنتمي

> عليه وجه ما لا يلين ولا يبتسم وريما لا يشعر (دور

ويصل اليها بوند لكنهشا يقعان فى قبضة

لحظات يفر بوند لكن ناتالياً نقع في أسر بوريس

منا يدفع بوند لركوب دبابة وقيادتُها واقفاً (!)

مطارداً السيارة الصغيرة التي تقل بوريس واكرنيا

القطار المصمن الذي لجنا اليه بوريس واكرنينا

مَا شَاهُدَنَاهُ فِي الفَيلَمِ مِنْ مَخَاطِرٌ وَمُؤَامِراتُ لَيِسَ

سوى اليك نفسه الذي لم يقتل ولكن شبه لبوند نلك.

اكزنيا ويوند مع ناتاليا (بعدما سقط بوريس قتيلاً)

والجميع يتوجهون الى خوبا حيث يلتقى الثنائيان

في سريد من الكر والفسر والمواقف الصرجـــة التي

تنتهي بالمعركة الأخيرة بين العميلين السابقين صفر

الصاروخ النووي فوقّ لندن كما تقتضيُّ خطة ليك.

فيلم سينمائي يشاهده في حياته حُسب قولِه} هو

أفضل ما في هذا القيلم. مناسب بدنياً ومظهراً عاماً،

ويتحلى بالتاريقة التسحيحة لالقاء النكتة المرحة

لثى تميز الشخصية كما اللياقة البدنية لاقتاعنا بان

بروسنان (الذي كان الكتور نوء العام ١٩٦٢ أول

وإذا ما قبلت كل ذلك، وغيره حتى تلك اللحظة،

وبعد از يدمر بوند نصف الدينة برعونته يقتحم

الصراع التكنولوجي وإذا كنان القصر الفضيائي الموجه للصباروخ

ان حول استخدام الفضاء ولك

بوند الجديد ينضح باللامعقول

🖬 في النسخة الأولى من السيناريو الذي كتبه مايكل فرانس وجنفري كاين لفيلم جيمس بوند الجديد ،غولدناي، Golden Eye (** مَنْ حُسِسة)، هَنْاكُ مَشْهَدُ مَا قَبِّلَ البِداية بِنَصَ عَلَى مَا يِلَي: «بُونَا والفتاة الروسية ناتاليا في طائرة صغيرة هاربان من الشعرق الأوروبي، قبل انْهيار النظام السَّيوعي، الى الفرب. فحاة، تُظهر طائرة مروحية في أثرهما وتبدأ بأطلاق النار. تقع ناتالياً من الطائرة التي أصيبت وأصبح من المتعنّر انقادها. باتالها ملا مظلة طيران وعلى بوند اللحاق بها جواً لانقانها من موت محتم. يرمي نفسه في أثرها ويصل اليها بالفعل. لكن الطاشرة المروحية تالاحقهصا وتبدا باطلاق النار عليهما. وقبل ان يفتح بوند مظلته ويبادل الطائرة النار، يعاين الأرض اثنَّاء سقوطه ويجد حفرة فيوجه ففسه وناتائيا اليها. الطائرة ما زالت في اعقابهما كأنها ترقص معهما التانغو. مزيد من تبايل النار لكن بوئد يصبيب الطائرة التي تفقد توازنها وتبدأ بالسقوط فوقهما. يفتح بوند مظلته في اللحظة الأخيرة ويسقط في الحفرة التي عاينها سابقاً ويفسسان داخلها بينما تهوي الطائرة الى نقطة قرسة وتنفص

مشهد مثير، على الورق على الاقل، لكنه مشهد لا نراه في الفيلم الماثل الآن في هذا الجزء السابع عشر من انتاجات البرت بروكولي الجيمس بونتية (او التاسع عشر اذا اصفنا فيلم «كازينو رويال» Casino Royal الذي انتجه تشارلز فيلدمان العام ١٩٦٧ وفيلم البدأ لا تقل ابدأ، Never Say Never Again الذي انتجه جماك شسوارتزمان العمام ١٩٨٢) لأن صمانعي الفيلم وجدا أن الشهد بكلف للغماية (اغولسَّاي، هو، على أية حال، الاعلى تكلفة من بين كل أفلام بوند حتى اليوم).

والمشهد الذي نرآه بالفعل على الشباشية بيدا بقيام بوند باقتمام مخزن كيماوي روسي في مرحلة ما قبل الانهيار الشهود، وتفجيّره خَلَالٌ وجوده هناك بِلتقي مِالعصيل البريطاني اليك (شون بين) الذي يوهم بوند بانه يعمل في المهمة ذاتها والاثنان يقتالن عشرين روسياً قبل ان ينجح بوند في تفجير المُمْنِن ومغالرته معتقداً أن الجنرال الشرير بوريس (الأن كمينغ) قتل رفيقه بالفعل. وسنفهم لاحقاً ان خُطَّةَ اللَّهُ كَانْتَ النَّظَاهِرِ بِالمُوتَ حَنِي بِشَعْكُنْ مِنْ البقباء في الاتحاد السوفياتي ثم العمل لحسابه

يقر بوند من الانفجارات المقلاحقة ومن رصاص المُوتُ الَّذِيُّ يخطَّنُه دائماً ويصل الى طائرةُ صغيرةً على سفح جبل تستعد للاقلاع. يقاوم الطيار بوند ويسقطان منها وهي بعد سائرة يستقل بوند تراجة تَأْرِيةَ وينْطلقُ في الَّرِ الطائرة وخلَّفه من بقَّي حياً من القوات الروسية وبينهم الجنرال بوريس، يصل بوند والطائرة الى سعفح جسبل شساهق يطل على واد سحيق. لا أمل لبوند ولا لغيره في البقاء حياً أذا رمى نفسه، لكن بوند ليس أنت وليس أنا بل يكاد أن ﴿ عدم حاجة الأحداث فعلما النها.

- con a second contract of the second contrac

لا يكون أنمياً بالمرة. يرمي نفسه بالفعل في فضاء 🗖 لندن - من محمد رضا: الوادي لاحقاً الطائرة، ويستطيع توجيه نفسه جيداً ليلحقّ بها، وربعا كان فيه مناروخ ذاتي اذ ينجح في الوصول الى الطائرة الهاوية واعتلائها ثم قيابتها والاقلاع بها ايضا فالنا من الموت المحتم لكن الحقيقة الاخرى هي ان ست سنوات مرت ما

بين «رخصة للقتل، Licence To Kill، الذي تولى بطولته تيموثي دالتون وأخرجه جون غلن العام ١٩٨٩ وحان الأضير في السلسلة، وبين هذه العودة التي يضرجها مارتن كاسبل ويقوم بدور بوند فيها بيترس بروستان، خيلال هذه السنوات، تقدم فن الخدع السينمائية تقدمأ مذهلأ ويات الكومبيوتر شريكاً في صنع أصعب المشاهد تنفيذاً. في تلَّك السَّدُواتُ آيضَــاً، ادْرك النَّاسُ انْهُم تطيعون العيش من دون جيمس بوند. صار لدى الامبركيين اكثر من بوند واحد يعتمدون عليه لمثل

المخرج الفيتنامي تران أن هونغ أتناء التصوير (والحياة)

هذا الصنف من المغاصرات اشتهرهم جاك رايان في تلك المغامرات الجاسوسية التي يكتبها توم كلائب وظهر منها للآن «مطاردة اكتوبر الاحصر، The Hunt For Red October (١٩٩٠) ووالعاب وطنية، Patriot Games (۱۹۹۲) ومخطر واضح وجلي، (۱۹۹٤) Clear and Present Danger بطولة اليك بولدوين في الدور، والثاني والثالث من بطولة شاريسون فورد. بُوند، كُمَا فَي «الَّعِينَ الذهبية»، لا يستطيع الا أن

يكون بالرعونة والنليش الممروف بهما سابقاً. بعد المقدمة التي تلسها أغنية تينا تيرنر الموضوعة خصيصاً للقَيلم، نشاهد بوند يقود سيارته باقصى سرعة على الطرق البعلية المنحدرة والملتوية على الريفييرا الفرنسية بجانب ادراة (ارسلت لتقويم خصائصه كما تقول) خانفة حيناً ومننعشة حيثاً بحو المغامرة، وهناك سيارة اخرى (تقودها غامكي جنسن الني تؤدي دور التسريرة اكترنيا اوناتوب تصاول سبَّاقه، السيارتان تتعرضان لمضاطر وتعرضان اخرين لها، لكن بوند لا يبدو متاثراً على الإطلاق، بل ولديه وقت لإغواء المراة التي تصحيه

كل نلك جزء من حياة بوند يليها لعبُّه الغمار في صواجهة فامكي التي تقوم في الليلة ذاتها بقتل جنرال روسي ثم اصطحاب بوريس الي محرض لطائرة مروحية متقدمة اسمها ،غولدناي، (الاسم صاحوذ من اسم اطلقه الكاتب الراحل ايانَ فليعنعُ على الفيلا التي كان اشتراها في جامايكا في الأربعينات) وسرقة الطائرة لتنفيذ مهمة اقتحام مركز فضائي سري وسرقة برنامج كومبيوتر نووي لاستخدامه لاحقا في عملية ابترار دولية ولتدمير لندن ذاتها. طبعاً على بوند الأيقف مكتوف اليدين اسام كل هذه المخاطر، لذا ينشقل الي سانت بطرسبورغ لمساعدة الناجية الوحيدة، نأتاليا، من غارة اكرنيا وبوريس المدمرة على المركز الذي كانت

يجعلها القيام مدرراً اشتى الاحداث على الرغم من

هذا الرجل قادر على تنفيذ كل ذلك المضاطر التي يقوم بها. كان بروسنان (٤٢ سنة) مرشحاً لبطولة شخصية بوند منذ العام ١٩٨٧ لكن عقدد مع محطة ان بي سي منعه من ذلك. فتم اختيار تيموثي دالتون لتقبيم وأضواء النهار المعاشية، ودرخصية للقتل، وهو الاحتيار الذي ثبت ضعفه في شباك التذاكر. المخرج مارتن كامبل جاء من نيوزيلندا وعمل في التلفزيون البريطاني والاسيركي قبل أن يحقق ثلاثة من افلام الاكشين شبه المعروفة اشبهرها الا هروب، الذي لعب راي لميسودًا بطولته في العبام الماضي والسعباريق من مايكل فرانس أساسا الذي كتب كليفهانغر، بطولة سلفستر ستالون (١٩٩٤) وأعيدت

تعمل فيه وربما بستقى منها بعض المعلومات المفيدة. لكن لا شيء تدركة يمكن أن يفيده. مع ذلك

الى عصر ما قبل النرة.

رنسة بوند).

ستيقن سيغال في -تحت المتسار ٢- (وقدنر) أعجبه الجزء السابق من هذا المسلسل. مهما يكن من اص. فالحقيقة انه بعد ثلث ساعة متعشرة، يتقدم متحت المصار: ٢- منطلقاً على المنهج الذي يناسبه من دون عوائق تصاما خالقطار الذي يقع فيه (وعليه) معظم أحداث الفيلم.

معتدفن سيفال يعيد ثقديم شخصية الطداخ كاسى رابباك الذي بجبيد اسيناء مهدة اخرى الى جانب تُقْدِيْم السباغْتي والطويات: أن عميل خاص السني أي أيه وفي الفيلم الأول (١٩٩٣) ينقد باخرة حربية اميركية من عدلية اختطاف قامت بها منظية ارهابية بغية بيعها وأسرارها وقطعها النووية لل يدفع اكتر جف مورفي هن أيضاً صنع في نيوزيلندا، وانتقل الى الولايات المقحدة واحد أفأدمه المبكرة هناك كان مستنسات شابة ٢٠ (وسترن) تم دفريجاك، (علمي خيالي) واخيراً «المجوم الأخير» (سترن

تراميناً ليس في الفيلم بلورة ما يمي شخصية، لكن المشرج يعرف كيف بجعل لمعظم الشخصيات الشريرة وجودا مثيراً مهدا صغر الدور. لكن الفنيلم بطبيعة المسال معقول لحساب

السبنكة الكبيرة سيعال. في هذا الشبان. بلحظ ال سننشأل (الذي حقق هذا الفيلم في الولايات المتحدة اتشر مما حققه فيلم كغسش ستألون الخير، قتلة، الى الأن) ليس بحاجة الى رسّم مالامن الإجتهاد في التعدير، ولا الانفعال بصحد البالون اكما يفعل ستالون وسواروينشر). بل يقيم أداءه باقل المقاتين تَطَعُا وَيِنْجِيُّ كُونَ خُبِيرٍ ثُكُ الْقُنُونَ الْقَتَالِيَّةُ الشرقبَّةَ إِلَّا تُسلِّني أسمَّيًّا) يَجِعل مِثَّلَادِيَّهُ وهُو بوجه اللكمات ويتحاشى النجمات منعة.

A CAMPAN OF THE PARTY OF THE PA man . ----. .

ه ده د این کی مخت modern ... 25 x 230 m " " " かっていい ・・・・ _ ----Water and the same . . . -المرافقي والمتالي .--·4-. . . Autor Comp. Brief to gran 100 To the lot a de to _ - * By January ... 1-19 S. S. ..

李 编书等 子一四 一一一

الماسترز: سامبراس يهزم بيكر ويقترب من التأهل

المصنف اول على الإلماني بسوريس البيضاء (٢/٦، ٢/٦) امس الاربعاء في الدور من بطولة الماسترز للرجال في كرة المضرب التي تقيام في مدينة فرانكفورت الالمانية. وهو الفوز الثاني اسامبراس وضمن تقريباً تنطله اليّ النور نصف النهائي، علماً أن على ِ بِيكُرِّ الفَّورُ عَلَى الرَّوْسِي يِفَـغَـيني كَافَلَنْيكُوفَ فَي مَبَارَاهِ الْثَالِثَةَ غَدَاً السويدي توساس اينكف يست على الاميركي جيم كوريير (٦/٦، ٦/٦). وحَسَّسر اول من أمس النمسوي تؤمأس موستر أمام الاميركي مايكل تشانغ (٦/١، ٦/٢، ٦/٣) وفقد اثر ذلك أمله في انشراع الموقع الأول عالمياً من مناميراس. فقد كان عليه أن يفور في خميع مبارياته في مجموعت الحسمسراء، في دالرواند روبن، وأن يفور في الدورة. وكان يحتاج ايضاً

> نصف النهائي. وهذه مهمة كانت شبه وسيركز موسش الأن على محاولة التأهل في مجموعته حيث بقي عليه ان يتواجـه مع كوريير واينكفست لكي يؤمن انتقاله الى نصف النهائي فيَّ لَّرْكُنَّ الأول او الثاني وكان ساميراس فاز في دالمجموعة البيضاء، اول من امس على الروسي يغفيني كاقلينكوف وتغلب الالماني بوريس بيكر في للجموعة نفسها على الجنوب افريقي

الى أن يُعْمَل سامبراس في التأهل الي

ويشارك في هذه النورة ثمانية لاعبين آحرزوا ألعدد الأكبر من النقاط في بطولات دجست يسة اللاعسين للحترفين، لهذا العام. وقد قسموا الى مجموعتين يناهل

وغيَّابِ حاملُ اللَّقِبِ في عام ١٩٩٠ ُ الأمـيـركي اندرد اغـاسي برغمُ تاهله لاصابته في عضلات صدره.

وصعدت المصنفة الأولى الالمانية ستيفى غراف ائى زبع نهائى بطولة الماسترز، للسيدات بعد فورها على الجنوب افريقية امائدا كوتزر (٢/٦)،

٦/٦) خُلال ٦٥ نَقْيِقَة فَقَطَ وكوترر مصنفة ١٩ عالماً وهي أضعف اللاعبات نسبياً أني هذه النورة التي تضم الدائدة حِمْعُنُ العَبْدُ الْأَكْبِينُ مِنْ التِفَاطُ فَي طولات رجمعية اللاعبات المحترفات، لهذا لعام، واكتها واحدة من لاعبتين

40.00

والمعرومين نبي

سستست شوره أرم

مصححهم المساح لعسدانسر

فكتب في باريح السيب

المجرّة السابع من عدا السلب

ليهم معظم احمان العبد

بالمعقوم المرار فالمعتب الدجع للدي

معادم منعت المعدسان المردسات على الله

المسعة عن دور عوسق حاما بالعطار الأيالة

المحالة المدين مسيد المساء ويساء

النيم السياعني والمنويات أن عبط لله

ي أيه وفي الشعلد الأول ١٩٥٠) بلد بلد

المراجة من عيشة اختينات دين خاينا

النوية النويدة ومصعبا النوية

The Market of the Committee of the Commi

والمستنسات شايدة والموراقة لموا

فيهموا والمبرأ المجرد الأصير الم

لَمَا لَيْسِ فِي العِيلَدِ طَوْرَةُ مَا يُكُو سَخَهُ

وجودا مليرا مهما صغر الدور

المعتبرة تسبعال في هذا النسان

نوج يعوف عيف بجعل نعضه الشفعة

الفيلومطيعه المصال معمول ليه

والمان المنا القبيد في الوزيان المنا

الملقة فيلم ساهستو ستالون الخير

المستوسطية المروسد علاقة الإمليا

الله وسد عدد الماللا

مر المرابعة المات ويتعاسى الهميات بنعة

المعلم عورفي عو الما صنع مي تعاليا

يغن معيقال بعب تغديد سخت



يكر خسر معركة ولم يخسر الحرب. (رويتر) تشارك في الدورة للمسرة الحادية فازتا على غراف هذا العام وقد تغلبت عشرة. وعرَّت ارتفاع معنوباتها الى عليها في بطولة تورنتو الكندية في فورها في بطولة فيلادلفيا الأسبوع وعيرت غراف عن ارتباحها الى ادائها في هذا اللقاء بقولها: ولم اوتكب إلا العسدد القليل حسداً من الأخطاء ولعبت الكرة المناسبة في

ووجهت الهولنبية خلال اللقاء

الأرسالات القوية وحققت خلال اللقاء ١٠ ارسالات نظيفة (ايس). وفازت الهولندية برندا شولتر وستتواجه غراف في ربع النهائي مع الأميركية صاري جو فرناندير الفَّائزة عَلَى مَّواطَئنَّهَا تَشَائدًا روينٌ (7/1.1/1.1/7).

ماكبارثي على المصنفية السياسعية البلغارية ماغدالينا مالييفا (٢/٦،

تأهل ألى نهائي كأس الانتحاد السعودي الرياضة والادب والراسينغ كر وفربين الهلال والطائي يفتتحان المرحلة التاسعة في الدوري يحسمه الأول بركلات الترجيح

أبِّ (اغسطُس) الماضي.

الوقت المناسب، وكانت غراف فارت

في اللقب في ثلاث مناسب ات وهي

تفوقه العددي ليحسم النتيجة، ومال

لاعتبسوه الى الاستشغيراض واللعب

ولم يتحسن الوضع الأمع تقدم فيصل

ابوتنين الى الوسط اما الطاثي فقد

هرَّه النقص العسدي وتراجع وسطه

لساندة الدفاع واعتمد على الكرات

مامادوصو. وتمكن الاخير في الدقيقة

الأخيرة من الوقت الاصلي من تسجيل

هدف التعابل (٣/٣). وخَّاصَ الهلال

الوقت الاضافي بمعنويات منخفضة

في حين أدرك التعب لأعبي الطائي فلم

وصد حارس الطائي النولي ثلاث

تسبيدات متتالية لفهد الغشيان

وفيصل ابوتنين ومحمد لطف قعم

الصمت في المدرجات. وتمكن خميس

العويران وحسن نمشان من تسجيل

ركلتين للهلال. ولم يقف حارس الهلال

صالح السلومي مكتوف اليدين على

الرغم من يحول أول تسديدة في مرماه

بواسطة جاكو، اذ صد ٣ ركلات ايضاً

لمحمد عتيق وفهد الدعيع ومامادوصو

ولم تنته الاحداث الدراماتيكية

تتبدل النتيجة.

🗖 الرياض – «الحياة»:

■ لحق الهلال بفريق الإتفاق الى القردي اضافة الى ارتباك خط وسطه. المباراة النهائية من مسابقة كباس الاتصاد السبعودي لكرة القدم، بعد فوزه مساء اول من امس الثلثاء على الطائي (4/2) بعد لقاء ساماتيكي. الطويلة نجاكو واختراقات ويدا الهالال اللقاء بقوة وضَرب طوقاً حول منطقة خصمه. لكن الإخبر اقلت من الحصار وقاد لاعبوه هجمة مسرتدة وسسجلوا الهسنف الاول في التقيقة الـ ٢٠ بواسطة النيجيري مامادوصو لكن صدمة الهكلال لم تستمر طويلا اذ ادرك التعادل بعد دقيقة وأحدة من هدف الطائي بواسطة فهد الغشيان، ثم تقدم الفريق بهنف لخالد الرشيد في الدقيقة الـ ٣١ هذا أذ أستمرت خلال ركلات الترجيع. وُلُمْ تَتَبِيلُ النَّتِيجِةِ فَي مَا تَبِقَى مَنْ

وقت في الشوط الاول. ويعد مرور خمس بقائق على ندايةٌ الشوط الثاني عادل يحيى جاكو للطائي يعسما تلاعب بمراقب ته واشتعل التنافس بين الطرفين وكثرت الإخطاء من الجانبين واستغلَّ أحداها خميس العويران ليهدي التقدم للهلال مرة ثانية في الدقيقة الـ ٦٢.

ودائت السيطرة للهلال خصوصا بغد طرد مداقع الطائي ثايف العازمي فَى الْبِقِيقِةِ الْهِ ٦٠، لَكُنْهُ لَم يُسْتَعْلَ

قبل أن يهدر فيصل الصقري ركلة رابعة فوق العارضة ليؤهل الهلال النهائي، النهائي.

أمل وغازي وسليم ومازن بحصلي

يتقدمون بالشكر من:

فخامة رئيس الجمهورية الاستناذ الياس الهراوي واللبثائية الاولى السيدة مئى الهراوي، وولة رئيس مجلس النواب الاستاذ نبيه بري وعقيلته

دولة رئيس مجلس الوزراء الاستاذ رفيق الحريرى وعقيلته السيدة نازك دولة نائب رئيس مجلس النواب الاستاذ ايلي الفرزلي

وعقيلته السندة اولقينياء يولة الرئيس رشيد الصلح وعقيلته، يولة الرئيس شفيق الوزّان وعقيلته، دولة الرئيس سليم الحص، دولة الرئيس

عمر كرامي وعقيلته معالى السادة الوزراء الصاليين والسابقين، السادة النواب الصاليين والسابقين والشحصيات الروحسة والعسكرية والصحافيين والمدنيين والمحبين والاصدقاء، وسعادة قنصل الجمهورية العربية السورية في هيوستن

الاستاذ أيمن ميداني لساعدته القيمة، وكل من واساهم بوفاة فقينتهم الماسوف على صبياها غنى غازي بحصلى وهم عاجزون عن تقديم الشكر لهم فردأ فرداً سائلت الله تعالى أن لا يفجعهم بعرير.

■ تبدأ بعد ظهر غد الجمعة مباريات المرحلة التاسعة من المرحلة التاسعة من بطواحة المنوري المناني لكرة القدم،

اسب-ي فعلتقي فعريفا الرياضة والانب والراسينغ على ملعب بلدية طرابلس. وقدمت المباراة من يوم السبت الى الجمعة، دليرتاح، اكثر عشب الملعب بانتظار دالقمة الخاصة، الاحد بين النجمة والانصبار من بون

ويحستل الرياضية والانب المركسز الضافس حالياً برصيد ١٤ نقطة من اربعة انتصارات وتعابلين وخسارتين بِفَارِقِ الإهدافِ عِنْ الصِفاءِ وَالتَضَّامُنَّ صور. والراسينغ في الركز الـ١٢ بـ٥ نقاط من انتصار واحد وتعابلين وخنفس هزائم. ولا يزال يستعى الى التقاط انفاسِه من اجل تفادي صراع القاع علماً ان خسارته (٢/١) اصام الحكمة السبت الماضي، جعلت بعض والمتنف دين، في ادارته يطلبون من العراقبين حمرة هادي وهشمام علي

وَتُرِكُ الفَّرِيُّقُوهِ. وكان الفريقان التقيا رسمياً للمرة الاشيرة قبل موسمين ففأز الراسينغ (١/صلر) نماباً وتعادلا سلباً في الاياب

المنتخب اللبناني وفي اطار المرحلة الشانية من الاستعدادات لتصفيات كأس الامم الأسيوية، اختبر المدير الغنى لمنتخب لبنان الويلزي تيري يوراث ٢٦ لاعباً

النصريرفع كأس السلطان

■ مسقط - «الحياة» - حقق

فريق النصر الحلم الذي راود مخيلته

طوال ٢٥ عيامياً عندمياً رفع كياس

السلطان القابوس لكرة القدم بفوره

على الإهلى (١/٣) في المباراة النهائية

النِّي اقدِمتْ مساء اولْ من أمس الثلثاء

أمام ٣٠ الف متفرج، يذكر أن النصر

خسر المباراة النهائية اربع مرات، لكن

الحظ وقف الى جانبه هذه المرة. وظهر

اصبرار النصير على احبرار اللقب من

اللحظات الاولى، لكن الخَـاسـر تُقدمُ

بهدف لابتوسيت في الدقيقة الـ ٣٥.

وسرعان ما عادل النَّصر بَهْدَفَ لأكرم

حبريش الذي سند كرة صرفدة من

الحارس الإشلاوي. وفي الشوط الثاني

تحولت السيطرة للنصر خصوصا مع

يخول محمد عاسر الذي صنع فدفين

لجماني شنفو في التقيقة الـ ٥٩

ومحمد عُكماك في الْدَقيقَةَ الْ ١٧.

قابوس بعد انتظار طويل

المباريات الاسبوعية المقررة. اجبريت المباراة على ملعب برج حمود وفار المنتخب (٣/صفر). وفي ضوء الصرض الذي قدمه اللاعبون يبدو ان يوراث سيختار بسهولة لأحقّاً التّشكيلة النهائية. وسجل

الاهداف كل من منجسسد المسلماني وزاهر العنداري وأحمد كريم. وسيلعب ٱلمُنتَّخب مباراً أَهُ ثانية مع احد فرق النرجة الثانية الثلثاء المقبل. واعلن الاتحاد قبل ثلاثة ابام ان على روزنامة الاعداد مساراتين مع فريق

هلسنبورغ ثاني الدوري السويدي، في ١٨ و ٢٠ أذار (مارس) المقبل. وفي ما يتعلق بتحضيرات منتخب دون ١٩ عاماً اختير الجهار الغني بقيادة بوراث، اللاعدين المختارين منَّ أندية مصافظتي بيروت وجبل لبنان. ويضتبر غدأ لاعبي فرق اندية الشمال لْخُتَلْفُ النرجات، ولأعبي فرق اننية الجنوب في ٢٢ الجساري على ملعب الاصلاح البرج الشمالي، ولاعبي

بيروت وجبل لبنان في ٢٩ الجاري على ملعب برج حمود. وبعد الاختبار، سيضع الجهار الفني برنامج التعريب الشامل لنواة المنتخب التي ستتحضر للمشاركة في كأس الأمم الأسبوية، ويقع لبنان في مجموعة واحدة مع قطر وعُمانُ

اتفاق تلفزيوني وفي جلستها الاسبوعية الاخيرة، ابرمت اللجنة العليبا للاتصاد عقد الاتفاق مع شركة «التلفزيون الجديد»

■ واشنطن - اف ب - تغلب

اورلاندو ماجيك على شيكاغو بولز

(٨٨/٩٤) في ابرز المساريات التي

اقبيمت مساء اول من امس الثلثاء

ضَمَنُ الدوري الإمبركي في كرة السلة.

وفي المباريات الاخرى، فار سياتل

سوبر سونيكس على فسيلادلفسا

(١٠٧/١١٥)، واتلانتا هوكس على

تشــارلوت هورئتس (۱۰٤/۱۱۱)،

وميلووكي باكس على سان انطونيو

سبيرز (۸٤/٩٨)، وبورتلاند بلايزرز

على نيسوپورك نيكس (٩٩/١٠٥)،

ولوس انجليس كليبرز على غولدن

ستایت ووریورز (۱۰۱/۱۱۸)، ولوس

انجليس ليكرز على ساكر امنتو كينغز

من نامية اخرى، اختير اينفرني

اينفرني هارداوي افضل لاعب

في بدأية الدوري الاميركي للسلة

على مدى اربعة اشواط امام الشبيبة المزَّرعــة (برجــة ثانيــة) في أولَّى

اقتوى ارسسال في تاريخ كرة المضرب النسائية بلغت سرعته ١٨٢ كيلومتراً

في الساعة، وهي متخصصة في

النأدى المنافس.

نادي الحكمة

السابق عصام كرم.

في السنة المقسيلة، والدعم من الفَّاعليات والمتمولين من خلال مجلس

هارداوي افضل لاعب ضمن الاسبوع

الاول من الدوري الاميركي بعد قيادته

اورلاندو ماجيك في غياب العملاق

شُسَّاكِعلُ اونيلُ الى الله الله وز في خمس

٢٧.٢ نقطة في المبأراة الواحدة و٢٠.٢

صنابعة بفاعية و٧٠٣ تمريرات

حاسمة. وتفوق هارداوي بذلك على

نجوم كبار امثال سايكل جوردان

الفريق: «قاد هارداوي خط الهجوم من

للألعاب. أنها بلا شك أقضل بداية له

في هذه البطولة، بنكسر أن هارداوي

يخُـوصُ موسمه الثالث في النوري

دون أن بنتخلي عن دوره صانع

وقسال عنه براين هيل مسدرب

وتمكن هارداوي من تسجيل معدل

مباريات مقابل خسارة واحدة.

وريجي ميلر ولاري جونسون.

مباراة من بطولة الدوري أختارتها الشسركسة، لقساء ٢٦٠ السف دولار

الدوري المصري لكرة القدم

🗆 القاهرة - من علاء موسى:

بداية المرحلة السابعة للدوري المصري

المستار لكرة القدم. واقستسرب

الاسماعيلي من الصدارة بعد فوره

خارج ملعبة على الالومنيوم (١/١).

وهو الفور الضامس على الضوالي

السكندري على بلدية المحلة (١/صفر)

احرزه احمد فهمي من ركلة جزاء

(١٢)، ويمياط على السويس (١/صفر)

احرزه نعيم ابراهيم (٤٥)، وجمهورية

شبين على المنصورة (١/٢). سجل

عصام شعبان ومحمد حسن لشبين (٧ و٨١) للفائز ووليد صلاح للمنصورة

(٨٣). وتعادل سلباً للقاولون العرب

مع الاولمبي في القاهرة، وغزل المحلة

مع المصري البورسعيدي في المحلة.

الدقائق الأولى وتدخل اهمد شوبير

حارس الاهلي للخضرم لانقاذ مرماه

من أكثر منَّ هدف اكتيد، ولم يصل

الاهلي الى مسرمى خسصىمسه الا فى

■ زوریخ - اف ب - وافقت ۱۲۱

بولة على يعــوات المشـــاركــة في

تصفيات كاس العالم التي ستقام

نهائياتها من ١٠ حزيران (يونيو) الى

واكنت غينيا بيساو مشاركتها

بعدما اعتذرت عن تاضرها في الرد

بُسبِبِ انْتَحَابِات الرِثَاسة. وارتَفَعَ عَنْد

ممثلي افريقيا في التصفيات الى ٣٧

ووصل ايضاً رد ايجابي من الفيليين، فارتفع العدد الإحمالي الى

١٧١ وهو رقم قــيــاسي. أمـــا ألوقم

السابق فَهُو ١٤٤ بولة من اصل ١٩٣

منضمة الى الغيفا وقد سجل في

في ١٢ كَانُونَ الأولَ (بيسمبر) المقبل

في مستحف اللوف رقى باريس بين

من اوروبا (مع فرنسا المنظمة)، ٣٧

من افريقياً، ٣٦ من أسبياً، ٨٨ من

الكونكاكَّافُّ (اميركَا النَّسماليـةُ

والدول الـ ١٧١ موزعة كالتالئ:

ويجري سحب قرعة التصقيات

تصفيات مونديال ١٩٩٤ الاميركي.

١٢ تموز (يوليو) ١٩٩٨ في فرنسا.

وهاجم القناة من دون خيوف في

وفي بقية المباريات فاز الإنصاد

للاسماعيلي في المسابقة.

ﷺ ■فقد الإهلم

نقطنين ثمينتين بتعادله السلبي اول من امس مع القيناة في

الإسماعيلية في

النقائق الاخسرة من الشوط واهدر

وفي الشوط الثاني اصبح الإهلي

الطرف الافضل واهدر مشير هنف

هَيْفًا لِا يَضْيِع وَرِد قَائَم القَنَاءُ هَيْفًا

اكيداً للغائي أحمد فيليكس وكاد كل

شيء ينقلب صد الاهلي عندما اخطا

مدأفعه احمد ايوب في ابعاد كرة

عالية وسقطت خلفه لعبدالله الصاوي

المنفرد ولكنه لم يحسن استقبالها،

وانقثذ مصطفي كمبال الصارس

وفي نجع حمادي لا تدل نتيجة

مداراة الإسماعيلي والالومنيوم عن

سيس المباراة التي سيطر عليها

الالومنيوم، وحسمت خبرة لاعبى

الإسماعيلي الموقف. واحرز محمد

صلاح ابو جَريشة هنفاً في النقيقة

الـ٣٧ بنسبيدة خدعت الجأرس خالد

الضبع. وأهدى ابو جبريشة هدفياً

لبشير عبد الصعد في الدقيقة الـ27.

وتقلص الفارق عندما أحرز وليد

حسن للالومنيوم (٤٨). ورفض الحكم

لحتساب ركلة جزاء للمستضيف كما تعجل في اطلاق صفارته في اللحظة

التي احرزُ الالومنيوم هدف ألتعادل...

والغَّى الهدف. واعانت العارضة ثم

القائم كرتين خطيرتين للالومنيوم

وفى النقيقة الإخيرة عزز عطية صابر

والوسطي والكاريبي)، ١٠ من اميركا

١٠ من اوقيانيا.

الجنوبية (مع البرازيل حاملة اللقَّبّ)،

للاتحاد النولي لكرة القدم افيفاء ان

اللجنة الدولينة للحكام قسررت وقف

الحكم الدولي السبويسيري كبورت

روثليسبرغر ثلاثة أشهر لأخالفته

احكام المأدة الثانية من قانون والفيفاء

بعيما استغل صفته كحكم لأغراض

َ وقد ظهر روثليسبرغر (٤٤ عاماً)

الضريف المأضي أسام سقر المجلس

الوطني السويسري، وسُمح بتصويره في اطار حملة انتخابية وهو يرتدي

الزي الرسمي للحكام. والى جنانب

شعار الاتحاد النولي على قميصه

وضع الحكم شعار الحرب السياسي

ويسري مفعول القرار حتى ١٢

شباط (فبراير) المقبل، بيد انه ترك

للاتحاد السويسري لكرة القدم حرية

تعميمه من عدمه على المباريات

مسؤول كروي مغربي

🗷 الوباط -- ا ب -- نقلت صحيفة وانوال، للغربية أن الشرطة القت

القبض على عبدالغني سوسي ناثب

رئيس نادي المغسرب التطواني الذي

يلعب في الدوري المغربي لكرة القدم،

وجباء في الخبير الذي نشرته الصحيفة أن الشرطة القت القبض

على سـوسي وهو يغادر اللعب بعد

متابعته أددي المباريات الأحد

الماضي. وقالت الشرطة أنضاً انها

وجنت ٢٠٠ كيلوغراماً من الحشيشة

في لحد المنازل في مدينة التطوّان. ولم يعرف اذا كان الامر له علاقة

يذكر أن رئيس النادي الحـ

العلمى لخبريف والرئيس السبابق

رشيد اواجيد مطلوبان من العدالة

منذ تشرين الاول (اكتوبر) الماضي

اوقف بتهمة

يتهم تعاطيه الهيروين

بالسوسي.

تعاطى المخدرات!

الذي ينتمي اليه.

من نلحية اخرى جاء في بيان

فور الاسماعيلي بهدف ثالث.

۱۷۱ دولة تتنافس على ۳۲ مقعداً

في نهائيات كأس العالم ١٩٩٨

الاحتياطي مرماه بيراعة.

هادي خشبة فرصتين متتاليتين.

كمنا غرمت اللجنة كل من ناديي الراسينغ والحكمة مبلغ مليوني ليرة بسبب قذف جمهور الراسينغ ارض الملعبُ بِالقِنَائِي، وَوَالْهِتَافَاتَ الْمُشْبِ التي اطلقها حمهور الحكمة بحق

على صعيد أخر، عقدت اللحنة الادارية لنادي الحكمة الاجتماع الاول مع امناء النّادي **وبع**ض اعسضساء اللجان الفرعية النين سموا لخيراً، ومن بينهم الوزير السسابق جوزف الهاشم والمدعي العمام التصييري جموزف فريصة ونقب المصامين

وأعلن رثيس النادي انطوان الشــويري «ان الحكمــة شي تلاقي الإجبال، من هنا تحركنا لبتحول النادي الى مؤسسة تؤمن التصويل، والذي على اساسه كانت عويتي عن الاستقالة، لانه لا يجوز أن يرتهن مصير هذا الصرح الكبير وما يمثله وفرقه لشخص واحد مهما كانت قدراته المالية. ومن ابرز الخطوات في المرحلة الجعيدة سيعتمد على المساهصة السنوية لمدرسة الحكمة بمختلف فبروعها، والوصول الي جمعية عمومية مؤلفة من ٣٠٠٠ عضو من الخريجين والقدامي والمناصرين

لتعاطيهم في الاتجار بالمخدرات. اعتقال رئيس. الاتحادالكولومبي ورصاصة تخترق يدلاعب دولي!

■ بوغـوتا - اف ب - علم من مصبر قنضائي في العناصبة الكولومبية انه تم وقف رئيس الاتحاد الكولومبي لكرة القدم خوان خوسيه بيلليني أمس الثلثاء بناء على منكرة اصدرها المدعي العام في كولومبيا متهماً اياه بالاثراء عُيْر المُشروع بصفته رئيساً لاصد اندية دوري بصفحه ربيست م.... الدرجمة الأولى، واوقف بيلليني في منزَّلُهُ الواقعَ في حيَّ جنوبٌ مَــَّنِنَةً كالي حيث من المقرر نقله لاحقاً الى سجن بوغوتا (٣٥٠ كلم شمال شرق) بحسب أحد القضاة.

وكانت وجهت التهمة الى بيلليني المدير سابقاً في نادي اميركاً كالي، قبل اشهر باقامة علاقات مشبوهة بشخصين ينتميان الى عصابة في كالى تتعاطى تجارة الكوكايين همآ ميغيل وجيلبيرتو رودريغير اوريخويلا. ويؤكّد بيلليني ان معرفته لهنين

الشخصين تعود الّي وقت لم يكن لهما اي مشاكل مع العدالة.

رصاصة طائشة من ناحسيك اخسري، اص المهاجم الدولي الكولوميي ايغبان فالنسيانو برصاصة في بده اليمنى عن طريق الخطأ عندماً كان يتلهى

. وافلت المسدس من يد فالنسيانو فانطلقت الرصاصة منه واخترقت يده من دون ان يصباب باذي كبير، وعلى الرغم من أن الاصنانة طفيفة فنأن فالنسيانو سيبتعد عن الملاعب لمدة شهرين على الأقل.

الاصرف المنشورة في الشبيكة، افقيا أو عمونيا أو وتريّاً، يعينا أو يساراً، صعودا أو هيوطاً، الى أن تَبِقَى لَعِيْكَ فَي النهاية الإحرف للكونة للكلمة أو الجِمْلة الضائعة، مع الانتباء الى أنَّ الأحرف المنثورة لَّا تشترك في اكثر من كلمة واحدة. الكلمة الضائعة من ١٥ حرفاً: نجم كرة مضرب

ي ق د ټ کي ۱ ر ق ف ي د ق د کل غ ث ن ف س غ س ن ي ن ي ق ا زًا ي ق د ل ت ف ل ت ت ر م غبرة ر ء ا م 1 س ي ة د ل ب ي ج ن مع س م ذف ل ة اغشا ي ت ت ر م و و ن و ر ه ن ن 3 4 2 2 2 2 4 4 8 ل ا د ا ر س ن د د ا ة د ر ا ١ ١ س و ق ١ ي ع ر ت ق ب غ قانورات ة ل ف ت ز ك ح ب س م ١ ج ة ر غ ج د ل ا غ ن د و ي غ ي ق 1 و 1 س ق ن ق د م و س ة ك غ ا ن ي ة و ج و ل د ف

حل العدد السابق: فدوى طوقان.

الكلمات التقاطعة ٣- علم مذكر - يميل ٤- من يقودون السفن -٥- بلغ للكان ٦- دولة اسيوية ٧- پنزل عن مطيقه - ح ۸ - زکی - ادراج ۱- یسلم - ضد کریم

> عمودياً ١- من الغازات ٢- انتظر فرصة لالحق به شرأ - ورع ٣- كوميدية لبنانية راحلة ٤- برسل من يمثله - فذف

السائل من همه

٧- شيد داه

°– للجزم – مدينة فلسطينية ٦- وقتية - متشابهان ٨ - متشابهة - يرسل البلو

افقياً: ١- ريميني ٢-A – النحيب ٩ – جند – يرعام. عمودياً: ١- روتردام ٢- ييم - الحان ٣- منثور - لمد ٤- اه -متن ٥- نجلاء فتحي ٦- ين - بساتير ٧- ام - يتتبع ٨ -



● الحيمل (٣/٢١ – ٤/١٩): تح الاهداف والأولوبات بجب أن يكون محور هذه المرحلة من حيأتك ● الثــور (۲۰/٤ - ۲۰/۰): ثمـــة علامات تؤكد أن الطرف ألآخر مهتم بك ايضاً لكنه يحاول الاستعلاء

● الجوزاء (٢١/٥ - ٢٠/٠): التفوق لا يعني التكبر والغطرسة وسجن النفس في برج عاجي بعيداً عن

القناة

الفضائية

• العسق رب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): التجارب السابقة علمتك أن المعروف في غير أهله ينقلب عليك وبالا. • القوس (١٢/٢٢ – ١٢/٢١): الطاعة العمياء التي تطلبها من المحيطين بك ● الجِدي (١٢/٢٢ – ١/١٨): التعاج وحدها تسلم رقابها للنبح كما فعلت انت امام من ظلمك واهانك

الســـرطان (۲۱/۲ – ۲/۲۷)؛

• الدلو (۱/۲۰ - ۲/۱۸): قد تس اليومك نصيحة ظاهرها حسن باطنها كلة شر وخبث... فكن بالغ الحنر؛ ● الحسوت (۲/۱۹ - ۲/۲۰): انتسفضر لكرامتك وقل كلمة الحق بصوت عال ليسمعها كل من اعتبرك انهزامياً.

سبنية على معطيات مضطلة لا تمت

M.B.C . «. ٧ خيمه المعلومات»، ٩.٢٠ القرآن الكريم، ٣٠,٥ بين ودنيا، الدبلج أزهينة الماضي، ١٥٠٠٠ نشرة الاخبار، ١٥٠٠ دنياً الموضعة (إعبادة)، ١٥،٤٥ منوعات غنائية، ١٦،١٠ المسلسل العربي وَالْبِنْفِلِه، ٢٠,٠٠ موجز الاخبار، ٧٠,٧٠ عالم الصحافة. ١٥,٧٠ التصالم هذا الاستبوع، ١٨,٠٠ نشرة الاختبار، ٥٠,٨٠ القِيلم العزيِّي (بياعة الورد»، ٢٠٠٠٠ موجز الاخبار، ٢٠٠٠٠ تتمَّة القيلم العربي، ٢١,٠٠٠ نشرة الأخبار، ٢١,٢٥ ألسهرة المفتوحة، م ٢٠٠٠ نَشْدُرة الأخبار، ٢٣٠٢٥ المسلسل المعلج (اعادة)" ١٥. ٢٤ القرآنُ الكريم، ٢٠. ٢٤ الختام.

* توقیت غرینیتش

٧ صبياح الخيريا مصر ١٠٠١٠ كارتون للاطفال، ١٠,١٥ مه . ٤ جلت في مثل هذا الليوي . . • تشرة الإخبيان ١٠٠ . كانس في مثل هذا الليوي . . • تشرة الإخبيان ١٠٠ . كتاب الزمزي . ٢٠٠ الليليل كتاب الزمزي . ٢٠٠ الليليل العربي ، ١٠٠ كانس مروة . ٢٠٠ مينا مناسبات . ٢٠٠ المناسب العربي ، ١٠٠ كانس مناسبات . ٢٠٠ المناسبات . ٢٠٠ كانس مناب ١٠٠ كانس مناب ٢٠٠ كانس مناب كانس مناب كانس مناب كانس مناب كانسبات كانسبات كانس مناب كانسبات ك نُدْمَى باد صَاحكَةِ ﴿ إِنَّا نَبْهُ وَهُ فِرْسُةٍ ۥ العربي: ". 5 شاه صياح صاحكه اي . ١٠ سرهره عربيه. «١١٠ شاعرة الأهيبار، ١١٠٨ فايلم عربي، ١٠٠٠ نشيرة الاخبان ١٠٦٪ بزيامه تياترو، ٢٠٠٠ مسلسل منجمع، ٢٠١٥. فيلم عربي، ١٥٥% بزيامج «سالاماً انبياء الله»، ٢٠٠٥ أقوال المصحف، ٥٤٠ه كتاريون، ٦٠١٥ بوجي وطعطم، ١٠٤٥ اغاني

* توقيت القَّاشَرَةُ

٨٠٠٠ موجز الأخبار، ٨٠٠٠ الهرم الأكبر (إعابة)، ٩٠٠٠ الأخبار، ٩٠٢٥ برنامج سيارات، ٥٠٠ الأخبار، ٢٥ برنامج خباري)، ٢,٠٠٠ مُوجِّزُ الأُخْيِارِ ﴿ فِي ٢ الْأَفْقُ. ١٣,٠٠ الأَخْبَارِ، ١٣.١٥ تَقْرِيرِ الأعمالُ الْعَبَالِيَّةِ، ١٣.٣٠ الاخْبِارِ، ١٤.٢٥ تَابِع أوك، ٥٠٠ م موجز الأختار، ٥٠٠ الملكية (اعابة)، ١٥٠٠ أ الأخيار، وإندا الفلام ١٩٩٥ (إعادة). ١٠,١٠ الاعبال ٢٥,١٠ تايم أويُّن مُحَمَّ ١٨٠ «العالم اليوم» (برنامج إذِّبْنَارِيَّ)، ٢٠,٠٠٠ خِوْجِوْنَ ٱلْأَحْبِارِ، ٥٠, ٢٠ مهمة ٢٠, ٢١ الاخْفَارُونِ ٢١.٢٩ عالم الغد، " ٢٢ تقرير عالمي، ٢٠٠٠ الأجهار ٢٣٠٠ تقرير الأعمال العالمية (إعادة)، ٢٠٠٠ الإجهار ٢٥٠ السهرة الاخبارية، ٠٠, ١ الأَصِيارِ، ٢٥﴿ تَعْرِينُ ٱلْأَعْمَالِ العَالِمَةِ، ٢,٠٠ الأَصْبَارِ، ٢.٢٥ السهرة الأهبأرية (إعادة)، ٢٠٠٠ الأخبار، ٢،٢٥ تقرير الأعيميال العَيْظَالَيْهُ (إعددة). ٢٠٠٠ الأخدار، ٢٥.٤ تايم أوت (إعادة): ٠٠٠٠ وأخبار اليوم (برنامج اخباري).

والتوقيت غرينيتش

ر ، فترة بينين ٢٠٠٠ Grada Canal Odyssey ٢٠٢٠. .Flair 🕏 ايام وليالي. The Death Squad ٦,٣٠ ايام وليالي. آ۴. آ۴ آءَ آهُ -- ، ألم غيرام في اغتنسطس، ١٠,٠٠ حببيب الروح، ١٢.٠٠ Shark ، ٢٦٠ عاصفة في الربيع، ١٥٥٥ سامحتن، ١٧٠٢٠ برامج سنيتمانية، ١٩٠٠ غيل البنات، ١٠٠٠ سامحتن، ١٧٠٠٠ و به ۲۳ العربجي.

بوقیت غربینش

اقناة الأفلام

الإطفال وكارتون

الأن في الاسواق تصدر كل يوم اثنين



الخميس ١٦ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٥ الموافق ٢٣ حمادي الآخرة ١٤١٦هـ/ العدد ١١٩٥٦ AL HAYAT THURSDAY 16, NOVEMBER, 1995 ISSUE NO 11956



لإعلاناتكم في برجى الانصلاب تهامة للاعلان والعلاقات العامة على الارقام التالية التويت، ١٤٠٠ ٢٤٢ الملكة العربية السعونية الإمآوات العربية المتعدة 744 444544

ىلولكة التحديد: الولكة التحديد: 1.Y YTATUL فرنسا سارس: ١٠٤٦ ١٠٢٦١ A-057.-A.0177



🖪 أول الكلام: عبدالاله جدع، ارق لحونه اصـداؤه تئسساب في

فائت بمهجتي الق كبوح الف كالإشراق!! يا انثى الابتسامة

ولفتة الجيد المتلع بالفرح ونظرة العينين الواعدتين بنقاء الروح: اقتحمت أهة قلبي، ونزغه فكنت باقةً من شباب تفتّح عنى الأملَ واختار قلبي ابتسامتك:

وأبحسر في عسمق عينيك: کنت أنت «لیلم

في قصة العشق القديمة وصرتُ أنا هذا العاشق فصوصيتك لي!

• أســـالك/ أنت أنثى المستك القواح كيف اجتمعُت - فجآة

شراييني؟! كيف الحضور في مثولك يصبح نهولي، وندائي

لماذا لا تبقين أنت وحدك

الدائم عليك؟!

الزمن الضاص والغد/ اذا أمكن؟! لماذا كمان طلوعك: بغتة في التكون هذه البخسسة في

دهشتي بك: هي: انتظاري الدائم الى هذا الخفق المكثون في مىدري؟ا

👁 يا أنثى النيض المجنون قد جُنُ القلب بطاعة بدرك

أنت هذا الشدو الأحلى تُغنَّيه الاحلام التي تبوح

حتى صارت كل الوجوه:

أخاف أن لا يستجيب قلبك

عبدالله الجقري

الحكم على أم بريطانية بالسجنعاما لاهمالها أطفالها

في ليغربول على بريطانية بالسجن عأماً لتركها أطفالها من دون رعاية اثناء تمتّعها بعطلة في اسبانيا. واعترفت الأم التي تبلغ من العصو ٣٠ عاماً بننبها لتركها أطفالها من نون رعاية الناء سأ وصفته برحلة

🗷 لندن - رويتر - قضت محكمة

ونُعْبِتُ الشَّرِطَةِ الى مِنْزَلِ السِيدة في منطقة قريبة من ليفربول في أب (أغسطس) الماضي حيث وجنت ابنتها الكبرى (١٢ عاماً) تقوم برعاية اخويها وعمرهما سبعة وخمسة اعوام وقد انتهت لتوها من الطبخ وبنت منشعلة

وقال القاضي وليام ويكهام للأم ما فعلتيه جريمة خطيرة بحق اطفالك حيث كان لمتعلك الشخصية الأولوية على رعابيهم.

الأميرة ستتحدث عن مشاكل زواجها في التلفزيون:

عودةالحربالاعلامية بين ديانا وتشارلز

مارتن بشير وتغطي كل مراحل حياته

منذ أن أصبحت أميرة ويلز، من ضَمن

ذلك عائلتها وانقصالها عن زوجها

واكسدت الناطقية ان الاسبيرة ولم

تضع حسدودا على المواضسيع التي

تتناولها المقابلة، التي جرت في قصر

كنزنفتن وانها لم تطلع مسبقاً على

الاستنلة. وقالت أن قسيام برنامج

دبانوراصا، الاخباري بالمقابلة يعكس

كونها ،جعية وليست من مستوى

باكتفهام ان المشروع دتم صمسا هو

واضح بمبادرة من اميرة ويلز، وانها

وأوضح ان منتسجي البسرنامج لن يطلعوا القصر على نص المقابلة قبل

ورفض برنامج ءبانوراماء اعطاء

تفاصيل عن المقابئة التي تستغرق ساعية. ولا يعرف اذا كانت يمانا

ستتحدث عن الشائعات عن علاقاتها

العاطفية مع الميجور جون هيويت

ورئيس فريق بريطانيا لكرة الرغيي ويل كارلنغ وتاجس القطع الفنية

من جهته قال ناطق باسم قصير

بي بي سي ١ للتلفزيون عن مقابلة تذاع الإنين القبل مع الإمبرة بيانا تتحدث فيها عن المشاكل التي أدت الي انقصبالها عن زوجها ولي العهد البريطاني الامدر تشارلر. وقال مراقبون أن المقابلة تعنى عودة الحرب الإعلامية، بين الطرفينَ خصوصا واز ديانا اختارت ان لا تعلم

زوجها او الملكة البزابيث او مسؤولي قصير باكتفهام عنَّ المقابلة الا أول عنَّ اعس. ووصفت مصابر القصر الملكة بانها وتغلي غضباه بعدما سمعت بالمقابلة. وأن الامير تشارلز ميترفح ، وابلغ الاصيس تشمارلز عن المضابلة

اتناء فببامه بزيارة لألمانيا تستمر اربعة ايام. وتأتي نُقابلة الإميرة بياناً بعد ١٨ شبهرا من المقابلة التي اعطاها . ولي العبهند الى منخطة أي تي في البريطانية الخاصية، وتصدث فيها بصراحه عز حياته وزواجه. واعترف خيانته الزوجية. ويرى البعض ان فيانا تصاول الأن اعطاء وجبهة النظر

وقالت ناطقة باسم تلفزيون بي بي سي ان المقابلة التي اجراها الصحافي

كوناري رئيس جمهورية مالي قام أول من أمس التأثأء بافتتاح مدرسة الأمير أحمدين عبدالعزيز في مدينة باعاكو بحضور وزير

التربية الاساسية ووزير التعليم الثانوي والعالي وورير البحث العلمي في مألي والسيد عبدالعزيز بن سعود البابطين،

والسيد عثمان الصالح والقائم بأعمال السفارة السعودية في بآماكو محمد برعاية الدكتور خالد عبدالغنى أمين

مدينة جدة افتتح أمس مهرجان سوق الكومبيوتر ٩٥ الذي يقام في صالة عجدة بازار ، في مركز الشّعلة النّجاري بطريق المدينة المنورة ويستمر عشرة آيام.

 أقام سفير لبنان في تونس عميد السلك الديبلوماسي السيد سليمان فوح أمس حفلة عشاء في سطعم «السرايا، في منينة تونس القديمة على شرف سفراء معتمدين برعاية وحضور نقيب المحررين ملحم

كرم تفتتح الفنانة حنان بارودي كبارة

الجاري.

معرُضها مفن وابتكار، في المركّز الثقافي في

بيروت الساعة الخامسة من مساء الاثنين ٢٠

🗖 جرى السبت الماضي الاحتفال السنوي لاختيار رئيس بلدية

مدينة لندن وسيتي، واقيم بآلمناسبة استعراض تقليدي تقدمه الرئيس

الجديد جون سلستر في عربة مذهبة. كما اقيمت حفلات في

شوارع النطقة لصالح جمعيات خيرية في لندن (تصوير اسبر

• دعت جمعية متخرجي الجامعة اللبنانية الاميركية لحضور محاضرة للأديبة سلمى سامي الرفاعي الثَّلثاء ٥ كانون الأولُّ (ديسمبر) ١٩٩٥ الساعة الخامسة والنصف بعد الظهر في مسرح الاروين - بيروت الجامعة اللبنانية الاميركية.

الصرى محمد المعلم قررت أسرته إصدار أخر عملين كبيرين استغرقا سنوات عمره الأخيرة في الاعداد لهما، وهما موسوعة الشروق وموسوعة معجم المواضيع والاعلام في القرأن الكريم.

الشعوبعر وذلك في مدينة الرياض.

حفار الكزبري تحت عنوان: «رحلتي مع مي جبران، يقدمها ويدير النقاش المحامي الفنان

بمناسبة النكرى الأول لوفاة الناشر

 السيد بندر محمد الوعلان مدير عام شركة المؤهل للدعاية والاعلان احتفل بزفافه على كريمة السيد تاصر بن عبدالرحمن

 بدعوة من نادي الفنون في واشنطن أحيث مساء الثلثاء سناء حسيب صياغ أمسية شعرية قرأت فيها قصائد بالانكليزية والفرنسية من ديوانها «وشم الروح» وقد صباغ الدكتور عرفان شهيد

 بدعوة من نادى الجالية العراقية في برمنغهام يقيم الشاعر العراقى عزين السماوي ندوة لناسبة صدور كتابه والنهر الأعمىء يتددث فيها عن تجريته ويلقي بعض قصائده، وذلك الساعة السابعة من مساء يوم ٢٥ الجاري.العنوان:

ST. Mary's Church, Bristol Road. Selly Oak, Birmingham.

• رزق السيد حسان ضيا وعقيلته هنان مولوداً هو باكورة زواجهما سمياه احمد. وجرت الولادة في مستشفى «نورث ميىلسكس، في لندن.

• بمناسبة عيد الاستقلال ينظم المكت السياحي اللبناني (فرع لندن) معرضاً يظهَّرُ فيه مميزآت المحافظات اللبنانية برعاية السفير اللبناني السيد محمود حمود وذلك يوم الاتنين ٢٠ الجاري الساعة الخامسة مساء في مقره في بيكاديللي. المعرض يستمر لغاية ٢٥ منه من الساعة العاشرة صباحاً وحتى

 يقام في حديقة باترسي بارك في لندن لقاء
 حول شجرة الأرز الإحد ١٩ الجاري ابتداء من الساعة ١٢ زوالاً، وسيتم تقديم موسيقي لبنانية وزيارة معرض «ارز لبنان، في غاليري بامب هاوس في الحديقة.

 الزميل خليل فهمي الصحافي الاذاعي في النسم العربي في أمينة الازاعة البريطانية، اختير نائباً لرئيس تحرير مجلة «المشاهد» التي تصدرها الهيئة باللغة العربية.

 يوقع الدكتور ناصر الانصاري رئيس دار اوبرا القاهرة مع وفد البولشوي الروسي يوم الاحد المقبل عقداً في شأن تقديم فرقة البواشوي الرئيسية حفلات في القاهرة في حضور فالاديمير غوريف سفير روسيا أدى القاهرة والدكتور مصطفى ناجى رئيس البيت الفني للموسيقي والأوبرا.

• غادر القاهرة أول من أمس الثلثاء السيد فخر البليسي نائب رئيس جمعية رجال الاعمال الأردنيين عائداً الى بلاده بعد زيارة عمل استمرت خمسة أيام رأس خلالها وفد

المصرية - الأردنية.

Eagle House, High Street. Wimbledon, London SW19.

> • مصنعم التسريحات النسائية اللبناني جون الجميل عاد الى مركز عمله في البحرين بعد جولة عمل شملت كلا من

المؤتمر الدولي الثالث للتنمية في الدول للبحوث في مركز المؤتمرات في ضماحية الجاري بمشاركة ٢٠٠ خبير مولى.

• تنظم الجمعية المصرية للنقد الأدبي ندوة حول بيوان دممر معتم بصلح لتعليم الرقص، لايمان مرسال مساء الأحد ١٩ ومى التلمسائي وذلك في مقر جمعية

 تقيم مؤسسة «الفرقان للتراث الاسلامي» معرض الفذان وشعيد بات يشتمل على اعماله في فن الخط التقليدي ويستمر من ٢١ الجاري الى فاتح الشهر المقبل وذلك

النامية والذي تنظمه أكاديمية البحث العلمي مدينة نصر يوم ١٩ تشرين الثَّاني (نوفمبر)

 تنظم «دار المرأة العربية» (نور) اليوم فى القاهرة.

بلاده في اجتماعات جمعية رجال الاعمال

مونتريال ولوس انجليس وباريس.

المصرية بالتعاون مع المركز القومي المصري

الخميس المعرض الأول لكتاب المرأة العربية في قاعة المعارض في مركز الهناجر للفنون

ترعى السيدة سوران مبارك فعاليات

تشرين الثاني (نوغمبر) الجاري يشارك فيها الدكتور محمد عبدالمطلب، وأصحد ريان محبي الفنون الجميلة في غاربن سيتي في

طغى اغتيال اسحق رابين في الأسبوع الماضي على اغتيال الدكتور فتحي الشفاقي، زعيم الجهاد الأسلامي في فلسطين، قبله بليام، في عملية يرجع أن الموساد نف نتها بمعرفة المكوسة الاسرائيلية ويطلب منها.

ونسي الغرب اغتيال الدكتور الشقاقي بسبب الطغيان الاعلامي الذي رافق اغتيال رئيس وزراء اسرائيل. ولكن الفلسطينيين لم ينسواً، ولم ينس الاسرائيليون الذين لا يزالون يتوقعون هجمات

انتقامية، بعد الهجومين في غزة اللذين تبعا الاغتيال مباشرة. وما كاد الدكتور رمضان عبدالله شلح يعين خلفاً للدكتور الشقاقي حتى كان الباحثون اليهود الأميركيون قد أعدوا ملفاً كبيراً عنه. ضمن الحملة المستمرة لتاليب الأميركيين على الاسلام

وهم وجدوا أن الدكتور شلح وصل الى الولايات المتحدة سنة ١٩٩١ ليرأس مؤسسة الدراسات الاسلامية، وهي منظمة اسلامية فكرية ومتطرفة، في تامبا، بولاية فلوريدا.

واكتشف إلباحثون انه بعد وصول النكتور شلح بغليل عقدت مؤسسته اتفاقاً مع جامعة جنوب فلوريدا لتبادل الأساندة والباحثين، والانستراك في رعاية الندوات الاكاديمية والأبحاث. ودعي بعض والمتطرفين المعروفين، مثل الدكتور راشد الغنوشي، والدكتور حسن الترابي، للمحاضرة. (الغنوشي لم يستطع دخول الولايات المتحدة لأن وزارة الخارجية رفضت منحه تشيرة).

وفي ربيع ١٩٩٤ و١٩٩٥ علم الدكتور شلح الذي يحمل دكتوراه وهي ربيع ١٦٦٠ و١٦٠٠ عنم المحدور سنح الذي يحسن بمسورات في الاقتصاد من بريطانيا، في برنامج براسات الشرق الأوسط في جامعة جنوب فلوريدا، فيما بقي مديراً لادارة مؤسسته، وأيضاً باحثاً في مركز الدراسات العربية والاسلامية في الضفة الغربية، ومساعد

بروفسور في الجامعة الأسلامية في غُزة. وأبلغ هاري باتسون، نائب الرئيس المشارك للشؤون العامة في جامعة جنوب فأوريدا، صحافيين من اليهود الأميركيين انه فوجي

تعاماً عندما سمع أن الدكتور شلح علاقة بالجهاد الاسلامي. وأضاف أن محاضراته استقبلت بترحيب كبير من الطلاب. ولكن دانيال بيرمان، مدير مركز هيليل اليهودي في الجامعة، قال ان محاضرات الدكتور شلح ركزت فقط على الاسلام، وانه رفض ان يشير الى اسرائيل باسمها، وأصر على استعمال فلسطين. وأبدى بيرمان قلقه من احتمال وجود اسلاميين آخرين نشطين في حرم

وقال دمن الواضع انه اذا كان هنا، فهناك أخرون معه». ونكرت الصحافة اليهودية الأميركية أن الاتفاق بين مؤسسة الدراسيات الاسلامية وجامعة جنوب فلوريدا جُمَّد في حزيران (يونيو) الماضي، بعد ان نشرت جريدة وتاميا تريبيون، سلسلة من المقالات شككت في سلامة العلاقة بين الطرفين. ولكنّ باتسون قال أن الاتفاق علق لأن الجامعة اكتشفت أن أحد الإساتذة في المؤسسة لم يكن

يملك بطاقة هجرة للعمل في الولايات المتحدة. وقال ايغال كارمون، وهو خبير ارهاب سابق عمل مع اسحق رابين، لمراسلين من اليه ود الأميركيين «ان قَصْدية هذا الرجل نمونجية، فهؤلاء يستغلون الحريات المقيسة في المجتمعات الديموقراطية، وهم يدخلون الغرب كالجئين ثم يبدأون ألدعوة فيه، وواضح من كل ما سبق أن الدكتور شلح لم يرتكب جريمة من أي

نوع، ولكنَّ الصحافة اليهودية الأميركية تَصأول مهاجمة الاسلام

والسلمين عن طريقه. ولكن لعل هذه المؤامرات الكشوفة تتوقف مع استمرار تربد الكونغرس في الموافقة على قانون مكافحة الارهاب الذي قدمته ادارة كلينتون، واعتبره كثيرون تهديداً لحقوق الافراد، وبعد حكم صدر عن محكمة أستنّناف فدرالية في لوس انجليس في الثامن من هذا الشهر، ولم يحظ بتغطية كاقبة. وكانت المحكمة قررت أن الغرباء في الولايات المتصدة لهم الحق نفسه في حرية الكلام الذي يتمتع بة المواطنون الأميركيون، ورحب دعاة الحقوق الدنية بهذا الحكم التاريخي، واعتبروه تحدياً لقانون ماكارن - والتر الذي صدر قبل معربيسي، وتسبوره مسين المسلام على المدروة الموق الموق الموق الموق الموق الموقي من السناتور اليميني جو مكارثي، في نروة الموق من الشيوعية، وصدر الحكم في «قضية الثمانية»، وهم سبعة فلسطينيين وكيني، بعد ان طابت مصلحة الهجرة والتجنيس طردهم من الولايات المتحدة بموجب القانون غير المستعمل تقريباً، بحجة انهم يؤيدون الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين.

وجاء في الحكم «اننا دولة من المهاجرين» والتعديل الأول لليستور الذي يضعن حرية الكلام «يجب ان يشمل المهاجرين الجدد. ولعل قرار محكمة الاستنتاف الذي يوجه البلاد في الاتجاء الصحيح، يغلُّب محاولات اصحاب المصالح الخاصة توجيهها في اتجاه خُدمة اسرائيل، على حساب المبادئ التي قامت الولايات

جهاد الخازن

التكنولوجيا المتقدمة والكساب

الالكتسروني بين المضمسون والشكل

والاضراج والنكنولوجيا الصنيثة

ولفت الى ان المهرجان وجه دعوة

الى للتخصصين في مجال ثقافة

الطفل والمبسدعين في انب الاطفسال

وخبراء نظم المعلومات والكسيبوتر من

وثقافة الطفل المعاق.

٧٠٠ ناشرفي معرض القاهرة الدوليلكتب الاطفال انطوني كوين يدفع لزوجته النفصلة عنه ٠٠٠ دولار أسبوعياً رئيس الهيئة المصرية العامة للكتاب 🗆 القاهرة – وحلقات عدة سترافق الحدث وتبحث في ثقافة الطفل عبسر وسالل من جابر القرموطي: لُلْشُوفَ عُلَّى المُعْرِضُ أَنْ هَنَاكُ عِنِدًا مِنْ

🗷 تفتنع السيدة سوزان مبارك نيسوپورك - رويتسر - اصندر قياض اميسركي حكماً على المسئل الأميركي انطوني كوين بنقع بمقتضاه لزوجته المنفصلة عنه ٢٥٠٠ دولار يوم ٢٣ تشرين الشاني (نوفسيس) الجاري معسرض القناهرة النولي واستند القاضي في حكمه إلى أن ثروة كوين المكسيكي المواد تزيد على الحادي عثس لكتب الاطفال الذي يقام في سناحسة المعنارض النوليسة في ۲۰ مليون دولار. اسببوعيسا بالاضبافة إلى تكاليف ضاحية مدينة نصر. وحسصل كسوين، الذي ولد عسام ١٩١٥، على جائزة الاوسكار مسرتين، الاحتفاظ بشقة انبقة في مانهاتن وفيلا في ايطاليا.

الأولى عبام ١٩٥٢ عن فيلم دفييفسا زاباتاً، والثانية عام ١٩٥٦ عن أحلم مرغبة في الحياة، كما رشح لنيل المائزة عن فيلم دروربا اليوناني، وطلبت بولندا من كبوين أنَّ بثقل متعلقاته وعلايسه، خاصة «الداخلية والجوارب، من شعة مانهاتن التي تَضْمُ سُلِعِ غُسرِفَ نَومَ وَتُمَسَانَيٍّ حمامات.

وتَشَارِكُ في المُعْرِضُ الذي يستمر اسبوعين اكشر من ٢٠ دولة عربية ولجنبية من بينها ايطاليا وانكلترا وفرنسنا والولايات المتحدة الاميركية والمانيا واليابان وروسيا والدانمارك والمغرب والامارات العربية المتصدة ومنصر وتشبارك كلءن النسعودية وسورية وبلغاريا للمرة الاولي في

وأشار سرحان إلى أن اجمالي عدد

الْمُنْظُمَّاتُ الْأَمْلِيْ مَسْيِّةً وَالْمُولِيَّةُ سندشارك في المعسرض، منهسا اليونيسكو واليونيسيف والجلس العالمي لكتب الأطفال الذي خصص له جناح كامل لعرض انشطته، وشركات جعاع صمى سري دىيزنى لاند، التي ستقدم عروضا حية اشخصيات السلسل التعليمي العالمي نشبارع السمسم، اخسافة الى مُؤسسيةً هانز يستيان أندرسون، الدائماركية التي تنشر أعمال اشهر كاتب اطفال في العالم والمنتسبة إليه تلك

الناشسرين النين سيسساركسون في المعرض يبلغ ٧٠٠ ناشر سيعرضون واوضح سرحان ان هناك ندوات

مُخْتَلُفُ انْحَاءُ العَالَمُ للمشاركة في تلك النبوات والمحاور. وأضاف سرحان أن اللجنة المنظمة للمعرض قررت رفع قدمة صوائز مستابقة سوزان مبارك لأنب الطفل التي ستوزع جوائزها خيلال اقامة المعسرض الى ٣ ألاف جنبيه للأولى و ٢٠٠٠ جنب الشانسة والفحنيه

المخرج المثير للجدال سبايك لي يعرب عن تأييده فرخان وأمة الاسلام

وقال الدكتور سمير سرحان

■ قال المضرج الامسركي المشير للجنل سبايك لي في مؤتدر صحافي عقده في لندن الر تقديم فيلمه الجديد اكلوكرزيَّ (بائع المضدرات) في عرض خَنَّاصُ ٱلْخُنْتَ مِسْرِ حَسْضُورَهُ عَلَى الاعلامسيين؛ ولا اعتقد أن (منظمة) «أضة الإسلام» في – كنمنا يصبورها الاعسلام الأمسيركي - حفدة من النازيين (...) وفرضان يستحق الاحترام لأنة استطاع تحريك مليوني رجل اسود ما جعله عرضة لاتهامات قاسية به والعنصرية، المضادة، لم بتريد المضرج بتوجيبه التحيية الي

الاول في تنظيم المسيوة الصاشدة

وعاثلاتهم ومجتمعاتهم، ويستشف من اقوال السينمائي البارز أن لويس فرخان قدم للافارقة الأميركيين خسات لا تضاهيها خسات القس جيسي جاكسون، على أهمية هذا

فهنه كانت عملاً حميلاً بالغ القوة لا

الافسمساح عن ولائه لابناء جلدته البوليس على حياة الإفارقة الإميركيين وعائلاتهم. غير أنه لم يتجاهل النمار ينسىء. والفنان الفند الذي داب على

الذي كان رائعاً على رغم انه لم يخض من قبل تجربة كهدد. هؤلاء فنانون اقسد مني على اندساز هذه المهمة.

🗆 لندن - من عمار الجندي:

وتستعى يولندا (٦١ عاماً) إلى

المصول على طلاق من كوين بعد ان

انجب بنتا من سكرتيرته كاثي بنفين

ُ وُقَالُ راوول فيدلّر محامّي روجة كوين إن قاضي المحكمة العليا في

مانهاتن حكم على المستل الأسيركي

الشبهير بان يوفر وسيارة فأخرة،

لزوجسته بولندا أثناء وجسودها في

حيث وعبر الشياب الاسود عن قبرتهم على تحمل مسسؤولية انفسهم تسليطالضوه ويذكر أن سبايك لي اشتغل في فيلمه الأشير مع ممثلين معظمهم سود البشرة ما عدا رجال الشرطة

قضية وسوداء، بامتيار هي تاثير للشدرات وممارسات رجال شسوارع نيوبورك، حيث قاموا بالمسيرة السوداء قبل نصو شهر، وردأ على سسؤال عن سبب غيبابه عن هذه المسيَّرة، اكد المُخْرِجِ انْ تُخُلِفُهُ يعود الى أجراء معطية جراحية لركبتيء واضاف صاحب لحيلم ومالكوم اكسء الشهير يشغبه السياسي، انه تابع من سرير المرض في شسيء من الاصتمام والمتعة (١) «التغطية الاعلامية (...) التي طمست (حيقائق) المسيرة (...)

الذي تلحقه المضرات بابناء اميركا من ألبعض النين اتخيذ بعضهم في القيلم أشكالأ وشيخصيات مرسومة بكثير من السوريالية. وإذا اثار أداء المنثل العتيد هارفي كينيل، الذي ادى دور المحقق، اعجاباً واسعاً فإن الشاب ميكهي فيغر أستحق الثُنَّاء على تقمصه شخصية بائع المضرات (سسترابك)، التي اداها باتقان نادر مع أنها باكتورتهُ في الإفكام الطويلة. ولعل البيطل المحقيقي للفيلم كان مدير التصوير الاميركي مالك سعد

استطيع معالجة قضايا اليهود أو الأميركيين من اصل اسياني (..) لدى

بقي أن سبايك لي سيمثل دوراً أشم في فسيلمسه الجسييد والفستساة السانسة، الذي سيراة الجمهور الأميركي في أذار (مارس) المقبل. غير أن الشريط الجديد سيكون كسابانيه فسيلمساً عن الاستسركسيين السسود لأن المُخْسِج، بِعَسْقُدُ مَأَنُ ٱلْقَنَانُ الْأَسَـوَدِ يعرف كيف يصور ثقافته ومجتمعه -الاسود) اكتر من غيره (...) اما لا

طبعت بعطابع دار اخبار اليوم * * * *

.....

A. 1 11 - - - -

-- -- -- --